

JO

privadas

su opo-  
condicio-  
a enten-  
una re-  
e conde-

ONU, los  
r un tex-  
spuestos  
más ra-

políticos  
solución  
el Con-  
a el gra-  
con el  
ran Bre-  
Unidos,  
que no  
semana  
ble reso-  
a Israel,  
avía res-  
e Norte-  
r y eco-

TAS  
DE

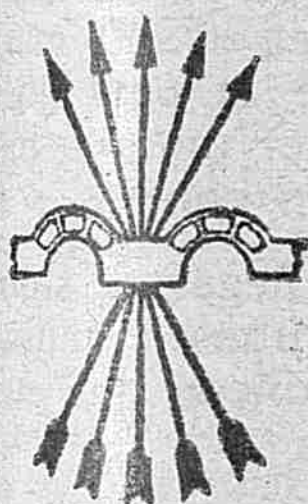
términos  
azado los  
tentaban  
«proceso

tió que  
juicio el  
nelli», es  
milanes  
circuns-  
bomba  
os al in-  
un poste  
ente de  
te, cerca  
del año  
intentó  
terroristas

o y Sté-  
ista Ita-  
el que  
fue pro-  
de que  
ués que  
ress.)

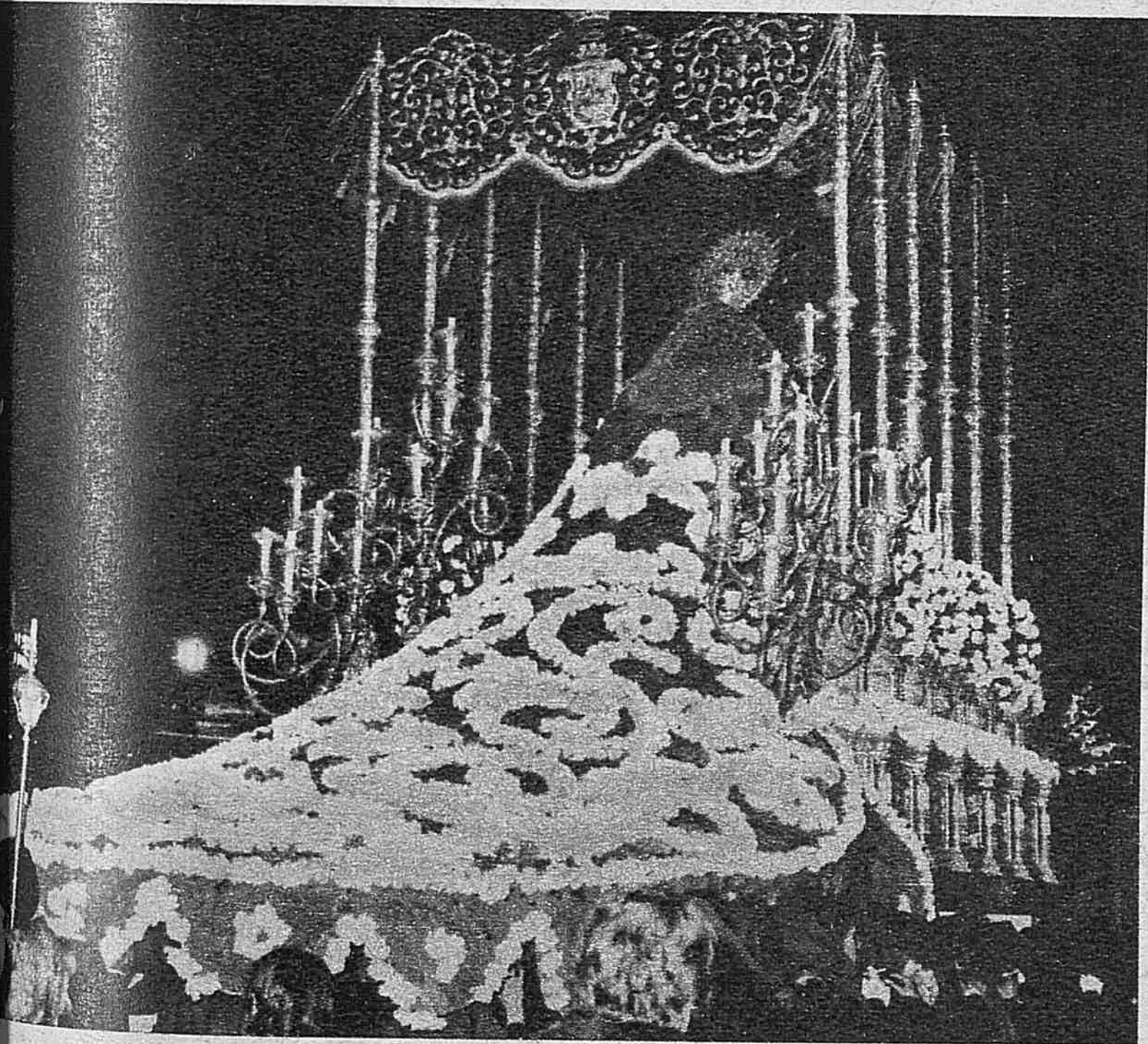
## COMO QUIEN OYE LLOVER

El de la derecha es el representante de Arabia Saudí en la ONU. El de la izquierda, el de Israel. Durante el debate sobre los recientes asesinatos realizados por los judíos en El Líbano, el árabe acusó, como vemos, en directo, al diplomático de Tel-Tviv. Este reaccionó —la foto es harto expresiva— como quien oye llover. Israel, jaquetón y pendenciero, ha rechazado a priori cualquier acuerdo que pueda adoptar la ONU sobre el tema. (Fotografía de Europa.)



# Arriba

Madrid, viernes 20 de abril de 1973



## 15.000 CLAVELES

Es el «paso» de la imagen de María Santísima de las Penas, de Málaga, cuyo manto ha sido confeccionado con quince mil claveles. Hoy, Viernes Santo, el lector encontrará en este número varios reportajes sobre la conmemoración en toda España de la Semana Santa. — (Fotografía de Agencia Cifra.)

## RESULTO ILESO

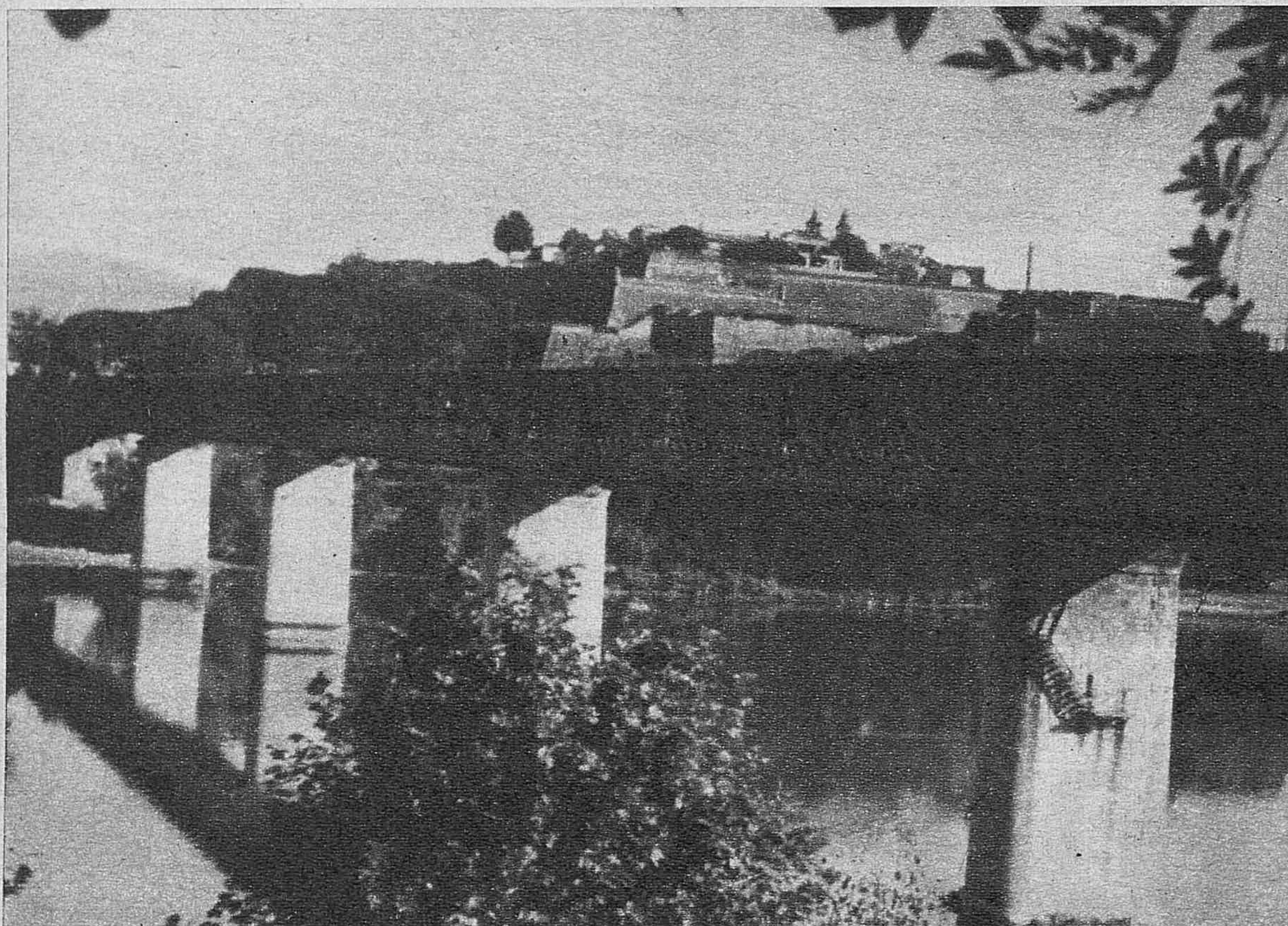
No sufrió ningún daño en su caída, porque la Policía había colocado una red. Se trata de Angelo Ferraro, de veintisiete años, que había amenazado con suicidarse pero al fin fue convencido por los agentes. Cuando iba a pasar al interior del edificio resbaló y se precipitó desde una altura de tres pisos. El suceso ocurrió en Nueva York. (Fotografía de Cifra.)





# Insólito espectáculo del Sábado de Gloria

## La "quemada del Judas", en varias localidades



En Valença do Minho, Portugal, celebran un espectáculo semejante, arrojando a Judas y a Satanás desde las murallas de la ciudad, prendiéndoles fuego a continuación



Ejecución del Judas

**P**OR treinta monedas Judas Iscariote, uno de los doce apóstoles, vendió a Jesús, su Maestro, cuando le acompañaban al Monte de los Olivos. Y aunque la conciencia le atenazó a última hora, el arrepentimiento, tardío, no atenúa su culpabilidad.

Jesús estaba ya en manos de sus verdugos, y los hechos iban a consumarse. El beso con que delató al Redentor quedó señalado en la Historia como un dicho popular, o como ejemplo que caracteriza al maldito.

Jesús les había ordenado, al conferirles la potestad taumática, entre otras cosas, que «sabiendo que el bien que cada uno hiciere, esto recibirá del Señor, sea siervo o sea libre».

Y Judas, traidor, decidió hacerse su propia justicia, arrepentido de su felonía, de haber vendido al Rabí, cuya dulce mirada, sin odio, sin hiel, parecía perseguirle insistentemente, como una sombra misteriosa. El falso beso con que denunció al Hijo del Hombre, en presencia del resto de los apóstoles, hizo que el arrepentimiento le mortificase, atenazándole a todas horas. Pero el Buen Pastor fue crucificado en el Gólgota. El verdugo confesó su delito cuando ya nada podía evitar el horrendo crimen.

Ya lo había dicho el Rabí, acongojado, lleno de amarga tristeza, dirigiéndose a aquél: «¡Con un beso vendes al Hijo del Hombre!»

En el Monte de los Olivos el traidor expió su culpa ahorcándose. Pero esto no desvirtuó los hechos. Era un jugador de ventaja, uno de tantos que se arriman «al sol que más calienta», que juegan a dos barajas y que están siempre «al lado del que manda» —mientras manda—, hasta que, caído, le abandona o lo vende por treinta monedas.

Bien miradas las cosas, la conducta de Judas Iscariote se repite siglo tras siglo en cualquier circunstancia. No importa que se

vista con otra indumentaria, ni que no utilice el beso como arma o pretexto, sin que se ahorque, porque se vale de otros medios.

Judas Iscariote, aquel que una noche llegó a las jábegas de Simón y Andrés buscando refugio en las playas de Tiberiades, se hizo su propia justicia. Pero nada ha impedido que la Humanidad repudie su nombre, como lo demuestra el hecho de que en muchos pueblos españoles se represente una especie de parodia popular en la Semana de Pasión sobre la horca de Judas.

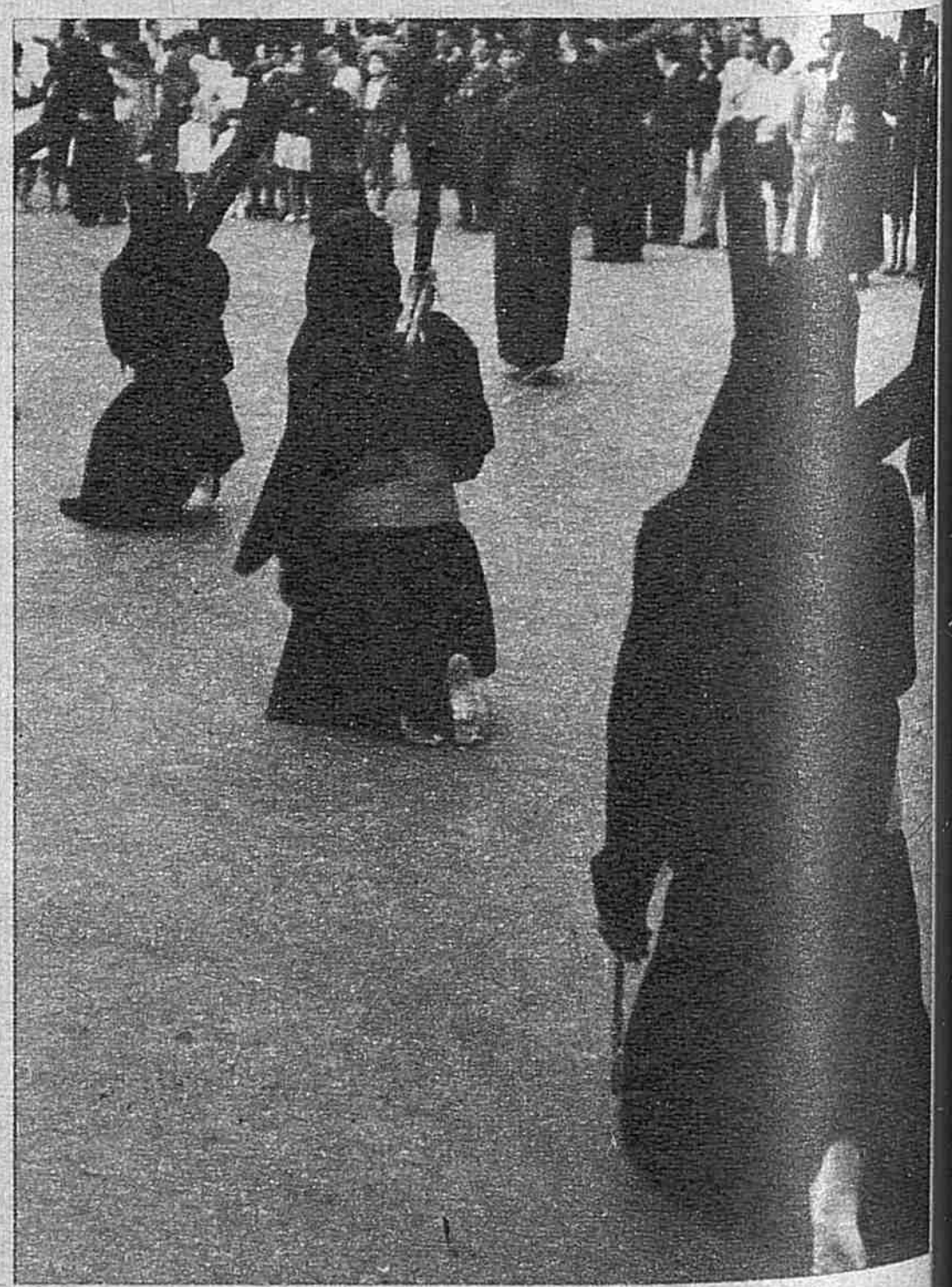
En Andalucía, por ejemplo, la llamada «fiesta de los Judas» o «Júas» era obligado complemento de final de Cuaresma en todos los pueblos y aldeas. Sevilla la celebraba con gran alborozo y regocijo. Y aún persiste esta costumbre en muchas localidades.

También en algunos pueblos de la provincia de Soria, Navarra, Aragón, Albacete..., se efectúa la «quemada del Judas» en la mañana del Domingo de Resurrección, en el sitio más céntrico del lugar. Dentro de la paja que sirve para formar o rellenar el muñeco introducen numerosos petardos y cohetes.

Incluso las procesiones, al llegar al sitio de la «quemada», se detienen unos minutos para ver arder el ridículo muñeco que encarna la figura del infiel.

El «Judas» era una figura simbólica, sobre la que iba recayendo el odio de sucesivas generaciones. Así la transmitían los abuelos, los padres, los hijos... Y en cuanto se acercaba el Sábado de Gloria los vecinos de cada barriada empezaban a dar forma corpórea, material, a su «Judas». Durante todo el año había buen cuidado de ir conservando en cada casa un traje viejo, que era relleno de paja, hasta imitar, lo mejor posible, un gran muñeco, o espantapájaros, que durante las últimas horas de la noche del viernes era colgado en los rincones más estratégicos de la ciudad y sus barriadas, con una cuerda, de casa a casa, que en las encrucijadas, en las sombras de la noche, suspendidos a veces a gran altura, ofrecían todas las características de auténticos espectros.

Así era frecuente que muchos forasteros, despistados, al ignorar lo que allí ocurría, se llevasen sustos morrocotudos, huyendo de





# Ocasiones españolas

no uti-  
sin que  
medios.

oché lle-  
buscan-  
tades, se  
ha impe-  
nombre,  
e en mu-  
una es-  
mana de

llamada  
obligado  
en todos  
raba con  
rsiste es-

a provin-  
ete..., se  
mañana  
sitio más  
paja que  
ñeco in-  
etes.

al sitio  
minutos  
que en-

ca, sobre  
sucesivas  
abuelos,  
se acer-  
os de ca-  
a corpó-  
e todo el  
servando  
rellena-  
posible,  
que du-  
del vier-  
ás estra-  
con una  
encruci-  
suspensi-  
an todas  
pectros.

rastreros,  
urría, se  
endo de

aquel lugar a toda prisa, mientras otros re-  
clamaban la presencia de la autoridad en  
demanda de protección.

Y en la madrugada del citado sábado,  
cuando ya los resplandores matinales de la  
Resurrección ponían una nota de gozosa ale-  
gría en el ánimo de las gentes, prendido en  
el aire todavía el eco de la última saeta, la  
voz apasionada y quejumbrosa de los afligi-  
dos al paso de las imágenes de su mayor de-  
voción, hombres, mujeres y niños, corrían,  
alocados, a los rincones en que se hallaban  
los «Judas» para insultarlos entre una alga-  
rabía infernal, mientras los hombres del  
pueblo, armados de escopetas, disparaban  
con verdadero ensañamiento sobre aquellos  
peleles de trapo y paja.

Y los disparos se repetían hasta que el  
muñeco, balanceándose sobre la cuerda en  
que se hallaba suspendido, caía al suelo en-  
vuelto en llamas, momento que aprovecha-  
ban los chiquillos para emprenderla a pata-  
das y pedradas con él, mientras otros eran  
arrastrados por las calles, sirviendo de mofa  
a la multitud, que gritaba incesantemente:  
«¡Júa! ¡Júa! ¡Júa!»...

En Valença do Minho, población nortea  
portuguesa, frontera con España, se celebra  
también el Sábado de Gloria un espectácu-  
lo similar que denominan «A queima do  
Judas», tradicional costumbre, cuyo origen  
se pierde en la nebulosa de los tiempos.

Sobre la parte más alta de la muralla, en  
la plaza de la República, son exhibidos dos  
grandes muñecos vestidos con trajes viejos  
y rellenos de paja que representan a Judas  
y Satanás, entre una gran multitud que con-  
dena a ambos a perecer en manos de la «jus-  
ticia del pueblo».

Un pregonero da lectura al «testamento»  
de Judas, redactado en humorísticos versos,  
en el que sale a relucir todo un frorilegio de  
acusaciones contra todos y cada uno de sus  
vecinos, despediéndose patéticamente de es-  
te modo:

*Adeus dia bem lembrado,  
dizen que sou Judas e judeo,  
mas ha-os e nao sao queimados  
e sao bem piores que eu.*



Seguidamente son arrojados Judas y Sata-  
nás desde la muralla con una soga al cuello,  
mientras la multitud, entre gritos ensordece-  
dores, les prende fuego. Como los muñecos  
llevan dentro numerosas bombas y petardos,  
al estallar, las campanas de las iglesias lan-  
zan sus jubilosos tañidos.

En algunos pueblos de Andalucía el «Júa»  
no se representa colgado, ni se simboliza  
con un muñeco de trapo. Es de carne y hue-  
so, interpretado por un individuo cualquie-

ra que se presta a ello. Y ¡hay que ver la de  
insultos y amenazas que tiene que aguantar!

Pero no es esto lo peor, porque la gente  
se aprovecha y arremete contra el bueno del  
hombre apaleándole sin compasión alguna,  
para que la parodia resulte más real. Y es-  
to hace que todos lleven el cuerpo forrado  
de paja u otra materia por el estilo que le  
preserve de los golpes.

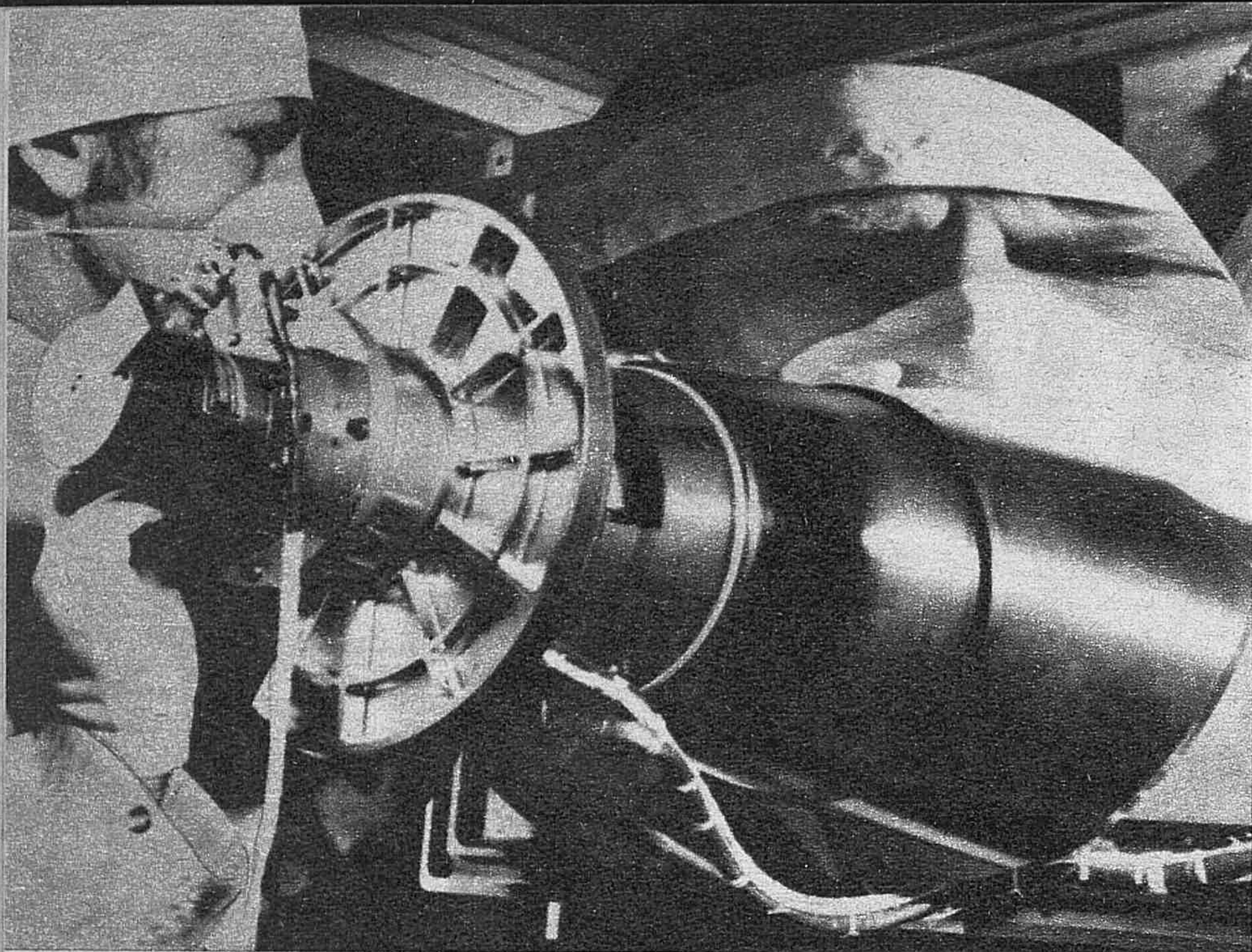
L. CONDE RIVERA

(Fotos del autor.)



Ayuntamiento de Madrid





## LA ENERGIA DE LA TIERRA

Este telescopio espacial que irá instalado en el astrolaboratorio que será lanzado próximamente desde Cabo Cañaveral recogerá la energía irradiada desde nuestro planeta Tierra. Sus datos serán muy útiles para hallar nuevas fuentes minerales y localización de incendios



## DELEGACION CHINA EN USA

Una delegación oficial de Pekín, compuesta por diez miembros, ha llegado a Washington. Es la primera que representará oficialmente a China en los Estados Unidos hasta el nombramiento de embajador. Aquí, los saludos en el aeropuerto Dulles, muy cordiales. — (Cifra.)



## OTRA VEZ EL COCHE ELECTRICO

Aunque a los «petroleros» no les plazca, el mundo terminará usando como fuerza motriz de los vehículos la electricidad. Entre otras razones, porque no contamina. Este es otro intento de coche accionado por baterías. Viene de la ciudad de Detroit. Que triunfe. (Cifra.)

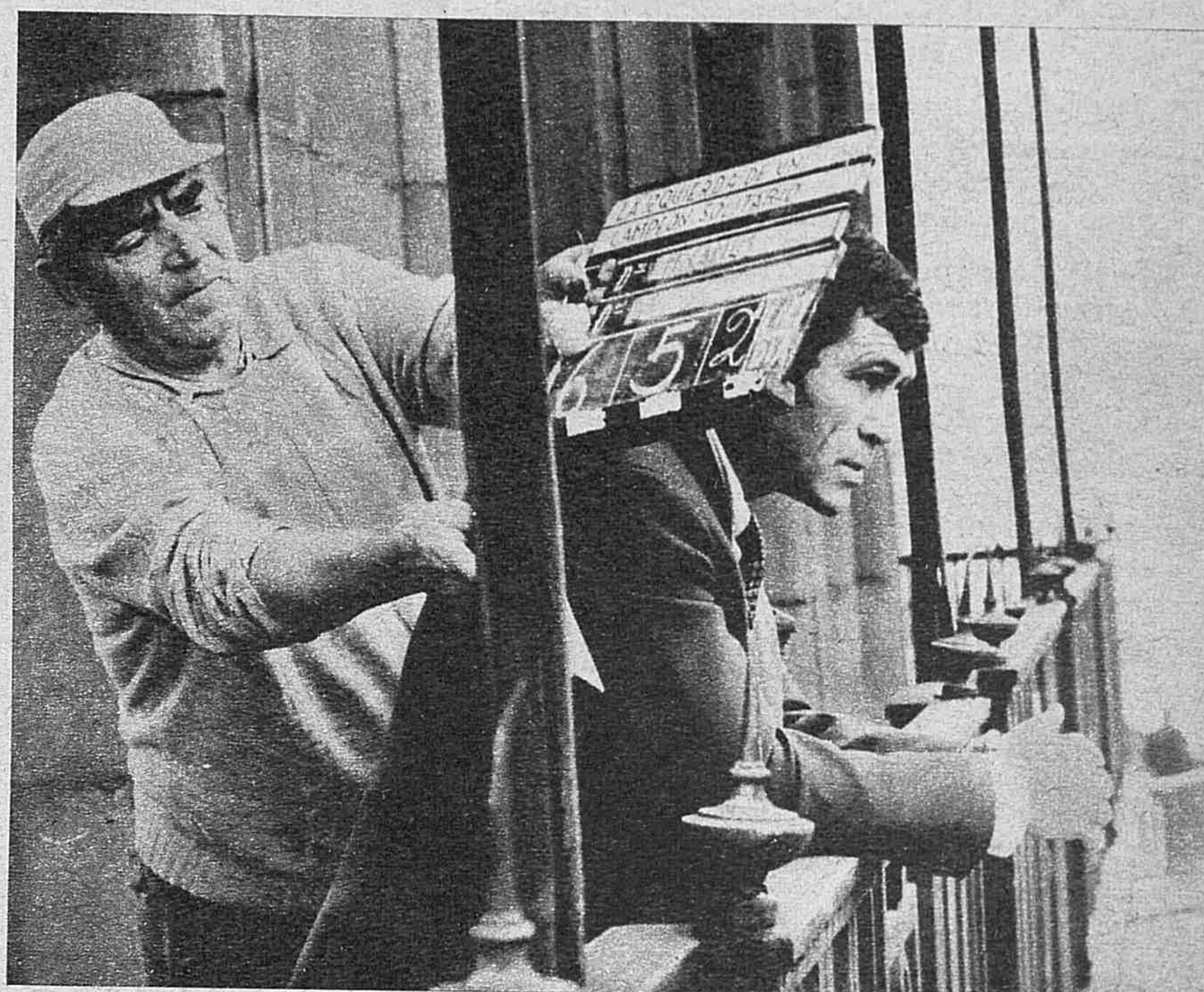
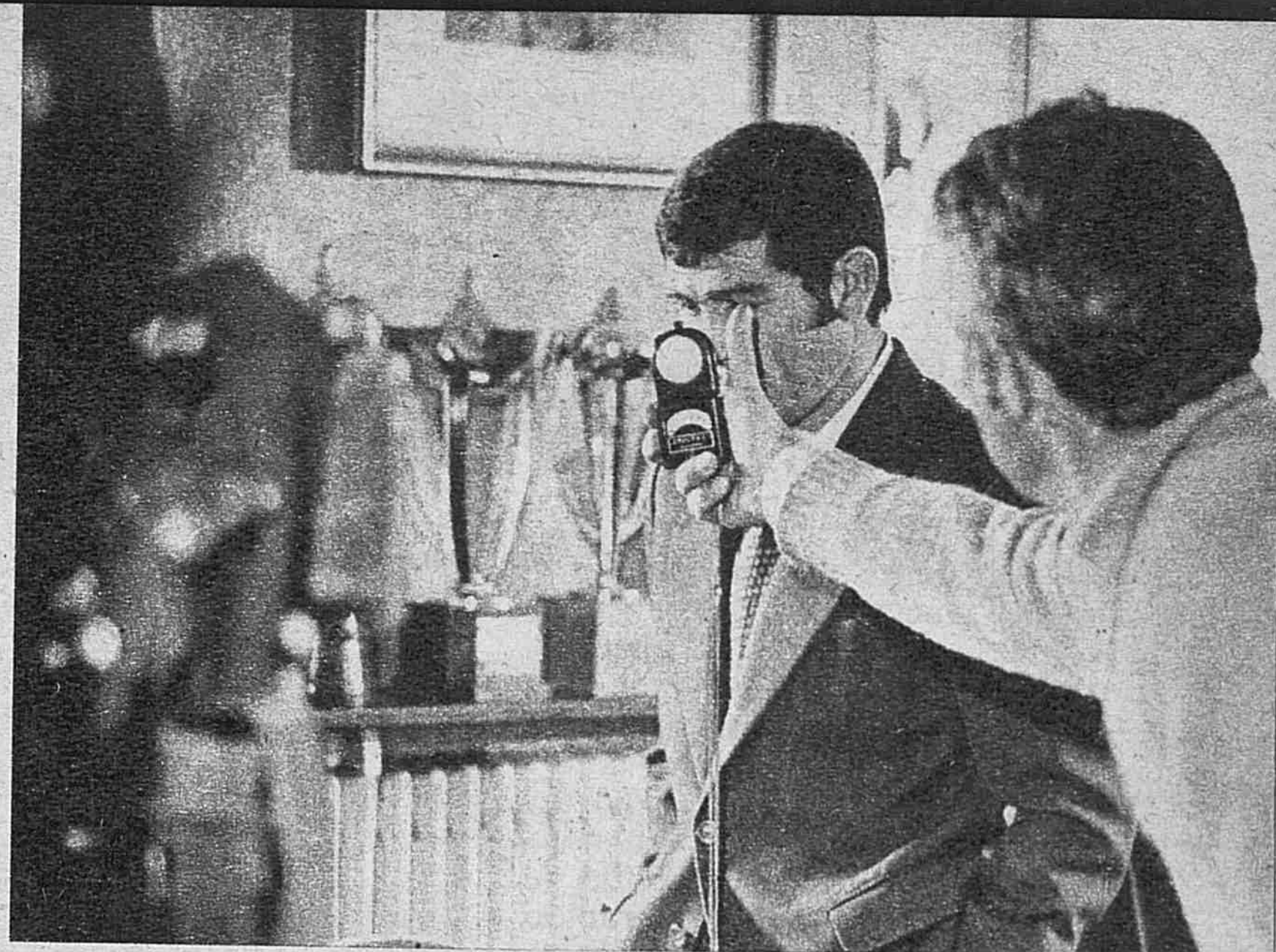
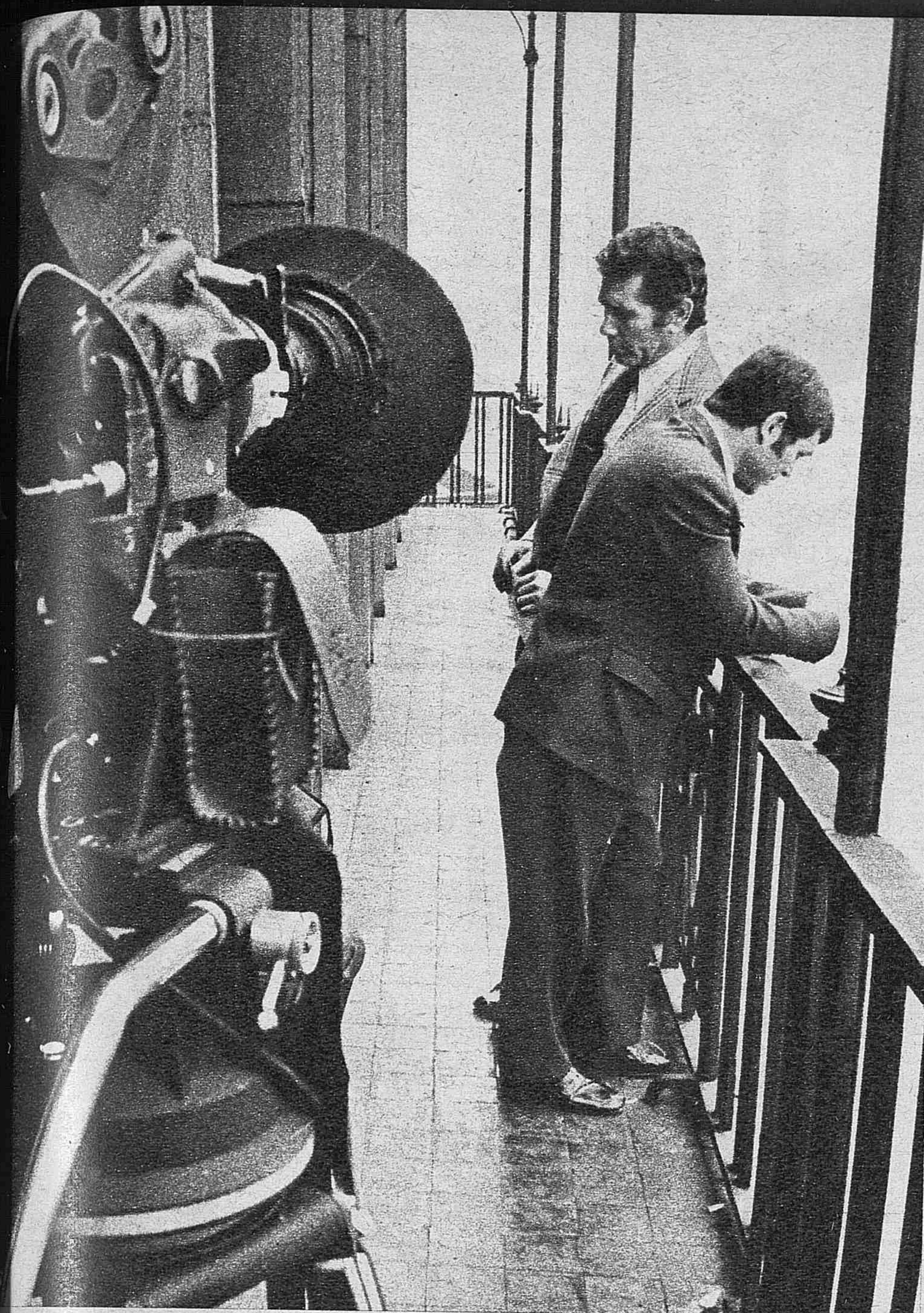


## SEGURIDAD EN LA EMPRESA

Ese señor que marca la flecha no es un artista circense, sino un operario de teléfonos realizando una reparación en uno de los cables del tendido sobre la avenida Belgrano, de Buenos Aires. Lo original es su desprecio a los sujetadores de seguridad. (Fotografía de Cifra.)



bros, ha  
almente a  
mbajador.  
- (Cifra.)



## Cambia los guantes por las cámaras

# Calvo, actor

**M**ANOLO Calvo, el mozo bravo de Loranca de Tajuña, que fue campeón de Europa de los plumas, retirado un tiempo del boxeo y hoy de nuevo en activo, ha cambiado durante doce días los guantes por las cámaras. El boxeador se ha convertido en actor de televisión de la mano del director Mario Camus, que está rodando una serie en color llamada «Los Camioneros». La serie será protagonizada por Sancho Gracia y el capítulo en que ha intervenido como co-protagonista Manolo Calvo es, naturalmente, la historia de un boxeador.

Un campeón a quien la mala suerte persigue hasta conducirlo a una situación extrema, se ve obligado a abandonar el boxeo. Un día, su viejo coche también le abandona y le deja tirado en la carretera. El campeón en decadencia es recogido por un camionero que le reconoce y le anima a seguir. Las palabras del camionero, antiguo admirador del campeón, son como un revulsivo para éste. Pero como la vida no se para y el boxeo precisa de nuevos ídolos, resulta que en Bilbao vive un chico joven, toda una promesa del boxeo, a quien intentan promocionar. El campeón que encarna Manolo Calvo es el elegido para que sirva como peldaño para el lanzamiento final del joven boxeador. El veterano boxeador lleva dentro las palabras del camionero como un acicate y la pe-



lea contra la joven promesa no resulta como esperaba el empresario: el viejo, renaciendo de sus propias cenizas, gana al joven. Y entonces los contratos preparados para el nuevo ídolo le son ofrecidos al viejo campeón que, sin embargo, los rechaza.

Esta es, en síntesis, la historia que Mario Camus ha dedicado al boxeo. Una historia poco original, pero que ha servido para el debut ante la

pantalla de Manolo Calvo, un boxeador absolutamente honrado, que ni siquiera ante las cámaras se presta al tongo.

Parece que la interpretación de Calvo ha sido una sorpresa para Mario Camus, que solamente se ha visto precisado a repetir dos escenas. El rodaje ha sido llevado a cabo en lugares de la carretera Madrid-Burgos y Bilbao. (Fotos Antonio.)

Ayuntamiento de Madrid

un ope-  
s cables  
original  
e Cifra.)



# VALMASEDA: Toda la villa

Posiblemente la Semana Santa en las provincias Vascongadas, concretamente en Vizcaya, tenga como aspectos más significativos la representación de la «Pasión viviente» en Valmaseda y ese portar la Cruz en la penitencial y austera Orduña. Tradición ésta que va de padres a hijos, de generación en generación, de tal manera que hay solicitudes y peticiones hasta dentro de veinte años.

Pero en Valmaseda, el Viernes Santo, es toda la villa la que se moviliza.

Desde hace siglos, todo el pueblo participa en la viva representación de la Pasión. El montaje del mayor escenario de Europa al aire libre, construido en madera y hierro, en donde se representa el Vía Crucis, convertida en Gólgota improvisado, tiene 64 metros de frente, 26 de fondo y 11 de alto.

El origen de esta tradición se remonta a varios siglos atrás.

Parece ser que una epidemia de peste asoló la villa en el siglo XIV y que se ofreció público voto y penitencia, que viene cumpliéndose desde entonces.

El auto sacramental comienza en el «campo de las monjas» y la comitiva, atravesando las calles de Valmaseda, recorre cerca de dos kilómetros, pasando el puente del siglo X.

Luego, el gran espectáculo de masas; la apoteosis, en el campo del frontón, donde se alza el Calvario.

Todo el pueblo sabe ya lo que tiene que hacer.

Serán unas quinientas personas entre actores y coros.

El papel de Jesús

lo hará un tapicero,

Juan Manuel García García, de veinte años, un metro setenta y cinco de estatura y larga

cabellera,

aunque no muy luenga barba.

Muchas son las candidatas

para el papel de María

y a María Magdalena

la interpretará

Feli Pérez-Santamaría,

una peluquera de diecisiete años.

Más de 40.000 personas tienen prevista su asistencia a este gigantesco Vía Crucis.

Incluso se desplazan de Madrid, de Oviedo, de Segovia, trenes especiales, autobuses.

Todo está a punto para este Viernes Santo valmasedano.

La «turba»

(unas cuatrocientas personas), los ochenta personajes centrales,

ellos con barbas auténticas

y melenas propias

y los ciento veinticinco

componentes del coro

que cantarán motetes

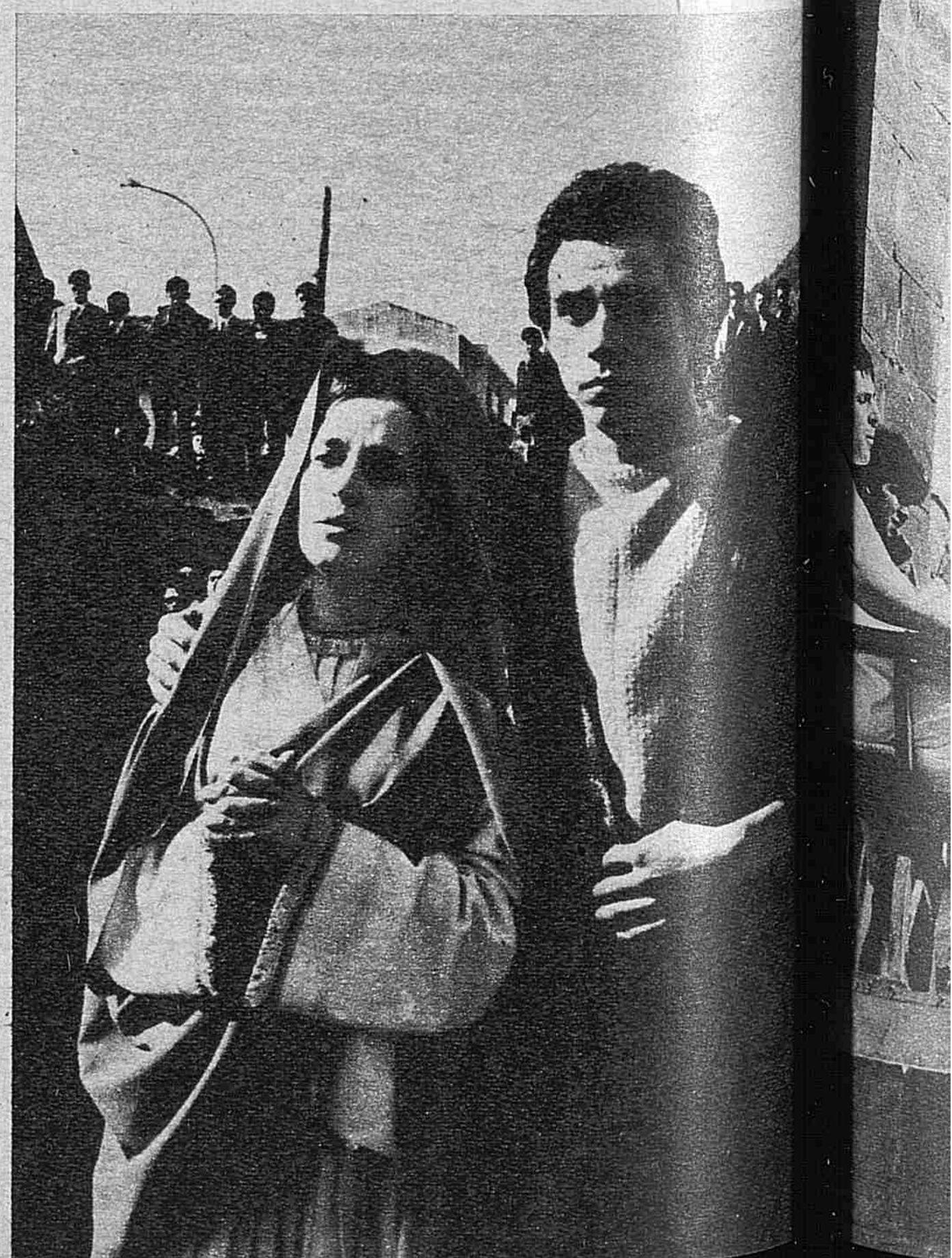
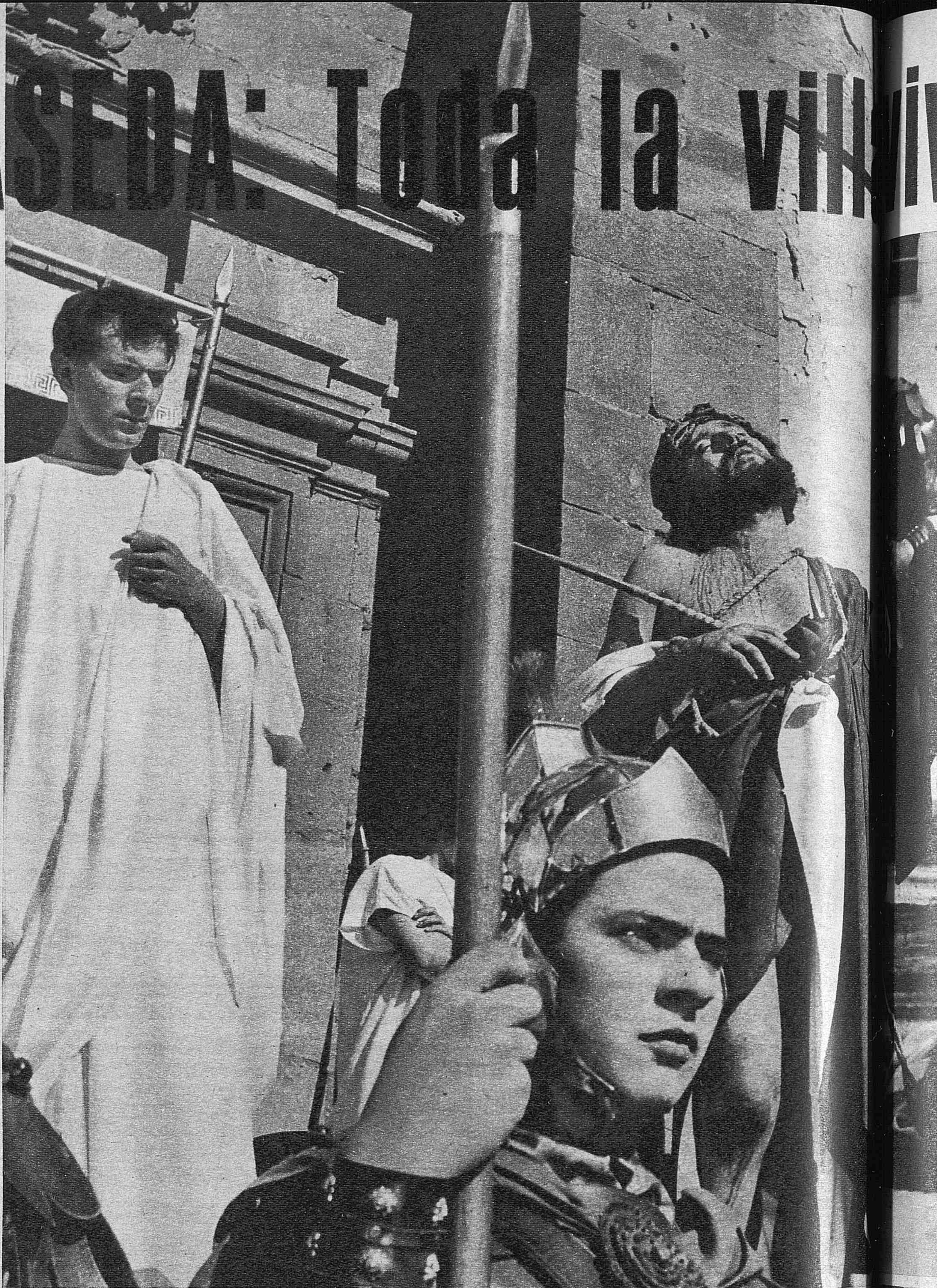
de los siglos XVII y XVIII.

Y Jesús y María.

Y un presupuesto de medio millón de pesetas

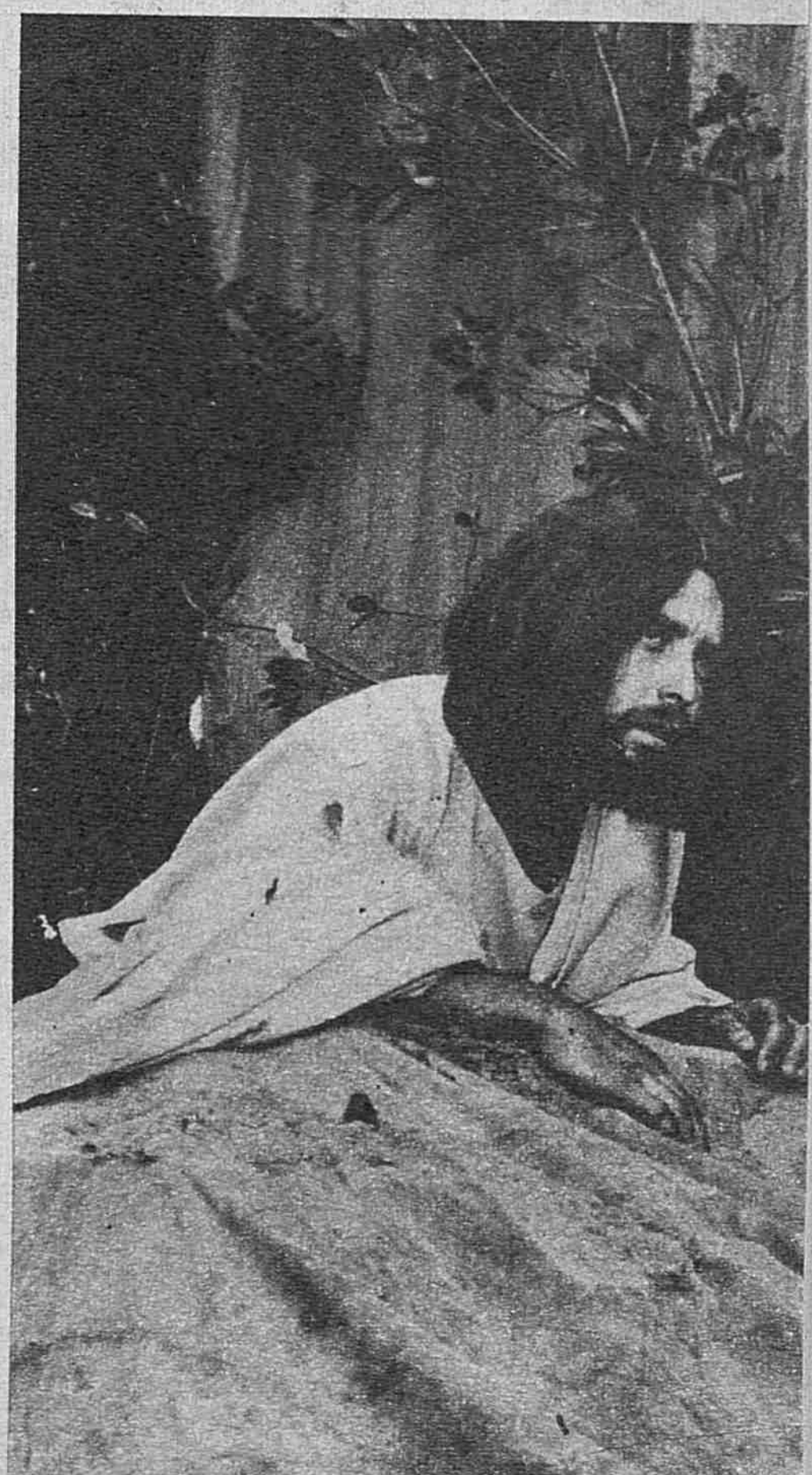
GAZUL.

(Fotos de Gras.)





# ...vive y participa en la Pasión

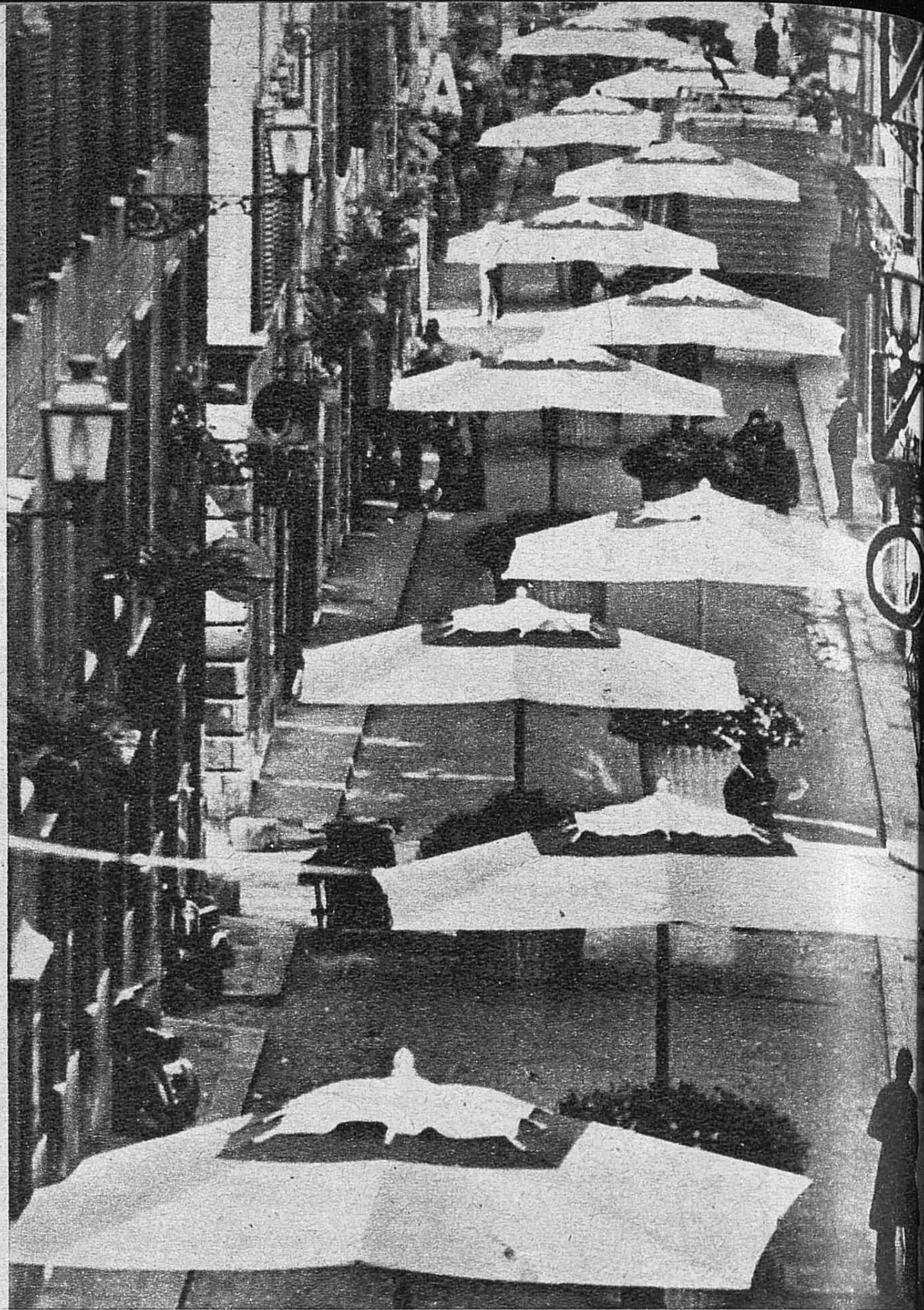






## DICE QUE ES EL MAS FUERTE

Jack Walsh, neoyorquino, se proclama a sí mismo como el hombre más fuerte del mundo. Creámosle, de momento. Asegura ser capaz de partir a una persona como si fuera una cerilla; levantar un elefante de 1.500 kilos de peso; llevar un caballo a cuestras, etc. Claro que lo único que demuestra en la foto es cómo dobla un clavo. (E.)



## LA SOMBRILLA Y LA FLOR

Excelente idea la de los comerciantes de la Via Borgoñona, de Roma, al cumplir con las viejas normas de "lo práctico, si bello, dos veces práctico". Su calle, afortunadamente cerrada al tráfico de vehículos, la han adornado con esas bonitas sombrillas sostenidas en hermosos cestos con flores. Los peatones lo han agradecido entusiastamente



## MEJORAS EN EL DIARIO «LANZA»

No podéis molestaros, compañeros del chibalete, si reconocemos que nuestro querido colega "Lanza", de Ciudad Real, tiene lo mejor en cajistas. Con el más guapo estilo, Angelines Lario, "Maja de La Mancha", nos demuestra cómo se monta una cabeza. No hay quien la iguale

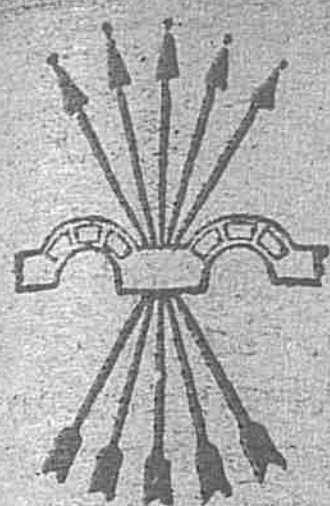


## REINA CELIA MARIA

Reina de las fiestas de San Pedro del Pinatar, Celia María Sánchez García nos obsequia, desde sus quince años, con un record en sonrisa. — (Fotografía de agencia Cifra.)

Ayuntamiento de Madrid





# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMÓ DE RIVERA

DIRECTOR FELIX MORALES. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

## INFORME DEL DEPARTAMENTO DE ESTADO USA

### COOPERACION BILATERAL EN AUMENTO (ENTRE ESPAÑA Y ESTADOS UNIDOS)

**NORTEAMERICA RESPALDA EL INGRESO  
ESPAÑOL EN LA CEE Y EN LA OTAN**

### RESULTA MUERTO UN DIRIGENTE DE LA ETA

Eústaquio Mendizábal, alias «Txikia», principal responsable del Frente Militar de la Quinta Asamblea de la ETA, resultó muerto a primeras horas de la tarde de ayer, en un enfrentamiento con la Policía en los alrededores del barrio de Algorta. Mendizábal dirigió uno de los comandos responsables del secuestro del industrial pamplonés Felipe Huarte, del que ahora se cumple poco más de tres meses. (Información, página 6.)

### ● NUEVA VICTIMA DE LA VIRUELA EN INGLATERRA

Otra persona ha sido internada en un hospital inglés bajo sospecha de haber contraído la viruela, lo que eleva a cinco el número de pacientes en circunstancias similares. El departamento de urgencias de dicho hospital ha sido cerrado para proceder a una operación de fumigación. (PAG. 24.)

### ● ENTREVISTA SORPRESA NIXON-BARZEL

Mientras Willy Brandt se entrevistaba en Yugoslavia con Tito, desde Washington llegó una noticia absolutamente inesperada para los medios políticos alemanes: el jefe de la oposición cristiano-demócrata, Barzel, ha sido recibido por el Presidente Nixon. Se cree que la entrevista ha tenido lugar a petición de Nixon y se especula sobre el tema de la conversación, creyéndose hayan tratado del «anti-americanismo» que se manifiesta en Alemania Occidental. (PAG. 12.)

### ● USA SUSPENDE LA LIMPIEZA DE LAS MINAS EN VIETNAM

Los Estados Unidos han decidido suspender la limpieza de minas en aguas norvietnamitas, debido a que Hanoi no respeta los acuerdos concertados en París y está llevando a cabo numerosas violaciones del «alto el fuego». (PAG. 14.)

### MAÑANA NO SE PUBLICA «ARRIBA»

Mañana, festividad del Sábado Santo, y como ya es tradicional en la Prensa, no se publicarán los periódicos de la mañana. ARRIBA reanudará su habitual contacto con los lectores el próximo Domingo de Resurrección.

El Departamento norteamericano de Estado inserta un capítulo sobre las relaciones hispano-norteamericanas, dentro de un informe sobre su política exterior global. Entre otras cosas se indica que el acuerdo de amistad y cooperación de 1970 constituye la base de la colaboración concertada entre ambos países, que no se limita meramente al ámbito de la defensa, sino que incluye también «áreas no militares». Comenta, por otra parte, que la adhesión de nuestro país a la OTAN sería ventajosa para todas las partes interesadas, así como que Estados Unidos respaldan el objetivo español de una integración más estrecha con la Comunidad Económica ampliada, aunque el Gobierno norteamericano no deja de reconocer que los vínculos crecientes están causando dificultades comerciales en Washington.

Información en pág. 13

## METODO CABALLERO DE MECANOGRAFIA



Unico completo. Comprende tres textos encuadrados en espiral Mecanografía al tacto, 140 pesetas; Prácticas de Mecanografía, 120; El Secreto de la Velocidad, 100; Método Caballero de Taquigrafía, 140 pesetas

DE VENTA EN LIBRERIAS

Con motivo de la Semana Santa

## EXODO MASIVO

**354.000 vehículos salieron ayer de  
Madrid por las seis rutas nacionales**

Se calcula que, con motivo de las vacaciones de Semana Santa, solamente desde Madrid, por las seis rutas nacionales de salida, se ha registrado en este Jueves Santo el paso de alrededor de 354.000 vehículos.

Igualmente, en Barcelona se calcula que entre la tarde y la noche de ayer salió de la ciudad casi la mitad de sus habitantes.

Algunas capitales han visto casi paralizada su actividad, mientras otras se encuentran abarrotadas de visitantes, con todas las plazas hoteleras ocupadas.

Al mismo tiempo que se han regulado estas avalanchas de automóviles, se ha organizado ya la «operación retorno», en la que prácticamente todos los efectivos y hombres de las diversas Jefaturas provinciales de Tráfico se encontrarán, domingo y lunes, trabajando para la total normalidad de este regreso de vacaciones, con que culminará el éxodo masivo.

\*\*\* PAGINA 5



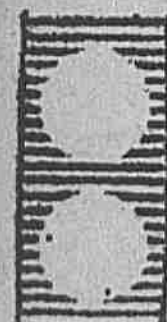
### ADIOS, MADRID; HOLA, MADRID

Estos días los madrileños buscan en el mar y en la montaña un lugar más tranquilo y habitable. Pero la ciudad, masificante y masificadora, incómoda y contaminada, se nos ha vuelto deliciosa. Y mientras unos marchan, la ciudad ve llegar a sus nuevos habitantes de pocos días, como muestran estos microbuses extranjeros aparcados frente al Museo del Prado. Y la Villa, junto a su mejor bienvenida, ofrece a los visitantes las atracciones de siempre, pero ahora sin atascos. Adiós, Madrid; hola, Madrid. (Foto Cifra.)



## OPINIONES

350.000  
MENOS



Según dicen, trescientos cincuenta mil automóviles han salido de Madrid para marcharse por esas carreteras de Dios en busca... ¿en busca

de qué?

Bueno, a mí no me importa nada lo que intenten hallar todos los que se han metido en esos automóviles y que —a tres personas por automóvil de promedio— representan nada menos que un millón de personas, trenes y aviones aparte. Por no importarme, ni siquiera me importa los que han ido voluntarios y los que han ido forzados, pues sabido es que en esto hay de todo. Generalmente, los voluntarios suelen ser voluntarios, porque a las mujeres el ajeteo les encanta, y los forzados suelen ser los maridos, pues no conozco marido sensato a quien le encante lanzarse a la carretera con esposa, niños, merienda, el coche del bebé en la baca y las bicicletas asomando por un portamaletas que, defectiblemente, no puede cerrarse. (Dejo los niños aparte, porque, aunque nadie pide la opinión de los niños, a los niños les encanta desplazarse y agitarse en cualquier parte, incluido en la cetera del coche, entre otras cosas, porque saben que eso molesta especialmente a su pobre padre.)

Sentado que no me importa nada eso, porque siempre hubo masoquistas, lo que me entusiasma es el aire ciudadana. No que, gracias a las vacaciones, ha tomado Madrid.

El sábado empezó a notarse. El lunes, todavía más. El

martes la cuestión se notaba muchísimo. Y desde el miércoles, esta ciudad enloquecida que es normalmente Madrid, se ha convertido en una especie de paraíso.

Por la calle se puede andar. Por las avenidas y calles se puede circular. Por las aceras se puede pasear, eso, pasear, caminar despacito, asomarse a los escaparates sin que vengan otros a ponerse detrás, dando la impresión de que están esperando a que uno se marche. Y hasta se puede aparcar en casi todas partes, fuera de ese centro que, naturalmente, han invadido los que han puesto su entusiasmo viajero en venir-se a Madrid, con matrícula nacional o con matrícula extranjera.

Los que nos hemos quedado, aprovechémonos. La cosa no puede durar, como nada que sea bueno, y antes de que nos demos cuenta, todos los viajeros estarán de regreso, quizá un poco más tostados, pero también mucho más quemados a cuenta del viaje de vuelta que, como de costumbre, será fino.

Estoy pasando mi semana grande. Y estoy dispuesto a saborear lo que queda.

Sé que la familia me mira con cierto aire de reproche, por mi inmenso egoísmo de no haber querido llevar a los «pobrecitos niños» a que cambien de aire, a que vean el mar, a que vean un pino, a que se jueguen la vida en mil kilómetros.

Pero cuando uno está curado de la familia y anda firme en sus convicciones de lo que es descansar de verdad (que es venir-se al trabajo, donde, como faltan muchos, apenas hay ruido y se goza de una calma chicha que ya quisiera un esquiador acuático), las miradas de reproche cuentan lo mismo que la calderilla.

En vista de todo lo cual, desde la tranquila semisoleadad de la ciudad pacificada por los ausentes, levanto mi copa por todos los excursionistas.

Francisco DE BORJA



**Arriba**

Número 12.951. II Epoca.

Avda. Generalísimo, 142.  
MADRID-16. — Teléfono:  
215 06 40 y 215 22 40.  
Depósito legal: M. 17-1953.

MADRID, VIERNES  
20 DE ABRIL DE 1973

6 PESETAS

FRISO

## SEMANA SANTA

ESTA semana es santa, para quienes viven la religión católica, porque son santos los misterios que se conmemoran. La santidad es una decisión libre y personal. Para quienes no viven el catolicismo, o cuando menos lo viven con tibieza, estas conmemoraciones son un motivo de vacación, y no parece exagerado deducir que una buena parte de la sociedad ha optado por las vacaciones, las distracciones y las dispersiones. No cabe duda de que una minuciosa tradición de penitencia, sostenida burocráticamente, había falseado el panorama. De ningún modo es lamentable esta especie de «desenmascaramiento» social. Al contrario. Dentro de una inexcusable normativa general, que de todos modos es de puro trámite, los individuos pueden vivir ahora, interna y externamente, con arreglo a su conciencia. Acaso esto sea más esperanzador que aquella hoguera penitencial en la que se transformaba el país, de golpe y por decreto, y que se apagaba con la misma brusquedad que se encendía. Lo que indicaba que no era tan penitencial.

## PEMAN

EL «ABC» de Sevilla publica una entrevista con José María Pemán. El inequívoco escritor dice que «Falange no fue un movimiento fascista, pero no podía evitar que lo pareciera». También escribió en 1969, esta vez en el «ABC» de Madrid —tomo el dato de la memorable conferencia pronunciada por Enrique de Aguinaga en La Coruña, hace menos de un año—, que ni José Antonio fue titular de una doctri-

na, ni tuvo voluntad de estructurarla. En sus últimas declaraciones dice, asimismo, Pemán que «Franco acierta siempre y tiene a su lado una suerte descomunal», y que «hay que dejar que la Monarquía exprima todo su jugo de eficacia histórica». Este es un ejemplo de cómo un hombre puede escribir acerca de tres cuestiones contemporáneas —la Falange, Franco y la Monarquía— y resultar triplemente ambiguo.

## HUMILLACION

«LE Nouvel Observateur» llama a Perpignan, en castellano, «la ciudad del pecado». Hay algo aquí que empieza a ser humillante. Miles y miles de españoles podrían haber ido al entierro de Picasso, a oír cantar a Paco Ibáñez o a visitar la tumba de Antonio Machado. Pero a lo que van es a someterse a una cura termal de cine porno. Los españoles constituyen... «un filón explotado juiciosamente por las dos sociedades que controlan todos los locales cinematográficos de Perpignan». Y sigue el periódico: «Los españoles rien, los de Perpignan ironizan». El programa es perfecto. A las diez y media, «El último tango de París». A las catorce, «Traitement de Choc», para ver a Delon en cueros. A las dieciséis treinta, «La masajista perversa». A las diecinueve, «Caricias íntimas». A las veintiuna, «Anomalías sexuales», y a las veintitrés, dice sarcásticamente una acomodadora de Perpignan, el infarto. «No estamos orgullosos de este "boom"», dice un empresario. «Orgullosos no, pero tampoco descontentos. Lo ideal sería un doblaje español de todos los filmes pornos. Por otra parte, si el cine cerdo desaparece, el grito de indignación sería general.» ¿Para qué seguir leyendo? Olvidaba transcribir el título del largo artículo —nada menos que dos páginas— publicado en «Le Nouvel Observateur». Es así: «Perpignan, Ollé, Ollé».

## PRIMAVERA

NO hay una sola primavera. Hay muchas. Cada flor es una primavera. Lo mismo ocurre con la primavera política. Alfredo Liñán Corrochano sugiere en el «Ideal», de Granada, las siguientes calificaciones para la actual primavera política: filantrópica, energuménica, paroxística, apócrifa, conflictiva, in-

tima, escatológica, infraestructuralista, esquizofrénica, criticista, atomística... Liñán Corrochano es un lingüista, como bien se ve. Ya se entiende que el comentarista trata de ser ligeramente volteriano, lo cual no está nada mal en estos tiempos de risible seriedad.

## PEQUEÑO ERROR

EL señor Oneto dice en «La Región», de Orense, que «un grupo de Consejeros Nacionales, el sector más azul de la Cámara, se ha dirigido al Gobierno en un intento (al señor Oneto le faltó decir «desesperado») de que sea suspendida (toda la sintaxis es del señor Oneto) temporalmente la tramitación reglamentaria del proyecto de ley de Bases de Régimen Local». Dice que «no se descarta que los Consejeros vean el proyecto demasiado progresivo». Ese sector, sea azul, verde o colorado, ha argumentado de un modo bien distinto a como lo ha hecho en los sueños del señor Oneto. Trata de que el proyecto de ley sea más progresivo en el seno de una política más progresiva, alumbrada por el Consejo Nacional, que últimamente, según dicen todos, es más progresivo. Es el mismo fenómeno de la ley de Prensa. Los progresistas no quieren moverla ahora, para que pueda ser más progresiva.

ARTURO



## DEPORTE EN LAS AREAS RURALES

En recientes encuestas y en distintas manifestaciones de los representantes de la juventud campesina se hacía notar falta de estímulos para evitar el absentismo de los brazos jóvenes. Las zonas rurales, por general, carecen de alicientes, y por ello resulta sorprendente que quienes ven en las ciudades otra clase de vida intenten acceder a ella y abandonen lo que en otras condiciones podrían seguir cultivando con esmero. Por eso, junto a la concesión de créditos y diversas facilidades para que puedan acceder a las explotaciones sin esperar a heredar las tierras, hay que procurar dotar a los pueblos de las aldeas de las comodidades que puedan hacerlas atractivas. No cabe duda de que una de las facetas hoy más atractivas es el deporte. Por ello se han firmado dos convenios de colaboración entre el Instituto de Reforma y Desarrollo Agrario y las Delegaciones Nacionales de Provincias y de Educación Física y Deportes.

Así se continúa la labor que se viene desarrollando desde hace cinco años para fomentar el deporte en las áreas rurales y se inicia una labor conjunta de mejoras, uniendo las posibilidades de Agricultura y Secretaría General del Movimiento en esta tarea, que sin duda contribuirá a aumentar el bienestar de la población. Ello debe satisfacer a cuantos creemos imprescindible que el deporte llegue hasta los lugares más apartados del país, precisamente en un tiempo en que a través de los medios de comunicación social se incita a su práctica. Los jóvenes labradores y ganaderos tienen que pasar de ser espectadores a convertirse en actores y a conseguir el fondo físico que precisan para desarrollar su trabajo. Un cuerpo sano, una buena salud son para ellos los primeros, en orden a aumentar su rendimiento laboral y sus expectativas de futuro.

También con el deporte se efectúa una labor de convivencia y se establecen las bases de un nuevo estilo de vida, que con la incorporación de los sistemas que imperan ya en otros ámbitos ofrecerá a todos los habitantes de la nación la igualdad de oportunidades. No podría hablar de ella si nos hubiésemos olvidado de quienes más han padecido las consecuencias de una larga incuria, ahora pasada con la atención constante que al campo se dedica desde la esfera oficial. Por todo eso, junto a las medidas protectoras, a la fijación de precios, a la racionalización de los cultivos, al perfeccionamiento de los canales de comercialización, está este ofrecimiento que responde a la obra que se viene efectuando y en la que se insertan ya cuarenta deportes y otros quince en proyecto.

Conviene recordar, a este respecto, que José Antonio habló ya del problema entero, religioso y moral, que supone el mejorar las condiciones de las gentes del campo. El fue el precursor de esas dos pasiones a las que se refirió el Ministro Allende y García-Báxter: la agricultura y la Agricultura.

Esta labor que va a intensificarse supone como apuntó el Ministro Secretario General del Movimiento, Fernández Miranda— un apoyo para los organismos que toman parte en ella. Existe una colaboración activa y efectiva, pero también el firme deseo de ampliar el radio de acción de estos convenios, de manera que afecten al mayor número posible de españoles. Cuando las gentes cansadas de las ciudades vuelven sus ojos hacia el campo—, hay que colmar las esperanzas de que en él quedan. Deporte, convivencia, desarrollo cultural constituyen otras tantas incitaciones en las que no cabe cejarse por el compromiso que a todos nos obliga. El campo español necesita muchas cosas, en la esfera deportiva, esta total promoción que ahora se intenta y de la cual ya existen nuestras terminantes, que hacen albergar en los el optimismo.

## La vida breve de los libros

La cosa que más rápidamente envejece en el mundo de hoy es el libro. No me refiero sólo a los libros científicos, tecnológicos, o a los de economía, ciencia política o sociología. Me refiero a todos, aunque excusado es decir que las materias citadas son las de máxima aceleración en eso del envejecimiento. No habíamos ya de la biología, cuya brevedad puede equipararse a la de las rosas del huerto de Ronsard.

Hasta tiempos bastante recientes, uno pensaba que «formar» su propia biblioteca era una empresa para toda la vida. Se ponía en ella la paciencia y la selectividad de un coleccionista. Incluso cuando se heredaba la biblioteca del padre o del abuelo la mayoría de los volúmenes tenían vigencia. De vez en cuando se podía acudir a ellos en busca de una referencia, de una cita, de una idea. Actualizar una biblioteca era cosa de abrir pequeños huecos en las estanterías.

Ahora, un buen día, uno acaba por descubrir que el 70 ó el 80 por 100 de los libros que ha acumulado a lo largo de los años han envejecido más allá de toda posible regeneración. Los cogemos, los abrimos, los hojeamos y en seguida nos damos cuenta de que son letra muerta, de que las ideas, los conocimientos, las experiencias narradas pertenecen a otro mundo ya sumergido y superado. Se salvan, claro está, los clásicos, pero sólo en el campo de la literatura, y aún muchos clásicos están siendo revisados, con la clase de respeto que se reserva para un mausoleo bien construido,

que conserva cuando menos la dignidad del mármol.

Por razones profesionales y azares de mi vida, he logrado reunir una buena colección de libros sobre algunos países en los que he vivido y que creo conocer bien, incluyendo las lenguas que hablan. De vez en cuando vuelvo a ellos —a los países— y compruebo lo mucho que se han distanciado de lo que cuentan mis libros. ¿Quién reconocería a los Estados Unidos de hoy en los libros que se escribieron durante la era Eisenhower? ¿Quién reconocería a la Inglaterra churchillianiana en la Inglaterra de nuestros días, en la que ha cambiado incluso el aire que respiran los ingleses? ¿Dónde está el París, que yo conocí, de Saint-Germain-des-Près?

Y después, toda la bibliografía sobre temas de política internacional o simplemente de ciencia política. Aquí, el envejecimiento es casi sobrecogedor. El mundo se ha deslizado debajo de los pies de uno a una velocidad fantástica. Contemplo entonces largas hileras de libros, que tanto me han acompañado, que los he traído a mi biblioteca, a mi casa, desde los más lejanos rincones del mundo, y me digo a mí mismo, melancólicamente, como si no quisiera que me oyesen, como cuando uno tiene que decirle a un ser querido que tiene que ir pensando en la jubilación: «Estáis acabados, amigos míos. Ya no me sirven para nada.»

Así, me he lanzado afanosamente a renovar mi biblioteca, a ponerme al día, casi a empezar de nuevo, y cada vez que salgo al extranjero regreso cargado con una maleta de libros de reciente publicación.

Siempre fue para mí un placer entrar en las magníficas librerías de Nueva York, de Londres, de París, y comprar libros. Hoy, también ese placer se ha esfumado, porque sé que los que compro ahora envejecerán todavía más deprisa y me acompañarán por poco tiempo. Es así como he llegado a comprender en toda su profundidad lo que llamamos «educación permanente».

La fugacidad de los periódicos, ha contagiado a lo que entendíamos como mucho más permanente, los libros, y supongo que no pasará mucho tiempo antes de que hagamos con ellos lo que hacemos con los periódicos en cuanto los leemos: Tirarlos a la papelera. Las bibliotecas quedarán reducidas a unas cuantas docenas de volúmenes: La Biblia, el Quijote, unos cuantos «clásicos», en fin, y algún otro viejo compañero, por razones sentimentales, por una dedicación de un amigo lejano o incluso por la delicada cursilería de guardar entre sus páginas una flor marchita.

Uno, con los años, ha acumulado bastantes reproches —y algunas indulgencias— contra el mundo vertiginoso en que vivimos, tan móvil para retratarlo como una de esas nerviosas modelos que exasperan a un pintor minucioso y amante de la precisión en el rasgo. Y uno de los reproches más melancólicos que he añadido a mi lista, es el de no haber tenido piedad con mis libros. El tiempo, tan breve por otro lado, ha sido tan cruel con ellos como lo ha sido siempre con el rostro de una mujer bella.

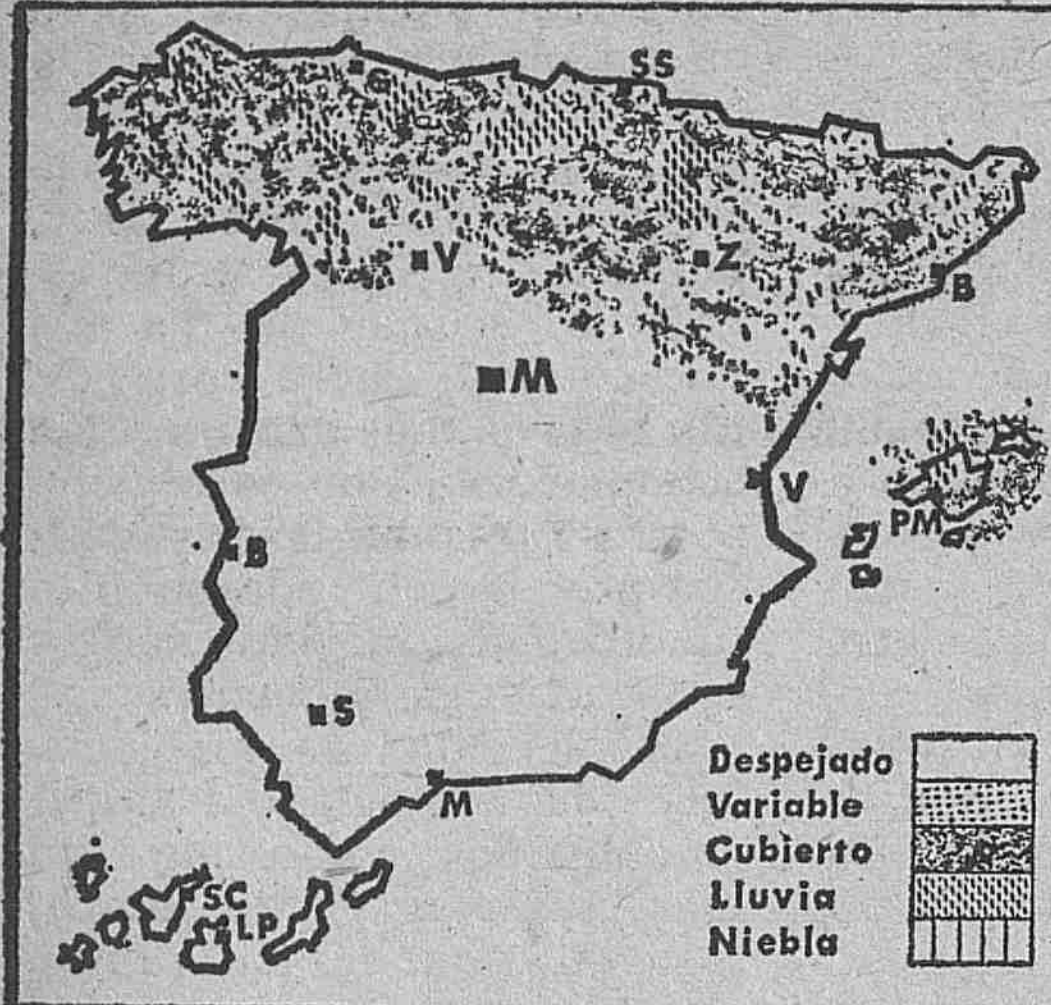
M. BLANCO TOBIO



Ayuntamiento de Madrid



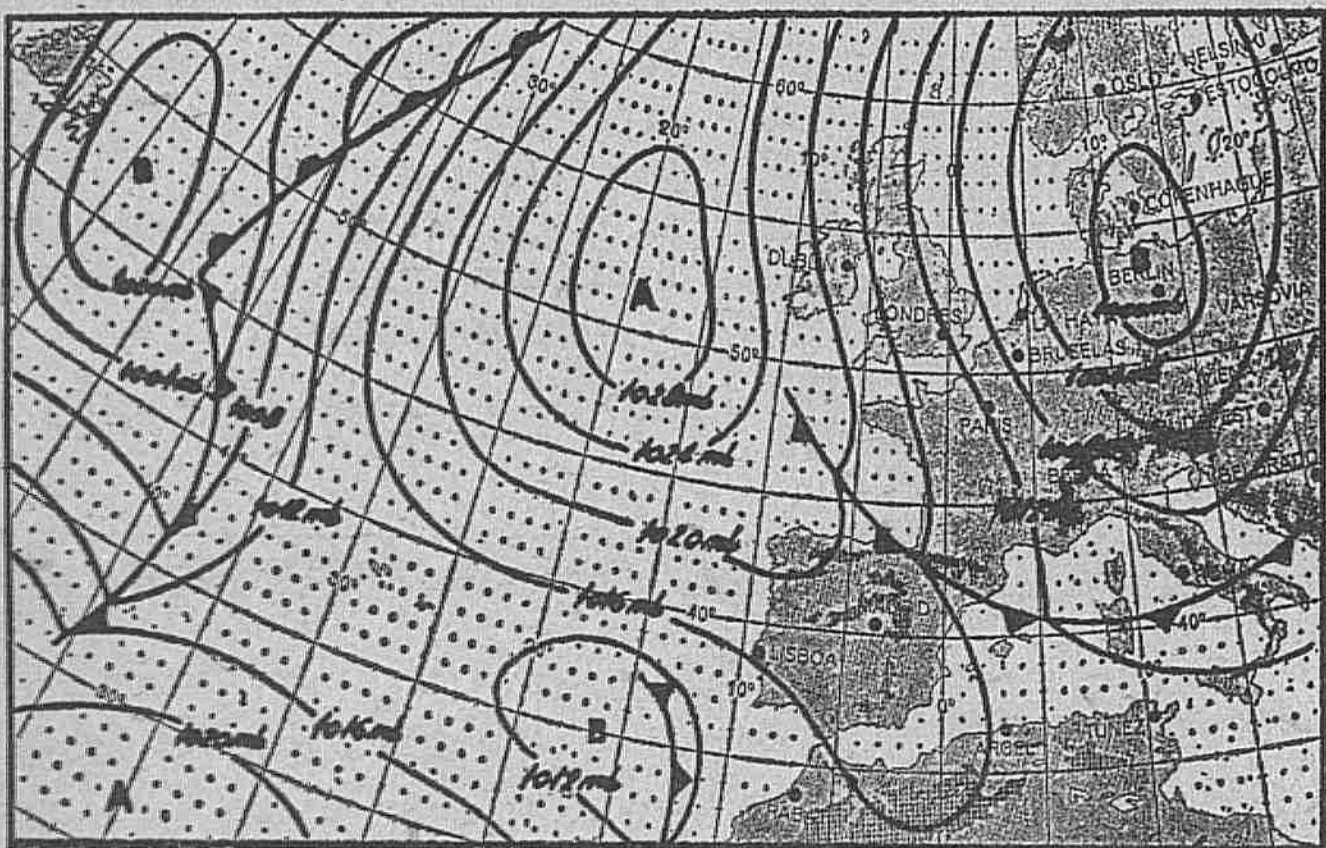
# TIEMPO



## NUBES Y CHUBASCOS EN EL NORTE Y NORDESTE

MADRID, 19 (Pyresa). — Ayer el cielo estuvo muy nuboso en el Cantábrico y cabecera del Ebro; nuboso en el norte de Galicia, nordeste del Duero, resto del Ebro y Canarias, y despejado en el resto de España. Se han registrado nieblas en el litoral Cantábrico. Las temperaturas han continuado altas, con máximas de veinticinco grados en Badajoz, Murcia, Sevilla y Córdoba; 24, en Vigo, Jerez de la Frontera y Santa Cruz de Tenerife; 23, en Pontevedra, Cáceres y Gerona; 22, en Tortosa, Alicante, Granada y Las Palmas de Gran Canaria; 21, en Reus, Valencia y Huelva, y 20 en Madrid, Lérida, Costa del Mar Menor y Palma de Mallorca. No se han registrado heladas y la mínima más baja ha sido de un grado, que registraron León, Salamanca, Avila, Segovia, Cuenca, Ciudad Real y Albacete.

### Pronóstico



Los mapas previstos para hoy sitúan el anticiclón al oeste de Irlanda, extendiéndose las altas presiones hasta la Península, donde soplarán vientos del norte. Con esta situación continuará cubierto de nubes el Cantábrico, el norte y cabecera del Ebro, y norte de Cataluña, con chubascos. El cielo está nuboso en el nordeste y norte del Duero, resto del Ebro, Cataluña y en Baleares, y poco nuboso o despejado en el resto de España. Las temperaturas descenderán en el norte y nordeste, y se mantendrán todavía altas en la mitad sur de la Península.

### Pronóstico marítimo

Gran Sol, Vizcaya y Cantábrico, nordeste bonancible, con marejada. Finisterre, San Vicente, Cádiz y Canarias, este flojo a bonancible, con marejadilla o marejada. Alborán, este bonancible, con marejada. Palos, flojo o variable, con marejadilla. Baleares, norte bonancible o marejada, y León riesgos del temporal del norte, con fuerte marejada o mar gruesa.

### Temperaturas extremas en las capitales europeas

Estocolmo, 2-5  
Londres, 4-10  
Amsterdam, 3-10.  
Berna, 4-7  
Bruselas, 3-9  
París, 5-11  
Berlín, 0-7  
Hamburgo, 2-9  
Bonn, 3-8  
Roma, 6-16.

# la opinión de los DEMAS

## TERRORISMO Y SEGURIDAD

De un editorial de ABC:

«No existe otra alternativa, por tanto, que un acuerdo entre las grandes potencias para zanzar de un tajo el nudo gordiano del terrorismo que impera en el otro extremo de la cuenca mediterránea y que puede extenderse cualquier día por doquier. Ahora bien, la viabilidad de un acuerdo así parece menos que imposible desde el punto y hora en que los Estados Unidos mide por el mismo rasero las responsabilidades de unos y otros; sin pararse a considerar que unos son culpables en el único orden de los efectos, mientras que los otros lo son al nivel de los efectos —el terrorismo en sí— y de las causas. Responsables del incumplimiento de cuantas Resoluciones se han votado en las Naciones Unidas sobre el problema.

Y si están así las cosas, ¿quién, pues, va a parar al terrorismo? La pregunta se nos ofrece de tan difícil contestación como de fácil respuesta es la otra de quiénes serán los que muy pronto acabarán también pagando los platos rotos; los países ribereños del Mediterráneo, en concreto, y, en general, la seguridad de todos los europeos.»

## CONSERVACION DE LA NATURALEZA

Sobre la Comisión para la Conservación de la Naturaleza, integrada en el CSIC, opta en «Nuevo Diario» Ignacio Docavo, catedrático de Biología de la Universidad de Valencia:

«¿Cuáles son las principales actividades de la Comisión para la Conservación de la Naturaleza, del Consejo Superior de Investigaciones Científicas?

—Creada en 1965, sus objetivos fundamentales abarcan una amplia gama de actividades que se refieren a promover, coordinar o realizar estudios o investigaciones sobre la fauna y flora española y sus biotopos naturales, centrándose sus esfuerzos en todo lo que se refiere a especies raras o en peligro de extinción y a las medidas que se deben tomar asimismo para que poblaciones relativamente abundantes, hoy no pasen a ser escasas mañana y corran riesgo de desaparecer. Paralelamente a ello, es preciso estudiar las comunidades biológicas más representativas en España y seleccionar las zonas o biotopos en que asentándose las mismas se deben proteger.

—¿Qué interés tiene el coloquio recientemente clausurado en Madrid?

—Creo que ha sido muy grande, pues se han presentado ponencias y comunicaciones por los especialistas más cualificados en el campo de la conservación. Ellas se han referido a la utilización racional de los recursos naturales, contaminación industrial y urbana, comunidades acuáticas y terrestres, paisajes naturales, así como parques nacionales, reservas y sus equivalentes.

Uno de los aspectos del coloquio que más quiero resaltar ha sido que en él han participado destacadas autoridades del Instituto para la Conservación de la Naturaleza, ICONA, las que presentaron ponencias con la coparticipación de ellas de biólogos, iniciándose así una coordinación y entronque de los científicos con la Administración. Yo afirmo rotundamente que en estas reuniones deben participar, junto con científicos, los políticos de la Administración, que serán luego los encargados de elaborar las disposiciones que hagan realidad posible los resultados a que se llegue mediante los estudios e investigaciones pertinentes.»

## SALARIO-HORA

Ibero escribe en «Pueblo»:

«La necesidad de clarificar, ordenar y simplificar el salario se viene sintiendo desde hace bastantes años. Ya en 1960 se dictó un decreto, todavía vigente, ordenando la retribución por cuenta ajena», que nos da la impresión que no se ha cumplido con demasiado rigor.

En efecto, en esta disposición se introdujo el concepto de «salario-hora», que era el cociente de dividir todos los devengos que componen el salario por el número de horas trabajadas. Es decir, que se incluyen los do-

mingos y festivos, vacaciones anuales, pagas extraordinarias, beneficios, etc. Incluso se establece la obligación de que, en lo sucesivo, en toda disposición que regule las percepciones de los trabajadores, «deberá señalarse el importe del salario-hora».

Basta observar las disposiciones sobre salarios en ordenanzas, convenios, etc., para apreciar la omisión casi generalizada de esta obligación. Por primera vez, al establecerse el último salario mínimo interprofesional, ha cumplido, aunque sea sólo parcialmente, este precepto, que tiene como finalidad el conocimiento «real» de la retribución del trabajador por hora de trabajo y el coste del mismo para la empresa.

Pero, aparte de esta finalidad informativa, la importancia de este concepto legal del «salario-hora» nos parece trascendente, pues será el que servirá de «módulo» para calcular los plusones y bonificaciones que correspondan a los trabajadores. ¿Servirá también como base o «módulo» para el cálculo del valor de las horas extraordinarias?»

# BULEVAR MOLA

## ¡¡MAÑANA, SABADO, ESTRENO!!

EL ROJO DEL CIELO DE AQUEL AMANECER SE REFLEJABA EN SUS MEJILLAS TRAS AQUELLA PRIMERA NOCHE DE AMOR



UNIVERSAL FILMS ESP. S.A. presenta

una producción HAL WALLIS

CIELO ROJO AL AMANECER

"RED SKY AT MORNING"

TECHNICOLOR

los jóvenes RICHARD THOMAS · CATHERINE BURNS DESI ARNAZ, JR.

los adultos RICHARD CRENNAN · CLAIRE BLOOM JOHN COLICOS · HARRY GUARDINO

basada en la novela de RICHARD BRADFORD

dirigida por JAMES GOLDSTONE

Cinema International Corporation

UNA PELICULA UNIVERSAL Distribuida por Cinema International Corporation

PARA MAYORES DE 18 AÑOS



## EL JEFE DEL ESTADO, EN MARBELLA

MARBELLA (Málaga). (Cifra.) — Su Excelencia el Jefe del Estado abandonó ayer el yate «Azor», dirigiéndose al hotel Golf, de la urbanización de «Nueva Andalucía», en esta ciudad, donde pasó por espacio de poco tiempo, regresando de nuevo al «Azor».

### El jefe del Gobierno portugués, en Sevilla

SEVILLA. (Cifra.) — Procede de Arán de la Frontera, llegaron en la mañana de ayer a Sevilla, en visita de carácter privado, el jefe de Gobierno portugués, profesor Marcelo Caetano, y el Ministro Comisario del Plan de Desarrollo, don Laureano López Rodó, con otras personalidades portuguesas y españolas.

En la capital andaluza, los señores Caetano y López Rodó se trasladaron al Gobierno Civil, donde fueron cumplimentados por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Víctor Hellín Sol. Más tarde, fueron recibidos en el Ayuntamiento por el Alcalde de la ciudad, don Juan Fernández Rodríguez García del Busto.

El Jefe del Gobierno portugués y el Ministro español visitarán más tarde los museos Arqueológico, de Artes y Costumbres Populares y el Provincial de Sevilla, acompañados del director general de

Bellas Artes, don Florentino Pérez-Embid, y de las primeras autoridades sevillanas.

Por la tarde asistieron en la Santa Iglesia Catedral a los Oficios del Jueves Santo, terminados los cuales regresaron a la ciudad gaditana de Arcos de la Frontera.

### Toma de posesión del Gobernador Militar de Ciudad Real

CIUDAD REAL. (Cifra.) — Ha tomado posesión del Gobierno Militar de la plaza y provincia de Ciudad Real el coronel del Regimiento de Artillería de Información y Localización, que guarnece Ciudad Real, don José Marques y Alvarez de Toledo.

El señor Marques lleva ya varios años al frente del Regimiento y goza aquí de grandes simpatías.

### Delegación Nacional de la Juventud

## CURSOS DE CAPACITACION EN TECNICAS JUVENILES DE TIEMPO LIBRE

### Se impartirán en 27 centros de diversas provincias españolas

MADRID. (De nuestra Redacción.) — La Delegación Nacional de la Juventud acaba de hacer públicos los emplazamientos de los centros en los que se llevarán a cabo, durante la campaña 1973, los cursos de Capacitación en Técnicas Juveniles de Tiempo Libre, en su fase práctica.

En total son veintisiete los cursos, que se impartirán en veinticuatro centros, repartidos por diferentes provincias españolas. Se señala, asimismo, que los alumnos mayores de treinta años que lo deseen, y aquellos otros con defecto físico que les imposibilite para hacer vida campamental, realizarán los citados cursos de capacitación, durante la primera quincena de julio, en Tarragona y Alicante.

La asistencia a todos los cursos deberán solicitarla los alumnos en el primer año de las escuelas universitarias de profesorado de EGB y las no estatales que deseen la convalidación de los estudios a efectos civiles.

Las instancias deberán presentarse en las respectivas Delegaciones provinciales de la Juventud durante el mes de mayo. Los alumnos de cada escuela solicitarán el curso o cursos que se celebren en los centros de capacitación correspondientes a su zona.

Los aspirantes abonarán en el momento de efectuar la solicitud la cantidad de mil pesetas en concepto de matrícula.

Con motivo de las vacaciones de Semana Santa

# CARAVANAS DE AUTOMOVILES EN NUESTRAS CARRETERAS

354.000 vehículos salieron de Madrid por las seis rutas nacionales • Tráfico prepara ya la «operación retorno»

MADRID. (De nuestra Redacción y resumen de agencias.) — Las fechas de nuestra Semana Santa, sin perder su tradicional sentido religioso, se han convertido, a medida que aumenta el ansia viajera de la gente, en una ocasión para disfrutar de unas cortas vacaciones. Cortas y, al mismo tiempo, apresuradas vacaciones, que requieren el que en estos días hayan de extremarse las medidas de seguridad en nuestras carreteras.

Al mismo tiempo que cada rincón de España celebra sus actos religiosos, las carreteras españolas se ven inundadas de un tráfico intenso. Afluencia a unas ciudades y éxodo de otras. Unas se quedan casi despobladas y otras ven rodeadas sus celebraciones religiosas de una masa de visitantes en vacaciones.

### Exodo y retorno

Solamente desde Madrid, por las seis rutas nacionales de salida, se ha registrado en el Jueves Santo el paso de alrededor de 354.000 vehículos; al mismo tiempo que el miércoles se habían registrado alrededor de 340.500 vehículos en salida.

El total de salidas previstas por la Jefatura Central de Tráfico en estas vacaciones de Semana Santa se eleva a algo más de tres millones de vehículos, con los que es lógico que, al tiempo que se han regulado estas riadas de automóviles, se haya organizado ya la «operación retorno», en la que prácticamente todos los efectivos y hombres de las diversas Jefaturas Provinciales de Tráfico se encontrarán, domingo y lunes, trabajando para la total normalidad de este regreso de vacaciones.

### El éxodo en Barcelona

En Barcelona se calcula que entre la tarde y la noche de ayer habrán salido de la ciudad unos doscientos mil coches, y en ellos medio millón de personas. Cálculo que, según nuestro corresponsal, resulta modesto, ya que habrá pocos coches que no lleven dentro cuatro personas por lo menos, con lo que resultan ochocientos mil, esto sin contar a quienes se hayan ido en tren, que serán cerca de otros cien mil. Aproximadamente la mitad de los habitantes de la ciudad.

### Los accidentes de carretera

Por todos los medios se han cen constantes llamadas a la sensatez y máximos cuidados en la carretera, para evitar que el número de víctimas aumente con estas masivas salidas de las capitales hacia el medio rural.

Como recordatorio de estas jornadas vacacionales, sirva la cifra de accidentes en años anteriores. En la Semana Santa de 1971, desde el Sábado de Pasión al lunes de Pascua, ocurrieron en España un total de 1.767 accidentes de automóvil, con 120 muertos y 2.773 heridos. De estos accidentes, el mayor número tuvo lugar el domingo de Ramos, en que ocurrieron 227, con un total de 409 víctimas (18 muertos).

Por lo que a la Semana Santa de 1972 se refiere, los datos definitivos de la operación dieron un total de 1.999 accidentes de circulación, en los que 109 perso-

nas perdieron la vida y 3.184 resultaron heridas.

Comparando estas cifras con las de 1971, se observa un aumento en el número de accidentes, pero, como contrapartida, se registró un menor número de muertos. Los heridos, con respecto a 1971, aumentaron también.

Es de esperar que con la ayuda de la Jefatura Central de Tráfico y la colaboración de todos los conductores, el número de accidentes y víctimas de esta Semana Santa 1973 se caracterice por un nuevo descenso en comparación con los años anteriores.

Como último dato, valga recordar que durante el pasado año 1972 el total de accidentes de tráfico en España fue de 62.252, que produjeron 4.453 muertos y 94.796 heridos.

### Movimiento fronterizo

En estas fechas se observa también un mayor movimiento en los puentes internacionales de Irún y Behobia. Sin embargo, este movimiento fronterizo no se puede comparar con el de la Semana Grande donostiarra de Agosto, en el que el paso de coches y autobuses, por ambos puentes, alcanza cifras realmente importantes.

El movimiento de los puentes internacionales ha sido el siguiente:

En el puente de Behobia:  
Lunes: Entrada, 2.538 vehículos; salidas: 2.297.

Martes: Entrada, 2.996; salidas, 2.800.

Miércoles: Entrada, 3.404; salidas, 3.603.

En el puente de Santiago:  
Lunes: Entrada, 2.998; salidas, 2.815.

Martes: Entrada, 3.009; salidas, 2.487.

Miércoles: Entrada, 2.932; salidas, 2.802.

Hoy, Viernes Santo, es esperada la llegada de millares de franceses —concretamente de la región vasco-francesa—, que vienen a presenciar la tradicional procesión del Santo Sepulcro de Fuenterrabía, con si de a la la más bella de la provincia guipuzcoana, por su seriedad y vistosidad, donde pueden admirarse algunos pasos del siglo XIV.

### Semana Santa en Sevilla

SEVILLA. 19 (Pyresa). — La Semana Santa de Sevilla alcanza

su punto culminante con las jornadas cofradieras del Jueves y Viernes Santo.

Miles de personas, llegadas desde todos los rincones del mundo, presenciaron en las calles los desfiles procesionales de la tarde y noche del Jueves Santo, protagonizados por siete Cofradías, con un total de catorce pasos.

Iniciaron los desfiles las imágenes del Santísimo Cristo de la Fundación de Nuestra Señora de los Angeles, a los que siguieron en sus tronos los del Santísimo Cristo de la Exaltación y Nuestra Señora de las Lágrimas, Nuestro Padre Jesús atado a la columna y María Santísima de la Victoria, Sagrada Oración de Jesucristo en el Huerto y María Santísima del Rosario, Sagrado Descendente y Quinta Angustia de María Santísima, Cristo de la Coronación de Espinas, Santa Mujer Verónica y Nuestra Señora del Valle.

Cerró los cortejos la Cofradía de Nuestro Padre Jesús de Pasión y Nuestra Madre y Señora de la Merced, en el que figuraba como hermano vistiendo la túnica de Nazareno el Vicepresidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco.

### Procesiones vallisoletanas

VALLADOLID. (Cifra.) — Con tiempo esplendoroso y una gran muchedumbre en las calles, se celebró, a las seis de la tarde de ayer, la procesión de «Penitencia y Caridad», que lleva fervoroso consuelo a los enfermos que reciben asistencia en el hospital de la Resurrección y en la Residencia Sanitaria «Onésimo Redondo», y a los que están privados de libertad en la Prisión Provincial.

En la procesión formaban las Cofradías que alumbran a los pasos Cristo del Perdón, Preciosísima Sangre y Nuestra Señora de la Piedad. Asisten también al cortejo los ilustres Colegios de Médicos y Abogados, así como la Audiencia Territorial.

### Salamanca: Los Oficios, televisados en color

SALAMANCA. (Cifra.) — Televisión Española retransmitió en color los Oficios de Jueves Santo en la capilla de la Universidad de Salamanca, única en el mundo que celebra corporativamente estos oficios, según tradición que data de siglos.

La misa fue oficiada por don Lamberto Echeverría, catedrático de la Facultad de Derecho, e intervinieron en la parte musical el Coro Universitario y la Agrupación Coral de Cámara de Pamplona.

Terminada la misa, se celebró la procesión con el Sacramento, iniciada en el claustro, que siguió por el antiguo hospital del Estudio y patio de las Escuelas Menores hasta el salón del Zodiaco, donde se había instalado el monumento, y donde tuvo lugar la incensación, reconocimiento del copón e inclusión del Sacramento en una urna que data del siglo X.

## Excmo. Diputación Provincial de Madrid

En el «Boletín Oficial del Estado» de 17 de abril del corriente ejercicio se inserta anuncio para contratar mediante subasta pública las obras de sellado de los caminos vecinales: a) de Lozoya al Puerto de Navarria; b) I del kilómetro 20 de la comarca del Valle de Lozoya a Pinilla, II del kilómetro 21 de la comarca del Valle de Lozoya a Alameda, III del kilómetro 22 de la comarca del Valle de Lozoya a Oteruelo y de la carretera provincial de Colmenar Viejo a San Agustín de Guadalupe.

El precio tipo de la subasta es de 4.601.295 pesetas, pudiendo presentarse proposiciones en la Sección de Fomento de esta Corporación, hasta las doce horas del día 12 de mayo de 1973, previo depósito en concepto de garantía provisional de 60.226 pesetas.

Madrid, 17 de abril de 1973. — El Secretario interino (firmado), J. N. Carmona.



En un enfrentamiento con  
la Policía en Algorta

## MUERE EL DIRIGENTE DE LA ETA EUSTAQUIO MENDIZABAL

### ● Fue principal responsable del secuestro del industrial pamplonés Felipe Huarte

GUECHO (Vizcaya). (Cifra.)—Eustaquio Mendizábal, alias «Txikia», principal responsable del frente militar de la ETA, resultó muerto ayer a primeras horas de la noche en enfrentamiento con la Policía.

Según parece, Mendizábal fue identificado en el barrio de Algorta y, al serle dado el alto, se dio a la fuga, haciendo uso de las armas que portaba. Los funcionarios de la Jefatura Superior de Policía de Bilbao, que le identificaron, corrieron tras él largo trecho intercambiando numerosos disparos. Finalmente, «Txikia» fue alcanzado y cayó al suelo. Fue trasladado inmediatamente al Hospital Civil de Bilbao, pero falleció a poco de ingresar.

De momento se desconocen datos más concretos, pero parece que el activista de la ETA llevaba varias armas en su poder.

Eustaquio Mendizábal era últimamente responsable del frente militar de la V Asamblea de la ETA y había tenido una directa intervención en el secuestro del industrial pamplonés Felipe Huarte. A raíz del secuestro, parece que surgieron divergencias entre Eustaquio y otros activistas, motivadas al parecer por el dinero del secuestro.

En una lonja que Mendizábal tenía alquilada en Hernani fue donde permaneció secuestrado el industrial pamplonés y, asimismo, allí estuvieron guardadas las casi tres toneladas de dinamita robadas de una cantera.

\* \* \*

N. de la R.—A primeros de marzo, Eustaquio Mendizábal estuvo a punto de ser detenido en Zumárraga (Guipúzcoa), pocos días después de ser puesto en libertad don Felipe Huarte, y por pocos segundos pudo escapar. Parece ser que intentó en más de una ocasión cruzar la línea divisoria hispano-francesa, pero debido a la intensa vigilancia establecida no pudo conseguirlo.

Los dos cabecillas de acción violenta de la ETA eran Mendizábal y Echave. En unas recientes declaraciones que hizo al periódico italiano «La Stampa», de Turín, Echave dijo que «el ingreso en la organización de los universitarios "gauchistes" produjo una verdadera indigestión de marxismo. Había citas de Mao a mansalva, y mientras la organización militar se resentía, Y siguió diciendo que despreciaba a los teóricos intelectuales de la ETA porque son españolistas.

La verdad es que Eustaquio Mendizábal, al que no se le conocen declaraciones de este tipo, actuaba de forma más directa, pues fue el cabecilla de una serie de operaciones: secuestro del industrial navarro don Felipe Huarte, asalto a la fábrica Orbeago y robo de cuatro millones de pesetas, asalto a una furgoneta del Banco Guipuzcoano y robo de 12 millones de pesetas, voladura del Monumento a los Caídos en Hernani, atentados con explosivos a las Casas Sindicales de Hernani, Tolosa, Irún y Rentería, voladura del chalé Olave, en el monte Arrate, acciones realizadas en la última mitad del pasado año y comienzos de este.

Además, en los bajos de la vivienda que ocupaba Mendizábal en Lasarte, en un bloque para obreros de la empresa Miche, fueron encontradas 75 cajas, con pesos que oscilaban entre los 25 y los 32 kilos, con dinamita y detonadores, material que había sido robado en una mina de Hernani. Asimismo, en

este piso se encontraron documentos de Mendizábal, relación de sus efectivos en la comarca de Goyeri, cien mil pesetas, pasaporte español y carta de residencia francesa —documentos ambos falsificados— y los planes para futuros criminales atentados, como eran las voladuras del cuartel de la Guardia Civil de San Sebastián, Comandancia Militar de Marina de Fuenterrabía, un centro católico de San Sebastián, atentados a varias personas, entre ellas al vicecónsul de Italia en San Sebastián, y asaltos a la central del Banco de San Sebastián y al polvorín de la empresa Caminos y Puertos, que construye la autopista Bilbao-Behobia.

Este era el cabecilla de la organización separatista ETA, al que Echave debió referirse con tono despectivo y peyorativo en los términos de «españolistas» e indigestos de marxismo.

Según todas las informaciones en el secuestro del industrial pamplonés Felipe Huarte intervinieron dos comandos, uno de ellos, encabezado por Pérez Revilla y el segundo, por Eustaquio Mendizábal Benito, quien mantuvo continuos contactos con «Anai Artea» y con un periodista francés llamado Savin, domiciliado en San Juan de Luz, en cuyas manos entregaba los mensajes relativos al secuestro.

Tras secuestrar a Huarte a manos del comando que dirigía Pérez Revilla, fue «Txikia» quien recogió al industrial y quien pasó las primeras noches con él, vigilándole. El propio Mendizábal se encargó de proporcionar parte de los alimentos calientes que se dieron al señor Huarte durante su cautiverio.

Según las noticias que se pudieron averiguar en aquel momento, el mismo Mendizábal fue el encargado de cobrar el rescate pedido a la familia Huarte, al parecer, y tal como indica la noticia de la agencia, acaparando todo el dinero para sí.

## En la Feria de Sevilla PARTICIPACION CONJUNTA SAN SEBASTIAN- BIARRITZ

SAN SEBASTIAN. (Cifra.) — Biarritz y San Sebastián van a tener una participación conjunta en la Feria de Sevilla, donde montarán una caseta con propaganda de Biarritz, la Costa Vasca francesa, San Sebastián y pueblos turísticos guipuzcoanos, a fin de promocionar el turismo andaluz hacia estas tierras.

Así se ha acordado en una reunión celebrada en el Ayuntamiento de la capital guipuzcoana entre el Alcalde accidental donostiarrá, don Jesús Fernández Iriondo, y el director del casino de Biarritz, señor Barrier.

Para organizar todo ello, especialmente la programación de vuelos «charter» a San Sebastián y Biarritz, los Alcaldes de ambas ciudades celebrarán un almuerzo de trabajo en Jerez de la Frontera, invitados por el Alcalde de esta ciudad.

Otra intervención conjunta en el aspecto turístico tendrá lugar en Madrid, con motivo de la Feria de San Isidro. San Sebastián y Biarritz patrocinarán el trofeo a la mejor faena y toro de la feria, trofeo que será entregado el último día, en el Palacio de Exposiciones y Congresos de Madrid.

### Precauciones sanitarias contra la viruela

IRUN. (Pyresa.) — Desde el día 6 del actual se exige en la frontera de Irún, puentes internacionales y estación, y con la mayor rigurosidad, el certificado de vacunación contra la viruela a todos los viajeros procedentes de Inglaterra y como consecuencia de los casos de viruela registrados en Londres. El control es riguroso y no existe el más mínimo peligro. Los que carecen de dicho certificado son invitados a vacunarse por parte de los servicios sanitarios españoles, y en caso contrario no se les permite la entrada en España, cumpliendo instrucciones sanitarias de la superioridad.

También continúan en vigor las precauciones adoptadas en el puerto de Vigo por los recientes casos de viruela registrados en Inglaterra. Todos los ciudadanos ingleses o personas procedentes de aquel país que lleguen al puerto deben exhibir el correspondiente certificado de vacunación.

### Primera mujer fiscal de Andalucía

MALAGA. (Cifra.) — Una señorita rondeña ha obtenido plaza de fiscal municipal en las últimas oposiciones celebradas en Madrid.

Se trata de María Auxiliadora de la Rosa Moreno, de veinticinco años de edad, hija del director general de la Caja de Ahorros de Ronda.

La señorita De la Rosa Moreno se convierte de esta forma en la primera mujer fiscal de Andalucía y en una de las pocas que existen en toda España.

## EL ALCALDE DE BARCELONA ANUNCIA SU CESE

### ● Señala una doble razón: el cumplimiento del plazo reglamentario y la edad

BARCELONA. (Pyresa.) — «Voy a cesar por una doble razón: de una parte, el cumplimiento del plazo reglamentario y, de otra, mis próximos setenta años», ha dicho el Alcalde de Barcelona al corresponderle de «La Vanguardia» en Palma de Mallorca.

Respecto a la feria mundial que se celebrará en la Ciudad Condal en 1980, el periodista pregunta al señor Porcioles si es cierto que existen dificultades y pelagra su celebración.

«Que yo sepa, no han existido ni existen dificultades —responde el Alcalde de Barcelona—. Lo que ocurre, simplemente, es que la Memoria que el Ayuntamiento debía entregar para esta feria exige un plazo. Y, más aún, si esta Memoria debe acoger, como es lógico, parte del plan de reformas de Barcelona que se está terminando ahora.»

Más adelante, el señor Porcioles, que lleva al frente de la Corporación barcelonesa dieciséis años, informa que el presupuesto de la feria se elevará a unos veinte o veinticinco mil millones de pesetas, y añade que «esta no es cifra para asustar a Barcelona, que tiene una gran potencia económica; tenga usted en cuenta que actualmente el presupuesto de nuevas obras es de cinco mil millones de pesetas anuales».

### Continuidad en el cargo

BARCELONA. (De nuestra delegación, por télex.) — Don José María de Porcioles tomó posesión de la Alcaldía de Barcelona el 8 de marzo de 1957. Cuatro años después, en mayo de 1961, era nombrado primer Alcalde de la Carta Municipal, recién elaborada y promulgada: él fue su principal artífice. Mandato por seis años, renovable cuantas veces tenga a bien renovarlo quien puede. En 1967, nuevo mandato. En total, dieciséis años.

La ingente obra desarrollada en este tiempo demuestra concluyentemente la excelencia de la continuidad. Clave: la misma Carta Municipal. Primer ensayo en España de Gobierno municipal por el sistema de gerencia, en combinación con el tradicional. Resultados óptimos. Años relativamente oscuros, en la total entrega de organizar la hacienda comunal sobre nuevas bases, a base de la justiciera evolución desde los impuestos indirectos (el antiguo arbitrio de consumos) a los directos (impuesto de radicación), mucho más equitativos. Consecuencia: Potenciación de la Hacienda municipal en proporciones tales que hoy los presupuestos nivelados del Ayuntamiento de Barcelona rebasan los diez mil millones de pesetas, entre el ordinario y los especiales, aparte de los extraordinarios, cuya carga financiera resulta holgadamente soportada.

Y, en fin, el enorme y ambicioso plan de obras actualmente en plena y avanzada ejecución, que está transformando la ciudad, configurando ya lo que habrá de ser la Barcelona del año 2000. Con una meta definitiva y clara: La coordinación de la ciudad con su área metropolitana, objetivo esencial de la Carta, a base de un sistema de comunicaciones, del cual forman parte los cinturones de ronda, los túneles del Tibidabo, la red

del Metro, que apunta ya a los municipios periféricos y se construye con la importantísima ayuda del Estado, lo mismo que los enlaces ferroviarios, que muy pronto ya darán paso a una transformación urbanística de incalculable trascendencia, al permitir la desaparición de la Estación-Término, ventajosamente substituida por la de Sants («la gran estación de Barcelona», nos decía hace ya bastantes años don José María de Porcioles), las autopistas de acceso; la traza de aguas del Ter, que ha eliminado el peligro de angustiosas restricciones; en fin, tantas y tantas cosas cuya enumeración resultaría interminable.

Fernando VAZQUEZ-PRADA

### Terrenos para un ambulatorio de la Seguridad Social

BARCELONA. (Pyresa.) — Un terreno de 3.137.947 metros cuadrados, en una parte del cual se construirá el nuevo ambulatorio de la Seguridad Social, problema grave que preocupa a la Organización Sindical, dada la insuficiencia del actual, ha sido cedido por la Caja de Ahorros Layetana al Ayuntamiento de Mataró, según se ha comunicado en una rueda de Prensa que ha mantenido el Delegado comarcal.

Se estima que el comienzo de las obras del nuevo ambulatorio no se demorará, al existir un terreno y entretanto se ha suscrito un convenio entre el Instituto Nacional de Previsión y la Mutualidad La Alianza Matornense, en orden a la utilización de las dependencias de esta última para garantizar la debida asistencia a los afiliados a la Seguridad Social.

### VALLS

## SE REANUDAN LAS PROSPECCIONES PETROLIFERAS

BARCELONA. (Pyresa.) — Los trabajos de prospección petrolífera en el término municipal de Valls, que fueron suspendidos en agosto pasado, a instancia de los agricultores, han sido reanudados al llegar la empresa que realiza la prospección y los mencionados agricultores a un acuerdo.

Los trabajos se han iniciado en las zonas de secano, pues según parece, aún no existe acuerdo respecto a las zonas de regadío, en una superficie de treinta kilómetros cuadrados desde la pedanía de Fonscaldes a la localidad de Aillo, y desde el extremo del polígono industrial hasta el río Francolí.



# Toda ESPAÑA es provincia

POSIBILIDADES TURISTICAS DE LA PROVINCIA

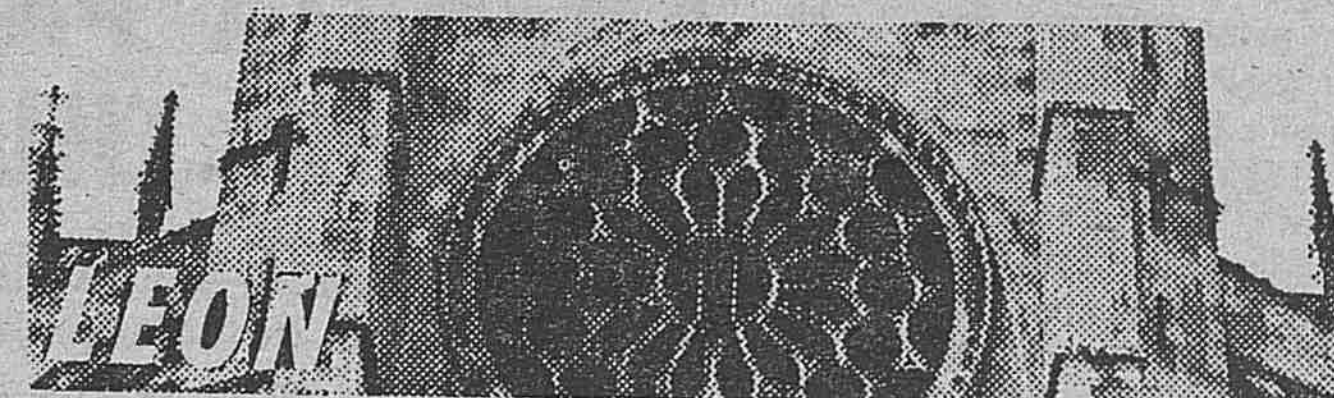
## BOÑAR ES CENTRO IDEAL PARA EL VERANEO EN LA MONTAÑA

Va a ser construido en el parque del Soto un nuevo motel

LEON.—De las posibilidades turísticas de nuestra provincia nunca se ha hablado, ni se hablará bastante, puesto que, y no en exageración, son ilimitadas. Y para todos los gustos. Tenemos unas soberbias zonas de montaña que, parece ser, son las que más han llegado al gran público, zonas que comienzan en El Bierzo alto, con los Ancares, que, extendiéndose por las estribaciones de la cordillera Cantábrica van a terminar al norte de Riaño, con la previa concentración rocosa eminente de los Picos de Europa, que, con permiso de asturianos y santanderinos, también son leoneses; algo que los que hablan de esta mole maravillosa se enteren de una vez y para siempre que corresponde a tres provincias en su mayor parte, y con comarcas tan eminentemente leonesas como son el valle de Valdeón y el de Sajambre, dos espectaculares geografías en el camino de las Asturias.

### LA VILLA DE BOÑAR

Ya hace muchos años esta población fue descubierta por los amantes del veraneo en la montaña, ya que no en balde los primeros que arribaron a ella, ya ha llovido, fueron los que iban a disfrutar de las propiedades terapéuticas de sus aguas minero medicinales, que tanta calidad y empaque tenían para



las enfermedades reumáticas. Lo de las aguas ya pasó, de tal modo que en la actualidad, según nos han indicado, estas aguas y algunas más de la mejor calidad, son de las que se sirve la trafa pública para el abastecimiento del pueblo.

Boñar ahora vuelve a ser noticia no solamente para los leoneses, sino para los demás, al llegar la notificación de que la Sección de Crédito Hotelero del Ministerio de Información y Turismo concedió diez millones doscientas mil pesetas para que se construyera en Boñar un motel en el parque del Soto, con capacidad para sesenta habitaciones.

### INSTALACIONES

El proyecto, que, como es natural, ya está hecho, se puede considerar como una pequeña obra de arte en su género. Su costo se eleva a la cantidad de veinticuatro millones trescientas cincuenta y nueve mil seiscientas treinta y cuatro pesetas y tendrá, como ya hemos dicho, sesenta habitaciones, casi en su totalidad dobles con baño com-

pleto y una cuarta parte de ellos terraza.

Las obras van a iniciarse probablemente en el mes actual y en el verano de 1974 estarán sobradamente concluidas y el motel en pleno funcionamiento.

Tendrá una cafetería perfectamente instalada. Muy importante es indicar, en lo que a precios se refiere, que serán los que señala la Dirección General de Promoción del Turismo para los establecimientos similares clasificados en dos estrellas.

Todo ello muy interesante; si Boñar contaba ya con bastantes facilidades para el turismo, que en la villa incide de año en año de manera creciente, este motel ha de ser una gran baza para la zona, ahora mucho más promocionada al constituir paso obligado desde León, para llegar al puerto de San Isidro, colosal estación invernal ya en los mejores ciernes, pero que al mismo tiempo es un delicioso lugar para el verano. No en balde a San Isidro se le conoce con el nombre de «puerto de las Cuatro Estaciones».

Alvaro LINARES-RIVAS

## Ultimas vacas salvajes de Navarra

PERTENECEN A LA DENOMINADA «RAZA VASCA» Y SE TRATA DE CONSERVARLA

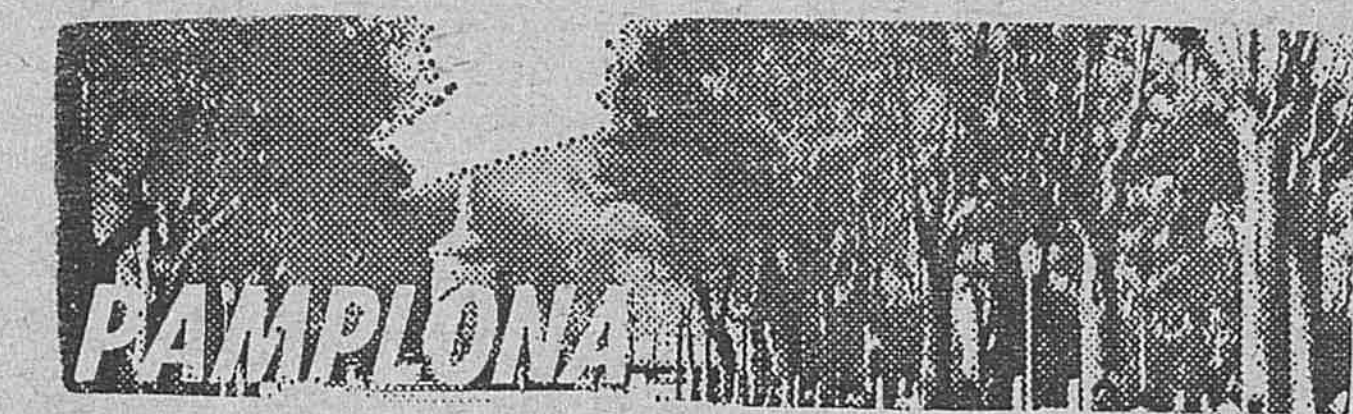
PAMPLONA.—Las últimas vacas salvajes de Navarra fueron marcadas días atrás con el hierro de ANAN (Asociación Navarra de Amigos de la Naturaleza), cuatro ejemplares puros de raza vasca, libres en el monte de Goñeta.

Al parecer fueron los primeros pobladores vascos los que trajeron con ellos esta especie.

Cuando son fiestas, las bajan al pueblo y allí las corren aprovechando su extraordinaria bravura. Porque estas vacas salvajes y bravas embisten con miles de años de historia en absoluta pureza somática. Dueñas del Pirineo vasco, constituyen hoy una especie de tesoro arqueológico en la fauna de la tierra.

Podemos denominarlas vacas «raza vasca» en un lenguaje vulgar. Porque los caracteres que tienen las diferencian absolutamente de todas las demás, incluso de otras del Pirineo. Aquí en Navarra sólo quedan estas de Goñeta. Unas veinticinco de raza pura. Hay más en Urnieta y unas pocas en Sare, al otro lado de la frontera.

Desde hace unos días, cuatro de estas vacas andan por el monte con el hierro todavía humeante en la pata. Un hierro nuevo y distinto: el buho de la Agrupa-



ción de los Amigos de la Naturaleza de Navarra, que las ha comprado al precio total de 45.000 pesetas, con el respaldo económico de la Caja de Ahorros de Navarra. Libres como siempre, salvajes como siempre, las vacas subieron al monte dando un ejemplo de su bravura al no dolerse del hierro al rojo vivo.

Estas vacas paren una vez al año. Esperamos incrementar —dicen los de ANAN— y programar algunos estudios zootécnicos. Esta iniciativa nació a raíz de que los franceses de Sare escribieron comentando la importancia que tiene la conservación de la raza pura. A ellos les quedan muy pocas vacas y les resulta muy difícil conservarlas.

Si en otros tiempos, incluso oficialmente, se recomendó la eliminación de estos ejemplares por considerar que atacan la riqueza forestal; si los vecinos se las quitaban de encima porque

no daban leche, ahora comienza la operación a la inversa. Por lo menos, conservar la raza. Una parte del ganado pertenece a una familia que lo va recibiendo en herencia desde un siglo y medio atrás.

La mayor de las cuatro vacas compradas —un macho y tres hembras— tiene tres años y, al parecer, su interés se centra en que es una raza anterior a la conocida «vaca pirenaica». Hay ejemplares parecidos por el Pirineo en sus dos vertientes. Pero es en Austria donde se encuentran las reses más similares. Todo hace suponer que cuando los vascos llegaron a estas tierras trajeron con ellos las vacas. Y éstas que han sido marcadas son descendientes directos de aquellas. Se mantienen los caracteres somáticos. Los cruces han sido siempre dentro de la misma raza.

María Jesús VALENCIA



## TURISMO FIN DE SEMANA

La mayor parte de los visitantes son madrileños

SALAMANCA. Los Municipios de El Arco y San Pelayo de Guareña se han fusionado con el de Aldearrodrigo. De esta forma, la fusión de Municipios en la provincia —modalidad iniciada, según se informó aquí, con la anexión de cinco pueblos a Guijuelo, y la de Corporario a Aldeadávila de la Ribera— va tomando cuerpo, hasta el punto de que ya otros lugares han iniciado sus contactos para seguir el mismo camino.

Los tres pueblos que ahora han juntado sus destinos administrativos pertenecen a la zona de La Armuña. Anteriormente, estos lugares habían decidido formar una mancomunidad con objeto de realizar el abastecimiento de agua. (También en la comarca de Argañán, fronteriza con Portugal, nueve pueblos tramitan el abastecimiento mancomunado de agua.)

### Mejoras en Valdejimena

Valdejimena es santuario con tradición romera en Salamanca. Del siglo XII viene la herencia. Y hoy Valdejimena ha sido «puesta al día», con el propósito de crear un santuario adaptado a las necesidades actuales: «una pastoral del ocio», ha indicado el hombre que se desvive por el santuario, don José Sánchez Vaquero, el ecumenista que ha logrado salvar, en el panorama castellano de Horcajo Medianero, a Valdejimena. A la vera del monasterio se ha montado una hospedería atendida por monjas. También va a montarse un museo etnográfico comarcal, en el que habrá muestras de cerámica, menaje doméstico, música, bordados, guarnicionería, herramientas, etcétera.

Valdejimena —Valle de Jimena— recuerda a la esposa del Cid. Fue el obispo de Salamanca, don Jerome, monje benedictino, que fue consejero de Mío Cid, quien quiso honrar la memoria de su señora. La ermita inicial fue pasto de un incendio en 1682; el santuario actual data de 1683, año en que fue levantado por Manuel de Avila al precio de 35.000 reales. La imagen de la Virgen que se conserva se salvó del incendio aludido; desde 1849 se la considera abogada de la lluvia.

Para Salamanca, los fines de semana o los «puentes» suponen poner el cartelito de «Completo». La ciudad se llena en sus instalaciones hotele-

ras y de restaurantes. Se trata de un turismo interior —madrileño, principalmente— que se desplaza a nuestra ciudad en busca de una serie de atractivos que ofrece Salamanca, en su capital y en su provincia. Ya se sabe: los fines de semana y «puentes», a partir de marzo, la Plaza Mayor y la zona monumental, así como los lugares de «cha-teo», se llenan de caras nuevas, de gentes que todo lo miran. Y son muchos los que repiten la escapada. (En la historia de la hostelería salmantina nunca hasta el pasado día de San José se había registrado tal «entradón», que dejaron chicas las afluencias en las nombradas ferias septembrinas.)

¿Qué ofrece Salamanca al forastero? De todo un poco, han comentado algunos. Quizá esa sea la causa de los sucesivos «llenos» que registra la ciudad.

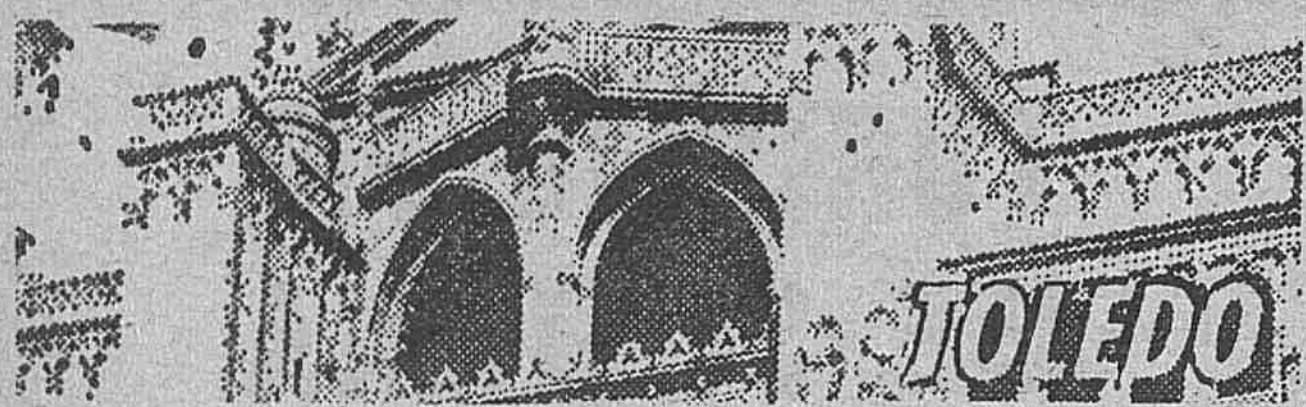
### Reapertura celebrada

Un incendio en plenas Fiestas de septiembre, tres años atrás, destruyó el teatro Coliseum, hondamente arraigado en la vida salmantina. Ahora acaba de ser restaurado y nuevamente vuelve a prestar sus servicios; la restauración ha ofrecido una sala renovada, modernísimamente equipada y acomodada. En la ciudad se ha celebrado este «renacimiento».

I. F. S.



## LA DEPURACION DEL TAJO OTRA VEZ



**TOLEDO.**—Cada día se va haciendo más imprescindible el establecimiento de las depuradoras para que el Tajo lleve aguas limpias y claras. El Manzanares y el Jarama, que vierten sus aguas en él, le hacen ser la gran cloaca de Madrid.

Si las 30.000 hectáreas que se verán afectadas por la reforma agraria en la comarca de la Real Acequia del Jarama, así como las 44.000 hectáreas en viabilidad de los regadíos Sagra-Torrijos, no cuentan con la depuración de las aguas, los productos agrarios producidos, no ofrecerán la suficiente tranquilidad al consumidor. De todos es bien conocido que las aguas de estos ríos tienen un potente grado de infección y contaminación, de la que pueden verse afectados los productos de riegos, con lo que pro-

yectos de una gran ambición podrían significar un desastre, acarreado múltiples males a la provincia de Toledo.

Si con el trasvase Tajo. Segura el agua se va, y mediante una transformación del agro se pretende aprovechar el poco agua que quede, ésta significará un peligro si no se la depura.

La provincia espera impaciente y ya no tiene por más que lanzar sus protestas a los cuatro vientos para que su voz sea escuchada y se vayan poniendo remedios al gran mal que venimos padeciendo en estos últimos años. Es llegada la hora de atender sus peticiones.

En el Cigarral del Angel se va a crear el Museo del Amor y del Angel, así ha sido anunciado por la poetisa Fina de Calderón en una recepción dada en el citado Cigarral a Igor Moisseiev y a su compa-

ña de ballet. Con la frase de San Francisco de Asís: «Donde hay odio, yo pongo amor», se abrirán las puertas de un museo donde el amor será el indicador principal del mismo. No hemos de olvidar que la tradición cuenta que en este mismo lugar se levantó en tiempos una casa de recreo árabe y cómo un reyezuelo moro tuvo amores con una dama cristiana. Amor que más tarde giraría en torno a Dios, al ser transformada en morada conventual.

Hoy sus dueños quieren que obras de Picasso, Dalí, poesías de Alberti y toda una gran colección de cartas de amor de grandes amantes del mundo se exhiban en él como fruto de una gran ofrenda a lo que sale imperecedero en este mundo: el amor.

Partiendo del paseo del Carmen y marchando por la cornisa del Tajo, travesía de San Pablo, bajada del Barco, para terminar en la santa Iglesia catedral a través de la Puerta Llana, un nutrido grupo de toledanos, presididos por su pastor el cardenal primado, doctor González Martín, han asistido al vía crucis penitencial celebrado con motivo de la Semana Santa.

Penitencia, oración, amor, reflejados en este sencillo pero sincero acto preparatorio de la Pasión.

SANCHEZ-ESCOBAR

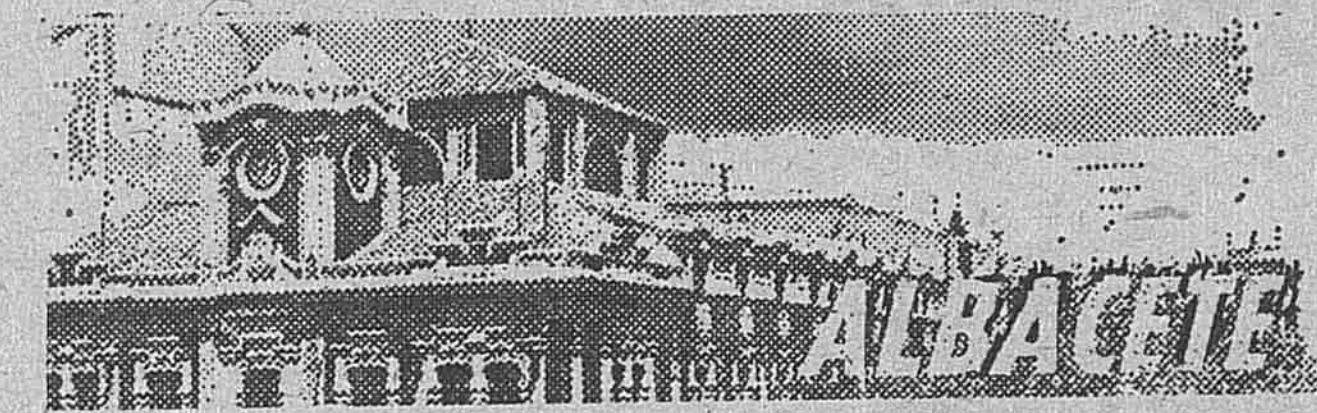
## INDUSTRIA Y VIVIENDA, PREFERENCIAS DE INVERSION

**ALBACETE.**—Don Antonio Gómez Picazo, presidente de la Diputación Provincial y presidente del Consejo de la Caja de Ahorros Provincial, al que acompañaba don Diego Ciller Montoya, director general de la entidad, y don Angel Díaz, jefe de la Oficina de Relaciones Públicas, se reunieron con los periodistas e informadores albacetenses para dar noticias del desarrollo de la misma.

### Apoyo a la industria

La Caja de Ahorros Provincial de Albacete no cabe la menor duda que ha sabido prestigiarse. Sus cerca de mil millones de pesetas de saldos de recursos ajenos, habidos durante el ejercicio de 1972, dan prueba de ello. Igual que lo dan la necesidad periódica de aumentar sus dependencias y oficinas, que en la actualidad suman 56.

El señor Gómez Picazo habló del apoyo financiero a la industria este año pasado, calculado en cerca de 171 millones de pesetas, así como la ayuda preferente a la vivienda, con más de 954 millones,



y a la agricultura, con 884; partidas éstas que sumadas a las de comercio y varios arrojan la importante cantidad de más de dos mil millones de pesetas invertidos en la provincia.

En el aspecto social, la entidad de referencia tuvo una aportación, a fondo común, de casi veintidós millones de pesetas.

De estas obras, destaca el Club de Recreo para ancianos, que fue visitado el día 6 de junio de 1972 por el Ministro de Trabajo, don Lelio de la Fuente, así como una serie de programas culturales difundidos a lo largo de toda la geografía provincial, y el fomento de las bibliotecas, según el concierto especial mantenido con el Servicio Nacional de Lecturas.

Pero de cara al futuro existe el decidido propósito de apoyar el mantenimiento y desarrollo de los posibles Colegios Universitarios que se puedan instalar en Albacete

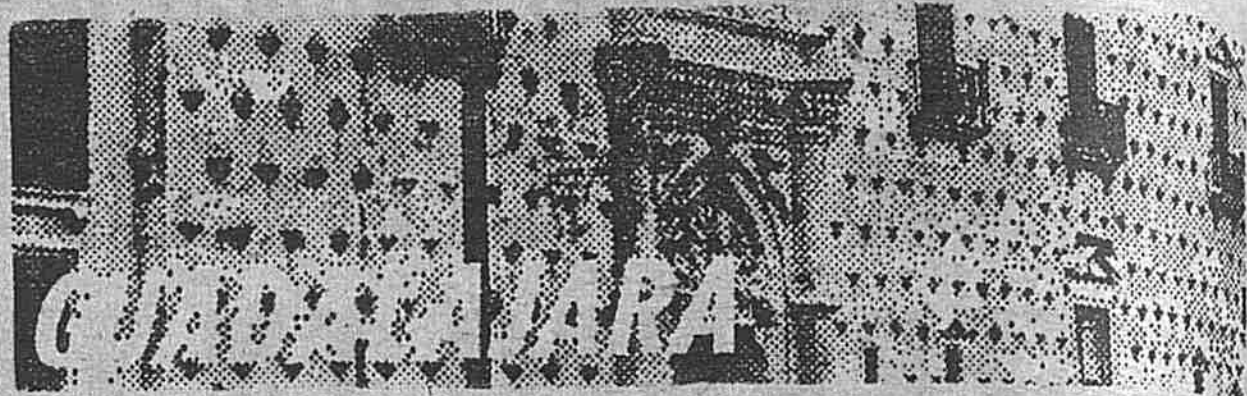
y la promoción de una Ciudad Deportiva con participación popular.

«La Caja de Ahorros Provincial siempre ha creído en las inmensas posibilidades del Polígono Industrial «Campollano», dice el presidente de su consejo de administración. Por eso lo ha ayudado y estimulado en las medidas de sus fuerzas.

De las 87 Cajas Confederadas, la de Albacete, por lo que se refiere al índice de ahorro, ocupa el lugar 54.

Por lo que se deduce de todo lo anterior, Albacete no está de espaldas al ahorro. Antes al contrario, su capacidad ahorradora es interesante. A esta importante actividad, la Caja Provincial contribuyó notablemente, creando los estímulos consiguientes, que durante el ejercicio pasado, entre ahorro-premio y «48 Día Universal del Ahorro», sobrepasaron los tres millones de pesetas en premios.

Eduardo CANTOS SANCHEZ



### SUPRESION DE JUZGADOS COMARCALES

## AMENAZA PARA BRIHUEGA Y CIFUENTES

**GUADALAJARA.**—La Audiencia Territorial de Madrid, en un reajuste de demarcaciones de Juzgados, tiene el pensamiento, al parecer, de suprimir los Juzgados Comarcales de Cifuentes y de Brihuega, según noticias que nos han llegado. Las fuerzas vivas, recogiendo el sentir de todos los vecinos de dichas ciudades alcarreñas, muestran su disconformidad con tal medida, por considerar que ocasionará graves perjuicios en ambas comarcas, perjuicios no sólo de índole material, sino psíquico, toda vez que si lo que se desea es potenciar y promocionar el desarrollo económico-social de dichas comarcas, no concuerda esta medida que se quiere efectuar con ninguna potenciación, sino al contrario, ya que es un signo retroactivo. Así se han manifestado oficial o privadamente las autoridades locales cifontinas y briocenses. Abundando en este sentir, la Diputación Provincial, en Pleno ordinario celebrado recientemente, acordó informar a la citada Audiencia Territorial de Madrid en el expediente que se incoó sobre las posibles supresiones de dichos Juzgados Comarcales, que por las razones que concurren en ambas comarcas, que se encuentran en creciente estado de desarrollo, se tengan en cuenta estas circunstancias y, por tanto, continúen funcionando dichos Juzgados.

### Construcción de un gran silo

Ha salido a subasta la contratación de unas obras para la construcción de un silo para almacén de cereales en Guadalajara, que estará ubicado en el polígono industrial de «El Henares». El presupuesto de estas obras se eleva a setenta y ocho millones de pesetas, estando obligada la empresa constructora a ejecutar las mismas en un período máximo de un año.

La construcción de este silo de gran capacidad, viene a colmar las aspiraciones de los agricultores de la comarca que llevan muchos años aspirando a esta sensible mejora, habida cuenta de que la recepción de los cereales, aunque presenta un ritmo aceptable, son bastantes las ocasiones en que el agricultor encuentra serios problemas para entregar su producción, sobre todo en los días inmediatos a la recogida de cosechas.

El silo proyectado, independientemente de facilitar las entregas de cereales, dará ocasión a que se realice una más rápida y correcta selección de semillas, cosa que no deja de tener su importancia grande, especialmente en las épocas de sementera.

### Premio Nacional de Pintura «Guadalajara»

La Caja de Ahorro Provincial, que viene realizando una intensa labor artística, promocionando exposiciones de pinturas y confe-

rencias de arte, ha convocado el primer premio nacional de pintura que se denominará «Guadalajara», con un premio único y de importancia, como es el otorgar la cantidad de 100.000 pesetas. A este certamen podrán concurrir, sólo con dos obras como máximo cada uno, todos los pintores nacionales y extranjeros que lo deseen, con libertad total de tema y técnica a emplear. Las obras han de ser entregadas por los artistas concursantes entre los meses de agosto y septiembre próximos, y el día 31 de octubre, dedicado al Ahorro, se otorgará el premio citado y se procederá a la apertura de la Exposición correspondiente que, a buen seguro, será una magna demostración de arte, toda vez que las actividades de la Caja de Ahorro Provincial que se habían movido con eficacia y acierto dentro de unos límites reducidos, pero con notables aportaciones de artistas españoles, abre ahora sus posibilidades, en favor del arte pictórico, con horizontes más amplios y, por tanto, la participación será más nutrida y de la mejor calidad.

Viene este I Primer Premio Nacional de Pintura «Guadalajara», a corroborar un buen momento de promoción al arte que se está desarrollando en la capital alcarreña, y en el que la entidad citada tiene uno de los puestos más destacados.

José Luis DE LA CUESTA



# Influencia de la contratación colectiva en la movilidad salarial

## PRESTACIONES DE LA SEGURIDAD SOCIAL A TRABAJADORES INCORPORADOS A FILAS

MADRID. (Cifra.)—El Ministerio de Trabajo tiene en avanzado estado de elaboración un anteproyecto de ley que, al tiempo que replantea adecuadamente los límites, cauces, dispositivos y las unidades técnicas, de la contratación colectiva, trate de superar el escollo de la norma de obligado cumplimiento, mediante la posibilidad del arbitraje voluntario, en el ámbito sindical, que dirima las diferencias existentes, antes de dictar la decisión final supletoria del acuerdo.

Así se indica en el informe que presentó el Secretario General de la Organización Sindical ante el reciente pleno del Congreso Sindical, en la parte referente a la contratación colectiva.

El 31 de diciembre de 1972, según el informe, el número de Convenios Colectivos vigentes ascendía a 3.006, con 6.292.890 trabajadores comprendidos. Los niveles de retribución alcanzados por los Convenios Colectivos —destaca el informe— han sido importantes y se han consolidado, a través del tiempo, mediante cláusulas de revisión automática, en función de los índices del coste de la vida. La movilidad salarial por sectores, por ramas, por empresas, ha sido así acelerada, constituyendo un poderoso estímulo para la necesaria reestructuración, reconversión y modernización de buena parte de las unidades productivas.

Los sectores marginados de la negociación colectiva han venido siendo, los últimos años, progresivamente crecientes. En el año 1972 representaron aproximadamente el 16 por 100, el índice más bajo registrado en los tres lustros de historia de los Convenios Colectivos.

El informe señala también la frecuencia y densidad de las normas de obligado cumplimiento que se han dictado durante los últimos cinco años. En 1972 las normas de obligado cumplimiento fueron 205, correspondientes a 56.062 empresas y 482.922 trabajadores. Estas cifras son consideradas como tolerables, sobre todo si se comparan con las habituales en los primeros tiempos de contratación colectiva. Pero el incremento, sin ser excesivo, manifiesta, quizá, que la dinámica contractual está llegando a un nuevo punto de inflexión, porque posiblemente el mecanismo negociador —según dice el informe— se halla saturado en algunos sectores y presenta desajustes que requieren una nueva puesta a punto.

### Evolución de los salarios

MADRID. (Cifra.) — Para finales de 1972 puede estimarse que la participación de los salarios en la renta nacional habría alcanzado niveles muy próximos al 60 por 100, lo que supone una mejora en la distribución de la renta, según el informe del Secretario General de la Organización Sindical presentado al último pleno del Congreso Sindical.

El informe señala que esta mejora se encuentra matizada por el hecho de que la serie ligeramente creciente de la participación de los salarios en la renta nacional (del 57,6 en 1967, al 60 por 100, en 1972) no es uniforme, ya que en 1968 se registró un retroceso apreciable (56,5 por 100 de la renta na-

cional), no recuperado hasta la anualidad siguiente.

La retribución media por hora trabajada, en la industria y en los servicios, pasó de 28,82 pesetas, en 1967, a 52,60 pesetas, en 1972. El cambio supone un crecimiento del 82,5 por 100, reducido al 37,2 por 100 si se atiende al poder adquisitivo de los salarios, es decir, a la deflación del incremento absoluto experimentada por el índice del coste de la vida.

Por lo que respecta al salario mínimo, ha pasado de 96 pesetas diarias, en 1967, a 186, en 1973. El informe señala a este respecto que, hasta 1973, y a lo largo del quinquenio, la situación de los trabajadores perceptores del salario mínimo había empeorado relativamente, aunque su número vaya siendo progresivamente decreciente. Por otra parte, en 1969 se estableció la obligatoriedad de revisar anualmente este salario mínimo interprofesional, en función de los índices del coste de la vida, la productividad y la evolución general de la economía.

### Convenios Colectivos

MADRID. (Pyresa.)—Por sendas resoluciones de la Dirección General de Trabajo que publicó ayer el «Boletín Oficial del Estado» se aprueban los Convenios Colectivos Sindicales de ámbito interprovincial correspondientes a la Empresa Nacional Hidroeléctrica del Ribagorza, S. A. (ENHER) y Gas Madrid, y sus respectivos personales.

### Prestaciones de la Seguridad Social a trabajadores incorporados a filas

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Los trabajadores por cuenta ajena afiliados y en alta

al régimen general de la Seguridad Social se considerarán en situación asimilada al alta cuando se encuentren incorporados a filas para el cumplimiento del servicio militar, con carácter obligatorio o voluntariamente para adelantarlos.

Así lo dispone una orden del Ministerio de Trabajo que insertó el «Boletín Oficial del Estado» de ayer, fecha de su entrada en vigor.

### Norma de obligado cumplimiento

VIGO. (Pyresa.) — Tras el fracaso de las negociaciones para el Convenio Colectivo en la empresa Seida, se está pendiente de una reunión que mantendrá la Comisión deliberadora con el delegado de trabajo, como trámite previo a la norma de obligado cumplimiento. Por parte de algunos representantes sindicales se pide que el Convenio quede adherido al de empresas siderometalúrgicas, por cuanto que ello supondría notables mejoras para los trabajadores.

### Solicitud laboral

PAMPLONA. (Cifra.) — La Cámara Oficial Sindical Agraria ha tomado el acuerdo de dirigirse a la superioridad solicitando que los trabajadores agrícolas autónomos o por cuenta propia, que en la mayoría de los casos se encuentran en situación económica análoga a los trabajadores por cuenta ajena, sean equiparados en materia de seguridad social a estos últimos, incrementándoles, si fuera preciso, la cuota individual.

También solicita la Cámara Oficial Sindical Agraria que exista la posibilidad de que los trabajadores agrícolas puedan jubilarse a los sesenta años, en la misma extensión que para los trabajadores de la rama general.

## UNIVERSIDAD A DISTANCIA

## CURSO DE ORIENTACION PARA MAESTROS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Universidad Nacional de Educación a Distancia ha organizado un curso de orientación, voluntario, para todos aquellos que por estar en posesión del título de maestro (planes anteriores a 1967) deseen concurrir a las pruebas de aptitud para el acceso directo a esta Universidad para cursar en 1974 alguna de las carreras de Derecho, Ciencias o Ciencias Empresariales, con el mismo nivel y validez que en cualquier otra Universidad.

El curso tendrá una duración de tres meses, de julio a septiembre. Cada uno de estos meses los alumnos recibirán en su domicilio las unidades didácticas que han de estudiar. El contenido de dicho curso es la introducción para la carrera que hayan elegido. A primeros de julio se harán públicos los cuestionarios.

Junto a los envíos por correspondencia se utilizarán también grabaciones en «cassettes» y emisiones radiofónicas, con objeto

de ampliar el campo de acción de los instrumentos pedagógicos.

El plazo de matrícula tendrá lugar del 25 de abril al 5 de mayo. Para inscribirse los alumnos deberán redactar por duplicado el impreso que podrán retirar en todas las Delegaciones provinciales del Ministerio de Educación y Ciencia, y que llevan todas las instrucciones precisas, así como la documentación necesaria (título de maestro o fotocopia debidamente compulsada), «curriculum vi-

### Actividades del ICE de Sevilla

SEVILLA. (Cifra.)—Los profesores Michel Lobrot, de la Universidad de París-Vincennes, y Gilbert Landsheere, de la Universidad de Lieja, han dirigido sendos seminarios organizados en esta ciudad por el Instituto de Ciencias de la Educación de la Universidad de Sevilla en colaboración con la UNESCO.

Ambos seminarios han sido impartidos por profesores de distintos niveles y especialmente a

tae», certificados que acrediten lo expuesto en el «curriculum» y tres fotografías tamaño carné, con el nombre puesto al dorso. Igualmente deberán acompañar el resguardo de haber abonado en un Banco o Caja de Ahorros la cantidad de 1.000 pesetas, importe del material que ha de recibir el alumno.

Las pruebas se celebrarán del 25 al 30 de octubre en todas las capitales de provincias en que el número de alumnos lo justifique y, en caso contrario, en la colindante más próxima.

especialistas en Ciencias de la Educación.

Hizo ver el profesor Lobrot cómo la dinámica en grupos y la psicoterapia pueden hacer cambiar la marcha de un grupo o clase, aportando diversas experiencias que se están llevando a cabo en la actualidad en este sentido.

Por su parte, el profesor Landsheere fundamentó su seminario en una crítica de los exámenes

tradicionales, señalando las posibilidades que puede ofrecer el establecimiento de una evaluación continua. Aludió también a los prejuicios supuestos en la curva de Gauss y a todos los problemas que en general pueden encontrarse en la nueva ciencia de los exámenes que constituye la «Docimología».

### Becas en la Universidad de Bolonia

MADRID. (Pyresa.)—La Dirección General de Relaciones Culturales del Ministerio de Asuntos Exteriores convoca un concurso de méritos entre españoles para obtener las becas vacantes en el Real Colegio Mayor San Clemente de los Españoles en Bolonia (Italia) para el curso 1974-75.

Los solicitantes deberán ser licenciados y tener conocimientos básicos de la lengua italiana.

Las becas incluyen los gastos de viaje, manutención y albergue, los derechos de estudio y 15.000 liras mensuales para gastos personales.

## HASTA EL LUNES DE PASCUA

## PAUSA EN LA COSTERA DE LA ANCHOA

Estos días se han obtenido grandes capturas

BILBAO. (Cifra.)—Hasta el próximo lunes de Pascua no saldrán los pescadores a la mar, según tradicional costumbre. La costera de la anchoa establece una pausa, después de las grandes capturas obtenidas estos últimos días.

El martes fue un día de capturas insospechadas. A Bermeo llegaron alrededor de 500.000 kilos. A Lekeitio, unos 200.000.

«No creemos exagerar si decimos que en los puertos vizcaínos se vendieron el martes alrededor de un millón de kilos», han informado en la Cofradía de Bermeo.

La costera de la anchoa se está desarrollando en toda su amplitud, y los grandes bancos han aparecido próximos a la costa. Los precios han sido ligeramente bajos, de 36 a 38 pesetas el kilo, en lo que ha influido la importación de anchoa que se viene haciendo desde Turquía y Argentina.

Por lo que respecta a la merluza, los meses invernales han sido pésimos para los 152 merluceros de Bermeo. Apenas si han visto merluza o besugo, salvo el lunes último, que hubo algunas capturas.

### Las Palmas: Crece la actividad de los pesqueros chinos

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Pyresa.)—Es creciente la actividad de los pesqueros chinos que operan en el puerto de Las Palmas, donde, al igual que las flotas rusas y japonesas tienen su base de operaciones y aprovisionamiento.

En los tres primeros meses de 1973, los pesqueros chinos han transbordado en Las Palmas una cantidad de atún igual al total del año anterior. Cerca de un centenar de unidades pesqueras de dicha nacionalidad arriban a Las Palmas anualmente.

### Buena venta de anchoa en San Juan de Luz

IRUN. (Guipúzcoa). (Cifra.)—Los pescadores de San Juan de Luz han capturado en lo que va de temporada 1.500 toneladas de anchoa —según noticias llegadas a Irún—, lo que significa un volumen superior en 1.230 toneladas al obtenido en el mismo período del año anterior.

El precio medio de venta es de unas 40 pesetas el kilo. Representantes de fábricas de conservas españolas están adquiriendo anchoa en San Juan de Luz, para su posterior elaboración.

### Tráfico portuario en Vigo

VIGO, 19. (Pyresa.)—Un total de 1.876.903 pasajeros ha registrado, entre entradas y salidas, el tráfico portuario de Vigo, según acaba de hacer público en la Memoria correspondiente al año 1972 la Junta del Puerto de Ría de Vigo. Los buques entrados durante ese año fueron 2.095, con un total de siete millones de toneladas de registro bruto, en tanto, que el conjunto de las mercancías cargadas y descargadas elevó a la cantidad de 1.671.941 toneladas.



1 de Mayo, en el Santiago Bernabéu, arte, deporte, cultura

# XVI DEMOSTRACION SINDICAL

● Resumen de lo que día a día se practica en numerosos rincones de España

El 1 de mayo se ha convertido ya en el día del encuentro con el mundo del trabajo. La tradicional fiesta de San José Artesano se constituye en expresión pública de exaltación al trabajo protagonizada por los propios trabajadores. Y puede decirse, cuando ya la distancia y el tiempo reconocen, año tras año, la convocatoria, que la celebración ha calado hondo y ha llevado en su rito una motivación que es su vez dato elocuente de cómo van las cosas —conquistas, realidades, esperanzas y objetivos— en ese ancho mundo de lo laboral en el que nos encontramos todos los trabajadores españoles.

Resultaría fácil traducir a estéril literatura —espectacularidad, afluencia masiva, quizá la anécdota un tanto rebuscada— ese extraordinario despliegue que me atrevo a calificar de «esfuerzo-documento» y que se llama Demostración Sindical. No. Es más justo esto otro. Situar en la sencillez de los hechos y, desde ella, encontrar su verdadero significado.

## Opciones para la estrategia del ocio

El día 1 de mayo, la Organización Sindical, a través de la Obra de Educación y Descanso, vuelve a celebrar la festividad de San José Artesano, día del trabajo, con una serie de actos deportivos y folklóricos en toda España. A la convocatoria acuden los trabajadores que a lo largo del año viene practicando el

deporte, ensayando la canción o ejercitando la danza como opción voluntaria para cubrir las horas de ocio bien conquistadas. Así de sencillo y así de expresivo. No se trata, pues, de unos improvisados torneos, o de una competición espectacular. Se trata de una demostración palpable de que en estos momentos preocupa —y preocupará cada vez más de cara al futuro inmediato— la estrategia sindical ante lo que se ha venido en llamar la batalla del ocio.

Es cierto, y no vamos a pecar ahora de ingenuos, que una de las comunes preocupaciones de quienes integramos la población activa es la del pluriempleo como medio para conseguir ingresos complementarios. ¿Quién no ha tenido ocasión de escuchar sentencias condenatorias, desde todas las instancias, contra el pluriempleo?

Pero, ¿no es cierto también que cada vez va siendo un poco más común a la hora de la negociación del convenio o de las actuaciones de los grupos de empresa el abordar la problemática de la reducción del tiempo de trabajo y del aprovechamiento de los tiempos libres? ¿No puede considerarse el pluriempleo como una solución transitoria que en un futuro no muy lejano nos sitúe, al compás del desarrollo alcanzado y por alcanzar, en la tesitura de la civilización del ocio? Futurista o no, esta observación, no está de más prestar atención a lo que señalan los sociólogos y los expertos sindicales: «los sindicatos, que hasta ahora han concentrado sus esfuerzos en la batalla de

los salarios, deben cobrar conciencia de la importancia que para el trabajador y aun para la sociedad tiene en nuestro tiempo la batalla del ocio».

## Arte, deporte, cultura

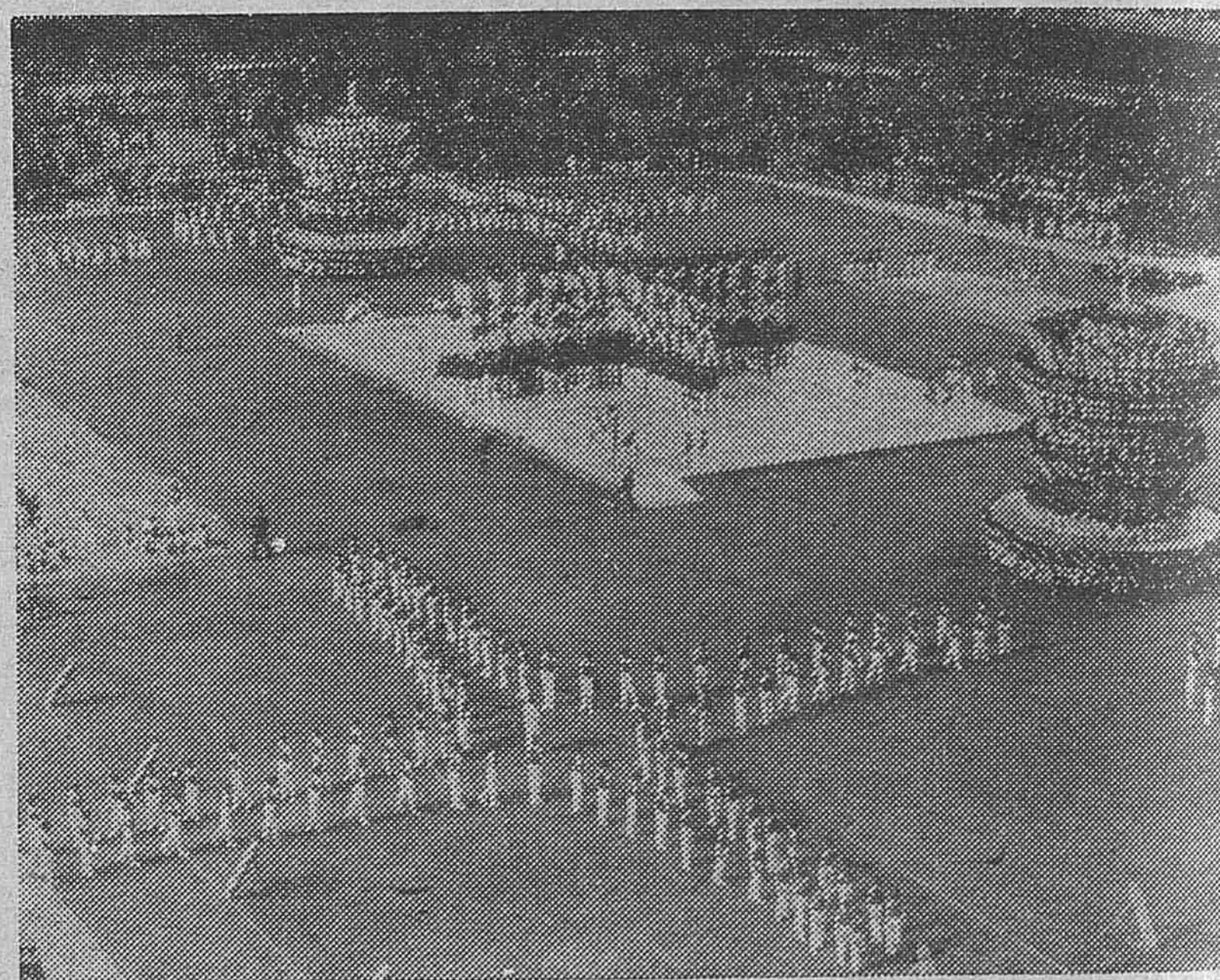
El arte, el deporte, la cultura, ¿no son, sin duda, las mejores expresiones de cualquier estrategia para presentar la batalla al tiempo libre? ¿No será esa, no lo es, la mejor y más digna manera que el hombre tiene de optar libremente por una actividad que ocupe su tiempo para el ocio? He aquí, pues, un punto de conexión, quizá oportuno, con ese «esfuerzo-documento» que realiza la Obra de Educación y Descanso, como expresión pública, al aire libre, en las plazas y los estadios, de lo que sus actores —los trabajadores— rea-



festividad obrera, la más eficaz de las expresiones de la paz de Franco: un pregón protagonizado por los trabajadores de una forma voluntaria, pacífica y alegre.

## Programa

El programa de la demostración compendia una serie de manifestaciones artísticas, deportivas y de arraigo popular. Se va a rendir homenaje a los maestros Serrano, Bretón y Villa. Numerosas y nutridas voces de trabajadores, conjuntadas armóni-



lizan en todos los rincones de España a diario.

## Demostración y espectáculo

Hay más. Claro que hay más. Hay espectacularidad, colorido, emoción y sabor. Hay eso que se encuentra cuando las cosas están impregnadas de solera y tradición. La cita del estadio Santiago Bernabéu, que cumple en esta edición los dieciséis años, viene a ser como un resumen. Lo espectacular está allí. La tradicional demostración de la Obra de Educación y Descanso adquiere también el significado de exposición al Jefe del Estado, que todos los años preside el acto, de un compendio de las actividades deportivas y artísticas que llevan a cabo los trabajadores españoles. Se monta un espectáculo que ha calado ya hondo en todos los españoles y que todos lo siguen con su presencia física en el estadio o a través de esa ventana íntima y hogareña que es la televisión. La base y la esencia de la demostración, del espectáculo y de lo que, como antes decíamos, no es tan sólo espectáculo, es la misma y a la vez diferente. Luchan por alcanzar primacía dos factores que definen las características del esfuerzo de este nutrido grupo de trabajadores. Hay calidad y autenticidad. Y ese día, el Día del Trabajo, la Organización Sindical parece que quiere inscribir, con calidad y autenticidad, en el calendario de la

camente en masas corales, interpretarán el «Himno a Valencia» y «La Dolores». Mientras, un conjunto de 120 majorettes interpretarán con una variada coreografía el zapateado de «Fantasía española número 2». Andalucía, Galicia, Aragón y Canarias volarán sobre los tablados, que cubrirán el césped del estadio, las notas expresivas de lo más tradicional y artístico de su geografía íntima. El deporte hallará su expresión en las masivas tablas gimnásticas llenas de vistosidad, de ritmo y de disciplina. Junto a esta manifestación deportiva aparecerá ante el público el deporte rural, la competición que casi nace como estímulo y prolongación del esfuerzo laboral en el dominio del tractor.

Me quedo, pues, con su sentido de convocatoria en la que todos estamos de algún modo comprometidos. Me quedo también con su significación de «esfuerzo-documento», porque eso es reconocer los frutos de unos trabajos previos. Y pienso que si el rito de la celebración de la fiesta del trabajo ha de ser expresión de calidad y autenticidad, el propio acto de la Demostración Sindical, de este 1 de mayo de 1973, es el documento de unas cotas alcanzadas y el refrendo sugerente de los nuevos caminos y objetivos que en el mundo del trabajo quedan siempre pendientes. Posiblemente como respuestas —arte, cultura, deporte— a la inminente batalla del ocio.

Angel DEL RIO





# Cánticos extradevocionales

El neologismo viene obligado por la necesidad de designar con un título los diferentes tipos de cánticos relacionados con la Pasión del Señor.

Un fenómeno muy señalado en la canción tradicional española es hasta qué punto aparece en ella entañado el sentido religioso, quizá reflejo de un enraizamiento de la religión en la vida toda. Y con preferencia en las expresiones de tres cultos: el de la Virgen, el de la Eucaristía y el de la Pasión. No sé que se haya intentado un ensayo sobre esta peculiaridad, mas, sin adentrarnos en el tema, recordaremos, acerca del marianismo, la costumbre de comenzar todas las rondas por el cantar a Nuestra Señora, los mayos a la misma y aun la presencia en las coplas amorosas, como

Cuándo querrá Dios del cielo / y la Virgen del Pilar  
que tu ropita y la mía / vayan juntas a lavar,

o la tan conocida

Anda y ve y dile a la Virgen / que no quiero ir a verla,  
que me da vergüenza icile / que te quiero más que [a ella.

En este campo, como en la devoción al Santísimo, se encuentran determinadas canciones de trabajo, de las cuales pudiera ser ejemplo la Salve de los esquiladores, y no sería único. Entre los cantares de Pasión, los hallamos del mismo signo, como el canto de los segadores centroaragoneses al dar la hora:

Bendita sea la hora / que Jesucristo murió,  
que murió para salvarnos, / para condenarnos, no.

Aunque en realidad sea un acto de devoción, el hecho de intervenir como rito en el trabajo nos lleva de distinguirlo de aquéllos cuya primera y única función es el de la oración cantada.

Deberíamos aquí recordar algunos de los cantares navideños; ya en las simples coplas:

San José era carpintero / y la Virgen costurera  
y el Niño labra la Cruz / porque ha de morir en ella,

hasta la canción de la gitanilla en que por menudo se profetizan todos los tormentos de la Pasión, o hasta el romance

La Virgen se está peinando / debajo de una palmera;  
los cabellos son de oro, / las cintas de fina seda.

Por allí pasó San Juan / diciendo de esta manera:

—¿Cómo no cantáis, la flor? / ¿Cómo no cantáis, la [bella?

—¿Cómo quieres que yo cante / si estoy en tierra [extranjera

y un hijo que yo tenía, / más blanco que una azucena  
me lo están crucificando / en una cruz de madera?...

Como se advierte, es la vuelta a lo divino de uno de nuestros más conocidos romances, y presenta algunas variantes. En partes de Andalucía, además de ser cantado en Navidad, lo era en los columpios que se armaban por los carnavales, y luego en la Cuaresma, en la

cual también se cantaba y se canta el de la Samartana:

Un viernes partió el Señor / a la ciudad de Samaria  
y antes de llegar a ella / el calor le fatigaba,

que también se encuentra en multitud de variantes, que suele ir acompañado del romance de la Verónica:

Allá arribita en Belén, / legua y media del Calvario,  
habitaba una mujer; / por Jesús va preguntando.

donde hay la estrofa que dice:

El me pidió que le diera / un paño de mi tocado  
para limpiarse su rostro, / que lo lleva ensangrentado.

Caso curiosísimo es el de la canción del arado. La encontramos en muchas partes como canción de arado, que interpretan los gañanes. Es una alegoría de la Pasión sobre cada una de las piezas de aquel instrumento, y comienza:

El arado cantaré, / de piezas lo iré formando,  
y de la Pasión de Cristo / misterios irá explicando.

Algunas de las variantes siguen con las tareas de la siembra, etcétera. En el mismo orden hay que poner otros dos cánticos, que hallamos en las dos versiones: amorosa y a lo divino; son los de la baraja y del reloj. Conocida es la leyenda que acompaña al primero y que, con las variantes inevitables, viene a ser: Un soldado estaba en la iglesia barajando los naipes. Vio su capitán y le reprendió ásperamente. Replicóle el soldado que de ese modo recordaba él la Pasión y, de hecho, comienza la enumeración de las cartas:

En el as yo considero... / etc.

El del reloj, además de su versión amorosa, presenta la otra devota de reloj de las ánimas. Y tenemos todavía otro cántico en doble versión: el de los mandamientos. Cabe a los mandamientos de amor, hay la conmemoración de los tormentos sufridos por Cristo, en la consideración de los diez mandamientos.

## CANTICOS DEVOCIONALES

Entre aquellas canciones de tema vuelto a lo divino, las de Pasión cuentan con la del testamento. Una de las versiones dice:

En una cama de campo / está mi Dios a la muerte,  
en cama de campo vive, / en cama de campo muere.  
Tan estrecha es la cama / que rodearse no puede;  
para ver de estar en ella / un pie sobre el otro tiene.

Llama a San Juan, que será el notario del testamento, y termina las mandas:

las entrañas mando al hombre / para que de mí se [acuerde  
y el corazón a mi Madre, / que de derecho la viene.



El lector recordará al romance tan extendido del marinero a quien el diablo pide que le entregue el alma. El tema del testamento es muy socorrido en la literatura popular; yo hube de transcribir el de la Tía Norica, farsa del teatro gaditano de títeres, pero, en otro orden, el de Amán, que se halla entre las canciones sefarditas de la fiesta de Purim; uno y otro son satíricos. Pilar García de Diego publicó un ensayo interesante sobre estas manifestaciones.

Y a mano nos vienen ahora algunas leyendas populares acerca de la Pasión: la de la pasionaria o rosa de Pasión, que muestra los instrumentos; el de las golondrinas, sagradas porque quitaron las espinas a la corona de Cristo, de que hay memoria en un cantar:

ya bajan las golondrinas / a quitarle las espinas,

la del papirojo, que lleva en el pecho la mancha de sangre caída sobre él cuando extrajo una de las espinas y, finalmente, menos extendida a mi parecer, la de que los gorriones han de ser perseguidos porque ayudaron a poner las espinas en la corona.

Sin llegarnos a los cánticos extralitúrgicos, pero apoyados en ceremonias y devociones que la liturgia aceptó, los hay correspondientes a otros ritos —en cuanto se repiten idénticos y en las mismas circunstancias—. De ellos están los petitorios. Recordaremos que los hallamos también en la concurrencia de otras festividades religiosas: aguinaldos por Navidad-Reyes, cuestación de ánimas en ese día, caramelles en la Pascua; todos ellos tienen de común que lo recogido va a parar a los cuestadores. Pero en otros: cuestación por Navidad, que llevan a cabo pandillas similares a las de los Verdiales, la cuestación tiene destino religioso —Cofradía del Rosario, cofradía de ánimas—, como religioso lo tiene la que en la Mota del Cuervo realizan las dancistas en diversos días y fechas.

Religioso también es el destino de la que en varios pueblos hacen cantando las muchachas. Que pueden decir:

Forastero que has entrado / sin licencia en el lugar,  
las mozas te hemos pedido, / limosnas nos has de dar...

o, ya más señaladamente:

Dadle la limosna / al Rey soberano,  
dadle la limosna, / que El nos dará el pago.  
La que más nos diera / más merecería;  
la Reina del cielo / se lo pagaría;  
la que más nos diera / más merecerá;  
la Reina del cielo / se lo pagará,

si la petición se hace para recoger dinero con destino a la cera que alumbrará el Monumento, o

A pedir venimos / por el primer día  
para hacer un cirio / a Santa María,

sin que falten otras coplas más significativas:

Dadnos la limosna, / no nos la neguéis,  
que El es el dueño / de cuanto tenéis,

o también

El Señor va por la calle / con el tintero en la mano  
apuntando las limosnas / que los vecinos le han dado.

Ignoro si seguirá vigente una costumbre que recuerdo de mi niñez: entre las flores y plantas que adornaban el Monumento, no faltaban varias macetas con unas hojas largas y finas, de un blanco sorprendente. Tiempo hubo de pasar para que tuviera noticia de que era considerada muestra peculiar de devoción, sembrar trigo en las macetas, cuidadas amorosamente y mantenidas en completa oscuridad hasta el momento de su colocación en el citado Monumento. Ya, al levantarlo el día de Viernes Santo, el blanco comenzaba a teñirse de verde.

Y ya que hemos tratado de ritos petitorios, no echaremos en olvido los que se dan en la fiesta de la Exaltación de la Santa Cruz, por otra parte ligados a la

Arcadio LARREA



Ayuntamiento de Madrid



# INESPERADA ENTREVISTA NIXON-BARCEL EN WASHINGTON

BONN, 19. (Del corresponsal de ARIIBA y Pyresa, César Santos.)—Mientras el canciller Willy Brandt es ovacionado en Yugoslavia y dialoga en una atmósfera de auténtica cordialidad con el mariscal Tito, preferentemente sobre cuestiones de alcance internacional, llega desde Washington una noticia absolutamente inesperada en medios políticos alemanes: el líder de la oposición cristianodemócrata, Rainer Barzel, ha sido recibido por el Presidente Nixon. En el programa del viaje de Barzel a los Estados Unidos no había sido previsto este cambio de impresiones, y el hecho de que se haya celebrado, justo cuando el político alemán se disponía a abandonar Washington, hace suponer que ha sido el propio Nixon el interesado en el encuentro.

## Actividades del líder alemán

La visita de Rainer Barzel a la capital norteamericana no había merecido, en este momento, especial atención en los medios informativos germanos, sobre todo por coincidir con el espectacular viaje oficial de Brandt a Yugoslavia. Por otra parte, en medios gubernamentales no podían ignorarse los contactos del jefe de la oposición parlamentaria con políticos norteamericanos, máxime cuando se celebran éstos a dos semanas vista de la «cumbre» Brandt-Nixon, con la que Bonn pone un «obligado» prólogo al viaje del jefe del Partido Comunista soviético, Leonidas Breznev, a la República Federal. Barzel se entrevistó durante su estancia de tres días en Washington con el secretario de Estado, Rogers; con el de la Defensa, Richardson; con el de Finanzas, Schultz, y con la eminencia gris de la Casa Blanca, Kissinger. Asimismo, aventuró el cristianodemócrata alemán un cambio de impresiones en el se-

nador Mansfield, enemigo acérrimo del estacionamiento de tropas americanas en Europa, al menos en las proporciones actuales.

Más que de las relaciones bilaterales entre la República Federal y los Estados Unidos, Barzel conferenció con sus colegas americanos sobre el desarrollo de la cooperación USA-Europa. Sabido es que la cristianodemocracia alemana no pierde ocasión de prevenir contra el peligro de fomentar la distensión en el Este europeo a costa de las relaciones del Viejo Continente con Norteamérica. La propuesta de Barzel, crear un gremio permanente europeo-norteamericano, cuya misión será discutir con frecuencia el desarrollo de las relaciones políticas entre la Comunidad y los Estados Unidos, así como cuestiones de intercambio comercial y monetarias, no ha tenido eco especial en la capital americana. Washington parece más interesado en seguir

una línea de «política bilateral» con los Estados de la Europa libre.

En cuanto al problema de una reducción de tropas, los americanos han vuelto a insistir en que ello es sólo posible si dicha reducción se lleva a cabo de modo paralelo. Esto es, que el Pacto de Varsovia dé el mismo paso y al mismo tiempo. Por el momento nadie piensa que ese paso pueda darse de la noche a la mañana. Más aún, según últimas noticias, la Unión Soviética ha reforzado su potencial militar en los Estados del Pacto. En su entrevista con el senador Mansfield, Barzel expuso su preocupación por la retirada de tropas del territorio federal. Lo que Mansfield propone no es, sin embargo, la retirada de tropas, sino una retirada del personal innecesario, manteniendo, de otro lado, la capacidad defensiva con una mejora de la parte técnica.

Un tema evitado en estas conversaciones de Barzel con Washington, ha sido el del «antiamericanismo» en la República Federal. Sin duda, habrá llamado la atención en la capital norteamericana la violencia con que algunos miembros del ala izquierda del SPD atacaron durante el Congreso de Hannover el imperialismo americano, pero habrá sido también una satisfacción para Nixon y sus colaboradores la energía con que las dos primeras figuras de la socialdemocracia, Brandt y Wehner, arremetieron contra los «anti-americanos».

## Presentado por la Comisión de las Comunidades

# ORIENTACIONES PARA LA POLITICA SOCIAL DEL MERCADO COMUN

## Se proponen garantías de protección para la mano de obra extranjera

BRUSELAS, 19. (Del corresponsal de ARIIBA y Pyresa, Ignacio María Sanuy.)—El vicepresidente de la Comisión de las Comunidades Europeas, doctor Patrik Hillary, presentó esta tarde, en una conferencia de Prensa, las orientaciones que ha elaborado el ejecutivo del Mercado Común sobre la política social comunitaria. Estas directivas, que serán examinadas por los ministros de Trabajo de los «nueve» el próximo mes de mayo, se han establecido para dar cumplimiento al mandato recibido después de la conferencia cumbre europea el mes de octubre de 1972.

La Comisión Europea estima, en primer lugar, que lo que está en juego en este momento es la puesta en aplicación de la primera fase de la unión social europea, que deberá estar acabada, a lo más tardar, cuando concluya la segunda etapa de la Unión Económica y Monetaria.

En las orientaciones para la política social, la Comisión Europea aborda tres grandes temas: En primer lugar, el problema del pleno empleo; en segundo término, el mejoramiento de las condiciones de vida y de trabajo (especialmente la espinosa cuestión de la igualdad de los salarios masculinos y femeninos y la puesta en marcha de un programa piloto de viviendas destinadas a los emigrantes), y, finalmente, se aborda la cuestión, todavía muy verde, de la participación obrera en los temas de decisión, tanto en el nivel de la empresa como en otras acciones que le afectan directamente, entre ellas el pro-

blema del empleo, que se quiere estudiar a nivel comunitario y sobre una base tripartita como en la OIT o como en el mismo Comité Económico y Social de la CEE, cuyas tareas hasta el momento son simplemente consultivas.

## Trabajadores emigrantes

Las orientaciones que acaba de aprobar la Comisión Europea incluyen la difícil problemática de los trabajadores emigrantes, tanto la que afecta a los trabajadores extracomunitarios.

La Comisión Europea propone, en cuanto a la mano de obra comunitaria, que antes de fines de 1974 se tomen las medidas oportunas que garanticen a los emigrantes comunitarios una protección social que se corresponda con la de los obreros del país donde trabajan, así como un sistema de acogida que esté convenientemente adaptado a las distintas situaciones, tanto en lo que afecta a la formación —dentro de la que se incluye la enseñanza de idioma— como en lo que se refiere a la enseñanza para los trabajadores y para sus hijos y una política de vivienda, así como la participación progresiva a la vida económica, social y política de los países que les acogen. Esta adaptación progresiva y esta participación por etapas supondrá, de llevarse a cabo, cambios en las constituciones de los «nueve», sobre todo en lo que afecta al derecho de voto. También propone la Comisión

que, para fines del mismo año 1974, se haya decidido una coordinación de las políticas de trabajadores originarios de países terceros. Como he señalado en repetidas ocasiones es imposible en este momento pensar en una política comunitaria de la emigración. Los países de la CEE, que se muestran comunitarios en materia económica, no se sitúan en esta perspectiva en lo que afecta a las cuestiones sociales y se limitan a una cooperación de tipo intergubernamental forzosamente más reducida y menos eficaz. Pese a estas limitaciones, si se llegan a coordinar las políticas migratorias de los «nueve» se habrá dado un primer paso importante, que será difícil suprimir y que conduciría a la vida del tratamiento comunitario de la emigración. Las razones abundan para que sea así. Ultimamente, la OCDE ha precisado que entre 1970 y 1975, más de la mitad de los nuevos asalariados europeos serán emigrantes, más de once millones de emigrantes contribuyen hoy al desarrollo industrial de Europa. La cifra se habrá doblado en 1980. Los tres grandes del Mercado Común —Francia, Alemania y Gran Bretaña— acogerán cada uno unos tres millones de emigrantes más. Las cifras son bastante expresivas para ver la dimensión de un problema que debe tratarse desde otra perspectiva, superando en este caso cualquier visión de estrecho nacionalismo y pensando seriamente lo que esta mano de obra significa para la prosperidad europea.

# CONCLUYEN LAS CONVERSACIONES BRANDT-TITO

## El comunicado final destaca las buenas relaciones entre ambos países

ISLA BRIONI (Yugoslavia), 19. (Efe-UPI.) — El canciller de la República Federal de Alemania, Willy Brandt, y el Presidente yugoslavo, Tito, han concluido hoy dos días de conversaciones sobre la situación internacional y las relaciones bilaterales, entre ellas las deudas alemanas de guerra a Yugoslavia, se indica en medios oficiales.

En ninguna de las dos Delegaciones se han confirmado o negado los rumores de que Tito y Brandt habían llegado a un acuerdo sobre las indemnizaciones de 2.000 millones de marcos que Yugoslavia había reclamado por daños y perjuicios de la II Guerra Mundial.

La cuestión de las indemnizaciones alemanas a las familias de los 900.000 yugoslavos muertos por las fuerzas germanas en la II Guerra Mundial debía ser eludida en la primera visita de un canciller de la República Federal de Alemania a Yugoslavia.

Pero un portavoz de Brandt admitió ayer que el canciller había abordado el tema de las deudas con Dzemal Bijedic en Belgrado y, posteriormente, con el propio Tito en Brioni.

En medios oficiales alemanes se dice que Tito había invitado al canciller de la República Federal de Alemania, a su esposa, Ruth, y a su hijo Mathias a un crucero y almuerzo en la isla vecina de Vanga; pero que se hubo de cancelar el viaje por una inesperada tormenta de agua que azotó Brioni.

## Comunicado germano-yugoslavo

El canciller Brandt y sus interlocutores yugoslavos han «comprobado con satisfacción que las relaciones bilaterales entre Alemania Federal y Yugoslavia se desarrollan de modo continuo y favorable», según palabras del comunicado oficial emitido hoy al término de la visita del canciller Brandt, quien ha permanecido cuatro días en este país.

El fundamento de estas relaciones positivas, la atmósfera cordial de la visita de Brandt y los cambios de impresiones de Brandt con Tito y con el jefe del Gobierno, Djemal Bijedic, sobre asuntos internacionales de actualidad y problemas de interés recíproco aparecen destacados en el texto del comunicado de hoy sobre la agenda de las conversaciones germano-yugoslavas.

El pasaje del comunicado que concierne a las reparaciones debidas por Alemania Federal a Yugoslavia por los daños inferidos al país por los nazis, se dice que «ambas partes, dada la confianza mutua que existe ya entre ellas, como consecuencia de una amplia y fructífera cooperación, sabrán hallar fórmulas para resolver, en interés de los dos países, las cuestiones aún pendientes». Brandt y los gobernantes yugoslavos «han acordado resolver esos problemas mediante una cooperación a largo plazo, que será programada con detalle en posteriores conversaciones».

## Tratado Bonn-Praga

Los Gobiernos de Bonn y de Praga están de acuerdo en la opinión de que el tratado de amistad germano-checoslovaco podría estar en condiciones de firmarse hasta el próximo mes de junio.

El negociador alemán, subsecretario del Ministerio del Exterior, Paul Frank, afirmó hoy, en una entrevista por la radio, que no descartaba, después de las conversaciones que había mantenido la semana pasada con su colega checoslovaco, que la firma del tratado pudiera llevarse a cabo a mediados o a últimos del próximo mes de julio.

Sobre la cuestión de si el canciller Brandt firmaría el tratado en Praga, contestó

Frank, que esta cuestión estaba aún por decidir. Por su parte, el negociador checoslovaco, Jiri Goetz, viceministro de Relaciones Exteriores, dijo en una entrevista con «Ceteka» que las negociaciones oficiales germano-yugoslavas comenzarían a principios de mayo, en Praga, y que, si todo salía como estaba planeado, podrían concluir positivamente a finales de mayo en Bonn. En las primeras semanas de junio —afirmó Goetz— podrían los ministros de Asuntos Exteriores estampar su rúbrica en el documento.

Goetz subrayó que aún se había llegado a acordar una formulación concreta del futuro tratado y declaró que, ambos países sabían positivamente y deseaban mejorar sus relaciones vecinales y adaptarlas a la actual tendencia europea de «na armónica». En esta misma ocasión, afirmó Goetz que la declaración de nulidad del tratado de Munich de 1938 —que ha sido hasta ahora la única barrera importante que ha impedido a ambos países llegar a un acuerdo e intercambiar relaciones diplomáticas— era «una cuestión específica a resolver entre Praga y Bonn».

## Manifestación de estudiantes comunistas

La Policía de Bonn ha disuelto hoy una demostración no autorizada que llevaban a cabo por las calles de la capital, los miembros de la Federación de Estudiantes Comunistas (KSV).

Alrededor de cien estudiantes comunistas, portando pancartas se dirigieron hasta la Universidad, pidiendo la dimisión del rector Rother, que ayer cerró la Universidad por los disturbios acaecidos durante los últimos días.

El motivo de la demostración fue que el rector —que anunció que en cinco días abriría la Universidad a título de experiencia— se había negado a prestar una sala a los estudiantes comunistas para que celebraran una reunión. La Policía disolvió la manifestación después de varias discusiones con los estudiantes comunistas.



# INFORME DEL DEPARTAMENTO DE ESTADO USA SOBRE LAS RELACIONES CON ESPAÑA

NUEVA YORK, 19. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Guy Bueno.)—«Creemos que la afiliación de España a la OTAN sería ventajosa para todas las partes interesadas. La situación geográfica de España y su buena disposición en permitir que Estados Unidos empleen facilidades militares y navales en su territorio constituyen una contribución valiosa a la defensa del Occidente en su conjunto», declara en su nuevo y voluminoso informe sobre la política exterior norteamericana el secretario de Estado, William Rogers.

William Rogers aclara que el acuerdo de amistad y cooperación de 1970 constituye la base de la colaboración concertada entre España y los Estados Unidos, subrayando a la vez que ésta no se limita meramente al ámbito de la defensa, sino que abarca también «áreas no militares», que incluyen programas comunes en el terreno de la biología nuclear, de la automación, de la investigación oceanográfica, enseñanza e incluso agricultura.

El secretario de Estado informa que el deseo español de forjar vínculos internacionales con Europa occidental ha sido claramente expresado en la participación de nuestro Gobierno en las labores preparatorias de la Conferencia de Seguridad y Cooperación Europea —prevista para junio—, revelando que Washington y Madrid se consultaron antes y después de las conversaciones multilaterales en Helsinki. Reconociendo el interés español en el mantenimiento de una presencia militar americana en Europa —añade el ministro—. «Hemos consultado con el Gobierno español en lo que atañe a la reducción mutua y equilibrada de fuerzas (en Europa) y seguiremos haciéndolo.»

## Relaciones comerciales

Estados Unidos respaldan el objetivo español de una integración económica más estrecha con la ampliada Comunidad Europea —subraya igualmente este informe sobre la política exterior estadounidense— por lo que Washington opina que una asociación española al Mercado Común, o su plena adhesión, constituiría «un elemento natural en la persecución de una unificación económica y política europea». Semejante desarrollo

—prosigue— se compaginaria totalmente con la integración militar española en Europa Occidental.

Tras haber señalado tan objetiva como favorablemente el papel que, a juicio estadounidense, España debería desempeñar en Europa y en Occidente y de haber subrayado la cooperación prestada ya por nuestro Gobierno en estos ámbitos, el señor Rogers señala que su Gobierno no deja de reconocer

## EL ACUERDO DE 1970 CONSTITUYE LA BASE DE COOPERACION WASHINGTON-MADRID LA AFILIACION ESPAÑOLA A LA OTAN SERIA VENTAJOSA PARA TODOS

—dice— que «los crecientes vínculos establecidos entre España y la Comunidad Europea están causando aquí dificultades comerciales», expresando a la vez su confianza de que Madrid y el Mercado Común sabrán tener en cuenta estos intereses. En una referencia concreta a las relaciones hispano-norteamericanas en el ámbito comercial, el secretario de Estado señala que Estados Unidos exportaron a nuestro país en 1972 productos por valor de mil millones de dólares, importando productos españoles por unos setecientos millones de dólares.

El capítulo sobre España se inserta en un informe sobre la política exterior global estadounidense, cuya esencia parece ser la esperanza de la Administración Nixon de convertir el año 1973 en el sillar de un nuevo edificio de relaciones mundiales, por el que se lograría asegurar la paz del mundo, y sus relaciones económicas y políticas, durante el resto del siglo. Alimentan en modo muy particular esta esperanza —subraya el informe— las nuevas relaciones establecidas entre Washington y Pekín, así como el deseo expresado por la URSS de reducir las barreras que dividen a Europa. Esta tarea debería ser confiada a la próxima Conferencia sobre Seguridad y Cooperación Europea. «Sabemos perfectamente —declara William Rogers— que la Unión Soviética atribuirá considerable importancia a la inviolabilidad de las fronteras territoriales actuales.» Y el ministro añade, y sus pala-

bras cobran particular importancia: «La Unión Soviética deberá comprender igualmente nuestra determinación de que ello no sirva de pretexto para ratificar la división política europea actual.»

## Texto completo de los párrafos referentes a España

«El acuerdo de amistad y cooperación de 1970 prevé las pautas a seguir en la cooperación hispano-norteamericana. Este acuerdo permite a los Estados Unidos el uso de dependencias militares y navales en España, lo cual ayuda a mantener nuestra postura para la defensa de la seguridad en Europa y en el Mediterráneo.

La mayor parte de los problemas relacionados con la composición, condición y programas de entrega de la ayuda militar de los Estados Unidos facilitada bajo el acuerdo fueron resueltos a satisfacción de ambos países en 1972. La aprobación de la legislación para el préstamo de barcos por el XCII Congreso abrió el camino para la entrega a la Marina española de las embarcaciones prometidas en el acuerdo. Además se ha progresado bastante bajo las condiciones del acuerdo para la cooperación bilateral en un cierto número de importantes zonas no militares.

Estos proyectos completados y puestos en marcha incluyen programas de biología (molecular), automación, investigación

oceanográfica, vivienda, administración universitaria y enseñanza de inglés. Nuevos proyectos en agricultura, estudios norteamericanos, enseñanza, investigación médica y científica y cultura están en la actualidad bajo estudio para su aplicación en 1973.

## España y la OTAN

Los Estados Unidos consideran la defensa de Europa occidental en un contexto multilateral. Creemos que la integración de España en la OTAN sería ventajosa para todas las partes interesadas.

La situación geográfica de España y su buena voluntad para permitir el uso de su territorio por los Estados Unidos de dependencias militares y navales constituye una valiosa contribución a la totalidad de la defensa occidental.

El deseo lógico español de mantener vínculos más estrechos con la Europa occidental se ha puesto de manifiesto en la total preparación española para participar en la conferencia de seguridad y cooperación en Europa. Como apoyo a este objetivo hemos consultado acerca de los puntos básicos de la conferencia con los representantes españoles antes y durante las conversaciones multilaterales preparatorias de Helsinki. Reconociendo los intereses españoles en el mantenimiento de las tropas de los Estados Unidos en Europa, hemos mantenido consultas con el Gobierno español acerca de la reducción mutua y equilibrada de fuerzas y continuaremos haciéndolo.

## Apoyo al ingreso de España en la CEE

Los Estados Unidos apoyan el objetivo español de una más estrecha integración económica en la Comunidad Europea en expansión.

Creemos que la asociación española de pleno derecho en la Comunidad Europea sería una parte lógica para llegar a la unidad política y económica europea. Este desarrollo podría ir emparejado con la integración militar española en Europa occidental. Nos damos cuenta que los lazos cada vez más amplios de España con la Comunidad Europea nos están causando dificultades comerciales. Creemos, sin embargo, que España y la Comunidad Europea tendrán en cuenta los válidos intereses comerciales de los Estados Unidos.

El 27 de noviembre delegaciones de España y Estados Unidos acordaron «ad referendum» el texto de un nuevo acuerdo sobre moderno transporte aéreo que reemplaza al ya caducado de 1944. El nuevo acuerdo, que se elaboró durante dos años de negociaciones, incluye un itinerario más amplio y condiciones que permiten una expansión equilibrada de los servicios para las líneas aéreas con una adecuada protección contra los perjuicios de ambas partes.

Estados Unidos es el país que tiene mayor comercio con España. En 1972 nuestras exportaciones a España pueden haber llegado a unos 1.000 millones de dólares, mientras las importaciones procedentes de España el mismo año, se calculan en unos 700 millones de dólares.»

## Tras su nombramiento como primer ministro libanés

# HAFEZ COMIENZA LAS CONSULTAS PARA LA FORMACION DE GOBIERNO

BEIRUT (Líbano), 19. (Efe-Upi-AFP-Reuter.)—El jefe del Gobierno libanés designado, Amin Hafez, ha comenzado hoy la labor de formar un nuevo Gabinete, que «responderá a las aspiraciones del pueblo y a los desafíos de la edad moderna».

Hafez, de cuarenta y seis años, musulmán, recibió ayer del Presidente, Suleiman Franjeh, el encargo de formar un nuevo Gobierno, que reemplace a la Administración saliente de Saeb Salam.

Después de celebrar una entrevista, anoche, con Franjeh, Hafez explicó que comenzará hoy las consultas con los dirigentes políticos de la nación, a fin de formar su Gabinete.

El Gobierno que desea ha de poder contender con las «circunstancias actuales del país y la delicada labor que cada funcionario ha de desempeñar».

En medios políticos se afirma que una de las primeras tareas de Hafez, en cuanto constituya su Gabinete, será la de definir de nuevo las relaciones entre el Gobierno libanés y el movimiento guerrillero palestino.

## Declaraciones de Gadafi

EL CAIRO, 19. (AFP-Efe.)—El coronel Muamar El Gadafi, presidente del Mando del Consejo de la Revolución Libia, celebró ayer una conferencia de Prensa, durante la cual se refirió a las nuevas reformas anunciadas en sus discursos del domingo, en Zuara, y del lunes, en Trípoli.

El Presidente libio, cuya conferencia de Prensa fue difundida directamente por Radio Trípoli, citada por la agencia de información del Oriente Medio, contestó a preguntas sobre «el nuevo giro revolucionario en Libia». Insistió especialmente en la necesidad de dar el poder al pueblo, mediante la creación de Comités populares en las ciudades, pueblos, empresas, etc.

El coronel Gadafi dijo que, en el transcurso de las reuniones a las que ha asistido ha advertido el descontento del pueblo

frente a «las lagunas existentes en las leyes y estatutos en vigor en Libia después del régimen anterior». Estimó que sólo se podía hallar remedio «aboliendo estas leyes y dejando al buen sentido popular la tarea de encontrar las reglamentaciones adecuadas, que liberarán el ingenio del pueblo y abrirán el camino al desarrollo».

El coronel Gadafi se refirió seguidamente al papel que habrán de desempeñar las Universidades durante «la revolución cultural», y subrayó la necesidad de cambiar los programas de enseñanza en dichas Universidades, «programas que están orientados a escindir al Magreb árabe, a fin de unirlo a Europa», dijo.

## Puntualizaciones sobre la reforma cultural

La Administración General de Información Libia ha enviado a nuestra Redacción de ARRIBA un telegrama con puntualizaciones sobre la nueva reforma cultural, decretada en el país por el Presidente Gadafi. El texto es el siguiente: «La revolución cultural no significa un embargo de los libros extranjeros, sino sólo de aquellos que se desvían de los rigurosos preceptos del Islam, sean locales o importados. Un Comité de revolucionarios instruidos está examinando el caso. Los libros de texto no serán aceptados si están basados en alfabeto extranjero. Sólo los no desviacionistas permanecerán en nuestra sociedad revolucionaria. La primera revolución de septiembre jugará un papel mucho más influyente en el área árabe. El anulación de las leyes existentes liberará al aparato administrativo del «red-tape». Respecto a la revolución popular revelada por el coronel Gadafi, no habrá destrucción, caos ni corrupción, sino, por el contrario, una sociedad sana, que prevalecerá para un más rápido acoplamiento de los objetivos revolucionarios. Los primeros Comités populares han sido ya formados. — Firmado: La Administración General de Información, Trípoli (Libia).»

- Ayuntamiento de Madrid



EN AGUAS NORVIETNAMITAS

## WASHINGTON SUSPENDE LA LIMPIEZA DE MINAS

### Hanoi no respeta los acuerdos concertados en París

WASHINGTON (Efe, Reuter, Afp). — El departamento norteamericano de Defensa ha confirmado la noticia facilitada hoy por Hanoi de haber sido suspendidas las operaciones de limpieza de minas en aguas norvietnamitas.

Una declaración del Pentágono, difundida esta mañana, señalaba que la suspensión se debía a las continuadas violaciones del alto el fuego en Vietnam del Sur y Laos.

La breve declaración, facilitada por el portavoz del Pentágono, Jerry Friedheim, subsecretario adjunto para Defensa y Asuntos Públicos, ponía de relieve que habían sido suspendidas las operaciones «debido a la no observancia, por la otra parte, de los acuerdos y compromisos concertados en París, debido a las continuadas violaciones del alto el fuego por el otro bando, en Vietnam del Sur y Laos, a causa de no haber respetado los comunistas el alto el fuego declarado unilateralmente por el Gobierno de Camboya así como por la continuada afluencia de suministros enemigos a Vietnam del Sur».

La declaración no hace mención de la fecha en que fueron suspendidas las operaciones, ni el portavoz hizo comentarios adicionales en torno a la cuestión.

### Lucha armada en Vietnam del Sur

SAIGON, 19. — Las tropas sudvietnamitas afirman haber dado muerte a 15 comunistas en una batalla, antes del amanecer de hoy, a lo largo de las orillas del río Mekong, cerca de la frontera camboyana.

El portavoz militar sudvietnamita ha manifestado que las bajas gubernamentales fueron de 14 heridos en el choque, que aconteció a unos 145 kilómetros al oeste de Saigón.

En el río fue hundido un sampan con fuego de cohetes anoche, en la zona de Ame. Y mientras se desarrollaba el mencionado choque, antes del amanecer, cinco cohetes de 112 milímetros, de fabricación soviética, alcanzaron la ciudad de Tan Chau, que es un lugar que se usaba como punto de apoyo para las operaciones.

El jefe militar sudvietnamita en el delta del Mekong, general Nguyen Vinh Nghi, dijo ayer a sus fuerzas dos días para ultimar su maniobra operativa, que dura ya hace una semana, de limpieza de los últimos 800 metros de orilla que aún detentan los nordvietnamitas que cruzaron el sector sudvietnamita, desde Camboya, para escapar de los bombardeos norteamericanos.

### Van Thieu visitará a sus ex aliados

El Presidente sudvietnamita, Nguyen Van Thieu, visitará Australia, Nueva Zelanda, Tailandia, Filipinas, Malasia y Singapur este verano, según se ha señalado hoy en medios oficiales.

Thieu emprenderá su gira de visitas a sus ex aliados no antes de junio; en principio se había incluido a Indonesia en el itinerario, pero se abandonó la idea por la falta de relaciones diplomáticas.

Indonesia es miembro de

un equipo cuatripartito de supervisión de la tregua de «alto el fuego» en Vietnam del Sur.

El mes pasado, Thieu en dos semanas recorrió seis naciones: Estados Unidos, Italia, Gran Bretaña, Alemania occidental, Corea del Sur y Formosa para promover «la paz y la cooperación».

La visita a las naciones del sudeste asiático y el Pacífico tiene el mismo propósito, se agrega en la fuente informativa.

### Suspensión de los bombardeos sobre Laos

WASHINGTON, 19.—El Departamento de Defensa norteamericano ordenó ayer un alto de dos días en los bombardeos contra las fuerzas comunistas en Laos.

Los bombarderos norteamericanos «B-52» seguirán, sin embargo, bombardeando objetivos en Camboya, según anuncia un breve comunicado del Pentágono, y del mando norteamericano en el Pacífico, Hawaii.

Por primera vez desde hace cerca de dos meses, los aviones norteamericanos recibieron el lunes orden de sobrevolar Laos, cuando un pueblo situado al sur de la llanura de los Jarros fue ocupado por fuerzas comunistas.

El comunicado de ayer miércoles no precisaba si el pueblo de Tha Veng continuaba en manos comunistas.

### Enviado especial camboyano, a Washington

PHNOM PENH (Camboya), 19.—El hermano del Presidente Lon Nol y «hombre fuerte número dos de Camboya», general Lon Non, rea-

lizará un viaje a Estados Unidos «en misión especial gubernamental», según ha dicho Radio Phnom Penh.

En una emisión matutina la radio dijo que Lon Non se entrevistará con el Presidente Nixon. No hizo mención de la naturaleza de la visita, de la fecha de partida ni de la duración del viaje.

Washington ha estado tratando de persuadir desde hace varios meses, tanto a Lon Nol como a su hermano, a que realizaran un viaje al extranjero, con la esperanza de que durante su ausencia pudiera instalarse un Gobierno de transición más flexible, que hiciera que los norvietnamitas y los insurgentes locales se mostraran más amistosos en las negociaciones de paz.

### No habrá negociaciones USA-Hanoi sobre Camboya

La posibilidad de reapertura de negociaciones entre Hanoi y Washington, de la misma clase de las llevadas a cabo entre Le Duc Tho y Henry Kissinger, para intentar resolver el problema camboyano, ha sido, al menos por ahora, descartada en Hanoi, se informa en los medios autorizados norvietnamitas.

Refiriéndose al artículo 20 del acuerdo de París, que afirma el compromiso de las partes firmantes de respetar la independencia y la neutralidad de Camboya, se dice en los mismos medios que si se tiene que llevar a cabo un diálogo entre los Estados Unidos y el Gobierno real uninacional de Kampuchea, la iniciativa sólo puede provenir de ellos mismos.

La impresión que prevalece en Washington, según la cual Hanoi tiene en su poder la clave del problema camboyano, donde se rechaza también la no, es anulada en Hanoi, posibilidad de una presión norvietnamita sobre el Pathet Lao.

### Haig regresará a Bangkok

BANGKOK, 19.—El enviado personal del Presidente Nixon, general Alexander Haig, regresará a Bangkok pronto para tratar con los dirigentes thailandeses sobre la situación en Indochina y especialmente en Camboya, se indica de fuentes generalmente bien informadas de Bangkok.

El general Haig no hace mucho que visitó Bangkok donde celebró conversaciones con dirigentes gubernamentales thailandeses respecto a los medios de resolver la crisis militar y política en Camboya.

El general había expresado la grave preocupación de los Estados Unidos por los acontecimientos registrados en el país vecino.

En los mismos medios no se revela la fecha del próximo viaje del general Haig.

## CHILE: SE EXTIENDE LA HUELGA DE LOS MINEROS DEL COBRE

### Han parado los 14.000 trabajadores del yacimiento de «El Teniente»

SANTIAGO DE CHILE, 19 (Efe).—Los catorce mil trabajadores del yacimiento cuprífero de «El Teniente», que entrega más del 30 por 100 de la producción del país, se declararon hoy en huelga por motivos económicos.

El movimiento se inició con carácter indefinido. Los dirigentes de los trabajadores anunciaron para hoy una reunión con el Presidente Salvador Allende para plantearle sus peticiones.

Chile recibe cerca del 0 por 100 de sus divisas por la exportación de cobre, cuya producción alcanzó el año pasado 650.000 toneladas.

### Detención de terroristas

BUENOS AIRES.—El comandante en jefe de la Armada informó ayer en un comunicado sobre la detención, por parte de la Policía Federal, de seis personas pertenecientes a una célula extremista que se adjudicó un atentado terrorista cometido el 30 de marzo último en el edificio «Libertad», sede del Mando de la Armada.

El comunicado revela que, además, la Policía se incautó de diez millones de pesos en divisas extranjeras y que el grupo subversivo estaba integrado, en su mayoría, por estudiantes universitarios, quienes «empleaban —dice— sus propios domicilios como centros de adoctrinamientos».

### Atentado

Un grupo autodenominado Juventud Peronista Auténtica se atribuyó la ejecución de un atentado cometido ayer en San Rafael contra la vivienda del gobernador provincial electo Alberto Martínez Baca, a la que ametrallaron produciendo destrozos en la fachada y rompiendo varias cristalerías.

No hubo que lamentar desgracias personales, pero sí daños de cierta importancia. El suceso provocó gran alarma en la zona.

Los autores del hecho enviaron un comunicado a un diario local adjudicándose el atentado.

### Problema en la Empresa de Telecomunicaciones

El ministro argentino de Obras y Servicios Públicos, ingeniero Gordillo, informó anoche en conferencia de Prensa, que se derogarán los contratos que Entel Argentina suscribió con las empresas Standard y Siemens, proveedoras de material telefónico y una ley que convalidó dichos convenios.

El ministro argentino anticipó, asimismo, la formación de una Comisión liquidadora de cuentas para determinar si las cantidades abonadas a ambas empresas han sido distorsionadas en sus costos reales.

En la reunión de Prensa, que se realizó en la sede ministerial, informaron también sobre el problema el subsecretario de Comunicaciones, coronel Mario A. Desimoni, y el administrador de Entel Argentina, coronel Horacio Sidders.

En primer término, el ministro Gordillo señaló que durante la campaña electoral que culminó el domingo 15 de abril en la capital federal, fue introducido el tema tratado en la conferencia de Prensa, decidiéndose que hoy se realizará la difusión pública de las actuaciones que desde 1971 realiza la Empresa Nacional de Telecomunicaciones y de las cuales la opinión pública fue informada antes de ahora.

Los contratos entre Entel y Standard Eléctrica y Siemens fueron aprobados por ley 18188, el 31 de marzo de 1969 y desde octubre de 1971 se crearon Comisiones para estudiar aspectos

normativos de los contratos cuestionados. El 23 de diciembre del mismo año, se constituyó una nueva Comisión en el con el fin específico de disminuir los costos de los elementos que proveen las empresas cuyo informe es presentado el 17 de abril de 1972.

De esos informes surgen las malías de facturación y adeudos no previstos en los pagos que deciden al administrador presentar el caso a la Fiscalía de Investigaciones Administrativas con el fin de esclarecer las posibles responsabilidades de las empresas de Entel.

### Brasil: Secuestrados condenados

RIO DE JANEIRO.—A nueve responsables del secuestro del embajador de Alemania en Brasil, Ehrenfried Von Holleben, que fueron condenados el año pasado a prisión perpetua, se les ha reducido la condena a veinte, quince y diez años de prisión, de acuerdo con la decisión adoptada ayer por el Tribunal Militar Superior, máximo cuerpo de Justicia brasileño.

El embajador Von Holleben fue secuestrado en junio de 1968 por ocho hombres y una mujer en una operación en la que fue asesinado el policía de custodia del diplomático. Posteriormente Von Holleben fue canjeado por cuarenta miembros del grupo terrorista Alianza Libertad Nacional, que se encontraban presos.

### Méjico: Asesinato de un secuestrado

MEJICO. — Francisco Sánchez López, millonario agricultor secuestrado el pasado 7 de marzo en una región cercana al balneario internacional de Acapulco, apareció ayer muerto en un rancho llamado San Andrés, al norte de ese puerto del Pacífico.

Sánchez López fue capturado por tres personas en la localidad de Cuajilotes, mientras viajaba en un «Jeep». De acuerdo con el ritaje médico, había muerto unas horas que había muerto, que, por otra parte, había anunciado hace tres días en un puesto comunicado de Prensa de un grupo guerrillero norteamericano.

En la primera comunicación de los secuestradores, se dieron instrucciones a la esposa del agricultor para que implicara la acción de la Policía, a la que se hablaba de un rescate efectivo.

Una versión no confirmada atribuye la acción a la brigada de ajusticiamiento del Partido de los Pobres, que comandaba el maestro Lucio Cabañas. El grupo rebelde se encuentra ahora en armas desde 1968 después que culminó el movimiento estudiantil con la muerte de cientos de manifestantes y la prohibición de manifestaciones a manos del Ejército y la plaza de Tlatelolco de la capital.



## LA VUELTA AL MUNDO

ITALIA.—Con tres días de anticipación a la fecha tradicional del 21 de abril (que este año cae en Pascua) fue celebrado el 2.726 aniversario de la fundación de Roma. En el curso de las solemnes ceremonias se hizo entrega de los grandes premios internacionales que se otorgan con este motivo.

Cinco obreros húngaros y un conductor búlgaro, cuyas identidades se ignora, pasaron clandestinamente la frontera italo-yugoslava y pidieron asilo político a la Policía de Gorizia, a 50 kilómetros al norte de Trieste.

PORTUGAL.—Cerca de trescientas propuestas se estudiarán en el I Congreso de la Acción Nacional Popular, que se celebrará del 3 al 6 de mayo en Tomar, anunció un portavoz de la Comisión ejecutiva de esta asociación cívica de apoyo al Gobierno. Los congresistas, en número de 1.500, serán en su casi totalidad pertenecientes a los cuadros dirigentes. En la sesión de clausura del Congreso hará uso de la palabra el jefe del Gobierno portugués, Marcello Caetano.

FRANCIA.—Once días se prolonga ya la estancia, en una de las salas de tránsito del aeropuerto parisiense de Orly, de 30 indios, quienes, a pesar de viajar con pasaporte británico, no han podido entrar en Gran Bretaña, donde se les considera indeseables.

SIERRA LEONA.—El Parlamento ha sido disuelto por el Presidente Stevens, que igualmente ha decretado el estado de urgencia, en previsión de las elecciones generales. El Presidente Stevens, que ha anunciado estas dos medidas en el curso de una alocución que marca el segundo aniversario de la proclamación de la República, no indicó la fecha de las elecciones.

GRAN BRETAÑA.—El número de parados en el Reino Unido aumentó este mes en 11.202, colocándose en un total de 238.464, según anunció el ministerio británico de Trabajo. Un portavoz del ministerio dijo que el aumento en el número de desempleados se esperaba porque las cifras incluyen a los 47.583 estudiantes adultos que se han inscrito para obtener trabajos en vacaciones.

Un plan de la izquierda laborista para nacionalizar por lo menos 20 de las empresas más importantes de Gran Bretaña está causando una tormenta política dentro del partido. El plan es un documento de discusión que deberá ser examinado por la conferencia anual del partido el próximo mes de septiembre.

YUGOSLAVIA.—Una nueva ley que será aprobada por el Parlamento de Belgrado dentro de poco prevé penas más severas por secuestros de aviones. Incluso se aplicará la pena capital en caso de que el rapto tenga por consecuencia la muerte de pasajeros o miembros de la tripulación o se destruya el aparato.

URSS.—En la zona de pruebas nucleares de Semipalatinsk, en Siberia, ha sido efectuada una explosión subterránea, detectada por el Instituto Sismológico de la ciudad sueca de Upsala.

SUIZA.—El Gobierno del cantón de Ginebra ejercerá de ahora en adelante una nueva función, al convertirse en explotador agrícola, gracias al testamento de un contribuyente poco generoso que el año pasado le legó una parcela de viñedo. La primera cosecha se espera para 1975, pero el Consejo de Estado ginebrino es prudente y dice, muy oficialmente, que desde el punto de vista económico, ocurre con frecuencia que una gestión oficial no consigue los mismos resultados financieros que una empresa privada.

FRANCIA.—El general de Aviación, François Maurin, jefe del Estado Mayor francés de los Ejércitos, efectuará una visita oficial a Estados Unidos, entre los días 24 de abril y 1 de mayo, invitado por el almirante Thomas H. Moorer, presidente del Comité de Jefes de Estado Mayor.

CHINA.—El primer embajador de la República Federal Alemana en la República Popular China, Rolf Pauls, presentó sus cartas credenciales al jefe del Estado en funciones, Tung Pi Wu, según informa la agencia alemana occidental DPA. Rolf Pauls, que llegó a principios de semana a Pekín, se entrevistó el pasado miércoles con el ministro de Relaciones Exteriores, Tschi Peng Fei. La República Federal Alemana y la de China Popular intercambiaron relaciones diplomáticas plenas hace medio año.

CHECOSLOVAQUIA.—Las autoridades fronterizas checoslovacas han prohibido la entrada en su país a cinco sacerdotes alemanes de la Iglesia evangelista, que figuraban en un grupo de turistas que iban a pasar cinco días en Praga. A sus protestas, los aduaneros checoslovacos afirman que «no sólo se prohibía la entrada en Checoslovaquia a los sacerdotes, sino también a los nobles».

## DESARROLLO DE LAS MINORIAS CONFESIONALES EN LA INDIA

LONDRES, 19. (Pyresa).—Los últimos datos estadísticos publicados en la India señalan un crecimiento progresivo de las minorías religiosas del país. La religión mayoritaria de la India es el hinduismo, con 453 millones de fieles, lo que supone un 82,72 por 100 de la población. La minoría religiosa más importante es el Islam, con 61.400.000 miembros (11,21 por 100). Siguen los cristianos, con 14.200.000 (2,60 por 100). Los sikhs cuentan con 10.300.000 miembros (1,89 por 100). Los budistas, 3.200.000 (0,70 por 100); los jainistas, 2.600.000 (0,47 por 100). En el último decenio la tasa de incremento de las religiones en la India ha sido la siguiente: hinduismo, 20,29 por 100; Islam, 25,61 por 100; cristianos, 27,38 por 100; sikhs, 25,13 por 100; budismo, 17, por 100; jainismo, 15,17 por 100. Hay que observar, por lo que se refiere al budismo, que se ha producido

en el último decenio un gran movimiento de conversiones en masa entre los intocables, especialmente en el Estado de Maharashtra, bajo el impulso del doctor Ambedkar. En dicho espacio de tiempo los budistas han pasado de 180.000 a 3.250.000 aproximadamente.

### El problema del control de la natalidad

Aparte de este caso singular, el crecimiento de las religiones en la India se debe al desarrollo demográfico. Pero el aumento del hinduismo es proporcionalmente menor que el de las demás religiones, y este hecho ha producido una cierta alarma en los círculos dirigentes hindúes. Al parecer, la causa fundamental

de esa desproporción se debe al hecho de que los planes gubernamentales para el control de la natalidad han sido proporcionalmente más eficaces entre los hindúes que entre las otras religiones. Este hecho ha dado origen al nacimiento de un movimiento contra la planificación familiar en el hinduismo. Los dirigentes del movimiento se han manifestado así: «Hay que informar a nuestro pueblo que los hindúes serán una minoría en su propia patria dentro de cien años si el programa gubernamental para el control de los nacimientos prosigue como hasta ahora. Los hindúes han sido principalmente el objeto de la propaganda para el control de los nacimientos, mientras las otras comunidades crecen en número. Los musulmanes pueden tener cuatro mujeres, mientras los hindúes tan sólo una.»

## REUNION DE INGENIEROS Y CONTRATISTAS DE ASIA EN TAIPEI

TAIPEI. (Cna).—Los contratistas de Asia y del Pacífico occidental deben trabajar en la más estrecha cooperación, ha pedido el Presidente de China, Chiang Kai Chek, en un mensaje dirigido a los miembros de la Asociación de Contratistas de Asia y del Pacífico, que han celebrado su XII Convención en esta capital.

Han asistido en total 586 ingenieros y contratistas, procedentes de la República de China, Canadá, Singapur, Okinawa, Australia, Hong Kong, India, Indonesia, Japón, Corea, Malasia, Nueva Zelanda, Filipinas, Tailandia y la República de Vietnam. También concurrieron miembros de dos organizaciones internacionales, una europea y otra norteamericana.

En la sesión de apertura, celebrada en el edificio Chungshan, en el arrabal de Yangmingshan, el vicepresidente C. K. Yen dirigió la palabra a los reunidos para decirles que la República de China continuará promoviendo la cooperación regional en Asia y en el Pacífico, que tan buenos resultados está obteniendo. Recordó que la industria de la construcción había progresado extraordinariamente en la última década, tanto por parte de la industria que ha tenido a su cargo trabajos públicos como la empresa privada.

Durante la reunión inaugural fue leído un mensaje del Presidente Chiang Kai Chek, quien expresó el deseo de continuar manteniendo los mejores contactos con las empresas constructoras de otros países, ya que la República de China ofrecía las mejores perspectivas para esta industria. Recordó que en la actualidad se están llevando a cabo dos grandes proyectos trascendentales para el país: la autopista Norte-Sur y la presa de Tawngwen. Esta última será terminada, según lo proyectado, en este año, y permitirá el riego de 85.424 hectáreas. La autopista tendrá 399 kilómetros y unirá Keelung, al norte de Taiwan, con Koshung, en el Sur.

## Tribuna abierta Advertencia de Luns a Dinamarca

El secretario general de la OTAN, Joseph Luns, ha dado un paso bastante insólito en nombre de los trece miembros restantes de la Alianza Atlántica, al prevenir en un memorándum al Gobierno danés de realizar su proyectada reforma de la defensa. El Gobierno socialdemócrata de Copenhague, en minoría, colocado entre los socialistas populares, hostiles a la OTAN, y los partidos burgueses, en mayoría, no ve, al parecer, otra salida para descargar el presupuesto estatal. La presión de los jóvenes, contrarios al servicio militar obligatorio, en especial en el partido gubernamental, es para el primer ministro, Anker Jorgensen, seguramente más grave que para el canciller federal Willy Brandt presiones semejantes por parte de los Jutos.

Los daneses se proponen reducir el periodo de servicio militar obligatorio de doce a nueve meses, el Ejército, de 45.000 a 24.000 hombres; las fuerzas aéreas, en una escuadrilla; la Marina de guerra renunciará a cuatro de sus cincuenta y dos unidades. El resto de los miembros de la OTAN, a excepción de Francia, que no participa en la integración militar, consideran que estas medidas son muy peligrosas.

1) Porque Dinamarca forma, junto con el aliado Noruega, el puente sobre los accesos al mar Báltico. 2) Porque, en opinión de los militares, las futuras fuerzas danesas no podrían resistir un ataque hasta que llegasen los refuerzos de la OTAN, y 3) A causa del mal ejemplo, que incrementa la presión en los restantes Estados miembros para una reducción del armamento, mientras que de lo que se trata es de forzar a los Estados del bloque oriental a sentarse a la mesa de las negociaciones para conseguir una reducción equilibrada de las tropas en Europa central.

Naturalmente que ninguno de los planificadores de la OTAN sueña siquiera con el peligro de un asalto repentino de las fuerzas soviéticas a los accesos al mar Báltico. Más en la fase actual del relajamiento Este-Oeste, las fuerzas armadas de que dispone cada uno de los bandos representan un papel muy destacado. La directiva actual del Kremlin está dispuesta —así, al menos, se cree— a celebrar seriamente negociaciones sobre el relajamiento político y militar.

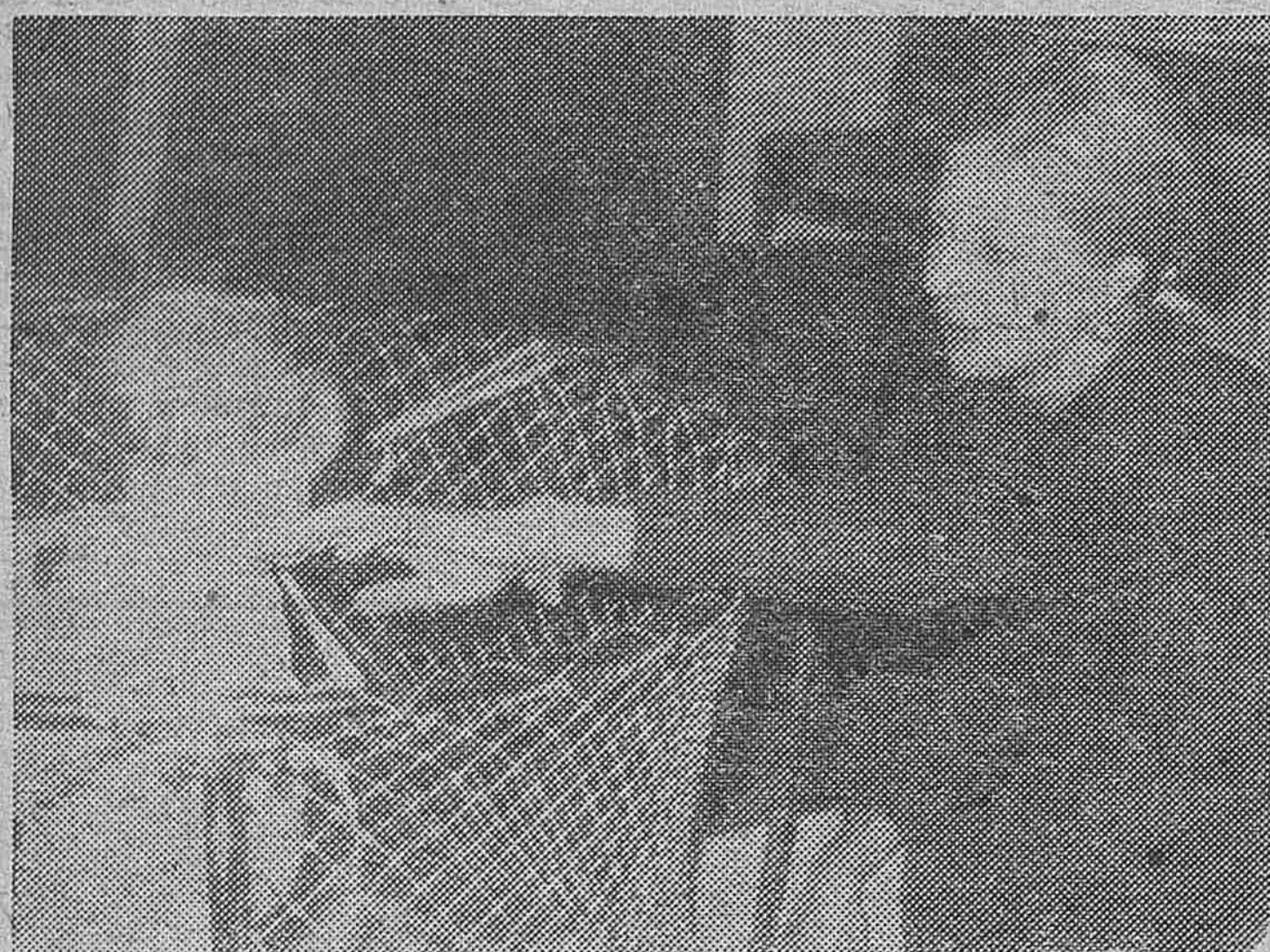
Pero también es cierto que esta directiva del Kremlin cuenta con enemigos. La élite directiva de Moscú lucha denodadamente contra una mala cosecha de consecuencias catastróficas. Recuerdan que los rivales de Nikita S. Kruschev aprovecharon una mala cosecha para derribarlo. Una reducción general del armamento y tropas por parte de los miembros de la OTAN podría dar lugar incluso a la caída del secretario del partido, Leonid Breznev, aduciendo que está dispuesto a negociar y hacer concesiones que debilitarían sin necesidad la posición propia.

Estas y otras reflexiones semejantes en los círculos políticos de la OTAN están de todo punto justificadas. Entre las reglas no escritas de la política internacional se cuenta el no coadyuvar a la caída de la directiva con la que se puede negociar. Por eso ayudaron los soviéticos a la reelección del Presidente Nixon influyendo sobre Hanoi; por ello no intentaron Pompidou y Heath interferir indirectamente en las elecciones alemanas, obstaculizando la victoria de la coalición Brandt-Scheel, por medio de críticas a la Ostpolitik. Y viceversa, la directiva del SPD evitó en todo momento el apoyo a la izquierda francesa, en la oposición, en las recientes elecciones.

Erich HAUSER  
en «Frankfurter Rundschau»



● **LOS HORARIOS DE TRABAJO SUELEN SER INCOMPATIBLES CON LA VIDA FAMILIAR**



Acaba de nacer otra nueva asociación de mujeres en pro de sus derechos y libertades. Parece que 1973 va a ser el año de las «Womens Lib», que también en España luchan por su emancipación soñada durante siglos. Pero en este caso, el asunto no es nada «in», ni nada «progre», ni propagandístico. Se trata de una asociación muy racional, muy objetiva y muy clínica, con el fin de proteger la relación madre-hijo para su mejor entendimiento.

Otra de las cosas buenas, en el carácter de esta asociación, es su espíritu de no excluir al hombre, sino de invitarle a participar, si es que quiere. El nombre de la asociación es Atenea, y ya se ha ventilado un poco la noticia de su nacimiento, promoción y existencia.

### Problemas parecidos

Su presidenta, Paloma Casas, mujer casada y madre de dos hijos, de veinticinco años, cuenta cómo surgió la idea que llegó a ser la realidad actual. «La convivencia durante cuatro meses, en los cursos de preparación maternal a que asistimos, nos puso en contacto a un grupo de mujeres con muy parecidos problemas, aunque fuese distinta la forma de pensar. Estos cursos de preparación maternal te enseñan a dar a luz y a cuidar al niño cuando nazca. Constan de muchos ejercicios prácticos, charlas y orientación. También en ellos hay lugar a conocerse, abrirse mentalmente entre las compañeras de situación, y una vez que congenias y te sientes comprendida en tus mismos problemas comienzas a sentir las fuerzas de la unión que lograría solucionarlos. Así surgió la idea. Nuestro mecenas fue el doctor Aguirre de Carcer, director del Centro de preparación maternal, pues nadie como él podía hacerse cargo de lo real de los problemas que ilusionadamente soñábamos solucionar. Te voy a contar mi situación, como simple ejemplo, ya que parecida es la de la mayoría y es muy común en las mujeres españolas.



las. De soltera trabajé, desde los dieciséis años hasta los diecinueve. Y en el trabajo, además de realizarte también te relacionas con personas que tienen nuevas mentalidades y experiencias, de las que siempre aprendes algo.»

## Estar al día

«Pero al casarte forzosamente la vida de matrimonio te acaba aislando y sientes que empezas a pararte, a dejar de estar al día. Los horarios de trabajo suelen ser incompatibles con la marcha de la vida familiar y tienes que renunciar a ellos casi siempre. El hombre español no está preparado para el régimen de vida europeo, y para la buena marcha de la vida matrimonial es preciso dedicarle toda tu actividad a él. Entonces se afiora el trabajo, pero es principalmente por el aislamiento que la falta de relaciones te reporta. Clínicamente está comprobado por test que en un 80 por 100 de las mujeres después del parto se da una fuerte depresión anímica. Pasada la cuarentena, la llegada del niño anula toda la posible independencia y relación social. El asumir esta idea, y esta verdad, hace pasar a este 80 por 100 de las mujeres por un estado psicológico tan depresivo,

que incluso sus consecuencias se estudian en Derecho Penal. Es la renuncia de su completa libertad, de todo su tiempo, y su persona para comenzar la marcha vital del nuevo ser. Es morir un poco para ceder el puesto. Y el conocer esta angustia hace pasar a una gran mayoría de mujeres casadas por una especie de «locura momentánea». La nueva adaptación de personalidad puede producir una auténtica revolución mental. Este es el problema. Y este estado de cosas de la mujer casada es lo que la Asociación Atenea trata de solucionar, o al menos de aliviar.»

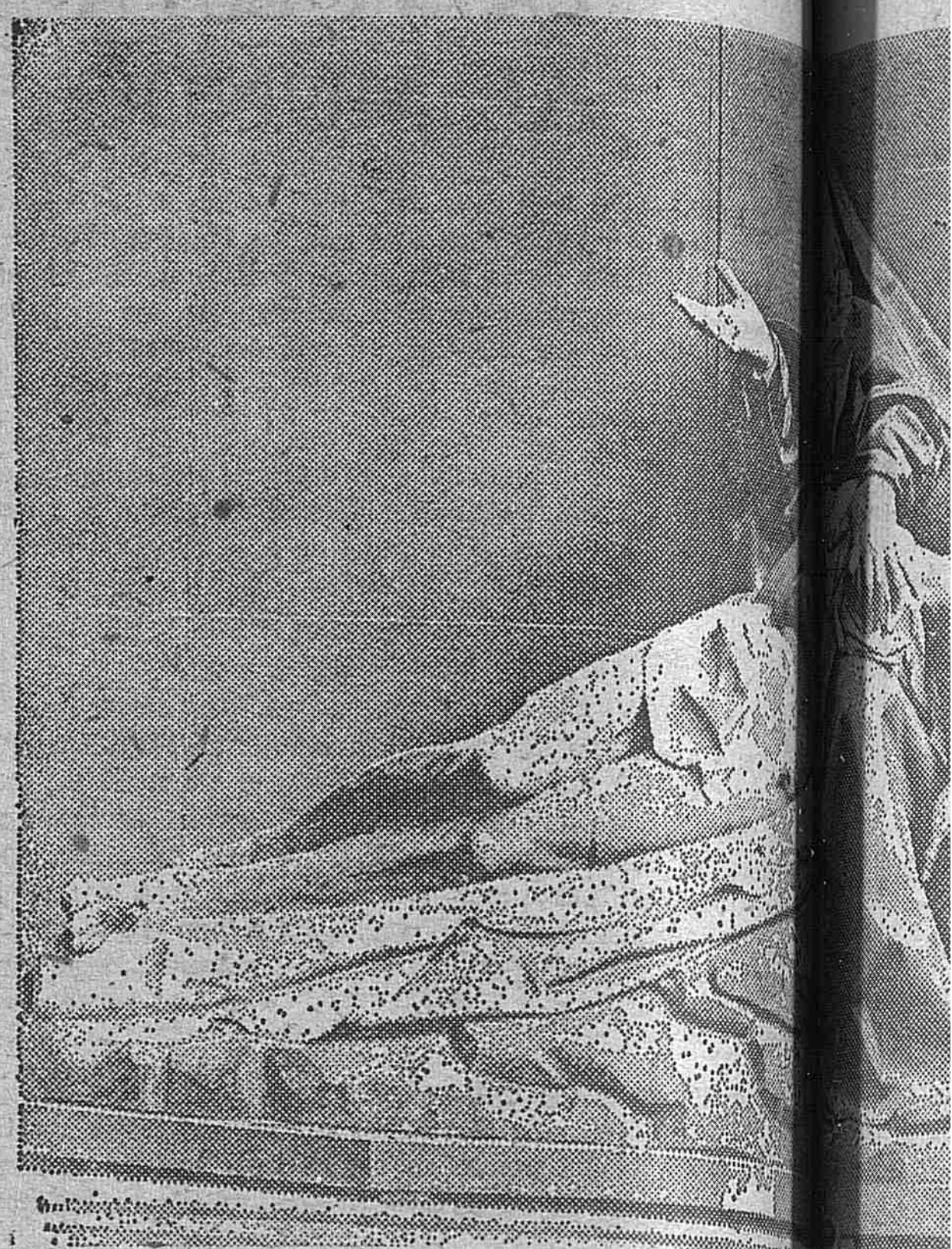
# Aprender, prosperar, mejorar

«Agrupándonos las mujeres jóvenes, casadas y afectadas por lo mismo, podemos ayudarnos en todo aquello que es importante para nosotras. Lo que queremos es seguir estando lo suficientemente actualizadas para no quedar lejos mental ni culturalmente de nuestros maridos, de nuestros hijos y del mundo en que estamos. Buscamos aprender, progresar, mejorar. Y aplicar esta mejora a todas nuestras relaciones humanas. El hecho de pertenecer a nuestra asociación no resta tiempo a la familia, sino que le brinda las «fuentes» de las soluciones que una mujer casada con hijos y sin servicio doméstico necesita a menudo y más en ocasiones especiales. Pero, repito, que no es exclusivamente para mujeres. Pueden asistir con ellas sus maridos, y a la mayoría la puesta en marcha de esta idea les ha gustado mucho; incluso nos han ayudado. Atenea tiene ya dos meses de existencia, estatutos aprobados, nombre y permiso. Comenzamos uniéndonos doce y en la actualidad somos ochenta.»

«Contamos ya con un gimnasio, diversas tiendas, masajistas, peluquerías, casas de moda y salón para conferencias y sesiones de cine-club. Hay programados ya cursos de inglés audiovisuales, cursos de sicología infantil y nuestra meta ideal que consiste en guarderías con personal especializado y atendidas personalmente por una de las madres asociadas. De esta manera podríamos conocer los fallos y problemas de nuestros hijos y sería más fácil buscarles remedio. Realizamos ya cursos de relajación dinámica, infantil y también para adultos de uno y otro sexo, a los que acuden los matrimonios.»

Lo cierto es que la Asociación es una ilusión que comienza su camino, un camino en el que la mujer no quiere ni caprichosa ni absurdamente «liberarse»; trata tan sólo de recuperarse a base de recuperar los tiempos que las ocupaciones familiares le venían absorbiendo por entero.

M. V.



## MARQUES

# LAS JOYAS DE LA IMAGINERÍA PAÑOL

● «**NUESTRA ESCULTURA NACIONAL**  
**MÁS EMOTIVA DE LA NACIÓN**

(Pocos días antes de que el marqués sufriera el accidente del que se informamos esta entrevista, en la que, como conocedor del arte español, expuso sus opiniones sobre la imaginería española, aspecto importante de la escultura española.)

Esta semana tiene, en el contexto del patrimonio cultural y artístico español, una enorme importancia. Los pasos procesionales, las tallas religiosas de todo tipo, configuran una dimensión de la escultura nacional que no puede ignorarse. Año tras año, en las calles de España, desde los pueblos más modestos a las ciudades del superdesarrollo, una magnífica teoría artística sale al encuentro del pueblo llano. El marqués de Lozoya, auténtico cronista del arte en nuestro tiempo, cree que estos días son un fenómeno cultural de singular valor.

## Imágenes de gran mérito

—Las procesiones tienen una belleza extraordinaria, no sólo por las imágenes de gran mérito que salen a la calle, sino por el espectáculo en su concepción total. Yo prefiero las procesio-

nes que present  
provistas de ro  
Valladolid o Ma  
villa, que son b  
rece que queda  
a éstas. Y sólo  
porque son, en  
file de riquísim  
das, de mantos  
plata y de oro.

—Las imágenes que se trata  
los escultores españoles de verse  
abusado del desagravio del templo. El  
—Bueno, bueno, cuando a la lu  
de es que la Semana de las c  
impregnada de un realismo c  
secuencia del siglo, tendría una p  
catolicismo español, sonales vivos.  
razón que hace un  
procesional español  
emotiva de la fiesta

—Perdón, mar-  
mos olvidándonos  
dad», de Miguel  
Cristo, de Cellini.

—Artísticamente son insuperables los tos de Gregorio Montañés o de los lloros de Juan de los almas del pueblo una fuerza. Tiene



# ...DYAE LA ...RIANAÑOLA

...LTURACIONAL ES LA  
...DE LIA DEL ARTE»

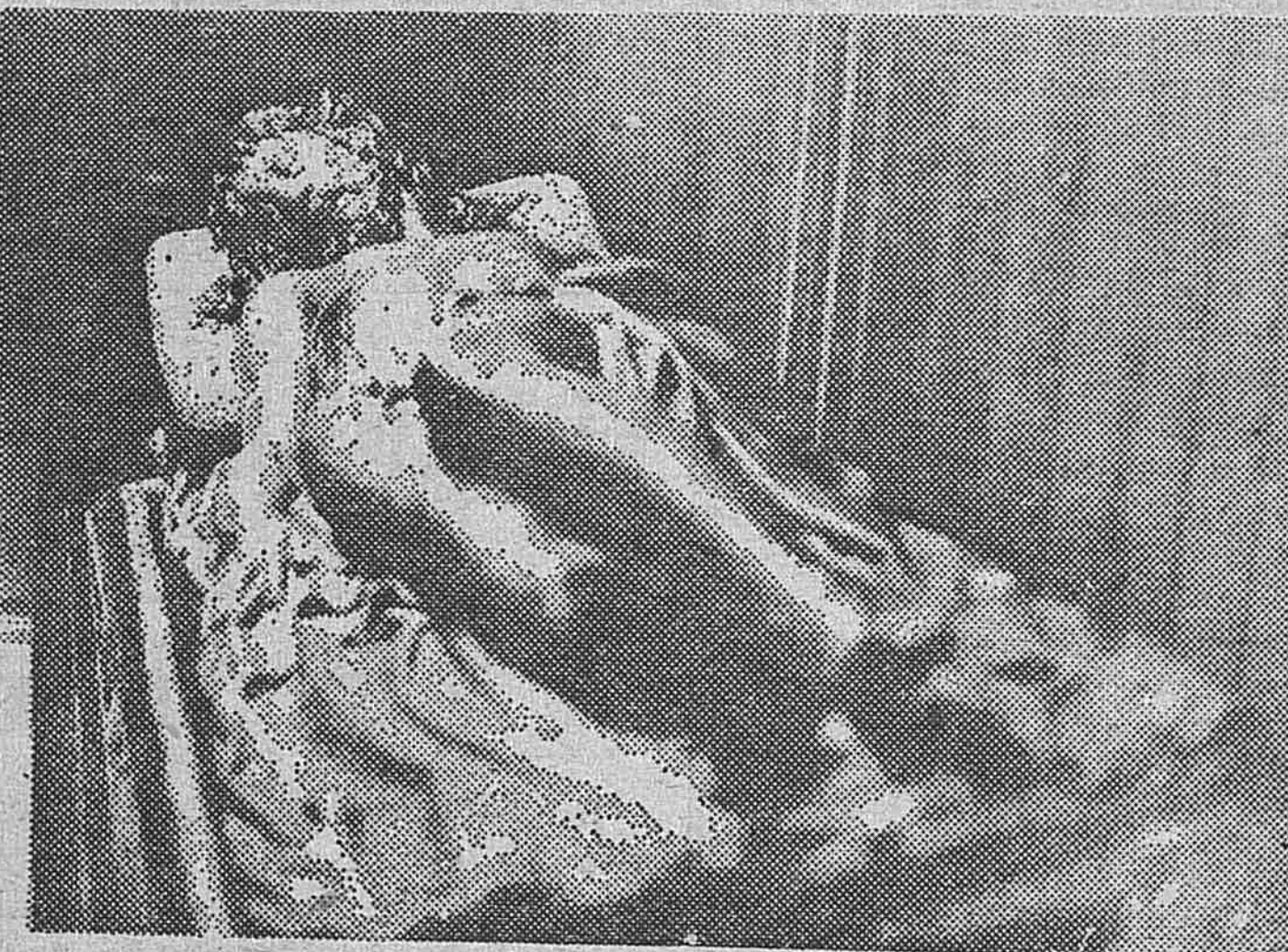
...marqués  
...e inform  
...que, com  
...so sus o  
...o import

...ue present  
...tas de rom  
...lolid o Ma  
...que son b  
...que qued  
...s. Y sólo  
...e son, en  
...e riquísim  
...de mantos  
...y de oro.

...s imágenes  
...se trata de esculturas que  
...de verse fuera del recato  
...del templo. Estas imágenes, des-  
...tando a la luz del ocaso por las  
...lles de las ciudades adquieren  
...realismo que supera al que  
...dría una procesión con per-  
...ajes vivos.

...El esplendor  
...del barroco

...Para Juan Contreras, marqués  
...de Lozoya, pluri-académico, es-  
...rior de altos vuelos, hombre  
...que tiene veinticinco mil libros  
...su piso de la calle General



## ● «LA EPOCA DE GRAN ESPLENDOR TUVO LUGAR EN EL BARROCO»

Oraá, las mejores muestras es-  
cultóricas están en Valladolid,  
Sevilla, Murcia y, acaso, Gra-  
nada.

—¿Los antecedentes? Sin duda  
ha habido siempre desfiles de  
imágenes religiosas en las ciu-  
dades españolas. Por ejemplo, en  
Segovia, la procesión se hacía  
antiguamente en torno a un Cris-  
to yacente románico del siglo XII.  
La época de gran esplendor de  
la imaginería tuvo lugar en el  
barroco.

—Pero hay una parcela escul-  
tórica prácticamente desconoci-  
da que es característica de nues-  
tro país y que permanece poco  
menos que en el desconocimien-  
to absoluto...

—Sí, naturalmente. Es la es-  
cultura policroma en madera.  
Resulta que en Francia y en  
Italia, sobre todo a partir del Re-  
nacimiento, como eran países ri-  
cos, sólo trabajaban sobre már-  
mol o bronce. España, más po-  
bre, tallaba en la madera de los

pinos que cubren gran parte  
de la Península. Esta madera,  
absolutamente modesta, se cu-  
bre totalmente de pan de oro  
sobre el cual se extienden los  
colores. Luego, con un fino raya-  
do, se van dejando aparecer los  
tonos dorados. El resultado es  
maravilloso.

### Censo artístico

—¿Hay un censo de esculturas  
religiosas, marqués?

—Bueno, lo cierto es que están  
controladas las obras de los  
imagineros más importantes. Pe-  
ro, en las ermitas, en los con-  
ventos, en las iglesias y en mu-  
chas colecciones particulares hay  
piezas valiosísimas que no están  
censadas en absoluto. El número  
de obras que puede haber en Es-  
paña es prácticamente incalcula-  
ble. Si a pesar de los destrozos  
de las guerras, de las quemas sa-  
crilegas y de la codicia de los  
chamarileros y los gitanos, que-  
dan cosas magníficas que siguen  
siendo patrimonio de la comu-  
nidad. ¿La conservación? Es muy  
desigual. La madera se apolilla  
fácilmente y muchas de estas  
obras están almacenadas en só-  
tanos húmedos. La Dirección Ge-  
neral de Bellas Artes hace en es-  
te sentido una gran labor.

—¿Cuáles son, marqués, las  
piezas más importantes de la  
imaginería religiosa española?

—La selección es muy difícil.  
Yo creo que el Cristo más her-

moso es el de Montañés, que es-  
tá en la Sacristía de los Cálices,  
en Sevilla. Y los Cristos yacentes  
de Gregorio Fernández son, des-  
de el punto de vista del modela-  
do, perfectos. Personalmente ten-  
go una especial predilección por  
el llamado «Cristo de Lozoya»,  
que se conserva en la catedral  
de Segovia, obra de Manuel Pe-  
reira. La cabeza de esta imagen  
es de una belleza suprema. Aca-  
so el conjunto más completo de  
la imaginería procesional espa-  
ñola sea el que se conserva en  
el Museo de Salzillo, en Murcia,  
y que sale en procesión la ma-  
drugada del Viernes Santo.

L. A.

## REPORTER



Malén Aznarez  
Mercedes Vega  
Luis Otero  
Lalo Azcona  
Francisco Caparrós



## CUADERNO DE LA CALLE

### \* Microbuses que pasan de largo

Probablemente la culpa sea de un horario ajustado, pero el caso es que en la línea M-6 de microbuses, Delicias-plaza de Castilla, muchos circulan a tal velocidad que pasan por las paradas sin parar. Debe ser eso, la exigencia de un horario demasiado ajustado para el recorrido, que sólo es posible cumplir con ese sencillo procedimiento de dejar a los viajeros en tierra.

Este comportamiento lo denuncia una lectora, abonada a este servicio de transporte público, que ha soportado en repetidas ocasiones este pasar de largo cuando esperaba en su parada habitual, en la plaza de Neptuno. En ese punto los autobuses y microbuses disponen de una calzada lateral separada del resto del tráfico por una isleta, para efectuar las paradas. Pues bien, según nos cuentan, cuando hay otro autobús en esa calzada, algunos microbuses no esperan a que el vehículo anterior abandone la zona, sino que la sortean y siguen su marcha. Algunas veces los usuarios advertidos hacen señas ostensibles con las manos y entonces los vehículos paran al otro lado de la isleta, que es un lugar prohibido para estas detenciones.

Hay que pedir, pues, que esos microbuses no vayan dejando un reguero de viajeros en su ruta, porque originan molestias y perjuicios, sobre todo a los viajeros que, como nuestra comunicante, han pagado ya el billete por adelantado.

### \* El cruce de la N-401 con la carretera a Leganés

El acceso desde la carretera de Leganés a Villaverde a la de Toledo es un calvario para los automovilistas. En ese punto debería de existir una ragneta a nivel inferior para cambio de sentido, pero como el acceso se encuentra al mismo nivel de la N-401, los vehículos que quieren acceder a ella desde la de Leganés con dirección a Madrid tienen que atravesar a pecho limpio la calzada derecha. Del mismo modo los vehículos que circulan en dirección ascendente hacia Madrid y quieren dirigirse a Leganés tienen que cruzar con el mismo heroico procedimiento el carril de la dirección a Toledo.

Como este cruce tiene bastante tráfico en todas las direcciones posibles, sería conveniente que se le diese una solución. Los conductores se ahorrarían los sustos y las frenadas que ahora se producen.

AREVACO

## TRIBUNALES

### FALSO POLICIA CONDENADO POR EL SUPREMO

MADRID. (Cifra.)—La sala segunda del Supremo ha confirmado una sentencia de la Audiencia Provincial de Madrid en la que era condenado José Antonio Lovella Rolando, como autor de un delito de usurpación de funciones y de una falta de malos tratos, a seis meses y un día de prisión, a multa de quinientas pesetas y a indemnizar con otras quinientas pesetas a Luis Torres Torquemada.

José Antonio, las noches del 27 y el 28 de mayo de 1971 recorrió clubs nocturnos madrileños, propiedad del señor Torres Torquemada, diciendo que era inspector del

Cuerpo General de Policía y que iba a ser nombrado comisario del Centro, con lo cual no abonó en la mayoría de las ocasiones entrada ni pagó consumiciones, y fue presentado al personal como comisario, lo que ocasionó al señor Torres Torquemada un perjuicio de quinientas pesetas.

Alegando su condición de policía, requirió a María Antonia Rodríguez Martín para que se fuese con él, y al negarse ella le dio una bofetada.

Contra la sentencia de la Audiencia recurrió el condenado y su recurso ha sido desestimado.

## AYUNTAMIENTO DE TORREJON DE ARDOZ (MADRID)

### ANUNCIO

En el «Boletín Oficial del Estado» número 90, de 14 de abril, se anunció Concurso para la adquisición de material de incendios por tipo de:

Camión autobomba ... ..	1.550.000,— pts.
Escalera extensible sobre camión ... ..	650.000,— pts.
Remolque dotado de extintores ... ..	175.000,— pts.

Las proposiciones se presentarán en Secretaría hasta el día 10 de mayo, a las trece horas.

Torrejón de Ardoz, a 16 de abril de 1973.—El Alcalde (firmado).

Teléfonos de ARRIBA: 215 06 40 y 215 22 40

## Los problemas de Peñagrande-Lacoma

### TRANSPORTES, VIGILANCIA Y SANIDAD

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Asociación General de Vecinos Cabezas de Familia de Peñagrande (Barrio La Coma) viene realizando importantes gestiones en orden a resolver los problemas de todo tipo con que se enfrenta la barriada: urbanización, falta de parques y espacios de recreo, limpieza, vigilancia, colegios, etc.

Respecto a la falta de vigilancia, se ha dirigido una carta al director general de Seguridad en solicitud de instalación de una Comisaría. Respuesta a la misma ha sido, según los vecinos, el reforzamiento de las medidas de vigilancia y el proyecto de construcción de una Comisaría en el barrio del Pilar, con jurisdicción para toda la barriada.

Se continúa insistiendo en la urgencia de que se construya un nuevo ambulatorio de la Seguridad Social, ya que el actual no resulta suficiente. En este sentido, se han dirigido escritos al jefe provincial de Ambulatorios.

Con respecto a la instalación del Metro, se han dirigido escritos al Ministro de Obras Públicas y a la Compañía Metropolitana, para exponer la necesidad del mismo como medio económico y rápido de comunicación para todos los habitantes de la barriada. Se están construyendo ya estaciones en la Ciudad de los Periodistas y barrio del Pilar, algo alejadas de la barriada, por lo cual se ha solicitado que la línea llegue hasta La Coma. Se realiza también actualmente el ensanche de la carretera de la Playa, por el Ministerio de Obras Públicas. Una vez terminadas las obras, está prevista la instalación de semáforos y pasos de peatones debidamente señalizados.

La Asociación se ha dirigido asimismo a la Delegación de Limpiezas del Ayuntamiento para exponer las irregularidades en la recogida de basuras, así como la hora tardía en que se realiza.

### Tómbola Diocesana de la Vivienda

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El domingo se inaugura la Tómbola Diocesana de la Vivienda, que ha sido instalada en la calle de Luchana, esquina a Trafalgar. Se han utilizado más de tres mil metros cuadrados de un gran solar para el montaje de tres amplias casetas en las que hay de todo: frigoríficos, lavavajillas, cocinas, jamones, bicicletas, etc. Destaca la presencia de diversos modelos de automóviles.

La tómbola viene funcionando desde hace 21 años y goza de un merecido prestigio, tanto por los premios que entrega como por la meritoria labor que hace en favor de los necesitados de vivienda en la diócesis madrileña. En el pasado año, en el mes de junio, ocuparon sus hogares 197 nuevas familias. Estas viviendas fueron construidas en el paseo de Extremadura.

La inauguración de la tómbola será realizada por el obispo auxiliar, don Ricardo Blanco Grandia.

## En el Instituto de Cultura Hispánica

### Curso sobre la enseñanza del español

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Entre los días 23 y 27 de abril el profesor Wolfgang Hahms, de la Universidad de Colonia (Alemania occidental), dictará su curso sobre «La enseñanza del español y la formación del profesorado en la República Federal de Alemania». Estas lecciones forman parte del octavo curso de la Escuela de Investigación Lingüística, dependiente de la Oficina Internacional de Información y Observación del Español (OFINES), del Instituto de Cultura Hispánica, y tendrán lugar de nueve y media de la mañana a dos de la tarde, durante los días señalados.

### «Gestión de operaciones de producción»

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Cámara Oficial de Comercio e Industria de Madrid organiza un curso sobre «Gestión de operaciones de producción», que tendrá lugar del 23 al 27 del presente mes de abril, dirigido a técnicos y directivos con experiencia en producción y a otros departamentos complementarios. Los puntos fundamentales son los modelos de investigación operativa, la gestión de operaciones con ordenador, gestión integrada de materiales y gestión orientada al producto.

### Los alcohólicos y el trabajo

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En su último número, «Tribuna Médica» recoge una crónica sobre alcoholismo y toxicomanía en el trabajo. Entre otras cosas, puede leerse:

«El alcohol sigue siendo la «droga» de la que más se abusa, pero los estimulantes químicos le siguen muy de cerca, y los toxicómanos que han recurrido a los barbitúricos pronto superarán en número a los alcohólicos.» Esta es la opinión de Joseph Morris, vicepresidente ejecutivo del Congreso de Trabajo de Canadá y presidente del Grupo de Trabajadores del

Consejo de Administración de la Oficina Internacional del Trabajo.

«En contra de lo que se suele creer, la mayor parte de estos drogados ocupan una puesta de trabajo. En el Canadá —manifestó— se calcula que un alcohólico cuesta, por término medio, a su empresario casi el 25 por 100 de su salario diario, y que, para el país, el coste por jornada de trabajo es del orden del millón de dólares. En los Estados Unidos, entre los efectivos de mano de obra, hay unos dos millones de alcohólicos, y los patrones experimentan pérdidas que oscilan entre los seis y los ocho mil millones de dólares al año, lo cual representa el doble de la cifra de horas de trabajo perdidas por la totalidad de los trabajadores americanos a consecuencia de las huelgas. La situación no es mejor, sino más bien peor en los países consumidores de vino, como Francia e Italia, la zona mediterránea de Europa o determinados países de Hispanoamérica, como Chile. El alcoholismo es uno de los problemas más graves que tiene planteado el mundo en el aspecto sanitario, afirma Joseph Morris, sólo superado por las enfermedades cardíacas, el cáncer y las enfermedades mentales.»

EL DIA 26

### HOMENAJE A MARAÑÓN EN EL XIII ANIVERSARIO DE SU MUERTE

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El próximo día 26, en el salón de actos del Instituto Nacional de Previsión, con entrada libre, y organizado por la Embajada de Honduras en España, se celebrará un acto académico en homenaje a Gregorio Marañón, en el decimotercer aniversario de su muerte. Intervendrán en el acto el director general de la Seguridad Social, don Enrique de la Mata; el rector de la Universidad Complutense, don Adolfo Muñoz Alonso; el embajador de Honduras, don Lucas Gregorio Moncada; el Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, y don Vicente Pozuelo.

### Información y documentación española para periodistas americanos

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El próximo día 25, miércoles, a las 12 horas, se inaugurará en el Instituto de Cultura Hispánica, el XXII Curso de Información y Documentación Española para Periodistas Iberoamericanos, que este año se desarrolla en colaboración con el Instituto de Estudios Turísticos, y se dedica especial-

mente a la información turística.

El curso, en el que participarán 25 becarios de los distintos países iberoamericanos, constará de dos seminarios sobre «Problemas de la organización y la información turística, un ciclo de conferencias sobre «Aspectos del turismo», otro sobre «Problemática de la información» y otro sobre «Aspectos culturales y sociológicos».



# Agenda

VIERNES 20 DE ABRIL DE 1973

Viernes Santo

Día ciento diez del año, quinto de la tercera semana del cuarto mes. Faltan, pues, doscientos cincuenta y cinco días para que finalice 1973.

El Sol sale a las 5,29 horas y se pone a las 18,58. La Luna sale a las 22,14 y se pone a las 6,44 horas.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY:

Máxima: 19,8 grados a las 16,30 horas.  
Mínima: 7,4 grados a las 6,30 horas.

Buen tiempo. Cielo parcialmente nublado.

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De 2,00 a 4,30 de la tarde  
y de 8,00 a 11,00 de la noche

Días festivos: De 9,30 de la mañana a 11,00  
de la noche

**ARGANZUELA VILLAVIER**. — Embajadores, 27; Laurel, 23; Jaime el Conquistador, 38; Marcelo Usera, 114; Segura, bloque 39, San Gregorio, 3.  
**BUENAVISTA**. — Ardemans, número 70; María de Molina, número 22; José Ortega y Gasset, 69; Goya, 12; avenida de Felipe II, 1.  
**CARABANCHEL**. — Paseo Quince de Mayo, 8; Chimbo, número 27; Tucán, 1; Alfredo Aleix, 34; Fuente del Tiro, 3; Camarena, 157; carrera Boadilla del Monte, 1; Luis Pando, 19; paseo Extremadura, número 170; Pericles, 11.  
**CENTRO**. — Apodaca, 9; Puebla, 9.  
**CHAMARTIN**. — Plaza Doctor Calvo Pérez, 1; Colonia San Cristóbal, B-6; Juan Ramón Jiménez, 57; Calle de Avia, 1 y 3; López de Hoyos, número 94; Colombia, 24; Santo Ángel, 2.  
**CHAMBERI**. — Maudes, 38; Modesto Lafuente, 40; Miguel Ángel, 20.

**LATINA**. — Ronda de Segovia, 23; Cava Baja, 7; plaza de España, 12.

**RETIRO-MEDIODIA**. — Juan de Mena, 11; Atocha, 25; glorieta Emperador Carlos V, 8; paseo de Santa María de la Cabeza, 47; Ibiza, 44; plaza Conde de Casal, 8.

**TETUAN**. — Avenida Cardenal Herrera Oria, 255; avenida Generalísimo, 107; Bravo Murillo, 306; Francos Rodríguez, 80; Jaén, 36; Capitán Haya, 30.

**UNIVERSIDAD**. — Cea Bermúdez, 15; glorieta de Quevedo, 6; Meléndez Valdés, 64; Santa Cruz de Marcenado, 24.

**VALLECAS**. — Enrique Vela, 14; Martínez de la Riva, 87; Adrada de Haza, 6; avenida Palomeras Altas, 186.

**VENTAS**. — Complejo Residencial Barajas (Bareco, calle Corbeta, 8); Lenceros, número 15; Hermanos de Pablo, 39; Gutiérrez de Cetina, número 34; San Emilio, 50; Virgen de Lourdes, 14.

Días laborables: De 8,00 de la noche a 10,00  
del día siguiente

Días festivos: De 9,30 de la mañana a 10,00  
del día siguiente

**ARGANZUELA VILLAVIER**. — Toledo, 105; Conde Vistahermosa, 25; Santuario, 66; San Cristóbal de los Angeles, Moncada, 116; Colonia Oroquieta, calle Villajoyosa, 88; Ciudad Los Angeles, 245.  
**BUENAVISTA**. — Otero, 1; Calle Roma, 48; Maldonado, número 26; Ayala, 53; Goya, número 131.  
**CARABANCHEL**. — Alejandro Sánchez, 57; General Ricardos, 121; Cabo Suceso Terrero, 3; Duquesa Parcent, 36; Eugenia de Montijo, 52; General Robero Basart, 71; Maqueda, 7; avenida de Portugal, 87.  
**CENTRO**. — Plaza de Herrerías, 2; Peligros, 11; Graviña, 18; Génova, 18; San Bernardino, 60.  
**CHAMARTIN**. — Avenida de San Luis, 95; Las Pedroñeras, número 40; López de Hoyos, número 351; paseo de La Habana, 107; avenida Pío XII, número 71; Concha Espina, número 10; Ramón y Cajal.

número 69; Treviana, 1.  
**CHAMBERI**. — Ponzano, 9; Trafalgar, 14.  
**LATINA**. — Comandante Fortea, 4.

**RETIRO-MEDIODIA**. — Cervantes, 22; Vara del Rey, 16; avenida Menéndez Pelayo, 13; Gutenberg, 20.

**TETUAN**. — Cardenal Herrera Oria, 4; Alcalde Martín de Alzaga, 3; Nuestra Señora del Carmen, 42; General Ramírez de Madrid, 27; Castilla, 12.

**UNIVERSIDAD**. — Avenida Reina Victoria, 3; Fernando el Católico, 32; Ferraz, 53.

**VALLECAS**. — Robies, 2; Puerto Milagro, 26; Peironcelly, 12; doctor Lozano, 46; Colonia Sardinero, bloque 46.

**VENTAS**. — Avenida de Aragón, 167; plaza de Platón, 13; Elisa Morla, 11; Hermanos García Noblejas, 7; Santa Felicidad, 30; San Gumersindo, número 10.

11.B

90.000 PESETAS EN PREMIOS

## IX FESTIVAL DE LA CANCION DE PRIMAVERA

Se celebrará en Alcázar de San Juan del 30 de abril al 24 de junio

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Dentro de los Festivales de España, y desde el 30 de abril al 24 de junio, se celebrará en Alcázar de San Juan el IX Festival Nacional de la Canción de Primavera. Podrán participar todas las agrupaciones folklórico-musicales que lo deseen. Las obras que interpreten estarán compuestas de canción y danza y versarán sobre temas folklóricos de su región respectiva. Existen cuatro premios indivisibles que no podrán declararse desiertos: el primero, de 40.000 pesetas y Amapola de Oro; el segundo, de 25.000 y Amapola de Plata; el tercero, de 15.000 y Amapola de Bronce, y el cuarto, de 10.000 y diploma.

### La «Pasión» de Chinchón

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Mañana, a las 8,30 de la tarde, se celebrará en Chinchón la «Pasión de Jesús». Este acto artístico y religioso está organizado por la Parroquia y el Ayuntamiento, y patrocinado por el Ministerio de Información y Turismo.

El grupo que representará la PASIÓN es completamente heterogéneo. Está integrado por profesores, obreros, estudiantes, labradores, abogados, matarifes, industriales, agricultores, empleados... La figura de Jesús correrá a cargo de un hortelano, Antonio Catalán Torres. Petri Esteban González, empleada, interpretará a María; el herrero Teresiano García Marcó hará el papel de Pedro, y un oficinista, Francisco Manquillo y Manquillo, será Judas.

### IX Concurso Literario para la Juventud

MADRID. (Pyresa.)—Ha sido convocado el IX Concurso Nacional Literario para la Juventud, abierto a todos los jóvenes, y que abarcará las modalidades de prosa y verso, según acuerdo de la Delegación Nacional de la Juventud.

Se establecen para cada una de las modalidades las siguientes

### VIDA CULTURAL

#### PARA HOY

##### ARTE

- Exposición «Joan Miró» (Galería Kreiser. Serrano, 19).
- Exposición de Manuel Mateo y Juan Mota (Galería Tolmo Santa Isabel, 14).

##### MUSICA

- A las 15,30, por Radio Nacional de España, «Sonata II», por Manuel Carra; «Sonata III», por Joaquín Parra; «Tres epitafios», por el Coro de RTVE, y «Música para dos pianos», por Manuela Caro y Manuel Carra.

#### PARA MAÑANA

##### POESIA

- A las 20, recital de poesía clásica, por Joaquín Sánchez (Casa de León Pez 6).

##### MUSICA

- A las 15,30, Radio Nacional de España transmite «Kreiseriana», por José Francisco Alonso; «Psyché», por Isabel Penagos, y «Sonata a Versalles», por Regino Sainz de la Maza.

ros de 10.000 pesetas, Medalla de Oro y Diploma, en la categoría A; de 7.000 pesetas, Medalla de Oro y Diploma, en la categoría B, y de 4.000 pesetas, Medalla de Oro y Diploma, en la C.

### II Premio «Ignacio Aldecoa»

VITORIA. (Cifra.)—Ha sido fallado el segundo Premio «Ignacio Aldecoa», de Literatura, organizado por el Consejo de Cultura de la Diputación Foral de Alava.

Primer premio, dotado con pesetas 75.000, al lema «Los hippies de la esperanza», del que es autor Antonio Castro Castro, rector del Pontificio Colegio Español San José, de Roma, por su obra titulada «Era una urbanización junto al mar».

Segundo premio, dotado con 50.000 pesetas, al lema «Laga», de Ramón Zulaica, de Irún, por su obra «Laga, Bega, Segarra».

Y tercer premio, dotado con 25.000 pesetas, al lema «Estela», de Carmen Villalobos, de Barcelona, por su obra «El pión ena morado».

A este concurso han sido presentadas un total de 115 obras.

### «Interkosmos Copernicus 500»

## SATELITE RUSSO EN HOMENAJE A COPERNICO

MOSCU. (Efe.)—Con ocasión del D aniversario del nacimiento del gran astrónomo matemático y médico polaco, Nikolaus Copernicus, la Unión Soviética lanzó ayer un satélite artificial, con el nombre de «Interkosmos Copernicus 500».

A bordo del satélite se hallan aparatos científicos, soviéticos, y polacos, para las investigaciones de las radiaciones solares y de las características de la ionósfera. El aparato está, además, provisto de una emisora telemétrica, de fabricación checoslovaca, que envía sus informaciones a Checoslovaquia.

El apogeo o distancia máxima de la Tierra del «Interkosmos Copernicus 500» es de 1.551 kilómetros, y el perigeo, de 202, con una inclinación respecto al Ecuador terrestre de 48,5 grados, y un recorrido orbital inicial de 102,2 minutos.

### XXXVII Exposición Internacional de Artesanía

FLORENCIA. (Efe.)—El próximo sábado será inaugurada la XXXVII edición de la Exposición Internacional del Artesanado, que mantendrá abiertas sus puertas al público hasta el 6 de mayo.

La exposición, en la que estarán representados 43 países, ofrecerá una amplia panorámica de la artesanía de todo el mundo, a través de los productos presentados por 2.871 expositores.

### Se investigarán las zonas tropicales y subtropicales

PARIS. (Efe.)—La conferencia internacional sobre «El Hombre y la Biosfera» aprobó unánimemente una propuesta del representante mexicano, Arturo Gómez Pompa, profesor de la Universidad Nacional Autónoma y miembro del Consejo Nacional de Ciencia y Tecnología, para que se realicen, con carácter prioritario, investigaciones sobre las regiones tropicales y subtropicales.

### II Premio «Ciudad de Cádiz»

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Ayuntamiento de Cádiz, a través de la Cátedra Municipal de Cultura «Adolfo de Castro», convoca el II Premio «Ciudad de Cádiz», dotado con 250.000 pesetas.

Los originales se presentarán en la Secretaría del Excelentísimo Ayuntamiento, antes del 31 de diciembre. Información, en el mismo Ayuntamiento.



# «NO QUIERO QUE ME ENCASILLEN»

Por primera vez han aparecido en Televisión Española tres autos sacramentales de José Julio Perlado, coincidiendo con las primeras fechas de la Semana Santa. Son tres de las nueve historias que ha escrito Perlado durante el pasado verano.

Periodista, licenciado en Filosofía y Letras, ha estado como corresponsal del diario «Madrid» en Roma, y de «A B C», en París. En la actualidad dirige el gabinete de Prensa del Ministerio de Justicia. Escribe guiones para televisión, y ha escrito novelas.

## Sensibla para todo

—Todo escritor se transmite en sus obras: ¿Se siente transmitido en el mundo de sus personajes, Perlado?

—Mi biografía está implícita en la temática de mi obra. Creo que soy un hombre sensible para todo. Soy escritor como resultado de mí mismo. No suelo

ir permanente, ente observándolo todo, pero determinados hechos me impresionan. Al quedar captado por ellos, los pienso, los maduro, y cuando llegan internamente al grado de exactitud precisa, necesito mostrarlos. Para mí, escribir es, sinceramente, realizarme a mí mismo. Escribir es esencial.

—¿Qué pretende transmitir en sus guiones para televisión?

—Mi deseo es el lograr una recreación fantástica de pequeños hechos humanos, con una buena dosis de significado. No busco hacer biografías, ni tampoco fantasías irreales. Recojo hechos simbólicos en las vidas de los personajes, y trato de recrearlos dentro de un formato fantástico y estético.

—¿Es un escritor moralista?

—No quisiera que nadie me encasillara como tal. No querría quedar clasificado de ninguna manera por estos tres guiones que han aparecido. Los ha se-

leccionado Televisión Española, por la concordancia con el sentir y vida durante la Semana Santa y los temas que en ella nos ocupan. No soy un escritor moralista, ni profano, ni religioso; soy un escritor. Y todo me interesa.

—¿Se apoyó en la circunstancia de la Semana Santa como posible ayuda al encuadre de su estilo?

—No, y no quisiera que nadie sacase esta impresión. No existe en ello correlación alguna. Ha sido Televisión quien ha elegido, por lo apropiado del asunto para estos días. No yo.

—¿Le impresiona más lo frustrante que hay en cada persona o lo moralizante?

—Me afecta mucho más lo segundo. El optimismo, la vitalidad y la mentalidad joven de las personas es lo que más puede impresionarme y dejar una huella profunda.

Mercedes VEGA

# 80 ANIVERSARIO DE JOAN MIRO

MADRID. (Pyresa.)—El 20 de abril de 1893, en el número 4 del Pasaje del Crédito, una de las calles más típicas, y actualmente mejor conservadas, de la Barcelona del siglo XIX, nace Joan Miró, uno de nuestros pintores universales que hoy, 20 de abril, cumple sus «primeros ochenta años», como diría Pablo Casals.

El próximo día 24, Joan Miró inaugurará en Palma de Mallorca una Exposición de aguafuertes, en la Sala Pelaires, realizados en su estudio de Son Abrines. Esta ha sido la primera vez que Miró ejecuta parte de su obra gráfica en Palma, ya que normalmente había venido realizando en París o Barcelona. Además, Miró ofreció a Palma de Mallorca una escultura aún no conocida del público, que será colocada en el futuro Parque del Mar.

## Exposición Antológica en Figueras

FIGUERAS (Gerona). (Cifra.) Una muestra antológica, con diversas obras de gran valor, y que significan lo más represen-

tativo del arte de Joan Miró, va a celebrarse en Figueras, como homenaje al genial artista, que hoy cumple ochenta años.

La Muestra, instalada en el Museo del Ampurdán, será inaugurada el próximo día 28 y su desarrollo tendrá como marco la celebración de las fiestas y ferias de la Santa Cruz.

El próximo día 3 de mayo, jornada cumbre de las fiestas figuerenses, en la sala de actos del Museo del Ampurdán, se celebrará una sesión de homenaje en el curso de la cual pronunciará una conferencia sobre la vida y la obra de Joan Miró, el catedrático y crítico de arte Alexandre Cirici Pellicer.

## Françoise Gillot no aspira heredar a Picasso

LA JOLLA (California). (Etu-Upl.)—Françoise Gillot, actualmente esposa del doctor Jonas Salk, inventor de la vacuna anti-pollo, y ex amiga de Pablo Ruiz Picasso, no intenta reclamar parte de la herencia dejada por el artista, según ha declarado por su esposo.

Refiriéndose a ciertas informaciones, según las cuales la actual señora Salk había ordenado a su abogado de París demandar a la viuda de Picasso, Jacqueline, el doctor Salk las calificó de «absolutamente infundadas». Salk dijo, sin embargo, que el hecho de que a los dos hijos de su esposa con Picasso se les prohibiera asistir a los funerales de su padre, «había sido cruel y difícil de comprender».

## Los hijos naturales del pintor siguen el pleito de reconocimiento

PARIS. (Efe.)—A pesar del fallecimiento del pintor español, los tres hijos naturales de Pablo Ruiz Picasso mantendrán ante los Tribunales franceses su demanda de reconocimiento de la paternidad, según reveló ayer el abogado Gaston Bouthoullier, quien representa los intereses de los herederos.

Los tres hijos que han reclamado ante la Justicia el reconocimiento de la paternidad son Paloma, de veinticuatro años, y Claude, de veintiséis, hijos de Picasso y Françoise Gillot, y Maya, de treinta y ocho años, fruto de la unión del artista con Marie Thérèse Walter.

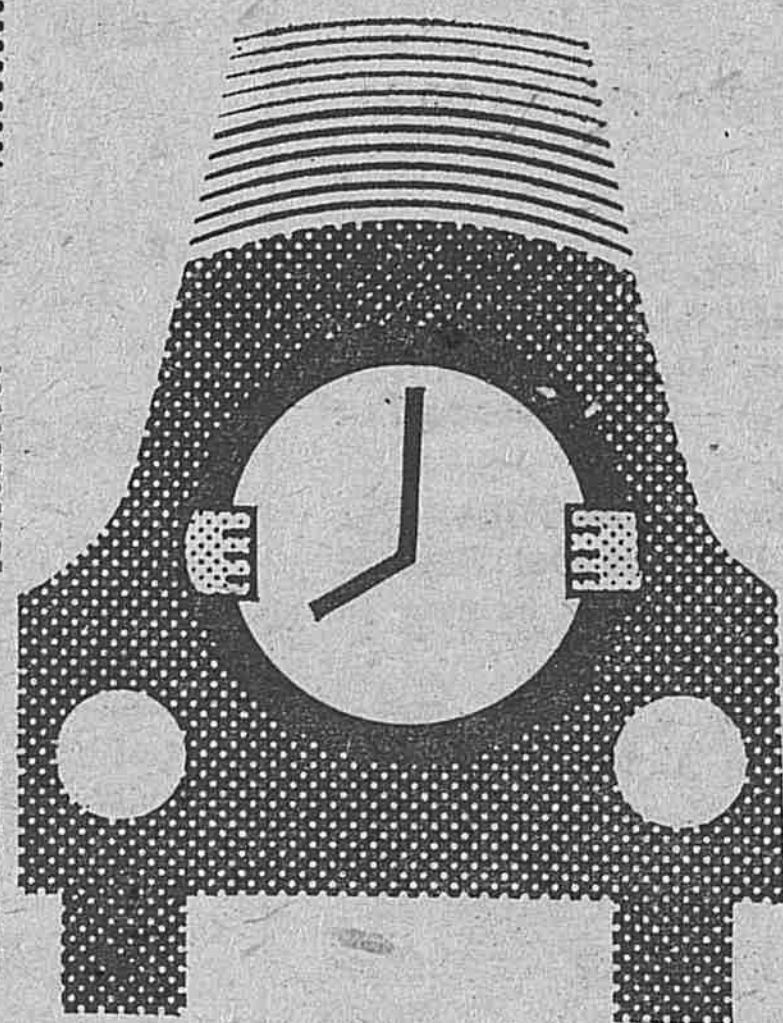
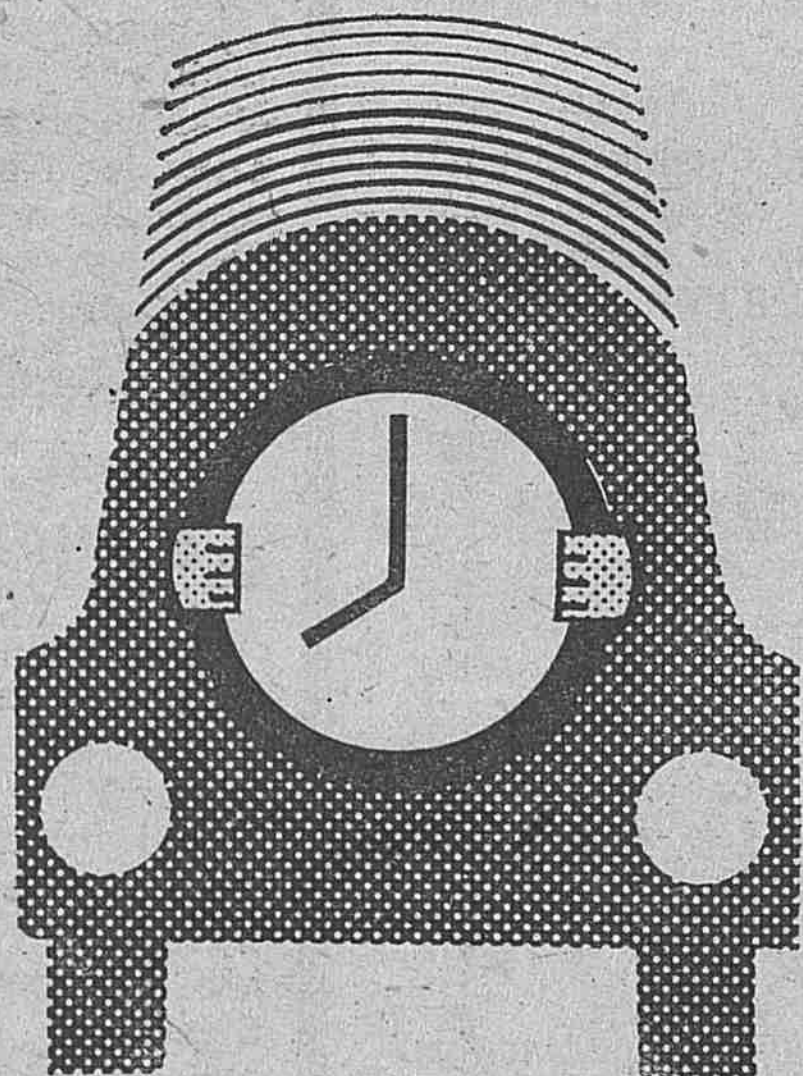
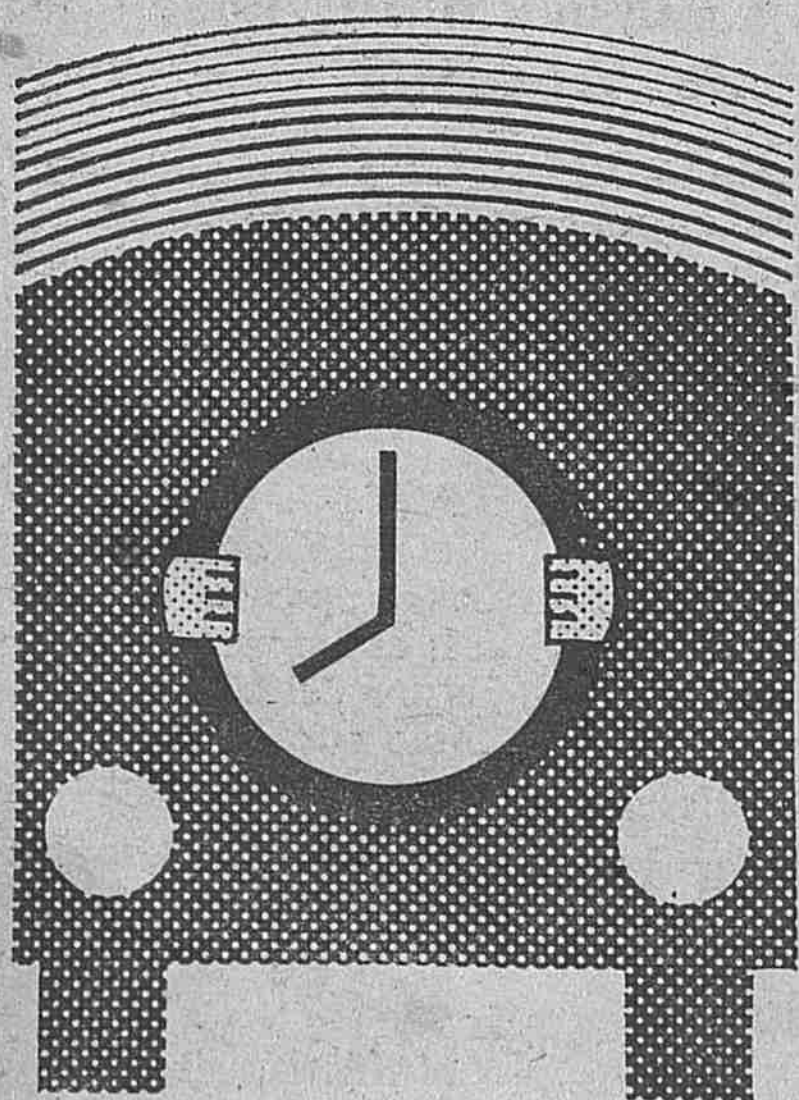
Paloma, Claude y Maya habían visto rechazada su primera petición de reconocimiento de paternidad por parte de Pablo Picasso ante un Tribunal de Grasse, pero la aprobación de una nueva ley francesa, en julio del pasado año, que reconoce a los hijos adulterinos la mitad de los derechos que los hijos legítimos, en materia de herencia, ha hecho que los tres descendientes del pintor hayan vuelto a llevar el asunto ante la Justicia.

El fallecimiento del pintor, a juicio de los abogados, no alterará el planteamiento del proceso, aunque éste podría, sin embargo, sufrir retrasos debido a las nuevas exigencias de procedimiento.

## Exposición-homenaje en Zurich

ZURICH (Suiza). (Efe.)—La Fundación Gottfried Keller ha entregado, a título de préstamo, a Kunsthau, de Zurich, una parte de la obra gráfica de Picasso. Este enriquecimiento de las colecciones del museo zúrichés permitirá organizar en el transcurso de este año una Exposición consagrada al artista español recientemente fallecido.

CONDUCTOR: **GAÑE TIEMPO Y SEGURIDAD** circule por su carril



SENA 88



# CELIBIDACHE CON LA SINFONICA DE RTVE

«LA PASION», EN LA ORQUESTA NACIONAL

La nueva actuación de Celibidache con la Sinfónica de Radio Televisión Española ha constituido un nuevo éxito. Como siempre sucede con el gran director, se trata de éxitos «en profundidad». Celibidache se enfrenta con la música dispuesto a penetrar hasta en el más íntimo hondón de sus significaciones; ensaya la orquesta en busca de la máxima perfección técnico-interpretativa. De ahí que haya pocos maestros tan exigentes. Celibidache juega siempre «a máximas», desprecia el «posibilismo» y trabaja cada concierto como un hecho supremo en su categoría.

La «Sinfonía en mi bemol», de Mozart, una de las tres monumentalidades que cierran el ciclo del salzburgués, es de por sí algo excepcional. Cualquier percepción mediana advierte que nos hallamos pisando un terreno cuya inmediata continuación en la historia será nada menos que la «Héroica». Queda atrás el Mozart de los deliciosos «divertimenti» y se impone el autor trascendente de «Don Juan». Celibidache hizo tocar a los «radiotelevisivos» con verdadero primor, en actitud de músicos de cámara por la manera de escucharse y ensamblarse unos a otros. Estableció la máxima claridad de fraseo, articulaciones y acentos, con lo que la lógica dio a la versión la mayor eficacia explicativa. Desde la estupenda introducción hasta el final, todo fue de altura superlativa, pero hubo movimientos —el «andante», el «menuetto», con la maravillosa intervención de los solistas en el «trío»— que quedarán para siempre en nuestro recuerdo.

Otro mundo conceptual, sonoro y formal: la «Iberia» de Debussy. No se trata ya de construir con arreglo al desarrollo retórico tradicional y a base de repeticiones y simetrías. Debussy en esta obra avanzada llega al virtuosismo de su nueva manera. Juegos, contrastes y superposiciones de «colores» se suceden a partir de un motivo básico. La España imaginaria aparece ante nuestros oídos, casi ante nuestros «ojos», como un continuado desfile de novedades. La memoria auditiva apenas ha de funcionar, pues la serie de momentaneidades, obedientes a una misteriosa lógica interna, lleva nuestra atención en volandas; estamos, a lo largo de la obra entera, en actitud expectativa. Las alusiones españolas son meros puntos de partida, mínimas referencias. Está claro que Debussy, según confesado propósito, no quiso hacer música española, sino traducir en música las impresiones que en él despertaba España, una España que físicamente apenas conoció, pero cuya evocación —o adivinación— persiguió una y otra vez a lo largo de su obra, desde «La puerta del vino» o «La soirée dans Grenade» hasta el cuarteto y la sonata para violoncello. Celibidache hizo de la partitura debussiana un mundo mágico y fascinante. La infinita poesía del

«nocturno» se desenvolvió dentro de un clima cuya consecución resulta bien problemática. Hay que situar cada instrumento, cada frase, cada diseño, en su lugar exacto para que brillen en su específico valor y contribuyan al del conjunto. España debe agradecer a un director como Celibidache la interpretación universalista y antipintoresca que da a aquellos pentagramas que nos representan, como Italia puede aplaudir todo el «hierro» que quitó a los cuadros de Respighi, «Los pinos de Roma». Conectados con el impresionismo, la orquesta de Strauss, el pasado italiano y ciertas fórmulas strawinskyanas, los «pinos» —poéticos y naturalistas, situados entre el ensueño y la «postal»— no alcanzan la altura de la «Iberia», pero se erigen como algo grato y bien hecho. Representativo, por otra parte, de un interesante momento evolutivo de la música italiana: aquel en que pretende recuperar un sinfonismo que había perdido bajo la fuerza —bellísima tantas veces— del melodrama.

La Orquesta de RTVE trabajó con máxima entrega y logró un superior rendimiento. Con decir que el maestro estaba contento de ella, está dicho todo. El público no cesó en sus aclamaciones al maestro, solistas y conjunto. Sólo queda esperar el retorno de Celibidache la próxima temporada, parece ser que ya en otoño.

## «La Pasión», de Bach, tradición madrileña

Rafael Frühbeck, año tras año, va convirtiendo en tradición madrileña la audición de «La Pasión según San Mateo».

Con un cuadro interpretativo que difiere poco del de años anteriores, volvió al Real «La Pasión». Centro de mayor categoría fueron las intervenciones de la contralto Norma Procter y el tenor Louis Devos, auténticos maestros del oratorio, capaces de dotar a la creación bachiana de la adecuada carga expresiva. La soprano Annabelle Bernard, el tenor Pierre-André Blazer, para las arias; los bajos Siegmund Nimsgern y Wolfgang Schöne, los solistas instrumentales de la ONE (Carreras, Tudela, Antón y Fernández) y los invitados Dumbrecht y Parent (óboes de amor) y Kuyken (viola de gamba), más el trío del continuo Corestola, Ramos y Espinosa) y la organista, Montserrat Torrent, actuaron con gran calidad, diríamos con la habitual en ellos.

Párrafo aparte merecen el Orfeón Donostiarra, que dirige Antonio Ayestarán, y la Escolanía de Nuestra Señora del Recuerdo, de la que es titular César Sánchez. Por seguridad, brillantez, cohesión y flexibilidad, el coro de San Sebastián y la Escolanía madrileña son piezas maestras

en esta tradición bachiana de «La Pasión» madrileña.

Frühbeck condujo el todo con la seguridad en el carácter y su temperamento voluntarioso, más tendente a la brillantez espectacular que al recogido lirismo, lo que no quiere decir en absoluto que faltasen momentos de muy bella expresividad. Antes al contrario, menudearon. En otros, tal el gran coro final, se impuso lo espectacular y ya el «tempo» elegido apuntó en esa dirección. Éxito grande para todos y de manera especial para Procter, Devos, coros y maestro.

## Solistas en el Real

Espléndido el recital del soviético Dimitro Bashkírov en un programa exigente y pleno de atractivo: una primera parte consagrada a Schubert («Improntu», «Variaciones» y «Sonata en la menor») y una segunda dedicada a Prokofiev («Romeo y Julieta», «Visiones fugitivas») y Debussy (cinco preludios). Fue en ésta en donde el arte y la técnica de Bashkírov brillaron con mayor fuerza, pues en Schubert —excelentemente tocado— faltó el espíritu, apenas definible, pero bien reconocible, característico del músico vienés. Muchos bisbes y largas ovaciones subrayaron las versiones del gran pianista.

Leonid Kogan es uno de los «grandes» del violín contemporáneo. En colaboración con el pianista Samuel Alamyán, dio una auténtica lección interpretativa a través de la «Sonatina en sol menor» y «Fantasía en do mayor», de Schubert; la «a Kreutzer», de Beethoven, y cuatro danzas húngaras, de Brahms. El valor de la musicalidad de ambos intérpretes y el poderío de su técnica apenas necesitan de elogio alguno, por sabidos, divulgados en todo el mundo y en todo el mundo admirados.

Muy bello también el concierto de los solistas de Zagreb, que durante tanto tiempo dirigiera Janigro. Corelli, Britten y las «Estaciones» vivaldianas encontraron en los músicos yugoslavos versiones de categoría cierta.

Gran entusiasmo despertó la presentación, en el mismo ciclo de la Dirección de Bellas Artes, del Trío Marion Williams. El pianista Gladys Gordon y el guitarrista eléctrico James Williams no están, ni con mucho, a la altura de la cantante de color, cuya capacidad expresiva, en los «gospel» o en los «spirituals», resulta impresionante, tanto en los momentos de mayor hondura dramática como cuando muestra su excepcional capacidad de humor. Cantante y actriz, en una pieza, Marion Williams es «estrella» en su género y el estrellato lo consigue por vías de una amplia humanidad. Su arte, tan personal, es literalmente fascinante. El público juvenil que llenó el Real no cesó en sus aclamaciones.

Enrique FRANCO

# ESPAÑA, CONGRESOS EN EL PAIS DEL SOL

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Ministerio de Información y Turismo ha editado un folleto titulado «España, Congresos en el país del sol», en el que se resaltan los atractivos que España ofrece y que le han convertido en uno de los países turísticos más visitados del momento.

El Estado español, teniendo en cuenta la decisiva importancia que en el desarrollo de las relaciones humanas tienen hoy los Congresos, Convenciones, etc., ha construido instalaciones adecuadas que convierten España en uno de los países más avanzados y con más facilidades para celebrar esta clase de reuniones internacionales. En este aspecto ha sido muy importante la participación de la industria privada.

Además de los Palacios de Congresos y las instalaciones concebidas para esta dedicación específica, numerosos hoteles, centros oficiales y privados, dispuestos de salas apropiadas y equi-

padas con los medios de la técnica más moderna.

El congresista podrá encontrar en España las instalaciones más adecuadas para sus sesiones de trabajo junto a alicientes turísticos y recreativos suficientes para llenar sus horas de descanso. Tales alicientes están en la memoria de todos y constituyen el mayor atractivo turístico de nuestro país. Sol, paisaje, arte, espectáculos, playas, caza y pesca, etc.

Existen Palacios Nacionales de Congresos en Barcelona, Madrid, Málaga y Palma de Mallorca, pudiéndose considerar como ciudades-congreso, en una u otra época del año, Santiago de Compostela, Santander, Bilbao, Zarauz, San Sebastián, Pamplona, Zaragoza, Tarragona, Valencia, Alicante, Granada, Benalmádena, Córdoba, Salamanca, Valladolid, León, Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas de Gran Canaria.

¡Un suspense alucinante!  
¡Una pesadilla de horror y sangre!



LA PELICULA QUE CONSAGRA A SUSAN SCOTT COMO LA MAXIMA ESTRELLA

¡Próximo lunes, día 23, ESTRENO!!



# EL MSI PIDIO LA DISOLUCION DE TODOS LOS GRUPOS EXTREMISTAS

Almirante acusa a ciertos medios informativos de tergiversar los hechos de Milán y Roma

ROMA, 19. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Alejandro Pistolesi.) — Importantes aclaraciones en torno a los graves incidentes de Milán y a la campaña montada por las izquierdas y por algunos sectores de la Prensa italiana e internacional contra el Movimiento Social-Derecha Nacional, fueron facilitadas hoy por el secretario de este grupo político, Giorgio Almirante, durante una larga rueda de Prensa, a la que asistieron numerosos periodistas de varias nacionalidades. Lo primero que recordó el líder del MSI fue que desde hace más de un año la Derecha Nacional ha presentado en la Cámara dos proyectos de ley contra los movimientos anticonstitucionales que suelen conocerse bajo el nombre de «extraparlamentarios», tanto de izquierda como de derecha, y contra las nuevas formas de criminalidad y gamberrismo político que también fueron objeto recientemente de una ley aprobada en Francia. Frente a estas dos propuestas del MSI, el ministro democristiano del Interior contestó que no era éste el momento oportuno para hablar

de ese problema, ya que el Gobierno está estudiando el asunto. En realidad, lo que sucede es que —como admitió el propio jefe del Gobierno Andreotti— los socialistas no quieren romper con las organizaciones extraparlamentarias de la izquierda, y aunque en este momento los socialistas están fuera del Gobierno, no se quiere irritarles excesivamente, el MSI, por tanto, no sólo no apoya a los movimientos de ultras-derechistas, sino que pide su disolución. «He hecho sobre este tema —dijo Giorgio Almirante— numerosas declaraciones, incluso ante la televisión, expresando siempre nuestra meta, global e irrenunciable condena de todas las organizaciones extraparlamentarias. Quiero añadir ahora que esta disociación nuestra no es sólo política, sino «sobre todo moral, sin términos medios.»

## Aclaraciones de los incidentes de Milán

Por lo que se refiere a los incidentes de Milán, el secretario

del MSI documentó con una serie impresionante de datos que las autoridades no sólo habían concedido el permiso para el mitin desde hacía más de diez días, sino que ellas mismas habían aconsejado en qué plaza debía celebrarse y por qué calles debía pasar el cortejo. La orden de suspensión llegó demasiado tarde. El propio gobernador civil de Milán discutió el asunto por teléfono con el ministro del Interior, recordándole que «prohibir a última hora un mitin aprobado con tanta antelación significaba preparar el terreno para que se verificaran graves incidentes. Si el mitin no se celebra puede suceder de todo... Pero la orden conclusiva fue «prohibir el mitin del MSI». Almirante explicó a los periodistas que el ministro democristiano del Interior, Mariano Rumor, se dejó impresionar por la intervención del secretario del Partido Comunista, Berlinguer, y por las presiones de las asociaciones políticas de extrema izquierda, que exigían que el mitin no se celebrara.

Es extraordinariamente interesante comprobar ahora, según reveló Giorgio Almirante durante la rueda de Prensa, que en la lista de los sesenta manifestantes detenidos durante los graves incidentes que desembocaron en la muerte de un agente de Policía, no hay más que dieciséis afiliados al MSI-Derecha Nacional. Los demás, o eran extraparlamentarios o pertenecían a otros grupos políticos. En el lugar de los sucesos apareció un carné del Sindicato Comunista, perdido por alguien en la refriega, y una cazadora con los bolsillos llenos de pasquines y Prensa de extrema izquierda. La lista de los detenidos, que revela además que sólo doce venían de fuera (ninguno de Reggio Calabria) la consiguió el MSI utilizando una estratagema, porque las autoridades competentes no querían darla a conocer, ya que con ella se vienen abajo demasiadas explicaciones oficiales. Tras documentar de modo clamoroso que los paisanos con casco y garrote que aparecen en algunas fotos de los incidentes de Milán «son agentes de Policía», Giorgio Almirante subrayó que incluso frente a la espantosa matanza organizada en Roma contra la familia del secretario del MSI en la barriada de Primavalle, algunos diarios y la propia televisión italiana han tergiversado de tal forma las noticias que se ha llegado al punto de insinuar que el crimen de quemar viva a esa familia podía haberlo cometido algún afiliado de la Derecha Nacional, por divergencias políticas sobre como interpretar y aplicar las directivas del Partido... «Nadie jamás —terminó diciendo Almirante— ha sido sometido a un linchamiento político y moral como éste... Sin embargo, quiero puntualizar que de nuestro estado de ánimo no surgirá ninguna palabra centrada en la venganza o en la represalia, porque somos gente civilizada... Los asesinos, los cobardes, los difamadores, no conseguirán arrastrarnos en el torbellino de la violencia.»

## Entierro de los hermanos Mattei

ROMA, 19. (Afp-Efe.)—Ha sido impresionante la conducción de los cadáveres de dos muchachos, Virgilio y Stefano Mattei, que perecieron quemados en el atentado dirigido contra su padre, dirigente del Movimiento Social Italiano. La conducción tuvo lugar al finalizar la tarde de ayer.

Numerosas personalidades oficiales se encontraban presentes. Varias decenas de millares de personas se congregaron al paso del cortejo fúnebre, en el barrio popular de Primavalle. Los dos féretros quedaban ocultos bajo montones de ramos de flores de todos los matices, y los dos furgones difícilmente se abrían paso a través de la muchedumbre, en la que figuraban numerosos miembros del Movimiento Social Italiano.

## Análisis

# LA SITUACION ITALIANA

Hay que remontarse a los graves sucesos de Génova, hace unos años, en que fue asesinado brutalmente un dirigente sindicalista del Movimiento Social Italiano, o al «Otoño cálido» de Milán, en los años más convulsos del Gobierno de centro-izquierda, en que fue asesinado a sangre fría un agente de Policía por los grupos de la extrema izquierda, para comprender la verdadera raíz de la ola de violencia que se ha desatado en Italia. Hay que citar también la muerte del millonario marxista Feltrinelli, despedazado por las cargas con que se disponía a sabotear las conducciones eléctricas de Milán, y el asesinato del inspector de Policía Calabresi, muerto de un tiro en la nuca, después de haber sido sometido al linchamiento moral por la propaganda marxista. Son simples y sangrientos hitos de un largo camino de muertes, violencias, guerra civil larvada, que ha hecho interrogarse al muy ponderado y muy liberalmente antifascista «Corriere della Sera» sobre dónde se encuentra Italia: ¿en la época de la República de Weimar o en la España de las vísperas de 1936?

Italia se encuentra sencillamente en la época del Gobierno centrista Andreotti, que ha recogido la herencia de los Gobiernos de centro izquierda, que se han sucedido desde que los más conspicuos dirigentes democristianos lanzaron la fórmula de «apertura a la izquierda», con todas las consecuencias que eso suponía, en el orden social, en el orden económico y en el orden político.

En centro-izquierda, por el hecho mismo de que uno de sus principales pilares era el Partido Socialista Italiano, con lazos con el Partido Comunista en los Municipios y en los Sindicatos —que no se rompieron nunca totalmente, pese a las afirmaciones de la tendencia «autonomista», y el otro era la tendencia más a la izquierda de la democracia cristiana, no se mostró nunca, a través de sus sucesivos Gobiernos, muy riguroso con la violencia de los numerosos grupos de activistas marxistas y maoístas, que envenenaron la temperamental y explosiva vida política italiana. Se olvidó la acción violentísima y terrorífica de

grupos como Potere Operaio, Brigadas Rojas, Movimiento Studentesco y un larguísimo etcétera. En cuanto a dirigentes responsables, como del democristiano de izquierda Donat Cattin, que fue ministro de Trabajo y animó la comunidad de acción de los sindicatos cristianos, como los comunistas y socialistas —en una época en que la violencia se traducía ocupando fábricas y secuestrando técnicos—, ¿qué hicieron? La simiente estaba sembrada. Los llamamientos a una acción eficaz contra el marxismo llegaban únicamente cuando la explotación de este tema se convertía en argumento electoral. Se pedía a los italianos que votaran contra el Partido Comunista, pero sólo de labios para afuera. Pasadas las elecciones, se nostalgaba eso que llegó a denominarse la «República conciliadora», tan desplazada hacia la izquierda que debía resultar tangencial con los comunistas.

El centrista Andreotti camina con la hipoteca de la debilidad de un Gabinete sostenido por la complacencia de los votos del Movimiento Social-Derecha Nacional y combatido por los democristianos, que quieren retornar al centro-izquierda, con un «nuevo equilibrio» que presupone tolerancias hacia los comunistas. Ahí están los discursos de Aldo Moro, que es el principal adversario de su correligionario Andreotti. Que éste tenga que redoblar el tambor del antifascismo para darse una patente de fidelidad democrática, entra en la lógica de los hechos políticos italianos. Pero también son lógicas las consecuencias: la exasperación de un clima de violencia, porque la extrema izquierda aprovecha la coyuntura de una propaganda directa o indirectamente favorable a ella, y que contribuye, además, a debilitar aún más al Gabinete centrista, acusado —paradójicamente, por los mismos que explotan la coyuntura— de ser débil con la Derecha Nacional, cuando la realidad es que con los partidarios del retorno a la «apertura a la izquierda», la gran debilidad la muestra cuando se trata de impedir el vandalismo marxista y maoísta.

J. L. GOMEZ TELLO

## La huelga de la Renault agudiza la xenofobia hacia los inmigrantes

PARIS, 19. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde.)—Los proletarios de todos los países no se unen, sino que, por el contrario, se enfrentan. Un ejemplo de esta situación, tan dolorosa como contradictoria, la tenemos en el conflicto laboral y social de Renault que, por momentos, manifiesta unos desagradables matices de xenofobia.

Pero la irrupción del «obedebismo» en la vida industrial de los países desarrollados sólo encuentra sus detractores entre ese mundo obrero que se refiere a la «marea negra» cuando habla de los trabajadores, sus compañeros, de color, sino que también tiene sus puntillitos comentaristas en el ámbito intelectual, como lo demuestra un importante diario parisiense al escribir en su editorial de irrupción brutal del Tercer Mundo en nuestras instituciones sociales...

## Permanente dilema

El derecho de expresión de los inmigrantes es una pura fantasía. Pero, en el caso de ejercer ese derecho, ¿cómo a través de qué organización lo pueden practicar? En la huelga y paro técnico de Renault se ofrece un ejemplo clásico del caos que puede desencadenar esta situación tan especial. El conflicto partió de la huelga de 373 trabajadores de la sección de prensas. Pasemos por la nuestra ironía de quien habla de «una huelga de salvajes» y no de una huelga salvaje para entrar en la realidad.

En una realidad que transforma al inmigrante en un juguete del destino: si no están en el juego sindical se les acusa de estar al lado de los patronos, y si, por el contrario, se expresan de acuerdo con las normas del sindicalismo de reivindicación, se les recrimina el actuar contra los intereses del país que les concede hospitalidad.

El complejo problema de los obreros inmigrantes acaba de resolverse, porque en verdad, tampoco se ha intentado resolver. ¿Cómo ven, para no citar más que un ejemplo, ese millón y medio de trabajadores extranjeros implantados en la región parisiense? ¿Se ha pensado alguna vez en el drama de los miles y miles de seres que están aislados de sus familias, dejadas atrás por razones de ahorro? ¿Se ha discutido en la Asamblea nacional que tantas cosas discute, el dramático asunto de la falta de vivienda, de la tragedia que representa el mundo de las chabolas?

## Ningún acuerdo

PARIS, 19. (Efe.)—Sin ningún acuerdo, ni siquiera sobre un eventual nuevo encuentro, concluyó a primera hora de la tarde la reunión que mantuvieron hoy en París los representantes de los cuatro principales sindicatos sobre el grave conflicto laboral.

SIG

MADRID

la tarde

queda, e

reno los

sionad a

prendimle

obras de

número 8

deseanso

Nogales, c

por rescat

Se tiene

mento har

el obrero

recleron s

cual ha d

transcurso

La espo

de la em

ves minut

alcalde de

resarse po

reno pres

bajos se l

nía esper

los servic

de encont

mente nul

M

SEGOVI

López de C

una bicicle

na noche,

familiar a

su propio

en el acci

LEON

heridas e

gares del

por un a

só en el s

dro, a do

ciudad, l

mo, Josef

de cinco

Después

una inte

el diagnó

califica s

Como s

agresión

Cáceres S

siete año

(Granada

La Puebl

Hasta e

nocen las

pudieron

Deter

sor de

te

BARCEL

pectores

la Brigad

Criminal

grado llev

ción de b

do como l

ve años,

haber ag

blanca, e

corriente

nocturno

tal, caus

prec

Viernes 2



## El obrero sepultado en el hundimiento del Metro

# SIGUE SIN APARECER

MADRID. (Resumen de agencias.) — A primeras horas de la tarde de ayer, después de ciento veintidós horas de búsqueda, continuaban al máximo ritmo permitido por el terreno los trabajos de rescate del obrero que aún queda aprisionado a dieciocho metros de profundidad a causa del desprendimiento de tierras ocurrido el pasado sábado en las obras de la nueva línea de Metro de Madrid, a la altura del número 8 de Pío XII. Unas sesenta personas trabajan sin descanso para conseguir encontrar a don Alejandro Tiemblo Nogales, casado y con dos hijos, la única persona que queda por rescatar después del triste accidente.

Se tiene casi la seguridad de que los trabajos de salvamento han llegado a la zona en la que se supone se encuentra el obrero aprisionado en el hundimiento. Últimamente aparecieron su chaqueta, sus guantes y su cajetilla de tabaco, lo cual ha dado alguna esperanza de conseguir localizarle en el transcurso de las próximas horas.

La esposa de don Alejandro Tiemblo llegó en un coche de la empresa constructora, pero sólo permaneció allí breves minutos. Poco después de mediodía el primer teniente de alcalde de Madrid, don Jesús Suevos, llegó también para interesarse por la marcha del salvamento. Parece ser que el terreno presenta grandes dificultades y que el ritmo de los trabajos se ha hecho algo más lento. En los alrededores continúa esperando una ambulancia de la Cruz Roja con todos los servicios de urgencia preparados, aunque las esperanzas de encontrar con vida a Alejandro Tiemblo son ya prácticamente nulas.

## Mejoría del marqués de Lozoya

SEGOVIA. (Pyresa.) — El marqués de Lozoya, don Juan López de Contreras y Pérez de Ayala, que fue atropellado por una bicicleta y sufrió fractura de dos costillas, ha pasado buena noche, mejorando sensiblemente, según ha informado un familiar a Pyresa. El marqués de Lozoya se encuentra en su propio domicilio, convalciente de las lesiones que sufrió en el accidente.

## DETENIDO EL PRESUNTO AUTOR

# MUJER APUÑALADA EN LEON

LEON. (Cifra.) — Con varias heridas en vientre y otros lugares del cuerpo, producidas por un arma punzante, ingresó en el sanatorio de San Isidro, a dos kilómetros de esta ciudad, la empleada del mismo, Josefa Poncela Cereales, de cincuenta y ocho años.

Después de ser practicada una intervención quirúrgica, el diagnóstico de los médicos califica su estado de grave.

Como supuesto autor de la agresión fue detenido Julián Cáceres Soldado, de treinta y siete años, natural de Loja (Granada), con residencia en La Puebla de Lillo.

Hasta el momento se desconocen las circunstancias que pudieron motivar la agresión.

## Detenido el agresor de un vigilante nocturno

BARCELONA. (Cifra.) — Inspectores del sexto grupo de la Brigada de Investigación Criminal barcelonesa han logrado llevar a cabo la detención de un menor, identificado como F. S. G., de diecinueve años, al que se acusa de haber agredido con arma blanca, el pasado día 9 del corriente mes, al vigilante nocturno Rafael Cortés Horral, causándole lesiones de

Al parecer, el muchacho, que ya una vez fue puesto a disposición judicial, al ser aplicada la antigua ley de vagos y maleantes, apuñaló al anciano vigilante, que cuenta setenta años de edad, porque a' sorprenderle éste cuando estaba robando en el interior de un restaurante, sito en la avenida de la Meridiana, creyó que iba a echar mano a la pistola para detenerle.

En aquella ocasión, el ladrón, que no se transformó en homicida por muy poco, ya que el vigilante estuvo a punto de perder la vida a causa de la gran hemorragia que le produjo la puñalada en el pecho, se llevó siete mil pesetas en efectivo y varios paquetes de tabaco, pero cometió el error de dejar una huella dactilar muy visible en una de las superficies pulimentadas de la barra del restaurante.

Gracias a esa huella dactilar, rápidamente cotejada en los archivos del Gabinete de Identificación Dactiloscópica de la Policía, los inspectores del sexto grupo de la BIC emprendieron una búsqueda metódica de F. S. G., culminando ésta en la detención del agresor, quien se hospeda en una pensión de las Ramblas.

El detenido se confesó autor del robo y también de la

agresión, explicando que su reacción violenta se debió a un movimiento instintivo de pánico por creer, erróneamente, ya que el vigilante no iba armado, que el guarda nocturno iba a sacar una pistola.

## Robo frustrado

ORENSE. (Pyresa.) — Con objeto de robar ochenta mil pesetas, importe de la venta de dos fincas efectuada quince días antes, dos desconocidos penetraron el pasado día 14 en el domicilio de don José Quintas Martínez de treinta y cinco años, en el pueblo de Soutelo da Peña, según ha denunciado el interesado en el cuartel de la Guardia Civil del puesto de Ginzo de Limia.

Tras penetrar en la vivienda, los ladrones ataron y amordazaron al hijo de la víctima, Julio Quintas, de diez años de edad, que, en aquel momento se encontraba solo en su casa realizando los deberes escolares.

Según declaraciones del niño, uno de los hombres era alto y delgado y el otro más bajo. Ambos vestían jerseys granates con franjas horizontales. Los ladrones no consiguieron apoderarse del dinero, escondido en una alacena, cuya llave se guardaba bajo una almohada.

## BARBATE DE FRANCO

# Intervenidos 50 kilos de droga

Los contrabandistas fueron detenidos al ir a retirar la mercancía de su escondrijo

BARBATE DE FRANCO (Cádiz). (Cifra.) — Cerca de cincuenta kilos de droga —25,500 kilos de grifa y 23 kilos de haschis— han sido descubiertos por la Guardia Civil de esta localidad. Estaban escondidos en dos sacos y una maleta, encontrados en el pinar de las dunas de este término municipal.

Han sido detenidos los súbditos marroquíes Mohamed el Chai, de treinta y dos años, vecino de Casablanca, y Marzok Soumani, de treinta años, residente en Tánger, quienes fueron al lugar donde se encontraba la droga para recogerla. En ese momento, miembros de la Guardia Civil que habían localizado la existencia de la droga y montaban un servicio de vigilancia, en espera de que alguien fuera a recogerla, procedieron a su detención.

## Atracaron a dos argentinos que les pidieron información

SEVILLA. (Cifra.) — José Conejero Rodríguez, alias «el Negro», de veintisiete años de edad, ha sido detenido por inspectores de la BIC sevillana como presunto autor de un hecho delictivo cometido hace unos días en esta ciudad, en unión de otros dos compinches cuya localización no ha sido posible hasta el momento.

Según ha informado ahora la Jefatura Superior de Policía, hace unas jornadas los súbditos argentinos Enrique Daniel Suárez y Eduardo Jorge Gogor no pidieron a tres jóvenes que les indicaran por dónde habían de llegar al hotel en que se hospedarían durante su estancia en Sevilla.

Al parecer, los tres individuos se brindaron «desinteresadamente» a acompañarles al hotel. Pero lo que realmente hicieron fue

alejarnos hasta un lugar poco frecuentado y con escasa iluminación, donde les atacaron, robando a ambos el reloj de pulsera que llevaban, hecho lo cual se dieron a la fuga.

Los dos súbditos argentinos presentaron la correspondiente denuncia y los miembros del orden público iniciaron las gestiones oportunas, que han llevado a la detención de uno de los autores del hecho, José Conejero Rodríguez, que parece contar con un amplio historial delictivo.

## Detención de delincuentes contra la propiedad

SEVILLA (Cifra.) — Inmediatamente después de cometerse un robo en una vivienda de Granada, funcionarios de la Brigada Regional de Investigación Criminal, de la Jefatura Superior de Policía sevillana, procedieron a la detención de los cuatro individuos autores del hecho.

## DETENIDO EL AUTOR DE UN ATRACO EN MASPALOMAS

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Cifra.) — A las pocas horas de haberse cometido un robo a mano armada, inspectores del Cuerpo General de Policía lograron detener al autor del hecho y recuperar el dinero robado.

En la recepción de unos apartamentos del sector sur de Maspalomas un individuo se presentó al recepcionista empuñando «una metralleta» y exigiéndole que entregase todo el dinero que tuviese en caja. El empleado atendió el requerimiento del desconocido y le entregó unas doscientas mil pesetas. El ladrón desapareció con toda rapidez, pero el recepcionista puso el hecho en conocimiento de la Brigada de Investigación Criminal que, a las pocas horas, consiguió detener al presunto autor del robo, el súbdito noruego Harald Moe Johansen, de treinta años de edad.

Los inspectores del Cuerpo General de Policía han recuperado la totalidad del dinero y han aclarado que no hubo tal metra-

Según parece, los inspectores de la BIC habían llegado a Granada siguiendo a los citados individuos, de los que sospechaban eran autores de diversos robos cometidos en viviendas de Sevilla y otros lugares. De esta forma pudieron detenerles nada más cometer un nuevo robo, éste en la capital granadina. Se trata de Manuel Álvarez Orgambidez, de veinticinco años; Carlos Bolaños Lorenzo, de treinta y cinco; Paulino Martos Sánchez, de treinta y dos, y Ramón Martos Sánchez, de veinticinco.

Los detenidos fueron trasladados a Sevilla negándose a hacer manifestación alguna sobre los hechos que se les imputaban. No obstante, las investigaciones policiales llevaron a la localización del lugar en que habitaban los cuatro individuos, hallándose en el mismo una considerable cantidad de alhajas, producto de sus delitos, así como papeletas de empeño de otras joyas, sobre cuya propiedad se están haciendo ahora las investigaciones oportunas.

Junto con las diligencias pertinentes, los cuatro detenidos fueron puestos a disposición de la autoridad judicial.

## Vendedores y compradores de drogas

SEVILLA (Cifra.) — Cuatro jóvenes han sido detenidos por miembros de la Brigada Regional de Investigación Criminal, quienes les sorprendieron cuando dos de ellos vendían drogas a los otros dos.

Emilio Jiménez Pizarro y Emilio González, ambos de veintidós años de edad, fueron sorprendidos por la Policía cuando estaban vendiendo una cierta cantidad de haschis a Francisco García Rueda y Antonio Mesa García.

## DETENIDO EL AUTOR DE UN ATRACO EN MASPALOMAS

lleta, sino un gato de automóvil que, esgrimido en forma de fusil ametrallador, asustó al recepcionista.

El detenido, con el dinero y las diligencias preliminares del caso, han sido puestos a disposición de las autoridades judiciales.

## Sin esclarecerse el asalto al empleado de la Caja Insular de Ahorros

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Pyresa.) — Siguen libres los autores del atraco a mano armada del que fue víctima el lunes pasado un empleado de la Caja Insular de Ahorros de Gran Canaria.

Se sabe, no obstante, que una mujer que asistió al hecho ha prestado declaración y corroborado la versión del empleado, don Dionisio Avila, al que vio salir corriendo en tanto cojeaba en busca de auxilio. El empleado asaltado reconstruyó los hechos para la Policía y para el juez que instruye la causa.

Por otra parte, se ha sabido asimismo que, aunque los atracadores se llevaron ochocientas mil pesetas y dejaron en el portabultos del coche un millón, sólo podrán hacer uso de cuatrocientas mil pesetas, pues el resto corresponde a talones que han sido anulados.

Sucesos

Ayuntamiento de Madrid



# EL CASO «DE BRUAY EN ARTOIS», A PUNTO DE ACLARARSE

Un joven de 17 años confiesa haber asesinado a Brigitte Dewaevre

PARIS. (Efe.)—El «caso de Bruay en Artois», uno de los más espectaculares y polémicos asuntos criminales y judiciales registrados en Francia en los últimos años, podría estar a punto de esclarecerse.

Un joven de diecisiete años, Jean Pierre F. (su identidad no se revela por ser menor), ha confesado en los locales de la Policía judicial de París haber asesinado, en la noche del 5 de abril de 1972, a Brigitte Dewaevre, de dieciséis años.

El autor de esta confesión no es desconocido para los policías y los representantes de la justicia. Desde el comienzo de la investigación se le consideró como sospechoso y testigo número uno. Pero, después de varios interrogatorios, quedó relegado a un segundo plano. Todas las sospechas se centraban en el notario de una localidad próxima, Pierre Leroy. Un hombre maduro, solterón y con dificultades y contradicciones para demostrar el empleo de su tiempo

en la noche del crimen, mientras que una serie de testimonios recargaban los elementos de acusación.

El muchacho, según los médicos policiales, habló rápidamente y confesó con minuciosidad la sucedido en la noche del 5 de abril de 1972, cuando murió la pequeña Brigitte.

Jean Pierre y Brigitte eran amigos. Los dos vivían en casas separadas sólo por una quincena de metros de campos abandonados. Y aquella noche, Jean Pierre y Brigitte habían quedado en verse. Según el presunto asesino, discutieron y empujó a la muchacha, quien, al caer, se golpeó la cabeza. El accidente hizo perder los nervios a Jean Pierre, quien la habría estrangulado antes de trasladarla al campo que separaba sus casas. Allí, la desnudó y la golpeó con un hacha para simular el crimen de un maniaco sexual o un sádico.

## Roban en la Casa-Museo de Santa Juana de Arco

PARIS. (Efe.)—Una serie de objetos de plata, oro y bronce, realizados en 1820, con motivo del retorno a Francia del Rey Luis XVIII, fueron robados en la casa natal de Santa Juana de Arco, en Domremy (nord-este de Francia).

Los ladrones lograron forzar una de las ventanas de la casa, donde se encuentra instalado un Museo.

La Policía relaciona este robo con otros similares registrados en los últimos días en diversos lugares del nordeste de Francia, siem-

pre con objetos de arte de gran valor como botín.

## Cayeron los «verdugos del Barrio Norte»

BUENOS AIRES. (Efe.) Una activa banda de amigos de lo ajeno, que se autodenominaba los «verdugos del Barrio Norte», integrada por tres hombres y dos mujeres, autores de robos en comercios del residencial Barrio Norte de Buenos Aires, por un valor aproximado de ochenta millones de pesos viejos, cayó en manos

de la Policía, quien «instaló» a sus componentes inmediatamente en la cárcel.

La banda en cuestión se especializaba en atracos a tiendas de modas y otros comercios elegantes de la citada barriada de esta capital.

Las mujeres colaboraron preparando el terreno, efectuando encargos o compras en los comercios elegidos y asesorando a los restantes miembros de la «organización» sobre las distintas características de cada local para que actuaran sin tropiezos.

## LONDRES

# NUEVA VICTIMA DE LA VIRUELA

LONDRES. (Efe.)—Otra persona ha sido internada en un hospital inglés bajo sospecha de haber contraído el virus de la viruela, lo que eleva a cinco el número de pacientes en circunstancias similares.

La identidad de las personas no ha sido dada a conocer, pero el último paciente tiene cincuenta y dos años de edad y fue llevado al hospital Long Reach de Dartford, en el condado de Kent. Un portavoz del ministerio de Salud dijo que no era muy probable que este último paciente hubiera contraído el virus, pero añadió que fue transferido a una sala de cuarentena como precaución.

El portavoz señaló que el hombre se había presentado inicialmente en el departamento de Sast Grinstead, en el condado de Sussex, porque se sentía mal.

El departamento de urgencias de dicho hospital ha sido cerrado para proceder a una operación de fumigación.

## Dominado el incendio forestal de Le Perthus

PERPIGNAN (Francia). (Efe.) El incendio forestal que se produjo en una zona boscosa del puerto de Le Perthus, junto a la frontera hispano-francesa, ha sido prácticamente dominado, según un portavoz de los bomberos de Perpignan.

Aunque aún quedan pequeños focos de llamas, los responsables de los trabajos de extinción consideran que la situación es favorable y que está descar-

tado el peligro de que el siniestro alcance las instalaciones de Aduanas y algunas zonas habitadas.

El fuego, según las primeras estimaciones, ha destruido cerca de cuatrocientas hectáreas de árboles, matorrales y landas. Las llamas llegaron a alcanzar un frente de hasta cinco kilómetros, requiriendo la intervención de centenares de hombres para los trabajos de extinción, entre

ellos todos los componentes de los servicios contra incendios de Perpignan y otras localidades fronterizas.

## Se estrella un avión

ZURICH. (Efe-Reuter.) — Un avión monomotor germano occidental de cuatro plazas se ha estrellado en la zona de San Gato en los Alpes suizos, en el curso de una tormenta de nieve, ha informado la Oficina Aérea Federal suiza.

De momento se ignora el número de personas que iban a bordo del aparato tipo «Jodel», que se estrelló tras enviar un mensaje de socorro captado por la torre de control del aeropuerto de Zurich.

Helicópteros del Servicio de Busca y Salvamento de la zona fueron enviados al lugar del siniestro para identificar el lugar en que se estrelló el aparato.

**Sucesos**

Ayuntamiento de Madrid

Bangla Desh: Víctimas del  
tornado del martes

# 272 MUERTOS Y 1.600 HERIDOS

DACCA. (Efe-Reuter.) — Según cifras oficiales, el tornado que se registró en la zona central de Bangla Desh el pasado martes ha provocado la muerte de 272 personas y heridas de gravedad a 1.600. Se espera, no obstante, que el número total de víctimas resulte sensiblemente superior, una vez finalice la evaluación de daños y las tareas de salvamento.

Patrullas del Gobierno y grupos de voluntarios que operan en la zona afectada temen que los muertos pudieran llegar a 500. Mientras tanto, 1.600 personas han ingresado en los hospitales para recibir asistencia médica.

El primer ministro, Jaque Mujibur Rahman, recorrió el área desde un helicóptero y ha asegurado que se estaba haciendo todo lo posible por ayudar a los damnificados.

Este ha sido el segundo desastre que Bangla Desh sufre en el corto espacio de una semana. Recientemente, un ciclón de 130 kilómetros por hora azotó violentamente la zona costera de Feridpur, matando, por lo menos, a cien personas.

## Se derrumba una escuela y mueren nueve niños

EL CAIRO, 19. — Nueve niños de edades comprendidas entre los doce y trece años resultaron muertos y otros heridos al venirse abajo una casa de adobes donde recibían clases, según informa el diario «Al Ahram». La casa, situada en la localidad de Beni Amer, en el delta del Nilo, era utilizada por Abdulla Shaaban como escuela privada, a la que acudían unos ciento veinte niños.

En el momento de producirse el derrumbamiento se encontraban dando clase unos cuarenta niños.

## Cinco víctimas al explotar una granada

BANGKOK. (Efe-Reuter.) — Cinco hermanos de poca edad resultaron muertos cuando una granada con la que estaban jugando hizo explosión en su casa, en el distrito de Khok Samrong, al norte de Bangkok.

Fuentes policiales dicen que uno de los niños recogió la granada en la jungla y la estaba mostrando a sus hermanos y hermanas más pequeños, mientras sus padres estaban fuera.

## Mueren seis personas en accidente de autobús

ARMENIA (Colombia). (Efe.) — Seis personas murieron y veinticinco más resultaron heridas al accidentarse esta madrugada un autobús de servicio público.

El vehículo cubría la ruta Bogotá-Armenia Pereira, y el accidente se debió, según las autoridades viales, a un fallo mecánico en el sistema de la dirección.

## Tres asesinatos desde un coche en marcha

HOUSTON (Estados Unidos). (Efe-UPI.) — Un hombre, disparando un rifle desde la ventanilla de un coche en marcha a través de un barrio residencial, mató a una mujer de ochenta y seis años, a dos alumnas de un colegio e hirió a otras dos niñas.

La Policía detuvo a un sospechoso de veintidós años veinte minutos después de los disparos y lo llevó al lugar del hecho para que fuese reconocido por testigos.

La Policía dijo que mientras el sospechoso era sometido a interrogatorio confesó el asesinato del empleado de una tienda de ultramarinos, de cuarenta y ocho años.

La Policía dijo que cuando detuvieron al sospechoso éste iba conduciendo un coche, acompañado de su mujer y un hermano de ocho años. Los testigos dijeron que el tirador llevaba a alguien en el coche cuando hizo los disparos.

## Atracador muerto

NUEVA YORK. (Efe-UPI.) — Un condenado por asesinato, que figuraba en las listas del FBI como uno de los diez delincuentes más buscados, fue muerto a tiros por la Policía cuando trataba de atracar un establecimiento bancario de Harlem.

Dos compañeros suyos se entregaron después de haber retenido como rehenes durante cerca de dos horas a unas cuarenta personas.

Los rehenes salieron ilesos. Sin embargo, una persona que se encontraba enfrente del Banco, al otro lado de la calle, fue herida por una bala perdida.

El muerto fue identificado como Mace Brown, de treinta años, calificado por la Policía como un «destacado atracador de Bancos». Condenado por asesinato, se había fugado de una cárcel del distrito de Columbia el pasado mes de octubre.



## La URSS, tercer cliente de la siderurgia española

MADRID. (Cifra.) — La Unión Soviética, con 261.502 toneladas en acero equivalente, fue durante el año 1972 el tercer cliente del sector siderúrgico español, absorbiendo alrededor del 12 por 100 de las ventas españolas de estos productos al exterior.

Las ventas de productos siderúrgicos en 1972 ascendieron a 1.852.700 toneladas, expresadas en acero equivalente, frente a algo más del millón y medio las importaciones.

El primer cliente del sector entre los países extranjeros fue, en 1972, Alemania Federal, con 311.400 toneladas importadas de España, seguido de Italia, con 289.900 toneladas de acero equivalente, y la Unión Soviética, con la cifra ya mencionada. A continuación, por el volumen de compras en nuestro país, se sitúan Brasil (207.300 toneladas), Reino Unido (130.000 toneladas) y Estados Unidos (116.700 toneladas).

Las exportaciones españolas al área de la CEEA ascendieron a 756.453 toneladas, que representan el 40,8 por 100 del volumen total de exportación, suponiendo las ventas destinadas al conjunto de Europa occidental un total de 941.523 toneladas, con una participación del 50,8 por 100, y las dirigidas al total de los países miembros de la OCDE ascienden a 1.058.900 toneladas (el 57,2 por 100 de las exportaciones totales).

Los países del Este absorbieron el 17 por 100 de las ventas españolas de productos siderúrgicos, con 317.600 toneladas en acero equivalente. Las ventas a Brasil representaron el 11,2 por 100 del total.

### Las empresas multinacionales en España

MADRID. (Cifra.) — Un total de 161 empresas domiciliadas en España son filiales o tienen una parte minoritaria de su capital dependiente de alguna de las 50 principales empresas multinacionales presentes en España, según un estudio que acaba de publicar la revista «Aduanas».

Entre las 50 primeras empresas del mundo, clasificadas por su volumen de ventas, las únicas que no tienen intereses en España son la Ford (en el tercer lugar del ranking, pero que en fecha breve también se instalará en España), la Western Electric (puesto 12, norteamericana), la japonesa Nippon Steel (puesto 20), la norteamericana Standard Oil of Indiana (puesto 21 en el mundo), la japonesa Hitachi (puesto 27), la British Steel (puesto 35), la japonesa Mitsubishi Heavy Industries (puesto 39) y la Nissan Motor (puesto 40) y la Boeing (puesto 42).

Por otra parte, unas 1.000 empresas domiciliadas en España tienen en su capital social una participación extranjera mayoritaria, al 50 por 100 o minoritaria.

Por sectores, el químico es el que mayor número de empresas con participación extranjera tiene, con un total de 289 sociedades, de las cuales en 60 el capital foráneo es total.

Otros sectores con elevado grado de penetración son el de material eléctrico (98 empresas, entre las que figuran las más importantes del país). En el sector de construcciones mecánicas hay 153 empresas participadas, de las que 30 pertenecen en un 100 por 100 a compañías extranjeras. En el caso del petróleo, todas las compañías internacionales de cierta importancia tienen intereses en España, salvo la Standard Oil of Indiana. Otro de los sectores con un elevado grado de participación de capital extranjero es el de alimentación.

### La peseta, firme

MADRID. (Cifra.) — «Con la actual situación de la peseta no hay duda de que España constituye un buen destino para capitales procedentes del extranjero», afirma el vicepresidente del Banco Atlántico, don José Ferrer Bonsoms, en unas declaraciones a «Banca Española».

Refiriéndose a la comentada afluencia de dinero extranjero, el señor Ferrer Bonsoms señala que es muy posible. «No hay duda —dice— que las limitaciones impuestas en diversos países a la entrada de capitales extranjeros hace que los puntos de destino se vayan reduciendo. El dólar se tambalea con más frecuencia de lo deseable. Y en este agitado mundo monetario aparece España y la peseta, la moneda en la que se pueda invertir, y esto lleva a invertir en valores en la Bolsa. De todas formas, creo que la masa más importante de dinero que acude a la Bolsa es nacional.»

Al ser recabada su opinión sobre cómo transcurrirá la economía española en 1973, afirma: «Yo veo una expansión

## FINALIZO EL CONGRESO MUNDIAL DE RELACIONES PUBLICAS

GINEBRA (Suiza). (Por Jesús Pardo, de la agencia Efe.) Ayer, Jueves Santo, se clausuró en el Palacio de Congresos de Ginebra el VI Congreso Mundial de Relaciones Públicas. Dado que entre españoles e iberoamericanos sumaban casi doscientos (el grupo más numeroso del Congreso, concretamente, era el español, con unos cien delegados de diversas empresas y organizaciones), en un total de casi mil doscientos delegados, tuvo una conversación con tres de sus representantes más destacados: don Indalecio Díaz, presidente del Centro Español de Relaciones Públicas (CERNEP), don Ignacio de Montes-Jovellar, jefe de relaciones públicas de CINESA y PETRO-NOR, y don Enrique Menor, subdirector general de Información y Relaciones externas del INI.

—¿Qué utilidad tuvo, a juicio de ustedes, este Congreso? —fue mi primera pregunta.

—Fundamentalmente —me contestaron—, este Sexto Congreso Mundial se ha basado en la idea de que esta técnica ha llegado a su mayoría de edad y madurez. Un fin secundario, pero muy importante, dada la relativa juventud de las relaciones públicas, ha sido dar a conocer mejor esta técnica, que aún se debate entre vaguedades y nebulosas. Se trató, más bien, de un programa de trabajo preparatorio que de resultados o conclusiones firmes. En sesiones de hora y media es difícil profundizar en conceptos bastante amplios.

—¿Hay escuelas-tipo de relaciones públicas? Por ejemplo, ¿hay una escuela tipo española?

—Cada país tiene su forma de interpretar las técnicas, basada en su idiosincrasia. El pensamiento español en materia de relaciones públicas trata de incorporar la empresa a la sociedad, que la empresa se interese por el bienestar y la dignidad del individuo.

—¿A qué se debe, en su opinión, que las relaciones públicas, que tan tarde llegaron a España, hayan prosperado tanto?

—Probablemente se basa en el deseo de comunicación y la evidencia de que la gente tiene que estar bien informada para poder opinar inteligentemente. Por otra parte, las relaciones públicas tienden a conseguir el consenso popular, evitando el sensacionalismo, con objeto de crear un clima de confianza entre la gente y eliminar el recelo que existe hacia esta técnica en muchos sitios.

### PIYO-CASMAR, S. A.

Se convoca a los accionistas para la Junta general ordinaria, que se celebrará en el domicilio social, calle del Marqués de Montegudo, 23, entreplanta, el próximo día 30 de los corrientes, a las once horas con el siguiente orden del día.

1.º Examen y aprobación, en su caso, de la gestión del Consejo de Administración en el ejercicio 1972 y de la memoria, cuentas y balance cerrado el último día de dicho año.

2.º Nombramiento de censores de cuentas, titular y suplentes para el ejercicio de 1973.

En caso necesario se celebrará la Junta en segunda convocatoria al siguiente día, en el mismo lugar y hora.

Madrid, 16 de abril de 1973.— El Consejo de Administración.

## NOTICIARIO ECONOMICO-FINANCIERO

### Los Clubs de Inversionistas, favorables para la Bolsa

El informe mensual de IMCASA, correspondiente a marzo pasado, dedica un breve comentario a los Clubs de Inversionistas, los cuales —señala—, en un corto lapso de tiempo, han experimentado un notable impulso, por la incidencia que estas instituciones pueden tener en la disposición del público hacia la inversión en valores mobiliarios. Los Clubs de Inversionistas —añade— son unas entidades formadas por un grupo de particulares que, sujetándose a unos estatutos previamente aceptados por todos ellos, aportan pequeñas cantidades para la formación de un fondo común, que será invertido en Bolsa, según unos estudios y previsiones realizados por ellos mismos, y que son debatidos en reuniones periódicas, en las que se deciden no sólo las inversiones a realizar, sino todos aquellos puntos necesarios para la buena marcha del Club, decisión que se toma por votación.

La situación de los Clubs de Inversionistas en España presenta aún unas características precarias, en cuanto que la normativa legal directamente aplicable a ellos no está claramente determinada. Necesitan un tratamiento fiscal y una adecuada regulación de su funcionamiento, ya que en ellos puede estar el futuro de la vida bursátil y de la financiación industrial del país. Estas instituciones tienden a aumentar y propagar el interés del público hacia la inversión y hacia el conocimiento profundo de la Bolsa.

### Eurovalores: Fuerte revalorización trimestral de las participaciones

El consejero delegado de Sogetal, S. A., Mariano Rabadán Fornies, ha enviado una carta abierta a los partícipes de Eurovalor-Uno y Eurovalor-Dos, haciéndoles ver lo favorable del momento económico del país. La producción y las ventas continúan a ritmo elevado. El nivel de «stocks» se halla por debajo de los niveles considerados normales por los empresarios, mientras que la capacidad instalada se está utilizando prácticamente a tope. La nota negativa la pone al hacer ver que el único aspecto preocupante en este momento es el aumento de los precios, que, aunque más moderado, ha proseguido durante los primeros meses del año y

exige esfuerzos adicionales para reforzar nuestra estabilidad monetaria y controlar las tensiones inflacionistas.

Señala que el índice general de la Bolsa de Madrid experimentó en los tres primeros meses un alza del 21 por 100. También que desde el punto de vista del valor liquidativo las participaciones de Eurovalor-Uno han experimentado en el período de tiempo mencionado una revalorización del 21,96 por 100, y Eurovalor-Dos, el 22,69 por 100. Los activos de estos dos fondos superaban al final del trimestre la cifra de 5.360 millones de pesetas, siendo el activo total de los 19 fondos operantes de más de 47.000 millones.

### Estudios Moro reduce su capital social

La Junta de accionistas de Estudios Moro, S. A., celebrada el pasado día 1 de marzo, acordó reducir el capital social en 20,7 millones de pesetas, desde los 26,1 millones que tenía antes de la asamblea. La ley de Sociedades Anónimas, en su artículo 100, previene un plazo hábil de treinta días, el cual termina el próximo día 30 del presente mes de abril.

La operación está basada en la siguiente forma: en primer lugar se rebaja de 290 a 175 pesetas el valor nominal de las 90.000 acciones que componen el capital social, mediante estampillados de las mismas; y en segundo lugar, de 175 a 60 pesetas, siendo en ambas situaciones 115 pesetas las rebajadas del valor nominal, pasando el capital de 26,1 a 5,4 millones de pesetas.

### Oferta de Bendix International a Bendibérica

Hay una oferta de compra por parte de Bendix International Finance Corp. a los poseedores de acciones de la serie B de la empresa española Bendibérica —estos títulos se encuentran sujetos a sindicación—, ofreciendo adquirir hasta 26.000 al precio efectivo de 3.500 pesetas por unidad, equivalente al 700 por 100, que viene a suponer unos 202 enteros por debajo de la cotización de la serie A, admitidas en la Bolsa de Barcelona.

Caso de que obtuviera la cantidad solicitada, Bendix International eliminaría los obstáculos actuales para la libre transmisibilidad de todas las acciones. También sería la primera en beneficiarse de la cotización bursátil, ya que le supondría una revalorización automática de más de los veinticinco millones de pesetas.

### Una por once, ampliación gratis de Ibyss durante mayo

Los laboratorios madrileños Ibyss, cuyas acciones se contratan en la Bolsa de Madrid y tienen ya cotización calificada, ampliará con cargo a reservas en la proporción de una por cada once antiguas, totalmente liberadas. La de 1972 fue de dos por veinticinco, también gratis, obteniendo los títulos una revalorización del 16,8 por 100 en el

año, y del 12,4 por 100 en el primer trimestre de 1973.

El Consejo presentará en la próxima Junta de accionistas un beneficio neto por 1972 de 79,8 millones de pesetas, que es superior en un 36,5 por 100 al de 1971, permitiendo mantener el dividendo neto en el 14 por 100 y aumentar la dotación a reservas.

A. ESPADA BEJAR

**Economía**



FUTBOL: ANTE EL ESPAÑOL REAL-MADRID

## LOS BLANQUIAZULES, OPTIMISTAS

CONFIAN EN SU VICTORIA SOBRE EL EQUIPO MADRILEÑO

BARCELONA. (Crónica especial para ARRIBA, del corresponsal deportivo de Pyresa, Alonso Ramírez.)—Partido de gala en Sarriá. Por un lado, el Español; por otro, el Real Madrid. Dos de los cuatro equipos que aspiran al título. De ahí, pues, el interés que ha despertado este encuentro, cuyo resultado final puede ser decisivo; al igual que ocurrirá la próxima semana cuando en el Nou Camp se den cita el Barcelona y el Atlético de Madrid.

Aunque todo hace suponer que el Español contará para mañana sábado con todos sus efectivos, cuando redactamos estas líneas el panorama que ofrece su enfermería es desolador. De Felipe acusa unas molestias de lumbago; Roberto Martínez, con fuerte contusión en la nariz y otra lesión del mismo tipo en el hemitórax; Poli, con una luxación en el hombro, y Glaría, con molestias de abductores; en tanto que Carbonell y Ochoa, como contrapunto, han iniciado los entrenamientos tras la lesión sufrida por ambos.

### Glaría, descartado

Tras el entrenamiento de ayer por la mañana se puede descartar a Glaría, cuya lesión no le permitirá enfrentarse al club blanco.

Dejando a un lado el capítulo enfermería y ciñéndonos al partido de mañana sábado en Sarriá, empezaremos afirmando que reina un gran optimismo entre los españolistas donde, a excepción de Santamaría, que se muestra más cauto, todos dan por ganado el partido.

—Partido difícil, muy difícil —nos dice Santamaría—; ahora bien, nosotros tenemos equipo no sólo para ganar al Real Madrid sino a cualquier rival.

—¿Qué le preocupa del Real Madrid?

—El Real Madrid todo. De manera especial, la mejoría que ha experimentado su juego en este sprint final de la Liga.

### Un partido difícil

—¿Se decidirá el título en Sarriá?

—Eso es muy problemático. Es, junto al Barcelona-Atlético de Madrid, uno de los partidos importantes de cara al título. Quien gane habrá dado un gran paso hacia el mismo, sin que ello sea decisivo, ya que a estas alturas de la Liga cada partido que se juega es una final y las sorpresas están a la orden del día.

—¿Tiene ya su equipo?

—No; hasta mañana no lo decidire.

Digamos, pues, a título puramente personal, que el equipo que inicialmente dará la réplica al del Real Madrid será éste: Borja; Ramos, De Felipe, Granero; Romero, Poli; Roberto Martínez, Solsona, Arriano, José María y Pepín. Caso de fallar alguno de estos hombres, Santamaría cuenta también con Bertumeu, Pepín, Juan María y De Diego.

Ya, por último, añadamos a lo dicho que el papel se ha agotado, por lo que el cartelito de «no hay billetes» será la nota que presida las taquillas del club.

### Zoco, descartado

Los jugadores del Real Madrid ultimaron ayer mañana su pre-

paración ante el partido que sostendrán mañana por la noche frente al C. D. Español, en el campo de la carretera de Sarriá.

La sesión preparatoria consistió en ejercicios de precalentamiento y partidillo de baloncesto.

Todavía enfermo, Zoco es baja definitiva para el encuentro, mientras que Benito, Aguilar y Santillana, todavía dolientes de las lesiones sufridas el pasado domingo en Burgos, son dudas que no se podrán aclarar hasta el último momento. Fueron designados por Muñoz para el desplazamiento, pero hasta el mismo sábado no se sabrá si podrán actuar contra el conjunto españolista.

El «once» inicial del Real Madrid podría ser el siguiente: García Remón; José Luis, Touriño o Benito, Verdugo; Grande, Andrés, Amancio; Pirri o González, Santillana o González, Velázquez y Anzarda o Aguilar.

### Roberto Martínez podrá jugar mañana

El jugador españolista Roberto Martínez podrá alinearse mañana frente al Real Madrid, puesto que el Comité de competición de la Real Federación Española de Fútbol no le ha sancionado con ningún partido oficial y sí le ha hecho objeto de segunda amonestación y multa por practicar juego peligroso, pero sin ánimo de causar daño y sin originar resultado lesivo, durante el transcurso del partido del pasado domingo frente al Betis, en Sevilla.

Este ha sido el resultado del expediente incoado por el mencionado Comité y de la información realizada en relación con los hechos que motivaron la expulsión de Roberto Martínez. Ayer por la mañana declararon ante el secretario del Comité, señor Vara del Rey, el citado jugador y el árbitro del encuentro, señor Sánchez Ríos.

### Mañana, también Málaga-Valencia

Mañana se jugará en el estadio de La Rosaleda el encuentro correspondiente al Campeonato de



JUGARÁ ROBERTO MARTÍNEZ. La duda ha derivado en afirmación. Jugará Roberto Martínez contra el Real Madrid en Sarriá. La baza españolista estará casi al cien por cien, aunque Glaría no esté presente. Pero la incógnita se ha resuelto favorablemente para un jugador de acreditado buen comportamiento en los campos de fútbol, cosa hoy tan rara

Liga de Primera División entre el Málaga y el Valencia. El conjunto levantino viajará hoy a la ciudad andaluza. El Stéfano cuenta para este encuentro con todos los jugadores que actuaron la jornada pasada contra la Real Sociedad, a excepción de Claramunt II, que resultó seriamente lesionado.

### Entrenamiento del Atlético

Los jugadores del Atlético de Madrid se entrenaron ayer en el Vicente Calderón, bajo la vigilante mirada de Max Merkel. El entrenamiento consistió en un partidillo entre miembros de la plantilla. No participó en la preparación Becerra, al que los médicos le aconsejaron absoluto descanso a consecuencia de un golpe que sufre en una pierna. Becerra, sin embargo, estará posiblemente recuperado para el partido del domingo en el Calderón, ante el Burgos.

La alineación que formó Merkel en el primer tiempo en el equipo «titular» fue la compuesta por Pacheco; Capón, Ovejero, Quique; Adelardo, Benegas; Ufarte, Luis, Gárate, Irureta y Alberto. En la segunda mitad, Iglesias ocupó el puesto de Benegas y Leal el de Irureta.

Pródigo en goles fue el entrenamiento, ya que ganaron «los buenos» por cinco a cuatro. Destacó en la producción goleadora Leal, que marcó tres tantos, y que, además, sobresalió en la organización del juego.

Merkel no facilitó la lista de concentrados y, menos aún, la alineación que presentará inicialmente ante el Burgos, pero es muy probable que sea la que actuó en la primera parte del entrenamiento, con la inclusión de Becerra en el extremo izquierdo.

Es también muy probable que, al menos como reserva, sea designado el jugador Leal, que tuvo excelente actuación, y que entrenó con los Kubala's boys.

## CICLISMO

### DIERICKX GANO LA «FLECHA VALONA»

MERCKX FUE SEGUNDO EN ESTA CLASICA

MARCINELLES (Bélgica). (Alfil.) — André Dierickx, de Bélgica, venció en la prueba ciclista Flecha Valona, disputada entre Verviers y esta ciudad, con 249 kilómetros de recorrido.

Dierickx logró escaparse en solitario y sacó en la meta una ventaja de 1 minuto y 10 segundos sobre sus más próximos adversarios.

En segunda posición se clasificó Eddy Merckx, que trató de convertirse en el primer ciclista al lograr el triunfo cuatro veces en esta prueba clásica. Se impuso a otros diez corredores en el sprint final.

La clasificación de la prueba fue esta:

1. Dierickx (Bélgica), 249 kilómetros, en 6 horas 49 minutos 32 segundos (media de 39,850 kilómetros).
2. Merckx (Bélgica), a 1 minuto 10 segundos.
3. Verbeeck (Bélgica).

Los españoles quedaron así:

25. López Carril, a 3' 23".
33. Elorriaga, mt.
48. Galdós, a 10' 50".
49. Martos, mt.
51. Zubero, mt.
54. Uribe Zubia, mt.

### Equipos a la Vuelta

BILBAO. (Alfil.) — Otros tres equipos, el BIC, de Francia; el Monteverde, de España, y el Rokado, de Alemania.

Occidental, han efectuado su inscripción oficial para participar en la Vuelta Ciclista a España 1973. Sus integrantes, con los números y dorsales que les han correspondido, son los siguientes:

#### Bic

11. Luis Ocaña.
12. Joachim Agostinho.
13. Bernard L. Bourdette.
14. Jean Claude Genty.
15. Roger Rosiers.
16. Christian Palka.
17. Guy Santy.
18. Johny Schlek.
19. Sylvain Vasseur.
20. Jean Jacques Fussien.

Director: Maurice de Muer.

#### Monteverde

61. Ventura Díaz.
62. Segundo Goicoechea.
63. José Manuel Santisteban.
64. Manuel Blanco.
65. José Casas.
66. Angel Barrigón.
67. Manuel Andrade.
68. José Moreno Torres.
69. Juan Manuel Valls.
70. Germán Maertin.

Suplentes: José Antonio Pontón y Juan Pérez Soliva.

Director: José Manuel Mateu.

#### Rokado

Pigeon, Van Springel, Peelman, Benaets, Hassen, Van de Wiele, Berckmans, Cambre, Kartens y Muddeman.

## ORGANIZADO POR LA DNI

### X CAMPEONATO DE ESPAÑA DE FUTBOL INFANTIL

TAMBIEN SE CONVOCA EL VII TROFEO «MANUEL ALONSO» DE TENIS

De acuerdo con el plan general previsto por la Delegación Nacional de la Juventud para la divulgación y práctica del fútbol infantil, dicho organismo convoca el X Campeonato de España de Fútbol de la expresada modalidad a celebrar durante el curso 1972-1973.

En este campeonato podrán tomar parte todos los equipos, sea cual sea su procedencia; clubs, centros de enseñanza, sociedades deportivas, Organización Juvenil Española, parroquias, barrios y los que se constituyan expresamente para participar en el mismo, que estén debidamente representados.

El campeonato será para infantiles nacidos desde el 1 de agosto de 1957 y durante los años 1958 y 1959.

Se concederán placas a los equipos y medallas a los jugadores, de oro, plata y bronce, que se clasifiquen en la final en los puestos primero, segundo y tercero, respectivamente.

### Trofeo «Manuel Alonso»

La Delegación Nacional de la Juventud ha convocado el VII Trofeo «Manuel Alonso» de tenis, que tendrá tres fases: local, regional y nacional. La primera finalizará el 15 de junio, la segunda se desarrollará entre el 1 y el 7 de julio, y, por último, la fase nacional se celebrará en Avilés (Oviedo) del 9 al 15 de dicho mes, entregándose al vencedor de la misma el Trofeo «Manuel Alonso».



# ESTUDIANTES FUE MEJOR

En la cancha del Polideportivo Antonio Magariños se celebró la segunda y última jornada del Trofeo «Magariños», en el que han participado los equipos del Villeurbane, de Lyon; una selección de Lisboa; el Estudiantes, de Madrid, y otra selección de jugadores del propio Club Estudiantes.

En el primer encuentro de la jornada se enfrentaron los conjuntos perdedores del miércoles, precisamente los dos extranjeros. El Villeurbane se impuso a la selección portuguesa por 74-57, después de un primer tiempo que finalizó con 40-30.

Encuentro de igualdad de fuerzas, pero exento de técnica. En el primer tiempo jugaron mejor los franceses, que llegaron a tener bastantes puntos a su favor, hasta llegar al descanso con un claro 40-30. Sin embargo, en la continuación, los lusitanos se emplearon más a fondo y fueron sortando distancias.

Arbitraron los colegiados señores Santolalla y Cipriano, que no tuvieron excesivas complicaciones en su cometido.

Equipos y marcadores:

**SELECCION DE LISBOA:** Baganga (8), Nelson (8), Encarnación (8), Beto (6), Leonel (9), Pratas, Rui (6), Vinheiro (4), Mario (6), Pavo, José Carlos (14) y Neves.

**VILLEURBANE:** Christopher, Lerav (5), Puerkinsher (16), Durand (8), McGregor (15), Dupres, Moncel (8), Senegal (16) y Demars (5).

## Estudiantes ganó a la «selección»

En la final, Estudiantes se impuso a la selección por 83-80. Al final del primer tiempo, los vencedores iban por delante en el marcador por 36-33. Como reflejan estos resultados de ambos tiempos, los dos equipos lucharon bravamente para no desmerecer, al punto de que el primer equipo hubo de emplearse a fondo para lograr la victoria. Fue siempre por delante en el tablero e incluso llegó a tener una diferencia de hasta 16 puntos, pero luego se durmieron algo en los laureles, y al final, la emoción cundió en los graderíos, ya que la selección se acercaba

peligrosamente. Finalmente, se impusieron los del primer equipo.

Equipos y anotadores:

**ESTUDIANTES:** Martínez Arroyo (6), Bartivas (2), Pinedo, Olaizola (22), Beltrán (2), López Cid (21), Sanz, J. Alvarez (2), Ramos (11), García (3) y Rodríguez (14).

**SELECCION:** Ramos (23), Fernández, Martínez, Codina (10), Iñiguez, Arambarri (2), García (13), Sagi-Vela (23) y Molina (9).

Al final, la viuda de Magariños hizo entrega del Trofeo que lleva el nombre de su marido al capitán del Estudiantes, quien se lo devolvió, en señal de gratitud y homenaje al que fuera gran promotor del baloncesto español.

## España, en el Pre Europeo Junior

**BONN.** (Afil.) — Dos importantes torneos internacionales de baloncesto, reservados a selecciones juniors de ambos sexos, se celebrarán en la República Federal de Alemania durante los días 21 al 28.

En Hagen se enfrentarán, del 21 al 23, las selecciones femeninas de Suecia, Hungría, España y Alemania, que jugarán para el título de campeón de Europa de la categoría, que se celebrará del 11 al 19 de agosto en Checoslovaquia. Los tres mejores equipos tomarán parte en el campeonato con otros seis, que serán designados en el curso de otras competiciones análogas organizadas en Rouen y Bari. Están calificados ya de oficio los equipos de URSS, Bulgaria y Checoslovaquia.

Por otra parte, en Mannheim, del 2 al 28 de abril, los juniors de Yugoslavia defenderán la Copa «Albert Schweitzer» frente a otros once equipos, que son: Italia, Polonia, Francia, Luxemburgo, Inglaterra, Checoslovaquia, Turquía, Finlandia, Estados Unidos, Bélgica y Alemania Federal.

Programa del torneo de calificación europeo:

Sábado 21 de abril:

Hungría-España.

Domingo día 22:

Alemania-España.

Lunes día 23:

España-Suecia.

## VELA EN PALMA DE MALLORCA

## HOY, EL V TROFEO PRINCESA SOFIA

**PALMA DE MALLORCA.** (Pyresa.) — Comenzó ayer la Semana Náutica Internacional organizada por el Real Club Náutico de Palma de Mallorca. En el transcurso de la misma se celebrarán tres pruebas para las clases «Snipe», «Dragón» y «Soling». En aguas de la bahía palmesana se celebró la primera regata para el Trofeo Palma de «Snipe» y una recepción en el salón de fiestas del Real Club Náutico, ofrecida por la Directiva de la entidad, durante la que se reunieron en el salón, junto a Sus Altezas Reales los Príncipes de España, los demás participantes en las regatas. Al acto asistieron las primeras autoridades provinciales y locales.

La primera regata ha tenido una inscripción de 105 embarcaciones de 7 países, figurando entre los participantes Nelson Piccolo, ex campeón del mundo; Nilstoffgard, ex campeón de Europa; Félix Gancedo, campeón de España y tercero en los mundiales, y Hatzipavlis, medalla de plata de la clase «Finn» de la pasada Olimpiada en Kiev.

Durante la prueba, en la que reinó viento de media fuerza y marejadilla, abandonaron bastantes barcos. Cruzó la meta en primera posición Félix Gancedo, con «Gran Numa», de España, seguido de Tholin, de Suecia, en «The Godater». Nelson Piccolo fue tercero, con «Filipide».

Hoy se celebrará la prueba del V Trofeo «Princesa Sofia», en la clase «Dragón», en el que participa el Príncipe de España con el yate «Fortuna».

## BALONMANO: V COPA LATINA

## RUMANIA VENCIO A ESPAÑA

**GHEORGIA DEJ** (Rumania). (Afil.)—El equipo junior de España ha sido derrotado por el de Rumania por 21 goles a 12 en encuentro disputado en esta ciudad correspondiente a la tercera jornada del torneo internacional de balonmano, Copa Latina.

España, con esta derrota, ha perdido toda esperanza de proclamarse campeón de este torneo, ya que, antes de iniciarse el partido, se afirmaba que el vencedor de él sería el futuro campeón. En realidad, la selección junior española no ha jugado mal. Ha defendido muy bien, con un férreo sistema 6-0, durante los primeros cincuenta minutos del partido. Después, en los diez últimos —y quizá debido a la mejor condición física de nuestros rivales—, los fallos se sucedieron ya y la hasta entonces corta ventaja de Rumania —que no pasó en ningún momento de cinco goles— se fue incrementando de forma paulatina, hasta llegar a esos 21-12 con que finalizó el encuentro.

Decimos que España no jugó mal. Esto es cierto, así como es cierto que los jugadores de campo, con gran coraje, no perdían los nervios ante los numerosos fallos de los dos guardametas. El ataque español se basaba en una continua permisión de los sistemas 3-3 y 2-4, que daba los frutos apetecidos, a pesar de la excelente defensa rumana en 5-1. En ataque, los rumanos eran imparables. Su 3-3, con continuos desplazamientos e impresionantes saltos, abrían hueco en la, a pesar de todo, buena defensa española.

Pero es que, no hay que olvidarlo, es muy difícil parar a unos jugadores cuya media sobrepasa el metro noventa de estatura y que, además, tiran desde la media distancia con verdadera fuerza, intención y colocación.

Así, pues, España ha caído derrotada ante Rumania. La derrota, en medio de todo, pudo haber sido mucho menor si los componentes de nuestro equipo no hubic sufrido el bache registrado en los últimos diez minutos. Ahí vino el desastre y los errores se sucedieron. El contraataque rumano hizo estragos y los españoles se vieron impotentes para soportar la avalancha de juego y técnica que se les vino encima.

Por el equipo español destacaron Alvaro y Ortega, mientras que Rumania tuvo sus mejores hombres en Draganita, un portento a la hora del remate, y Voinea, ordenador infatigable.

Restantes resultados:

Francia, 22; Italia, 9.  
Portugal, 30 Brasil, 14.

### CLASIFICACION

1. Rumania, 6 puntos.
2. Francia, 5.
3. España, 4.
4. Portugal, 3.
5. Italia, 0.
6. Brasil, 0.

## MUÑOZ, TAMBIEN ELIMINADO



**MONTECARLO.**—Antonio Muñoz fue eliminado ayer tarde en el torneo internacional de Montecarlo por el sueco B. Borg, con quien disputaba los cuartos de final.

El resultado del encuentro, dominado por el jugador sueco, fue de 6-2, 6-2 y 6-3.

En la Copa Hussein Pachá, reservada a los jugadores de menos de veintidós años, el español A. Jiménez venció al francés Capdeville, en la primera vuelta de eliminatorias, por w. o.

Como se sabe, Antonio Muñoz era el último jugador español «superviviente» en este torneo internacional de Montecarlo, en donde han tenido poca fortuna Orantes, Gisbert y Gimeno, entre otros. (Afil.)

## Comenzó el Torneo Playmon

**BENIDORM.** (De nuestro enviado especial).—Ayer comenzó a celebrarse en Benidorm el segundo Trofeo Playmon Fiesta de Tenis, competición reservada para equipos regionales de jugadores cadetes, es decir, menores de diecisiete años, en el que participa Cataluña, Centro y Levante.

En la jornada de ayer se enfrentaron Centro y Levante, finalizando el encuentro con la victoria de los centrales por un apretado cinco a cuatro. Cada encuentro consta de nueve partidos: cinco de individuales masculinos, dos de individuales femeninos y dos de dobles masculinos.

### RESULTADOS TECNICOS

**Individuales masculinos:**

Aldo Olcese (Centro) vence a Eduardo Rallo (Levante), por 6-2 y 6-2.

Juan Carlos Andrade (Centro) vence a Jorge Artal (Levante) por 6-1 y 6-0.

J. Lorenzo Cardá (Levante)

vence a Jesús Govantes (Centro) por 2-6, 6-4 y 6-4.

Antonio Zapatero (Centro) vence a Félix Marco (Levante) por 6-3 y 6-2.

Antonio Zapata (Levante) vence a César Sierra (Centro) por 6-2, 3-6 y 7-5.

**Individuales femeninos:**

Milagros Mata (Levante) vence a Marisol Martínez (Centro) por 7-5, 2-6 y 6-1.

Ana González (Centro) vence a Pilar Picó (Levante) por 7-9, 6-4 y 6-3.

**Dobles masculinos:**

Olcese-Andrade (Centro) vencen a los hermanos Rallo (Levante) por 6-0 y 6-4.

Zapata-Artal (Levante) vencen a Govantes-J. Zapatero (Centro) por 6-2 y 8-6.

Hoy se enfrentarán Cataluña y Levante y mañana y el domingo, Centro y Cataluña. El sábado por la tarde, Manolo Santana dará una lección técnica a los participantes.

REVES

## VOLEIBOL

## XIII CAMPEONATO NACIONAL JUVENIL

Con la participación de los campeones provinciales de Barcelona, Tarragona, Lérida, Huesca, Zaragoza, Teruel, Logroño y Soria y los subcampeones de Valencia y Alicante se celebrarán en el polideportivo Salduba los encuentros de voleibol juvenil, correspondientes a la fase de sector del XIII Campeonato Nacional de esta especialidad, cuya organización ha sido asignada a la Federación de Zaragoza.

Los encuentros se desarrollarán los días 21, 22 y 23, y a las diez horas del día 24 de la jornada final.

Por parte de Barcelona acude el Club Barcelona; por Tarragona, la Universidad Laboral; por Lérida, la OJE; por Huesca, Salsianos; por Logroño, el Instituto de Enseñanza Media, y por Zaragoza, el Círculo Juvenil OJE del Colegio de Magisterio. Se desconoce, hasta el momento, el resto de los equipos que representarán a las otras provincias.



# «LOS CABALLOS ME DIVIERTEN»

El año próximo tal vez participemos en el «Grand National»

Rafael Urbano fue «gentlemen» hace unos diez años, pero a raíz de una caída de caballo, con rotura de la base del cráneo, de tener que ponerse a trabajar y de haber engordado bastantes kilos, dejó de serlo para dedicarse a preparar los caballos de la Cuadra «Los Curros», propiedad de la familia. Me cuenta que él es el preparador oficial, pero tiene, no obstante, que hacer mucho caso de lo que digan su padre y sus hermanos sobre los caballos. De la familia Urbano hay tres Cuadras en nuestro hipódromo. La Cuadra «Los Curros», de los padres; Cuadra «Villaviciosa», del hermano mayor, Luis, conocido «gentlemen», y la Cuadra «Puerto Panamá», de Francisco Javier.

## Gran afición a los caballos

—Cuéntame, Rafael, tu madre quería ser amazona, ¿no?

—Mi madre es la que tiene más afición hípica de toda la familia. Ya antes y aun después de casada, montaba muy bien. En verano todavía monta en Villaviciosa. Cuando oyó lo de las Amazonas se animó mucho y quería serlo, pero, a última hora, mi padre la hizo entrar en razón, pues tenía miedo a que se cayera.

—¿Dónde compráis los caballos? ¿En Inglaterra, Francia? ¿Subastas o directamente a particulares?

—Ultimamente los estamos comprando en Inglaterra, en la subasta de New Market, ya que hemos conocido una agencia muy buena que nos recomienda caballos y nos llama cuando hay alguno bueno. En París, Luis com-

pró últimamente a «Shylock» y «Major General», porque conocía al juez de salida que, a su vez, sabía que Rostchild quería deshacerse de unos cuantos «tres años». Los demás los hemos comprado en Inglaterra.

## Analizando caballos

—Háblame de «Major General»

—Le echamos la vista encima cuando mi hermano Javier fue a París a retransmitir el Arco de Triunfo, puesto que ganó la carrera anterior, siendo su segunda actuación en público y batiendo a un «Aga Khan».

—¿Me comentas sus triunfos en el extranjero?

—Como sabes, primero corrió y ganó en Toulouse y, después,

en Bordeaux. En la primera carrera no se empleó a fondo y decidimos subirle de categoría, a ver qué pasaba. ¡Y ya ves! He de decirte que creo que algunos caballos españoles también hubieran ganado.

—¿Puede ser mejor «Major General» que «My Mourn»?

—Muy parecidos. Claro que yo hablo del «My Mourn» con mayúsculas, no del que vimos el otro día. Entre uno y otro hay una diferencia tan grande que la carrera del otro día no puede ser cierta. Hay que darle un voto de confianza.

—¿Llevarías a «Major General» al Arco de Triunfo?

—¿Por qué no? Incluso el preparador que tenía en Francia nos lo dijo.

—¿Su mejor distancia?

—De dos mil cuatrocientos para arriba.

—¿Es verdaderamente velocista «Noble Hermitage»?

—Cuando lo compramos nos dijeron que era un caballo muy rápido. De mil o mil doscientos metros. Yo estaba convencido que en el Gran Premio de dos mil trescientos metros la distancia le venía larga; colaboró en la victoria mucho más que lo que la gente cree.

—¿Quién es mejor «Shylock» o «Noble Hermitage»?

—Si se considera, conforme a lo dicho es mejor «Noble Hermitage». Pero a mí me gusta más «Shylock». Creo que es un caballo del estilo de «Narraly», son caballos que les gustan las carreras duras. Es caballo para grandes premios y puede hacer cosas importantes, al igual que «Major General». En cambio, «Noble Hermitage» vimos el otro día que de ahí no podía pasar.

—¿Y «Sillyearn»?

—Para empezar he de decirte que nos costó mucho más caro que «Noble Hermitage». Ha estado mal de la boca, pero esperamos que pronto gane.

## Roberto de Terry, buen «gentlemen»

—¿El mejor «gentlemen», sin contar a tu hermano Luis, claro?

—Por afición y por entrega, creo que Roberto de Terry; se ha ido a montar a Pisa, a París, Inglaterra, ha participado en los «Tepple-chase», ha organizado cantidad de pruebas. Total, que si no es el mejor, una gran afición sí que tiene.

—¿Cómo es que nunca hacéis que otro «gentlemen» monte vuestros caballos?

—Más que nada, nosotros queremos divertirnos y yo me divierto mucho más viendo a un hermano mío montando un caballo, aunque lo monte peor.

—¿Pensáis ir el próximo año al Grand National?

—Luis ha estado este año a punto de ir, pero le avisaron un poco tarde; como iba a montar un caballo que no era nuestro, por lo menos quería haberlo montado un par de veces, y ver si se acoplaba a él. El año que viene a lo mejor participamos.

—¿No os gusta la cría?

—Por supuesto que nos gusta, pero por ahora no tenemos tiempo.

—¿Montaréis en el Gran Premio de Madrid?

—No lo sé, pues por esas mismas fechas se corre en Toulouse un premio que podemos ganar.

Mónica PE GLARIA

## Motociclismo: Con el GP de Francia

## SE REANUDA EL CAMPEONATO DEL MUNDO

Dificultades para Angel Nieto en 125 y 350 c. c.

El Campeonato del Mundo del Motociclismo reanuda pasado mañana, domingo, sus competiciones con el primero de los Grandes Premios que se disputarán en 1973. El Gran Premio de Francia, que se celebrará en el circuito pequeño del autódromo de Paul Ricard, en las cercanías de Toulon. En dicha prueba se dará cita la «flor y nata» del motociclismo mundial, entre los que se encontrarán los tres actuales campeones mundiales, nuestro compatriota Angel Nieto, el italiano Giacomo Agostini y el finlandés Jarno Saarinen, los tres integrantes de la misma escudería, el «Marlboro Racing Team», aunque participantes con distintas motocicletas.

Para Angel Nieto, el GP de Francia significará una experiencia muy importante de cara a sus posibilidades para la obtención en 1973 de los Campeonatos Mundiales de 125 y 350 c. c. Será su primer Gran Premio con «Morbidelli» y tratará que ésta sea también la primera carrera que finalice con esta montura, dado que sus anteriores carreras en dos circuitos italianos con la misma no ofrecieron resultados satisfactorios, al menos para el aficionado español.

Manuel ROCA

Hay que citar, además, que Barry Sheene vuelve a la lucha en 125 y pondrá las cosas muy difíciles para nuestro pentacampeón, mientras que en 350 se verá las caras con los otros dos componentes del «Team Marlboro», actuales campeones del mundo, Agostini y Saarinen. La lucha promete ser terrible y se verá, si no surgen contratiempos, hasta dónde son capaces de llegar estos tres ases en una pugna entre ellos mismos.

Los pilotos de motos inician el domingo una larga andadura que concluirá el mes de septiembre con la disputa del Gran Premio de España. Esperemos que Angel Nieto pueda figurar de nuevo entre los mejores, todavía este año, en que las cosas parecen habersele puesto aún más difíciles por la categoría de sus adversarios y la gran altura técnica de sus motos. Adversarios entre los que habrá que contar también con los dos pilotos oficiales de «Yamaha», Mortimer y Anderson, el sueco Jansson, oficial de «Miac», y otros que a última hora puedan presentar dura batalla.

# PANORAMA

## FUTBOL

### El Mallorca deberá indemnizar a Mendoza

La Magistratura del Trabajo de Palma de Mallorca, en sentencia, al parecer, dictada el pasado martes, ha condenado al Mallorca al pago de cuatrocientas mil y pico de pesetas, cuyo pico ha sido imposible averiguar, sobre la demanda interpuesta por el ex jugador Jorge Mendoza por incumplimiento de contrato.

En el Club mallorquinista, el presidente informó oficialmente que el Mallorca interpondría recurso en el alto Tribunal, y parece ser, esto extraoficialmente, que el abogado de Mendoza piensa hacer lo mismo.

## BEISBOL

### Cursillos de perfeccionamiento en Castilla

Por la Federación Castellana de este deporte, buscando la mejoría técnica de los jugadores a través de la Escuela Castellana de Beisbol, se van a iniciar una serie de cursillos de perfeccionamiento. Concretamente el día 24 de este mes comenzará un cursillo para «pitcher» y «catcher» dirigido por Francisco Malarria, en los locales que la Federación tiene en el estadio José Antonio Elola.

Al mismo tiempo quedará cerrada la inscripción para los Campeonatos provinciales de primera y segunda categorías, así como de juveniles, el 18 de los corrientes a las veintuna horas, con la advertencia de que no se admitirán los jugadores que no se encuentren en posesión de la ficha correspondiente.

Todo ello de cara a la Liga Nacional, que dará comienzo el día 12 del próximo mes de mayo, en la que, con independencia del título nacional en juego, existirá el título de «campeón de lanzadores» de la Liga nacional, que por lo menos habrá de tener acreditadas veinticinco entradas en dicha competición.

## HOCKEY

### La selección española femenina, derrotada

El equipo femenino de hockey sobre hierba de Bélgica venció al de España por seis goles a cero, en un encuentro amistoso celebrado en Bruselas.

Los goles fueron marcados por De Greef, Stroupe, Ohn y Chauster, esta última jugadora consiguió ella sola tres tantos.

En el descanso del partido, que se celebró en pésimas condiciones atmosféricas, con frío y lluvia, Bélgica venció por tres tantos a cero.

A pesar de su derrota, el equipo español jugó con gran coraje, destacando en él las jugadoras Colla y Pena.

## HOCKEY SOBRE PATINES

### Torneo en La Coruña

El equipo portugués Infante de Sagres, de Oporto, junto con los coruñeses del Deportivo y Liceo La Paz, intervendrán en un torneo de hockey sobre patines, que se desarrollará entre el 11 y el 13 de mayo próximo en La Coruña.

El citado torneo ha sido organizado por el Liceo La Paz, por la brillante actuación de su equipo «senior», campeón gallego de hockey sobre patines, y que jugará la fase de ascenso a Primera División.

## BALONCESTO

### China ganó a Francia en París

La selección de baloncesto de China Popular, en su primer encuentro disputado en Francia, derrotó en París a la selección francesa por 89-86.

Los jugadores chinos, precedidos de una cierta aureola, no realizaron un juego excesivamente brillante, hasta el punto de que los franceses les aventajaron numerosas veces en el marcador, como al final de la primera mitad, con un tanteo de 37-40.

El baloncesto chino se caracteriza especialmente por la buena preparación física y su sentido colectivo del juego, pero ofrece, en cambio, numerosas lagunas desde el punto de vista técnico.

## CICLISMO

### V Premio Fiestas de Pascua

Corredores aficionados de Galicia A, Asturias, León, Palencia, Valladolid y otras poblaciones españolas tomarán parte en la prueba V Premio Ciclista Fiestas de Pascua, que se celebrará el lunes día 28 en Padrón, organizado por el Club Ciclista Padronés, con el patrocinio de la Comisión de Fiestas de Pascua 1973.

La prueba se iniciará a las diez de la mañana. Comprende un recorrido de 105 kilómetros, con el siguiente itinerario: Padrón, Antequera, Formaris, Muronovo, Padrón (cuatro vueltas a un circuito), Antequera, Rois, Aguasantas, Martelo, Urdide, La Gandara, Picarana y Padrón.



# programas de TV

## Para hoy

### PRIMERA CADENA

13,45 CARTA DE AJUSTE.  
14,00 APERTURA Y PRESENTACION.  
14,01 CONCIERTO.  
«Misa de réquiem», de Verdi.  
15,20 NOTICIAS.  
15,30 RONDA FAMILIAR.  
16,00 LARGOMETRAJE.  
«Teresa de Jesús» (1961).  
18,00 SANTOS OFICIOS.  
19,20 DESFILES PROCESIONALES.  
Retransmisión de la procesión general del Viernes Santo desde Ubeda.  
20,55 TELEDIARIO.  
21,10 VIA CRUCIS.  
Retransmisión en directo desde Roma del Via Crucis.  
22,40 ESTUDIO 1.  
«Judas», de Franco Fochi. Realización: Alfredo Castellan.

0,10 MUSICA PARA VER.  
«Sinfonía número 37», de Mozart.  
La Orquesta Filarmónica de Viena, dirigida por Rafael Kubelik, interpreta la «Sinfonía número 38» («Praga»), de Mozart.  
0,40 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

20,00 CARTA DE AJUSTE.  
20,25 PRESENTACION Y AVANCES.  
20,30 EL VERDADERO ROSTRO DE TERESA DE LISIEUX.  
Película sobre la vida en el convento de Teresa de Lisieux.  
21,00 LARGOMETRAJE.  
«La isla desnuda» (1961).  
22,30 CONCIERTO.  
«Pasión según San Juan», de J. S. Bach.  
24,00 ULTIMA IMAGEN.

## Para mañana

### PRIMERA CADENA

13,45 CARTA DE AJUSTE.  
14,01 ALMANAQUE.  
14,30 PRIMERA EDICION.  
15,00 NOTICIAS.  
15,35 DE NORTE A SUR.  
«Lérida, al filo del agua».  
16,00 PRIMERA SESION.  
«La canción de Bernadette» («The song of Bernadette») (1944).  
18,30 LOS CHIRIPITIFAUTICOS.  
19,00 SUBASTA DE TRIUNFOS.  
20,00 VIGILIA.  
Retransmisión de la Vigilia del Sábado Santo, desde el Monasterio de Santo Domingo de Silos.  
21,30 SEMANAL INFORMATIVO.  
22,30 MUSICAL ESPECIAL.  
«Jesús». Música: Claude.  
24,00 CENTRO MEDICO.  
«Partida para un solo jugador».  
01,00 ULTIMAS NOTICIAS.

01,05 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

18,30 CARTA DE AJUSTE.  
18,55 PRESENTACION Y AVANCES.  
19,00 DEPORTE EN LA 2.  
Biliar: Campeonatos de España Fantasía.  
20,30 FURIA.  
«La tía Harriet».  
21,00 MERIDIANO CERO.  
«El mundo de los insectos».  
22,00 CRONICA 2.  
Revista de actualidades, dirigida por Carlos Sentis.  
22,30 FICCIONES.  
23,30 NOCTURNO.  
«Sinfonía número 9 en mi menor» (del Nuevo Mundo), de Dvorak.  
0,30 ULTIMA IMAGEN.

## Para pasado mañana

### PRIMERA CADENA

10,45 CARTA DE AJUSTE.  
11,00 APERTURA Y PRESENTACION.  
11,01 LA FIESTA DEL SEÑOR Y SANTA MISA (desde Roma).  
12,30 UNIDAD MOVIL.  
Pelota.  
14,00 CONCIERTO.  
«Concierto en sol mayor, para piano y orquesta», de Ravel.  
«La Valse», de Ravel.  
15,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.  
15,05 TARDE PARA TODOS.  
20,00 FUTBOL.  
Campeonato de Liga: Atlético de Madrid-Burgos. Partido correspondiente a la Primera División de Liga, desde el Estadio Vicente Calderón, de Madrid.  
22,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.  
22,20 ESTRENOS TV.

«Conflicto para dos» (Two on a bench).  
23,50 ESTUDIO ESTADIO.  
0,10 ULTIMAS NOTICIAS.  
0,15 TIEMPO PARA CREER.  
0,25 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

18,30 CARTA DE AJUSTE.  
19,00 PRESENTACION Y AVANCES.  
19,01 LA TRIBU DE LOS BRADY.  
19,30 FESTIVAL.  
Intervienen: Elsa Martinelli, «La cita»; Margareta, «Azurro»; Carlos Antón, «Sonnia»; JUNIOR, «Lady Promise»; DIMPOL, «Sueños que vivimos»; HERAIS OF SOUL, «I Know»; VICKY LENADROS, «Hey Joe Mac Kenzie».  
20,30 LA PANTERA ROSA.  
«Refresco rosa», «Caco Kake», «Vitamina rosa».  
20,45 EL HOMBRE DEL RIFLE.  
21,15 LAS GRANDES BATALLAS.  
«La batalla del Atlántico» (II).  
22,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.  
22,15 CINE-CLUB. CICLO ADAPTACIONES LITERARIAS.  
♦♦ «El Gatopardo» (1962). Guión: Luchino Visconti, de la novela del mismo título de Giuseppe Tommaso di Lampedusa.  
Director: Luchino Visconti.  
Interpretes: Burt Lancaster, Alain Delon, Claudia Cardinale, Paolo Stoppa y Rina Morelli.  
0,40 ULTIMA IMAGEN.

# CARTELERA

## CLAVE DE ESTRENOS

GP.: Para Gran Público.

PC.: Para Cinéfilos.

♦: Calificación comercial.

●: Calificación artística.

18: Para mayores de dieciocho años.

14: Para mayores de catorce años.

Tol.: Para todos los públicos.

SC.: Sin calificar.

## ESTRENOS

CABARET.—Dir.: Bob Fosse. Int.: Liza Minnelli y Michael York. Comedia político-musical GP y PC. Calificación: ♦♦ ♦♦. Color. (18.) (ALBENIZ.)

CAO-XA.—Dir.: Pedro Mario Herrero. Int.: José M. Prada. (14.) Documento bélico. GP. Calificación: ♦♦. (BULEVAR y MOLA.)

CRONICA NEGRA.—Dir.: Jean Pierre Melville. Intérpretes: Alain Delon, Richard Crenna y Catherine Deneuve. Color. (18.) Drama policiaco. GP y PC. Calificación: ♦, ♦♦. (AMAYA.)

DE ORIENTE A OCCIDENTE PARA MATAR. Dir.: Peter Collinson. Int.: Stanley Baker, Geraldine Chaplin, Donald Pleasance y Dana Andrews. Color. (14.) GP.: Aventuras. Calificación: ♦♦. (PALAFOX.)

DON QUIJOTE CABALGA DE NUEVO.—Director: Roberto Gavaldón. Int.: Mario Moreno «Cantinflas», Fernando Fernán Gómez y María Fernanda d'Ocón. Color (Tol.) Comedia dramática. GP. Calificación: ♦♦. (CAPITOL, FUENCARRAL.)

EXPERIENCIA PREMATRIMONIAL. — Director: Pedro Masó. Int.: Ornella Muti y Alesio Orano. Comedia melodramática. GP. Calificación: ♦♦. Color. (18.) (CALLAO.)

EL GRAN CIRCO DE MOSCU. — Dir.: Ilya Gutman. Color. Tolerada. Reportaje. GP. Calificación: ♦♦. (FANTASIO y GAYARRE.)

ENTRE DOS AMORES.—Dir.: Luis Lucia. Intérpretes: Manolo Escobar e Iran Eory. Comedia folklórica. GP. Calificación: ♦. Color. (UNIVERSAL CINEMA, NARAVEZ, CANCELIER, INFANTE, MONUMENTAL, ALVI, LOS ANGELES, SAVOY.)

EL PADRINO.—Dir.: Francis Ford Coppola. Int.: Marlon Brando. Color. (18.) Calificación: ♦, ♦♦♦. (PALACIO DE LA MUSICA.)

FLOR DE SANTIDAD. — Dir.: Adolfo Marsillach. Int.: Eliana de Santis, Ismael Merlo y Antonio Casas. (18.) Dramática. GP y PC. Calificación: ♦, ♦♦. (PAZ.)

IX FESTIVAL DE TOM Y JERRY.—Dibujos animados infantiles. GP. Calificación: ♦♦. Color. (Tol.) (ALCALA PALACE.)

KARATE A MUERTE EN BANGKOK. — Director: Lo Wei. Int.: María Yiyi y James Tien. Color. Tol. Aventuras. GP. Calificación: ♦. (PROYECCIONES.)

KLUTE.—Dir.: Alan J. Pakula. Int.: Jane Fonda y Donald Sutherland. Intriga policiaca. GP. Calificación: ♦♦♦. Color. (18.) (AVE-NIDA.)

L'AMOUR L'APRES MIDI, de Eric Rohmer. Comedia de costumbres. GP. Calificación: ♦♦, ♦♦. (POMPEYA.)

LA AVENTURA DEL POSEIDON.—Dir.: Ronald Neame. Int.: Gene Hackman, Ernest Borgnine y Shelley Winters. Dramática. GP y PC. Calificación: ♦ ♦♦♦. Color. (14.) (GRAN VIA.)

LA BELLA DURMIENTE. — Dir.: Apolinari Dudkó y Konstantin Sergueiev. Int.: Alla Sizova, Yuri Soloviov, Natalie Dudinskaja e Irina Bazhenova. Color. (Tol.) Ballet. GP y PC. Calificación: ♦, ♦. (COLISEVM.)

LOQUILANDIA OLIMPICA.—Dir.: Claudie Zidi. Int.: Los Charlots. Color. Comedia grotesca. GP. Calificación: ♦♦. Tolerada. (LUCHANA, TORRE DE MADRID, RICHMOND.)

LAS CICATRICES DE DRACULA.—Dir.: Roy Ward Baker. Int.: Christopher Lee. Color. (18.) Terror. GP. Calificación: ♦♦. (GALLILEO.)

LA RAGAZZA DI BUBE.—Dir.: Luigi Comencini. Int.: Claudia Cardinale y George Chakiris. Dramática. GP y PC. Calificación: ♦. ♦♦ (18.) (ALEXANDRA.)

LAS TENTACIONES DE BENEDETTO.—Director: Nino Manfredi. Int.: Nino Manfredi y Lionel Stander. Comedia satírica. GP y PC. Calificación: ♦, ♦♦♦. Color. (18.) (RIALTO.)

MIL MILLONES PARA UNA RUBIA.—Director: Pedro Lazaga. Int.: Analía Gadé, Stephen Boyd, José L. López Vázquez. Color. (Tol.) Comedia. GP. Calificación: ♦♦. (PALACIO DE LA PRENSA, VELAZQUEZ, BILBAO Y PROGRESO.)

NOSOTROS, LOS NINOS PRODIGIOS.—Director: Kurt Hoffmann. Int.: Johanna Koczian y Robert Grat. Comedia satírica. GP y PC. Calificación: ♦, ♦♦. (ROSALES.)

OLIMPIADA DE SAPPORO. — Dir.: Masahiro Shinoda. Color. Tol. Documental. GP. Calificación: ♦♦. (BELLAS ARTES.)

PERO, ¿QUIEN TE HA DADO EL CARNET? Dir.: Nando Cicero. Int.: Franchi e Ingrasia, Angela Luce. Color. Tolerada. Comedia. GP. Calificación: ♦. (INFANTES, APOLO.)

SMIC, SMAC, SMOC.—Dir.: Claude Lelouch. Int.: Catherine Allegret y Francis Lai. Comedia. GP. Calificación: ♦♦. Color. (18.) (PALACE.)

THE GLASS HOUSSE (La casa de cristal).—Director: Tom Gries. Int.: Vio Morrok y Clu Gulage. Color. (18.) Dramática. GP y PC. Calificación: ♦♦, ♦♦. (ROXY «B».)

UNA MONJA Y UN DON JUAN.—Dir.: Mariano Ozores. Int.: Lina Morgan y José Sazatornil «Saza». Color. (Tol.) Comedia. GP. Calificación: ♦. (CONDE DUQUE.)

X Y ZEE (Salvaje y peligrosa).—Dir.: Brian G. Hutton. Int.: Elizabeth Taylor y Michael Caine y Susannah York. Drama psicológico. GP y PC. Calificación: ♦, ♦♦. Color. (18.) (EL ESPAÑOLETE.)

ZAMBO, REY DE LA JUNGLA.—Dir.: Bitto Albertini. Int.: Brad Harris y Danielle Vargas. Color. Tolerada. Aventuras. GP. Calificación: ♦. (BARCELO.)

## REPOSICIONES

ATRAPA A UN LADRON.—Dir.: Alfred Hitchcock. Int.: Cary Grant y Grace Kelly. Intriga. GP, PC. Calificación: ♦, ♦♦♦. Color. Tolerada. (LOPE DE VEGA.)

CIENTO UN DALMATAS.—Dibujos animados infantiles de Walt Disney GP. y PC. Calificación: ♦, ♦♦♦. Color. Tol. (IMPERIAL, BENLLIURE, LIDO, FLORIDA, JUAN DE AUSTRIA.)

¿DONDE VAS, ALFONSO XII? — Dir.: Luis César Amadori. Int.: Vicente Parra y Faquita Rico. Color. (Tol.) GP. Calificación: ♦♦. (REAL CINEMA.)

EL HALCON Y LA FLECHA.—Dir.: Jacques Tourneur. Int.: Burt Lancaster y Virginia Mayo. Aventuras. GP, PC. Calificación: ♦, ♦♦♦. Tolerada. (CARLOS III, ROXY «A», PRINCESA, CONSULADO y VICTORIA.)

EL MAGO DE OZ.—Dir.: Victor Fleming. Intérprete: Judy Garland. Color. Tolerada. GP y PC. Calificación: ♦, ♦♦♦. (SALAMANCA.)

LA GATA SOBRE EL TEJADO DE CINC.—Dir.: Richard Brooks. Int.: Elizabeth Taylor y Paul Newman. Color. (18.) Dramática. GP y PC. Calificación: ♦♦, ♦♦. (MONTE-RA y VERGARA.)

LOS DIEZ MANDAMIENTOS.—Dir.: Cecil B. de Mille. Int.: Charlton Heston, Yul Brynner. Color. (Tol.) GP y PC. Calificación: ♦, ♦♦♦. (REX, DRUGSTORE, URQUIJO, CARLTON, CONCEPCION, CANDILEJAS, FALLA, MONACO.)

¿QUE ME PASA, DOCTOR?—Dir.: Peter Bogdanovich. Int.: Barbra Streisand y Ryan O'Neal. Color. (Tol.) GP y PC. Calificación: ♦♦, ♦♦♦. (VERGARA, REGIO, LICEO y GARDEN.)

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

Tarifa: 5,00 ptas. cada palabra

## HIPOTECAS

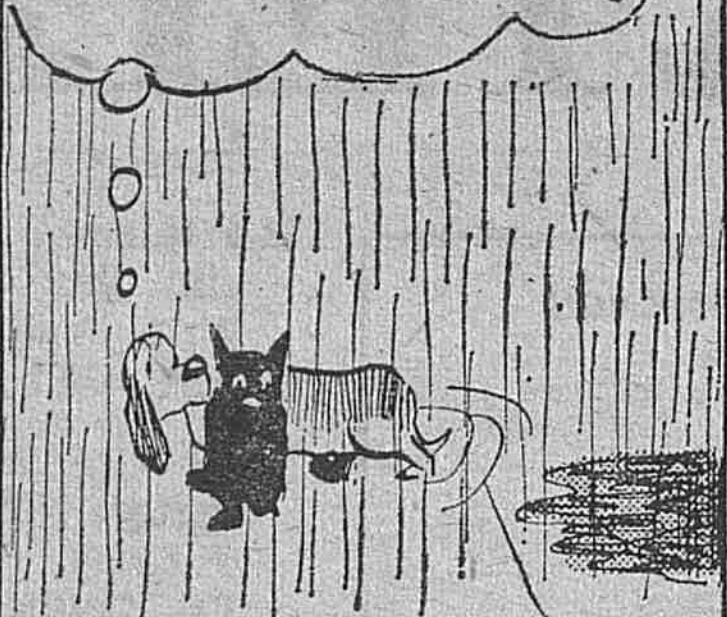
HIPOTECAS 24 horas. Exclusiva Merino. Marqués Urquijo, 10.



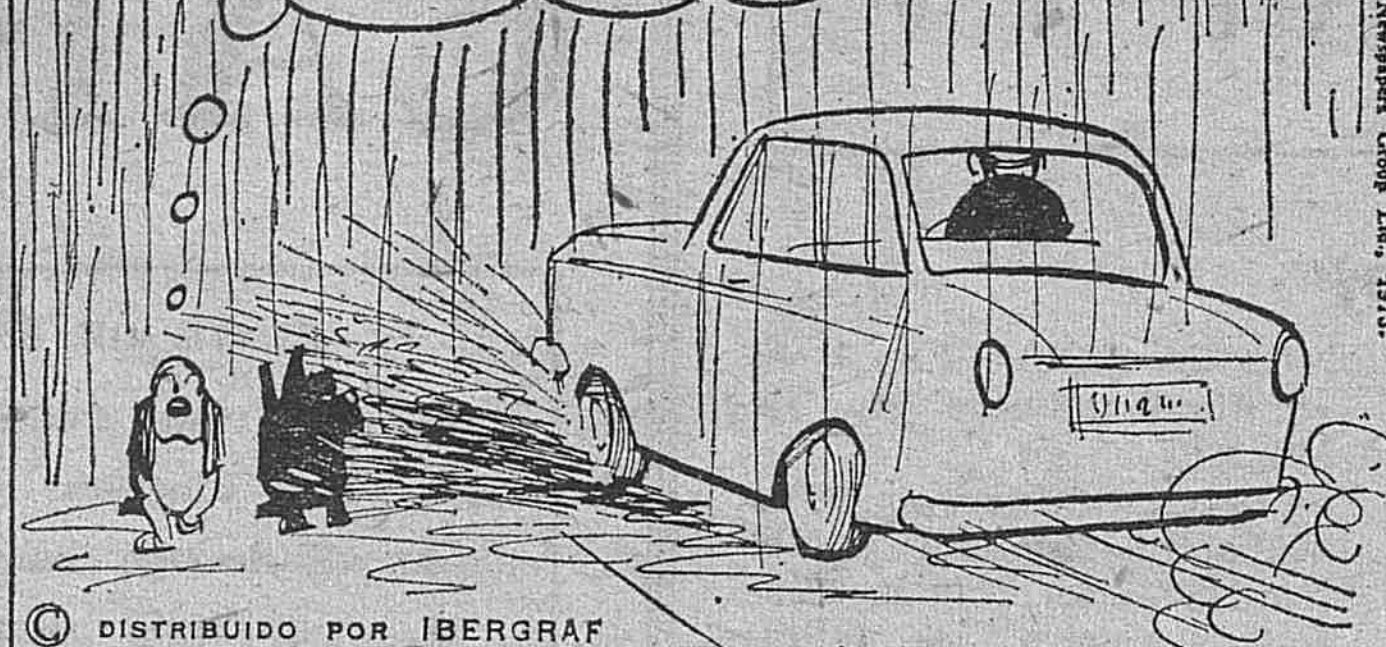
FRED BASSET  
by GRAHAM



PERDONA JOCK PRE-  
FIERO IR POR LA  
PARTE DE DENTRO.



BUENO, !EN EL NO SE  
VE EL BARRO!



DISTRIBUIDO POR IBERGRAF

## ESPECTACULOS

### MUSICA

#### INTEGRAL SONATAS FLAUTA BACH

Larrieu-Puyana-Savall. Ibero-  
musica. Teatro María Guerrero.  
Miércoles 25 abril, 19,30 horas.

#### CONCIERTO CLAUSURA CICLO GRANDES INTERPRETES IBERMUSICA

«Integral sonata para flauta»,  
J. S. Bach. M. Larrieu (flauta),  
R. Puyana (clave), J. Savall  
(viola de gamba). Teatro María  
Guerrero. Miércoles 25 abril,  
19,30 horas.

#### XII SEMANA MUSICA RELIGIOSA CUENCA

Hoy, 23 horas: Orquesta Sin-  
fónica de la RTV Española. Di-  
rector de coro: Alberto Blanca-  
fort. Obras de Alonso (estreno  
mundial), P. Soler, Carissimi y  
Petrassi. Solistas: María Orán,  
Norma Lerer, José Foronda, Je-  
sús Zazo, José Luis Herrera. Di-  
rector: Odón Alonso. Estudian-  
tes: Carné estudiantil Música, cu-  
pón 59. — Mañana, 21, 18,30  
horas. Música Polyphónica de  
Bruselas. Obras de Szamotuly,  
Grandi y Scarlatti. Estudiantes:  
Carné estudiantil Música, cu-  
pón 60.

### TEATROS

**ALCAZAR.**—Sábado 21, 7 y 10,45:  
Compañía Revistas Zori-Santos  
y Lina Morgan en Un, dos,  
tres..., cástate otra vez. Con la  
supervetete inglesa Diana  
Darvey.

**ALFIL DE LA CALLE DEL PEZ.**  
(2318152.) Sábado 21, 7,30 y 11  
noche: ¡Charly, no te vayas a  
Sodoma!, de Luis Portolés. Di-  
rección: Justo Pastor. (9 meses  
en cartel.)

**ARLEQUIN.**—Sábado de Gloria,  
7 y 11, Arturo Serrano presen-  
ta a José Martín, María Ma-  
hor, Pastor Serrador en Un  
mes de amor, de Françoise Do-  
rin. Adaptación, Lorenzo López  
Sancho. Con Africa Prats.  
Dirección, Carlos Vassallo. Pro-  
ducción, Corral de Comedias.

**ARNICHES.**—Sábado 21, 7 y 11:  
Estreno. Compañía cómica Je-  
sús Puente en El cargo... y sus  
consecuencias. Un gran éxito  
cómico.

**BEATRIZ.**—Sábado 21, 7 y 11:  
Tiempo de espadas (de Jaime  
Salom). Dirección: José María  
Loperena. Dos últimos días.

**BELLAS ARTES.**—(Tel. 2324437.)  
Viernes y sábado no hay fun-  
ciones. Domingo de Resurrec-  
ción, 7 tarde y 10,45 noche:  
Compañía Lope de Vega. Con-  
quista Velasco y Carlos Balle-  
steros, en Abelardo y Eloisa (de  
Ronal Millar). Con Ramón  
Durán, Margarita Calahorra y  
Josefina Díaz. Dirección: José  
Tamayo. ¡Un soberbio espec-  
táculo teatral!

**BENAVENTE.**—(2221864. Plaza  
Vázquez de Mella, 3.) Hoy no  
hay funciones. Sábado de Glo-  
ria, día 21, 7 y 11: José Sacri-  
stán, en Balada de los tres in-  
ocentes, de Pedro Mario Herre-  
ro. Con Joaquín Roa y Silvia  
Vivó. Colaboración, María Lui-  
sa Ponte. Dirección: Cayetano  
Luca de Tena. «Hace ya mucho  
tiempo que yo no había oído  
reír a los espectadores tanto y  
tan continuamente.» Adolfo  
Prego («A B C»).

**CALDERON.**—Éxito arrollador  
de la gran compañía de re-  
vistas de Andrés Pajares, con  
el superespectáculo ¡Más vale

pájaro en mano! (con Mano-  
lito Díaz, Vicky Santel, Anita  
Luna y el fabuloso ballet in-  
glés de Jerry Johnson. Jueves  
y Viernes Santo, no hay fun-  
ción. Sábado y domingo, fun-  
ciones tarde y noche.

**CLUB.**—(Bajos Palacio Músi-  
ca.) Programación durante Se-  
mana Santa: Viernes Santo, no  
hay funciones. Sábado Santo,  
7 tarde y 11 noche. Domingo de  
Gloria, 7 tarde y 11 noche.

**CLUB.**—(Bajos Palacio Músi-  
ca.) ¡Octavo mes! 7 y 11. Com-  
pañía comedias cómicas Mano-  
lito Gómez Bur: La sopera (de  
R. Lamoreux). Versión: J. J.  
Arteche. Con Clara Suñer y la  
colaboración de Aurora Redon-  
do. El mayor éxito cómico de  
París y Madrid. ¡Más de 400  
representaciones!

**COMEDIA.**—(Tel. 2214931.) A  
partir del miércoles 25 de  
abril, 11 noche, recitales Ca-  
frune, con Marito. Breves  
días de actuación. (Se reco-  
mienda adquirir las localidades  
con anticipación, de 11,30 a  
1,30 y de 4,30 en adelante.)

**COMICO.**—(P. Delicias, 41.) Ma-  
ñana, sábado, 7 tarde, 11 no-  
che. Estreno comedia Cuando  
Juanita es don Juan (de Dora  
Sedano y Fernández de Sevi-  
lla (hijo). Con Lili Murati, Ra-  
fael Navarro, Manuel Torre-  
mocha, Pepe Ruiz y Esther  
Gala.

**ESLAVA.**—(2665440.) Sábado, 7  
tarde, 11 noche reanuda sus ac-  
tuaciones la compañía Paco  
Martínez Soria que presenta,  
por segundo año consecutivo,  
la nueva versión de El gran ta-  
caño, de Paso y Abati. Autori-  
zado para mayores de catorce  
años. ¡Carcasadas continuas!

**ESPAÑOL.**—(2212247.) Mañana,  
7 y 10,30. Compañía Nacional  
presenta La muerte de Dantón  
(de Georg Büchner). Versión:  
Emilio Romero. Con Javier  
Loyola, Germán Cobos y la co-  
laboración de María Fernan-  
da D'Occón. Dirección: González  
Vergel. «Dos horas de apasio-  
nante y polémico espectácu-  
lo.» Jueves y sábados, localida-  
des con cincuenta por ciento  
descuento.

**FIGARO.**—(Tel. 2391645.) Hoy no  
hay funciones. Sábado de Glo-  
ria, día 21, 7 y 11: ¡Cuarta tem-  
porada consecutiva de la co-  
media más divertida de los úl-  
timos años! Mari Carmen Pre-  
ndes, Carlos Muñoz, José Cerro  
y Rosa Fontana en ¡Una noche  
en su casa... señorial, con Es-  
tela Alvarado. Colaboración:  
Jesús Enguita.

**GOYA.**—Sábado de Gloria, 7 y  
11: José Luis Gómez en Gas-  
par, de Peter Hanke. 9 únicos  
días del espectáculo más im-  
portante de la temporada. Una  
producción de Corral de Come-  
dias. Precios especiales para  
estudiantes.

**INFANTA ISABEL.**—(2214778.  
Empresa y dirección, Arturo  
Serrano.) ¡Octavo mes de éxi-  
to! Jueves y viernes no hay  
funciones. Sábado y domingo,  
7 y 11: Compañía Arturo Fer-  
nández en Pato a la naranja.  
¡Hacia las 500 representaciones  
entre risas y aplausos!

**LARA.**—(2211631.) Sábado 21, 7 y  
11: Mary Carrillo, Amparo Ba-  
rro, Manuel Gallana, Manuel Ga-  
llardo, en Los buenos días per-  
didos, de Antonio Gala. Direc-  
ción: José Luis Alonso. Premio  
Nacional a la mejor comedia  
de la temporada.

**LATINA.**—(Tel. 2652835. Re-  
vistas Colsada.) Sábado 21, 7 y  
10,45: Presenta sus artistas ex-  
clusivos, la nueva pareja comi-

ca Viky Lusson y Juanito Na-  
varro, con la colaboración es-  
pecial de Rafaela Aparicio, en  
la superrevista de gran espec-  
táculo Tu novia es... mi mu-  
jer. Clamoroso éxito cómico.  
La revista que Madrid espera.  
ba. Deslumbrante presentación.  
Montaje espectacular. Ballet  
Fascinación. Coreografía de Al-  
fredo Alaria. Localidades con  
cinco días.

**MARAVILLAS.**—¡Diez meses de  
éxito! Sábado 21: 7 y 11. ¡Sé in-  
fiel y no mires con quién! ¡Un  
espectáculo históricamente di-  
vertidos Hacia las 600 repre-  
sentaciones.

**MARIA GUERRERO.**—(4194769.)  
Mañana sábado, 21, 11 noche:  
Estreno de Las tres hermanas,  
de Chejov. Traducción directa:  
Victoriano Imbert. Versión es-  
pañola: Pedro Lain Entralgo.  
Por orden de intervención:  
Carmen Bernardos, Berta Ria-  
za, Tina Sainz, José Bódalo,  
Gabriel Llopert y compañía ti-  
tular. Decorados y figurines:  
Emilio Burgos. Dirección: Je-  
sús Luis Alonso. ¡Una obra  
maestra del teatro ruso!

**MARQUINA.**—(Prim, 11. Teléfo-  
no 2318467.) Sábado 21, 7,15 y  
11: Amparo Soler Leal, Julio  
Núñez y Charo Soriano en La  
señorita Julia (de Strindberg).  
Versión libre de Lorenzo López  
Sancho. Dirección, Adolfo  
Marsillach.

**MARTIN.**—Sábado 21, 7 y 11:  
Superboeing.

**MUNOZ SECA.**—Descansos días  
santos.

**VALLE INCLAN.**—(Torre de  
Madrid. Teléfono 2411389.) Ma-  
ñana, 7 y 11. Presentación com-  
pañía Ana Mariscal, con Anas-  
tasio Alemán, en: Deja dor-  
par para todos los públicos.)

**ZARZUELA.**—Cerrado por prepa-  
ración del X Festival de la  
Opera de Madrid.

### CINES

**ALCALA-PALACE.**—IX Festival de  
Tom y Jerry.

**ALVIL.**—Entre dos amores.

**AMAYA.**—Crónica negra.

**APOLLO.**—Pero, ¿quién le dio el car-  
net? y Vuelve Tarzán de los mo-  
nos.

**AZUL.**—Los encantos de la gran ciu-  
dad.

**BAHIA.**—Embassy, y Héroes de ta-  
chuela.

**BARCELO.**—Continúa, 4: Zam-  
bo, rey de la jungla (estreno).  
Complementa el programa As-  
térrix el gladiador. (Tolerado  
para todos los públicos.)

**BECERRA.**—Taffy, cazador de la-  
nas.

**BENLLIURE.**—4,30, 7, 10,45: 101  
dálmatas. Walt Disney. Techni-  
color. Tolerada.

**BULEVAR.**—Cao-Xa.

**CANCELLER.**—Entre dos amores.

**CANDILEJAS.**—Los diez mandamien-  
tos.

**CAPITOL.**—Don Quijote cabalga de  
nuevo.

**CARLTON.**—Los diez mandamientos.

**CARRETAS.**—10 mañana: Llá-  
mame Matilde; Los tres de la  
Cruz Roja.

**CARTAGO.**—Continúa 5: La rei-  
na virgen, David Cooperfield.  
Toleradas.

**CERVANTES.**—Los que tocan el pia-  
no, y Un elefante llamado Lento.

**COIMBRA.**—Un mundo de fantasía,  
y Valor sin recompensa.

**COLISEUM.**—4,30, 7, 10,45: La  
bella durmiente (de Tchaikovsky).  
(Alla Sizova, Yuri Soló-  
viov, Natalie Dudinskaya, Irina  
Bazhenova). Sovcolor. 70 mm.  
¡Deslumbradora demostración  
cinematográfica! (Todos los  
públicos.)

**CONCEPCION.**—Los diez manda-  
mientos.

**CONDE DUQUE.**—Una monja y un  
Don Juan.

**COPACABANA.**—Un mundo de fanta-  
sía, y Valor sin recompensa.

**CHUECA.**—La isla del tesoro, y Ho-  
rizontes de grandeza.

**EL ESPAÑOLETE-ESTEREOGRAMA.**—  
X y Zee (Salvaje y peligrosa).

**EUROPA.**—Un mundo de fantasía, y  
Valor sin recompensa.

**FALLA.**—Los diez mandamientos.

**FANTASIO.**—El gran circo de Moscú.

**FATIMA.**—Tarzán y su hijo, y El  
convento, el fraile y su secreto.

**FLORIDA.**—101 dálmatas.

**FUENCARRAL.**—4, 7, 10,30: Don  
Quijote cabalga de nuevo (Can-  
tinfías). Tolerada. Color. Cine-  
mascope

**FUNDADORES.**—(Fundadores,  
9. Final Goya. Tel. 2451495.)

Continúa, 4: La cabaña del tío  
Tom y El comediante vagabun-  
do. (Para catorce años y me-  
nores acompañados.)

**GAYARRE.**—El gran circo de Moscú

**GRANADA.**—Delito casi perfecto, y  
Una ventana al exterior.

**JUNGLE.**—Dos muchachas de Ate-  
gran Via—La aventura del Posei-  
dón.

**IBERAL.**—Los que tocan el piano, y  
Reclutas a lo loco.

**INFANTAS.**—Pero, ¿quién le dio el  
carnet? y Vuelve Tarzán de los  
monos.

**INFANTE.**—Entre dos amores.

**IMPERIAL.**—Continúa, 10 maña-  
na: 101 dálmatas. Walt Disney.  
Technicolor. Tolerada.

**IMPERIO.**—El planeta de las tor-  
mentas, y Búsqume a esa chica.

**JORGE JUAN.**—Tarzán y su hijo, y  
20.000 leguas de viaje submarino.

**JUAN DE AUSTRIA.**—101 dálmatas.

**LIDO.**—101 dálmatas.

**LOPE DE VEGA.**—Atrapa a un la-  
drón.

**LOS ANGELES.**—Entre dos amores.

**LUX.**—Reclutas a lo loco, y Los cor-  
sarios.

**MADRID.**—Continúa, 10 mañana:  
Doble programa de riguroso  
estreno. La espada normanda  
y Las fabulosas de Trinidad.

Ambas color. Cinemascope.  
Tolerado. Segunda semana.

**MADRID.**—Lunes próximo,  
continúa, 10 mañana. Doble  
programa de riguroso estreno:  
Consigna: Matar al comandan-  
te en jefe y Vete con Dios,  
gringo. (Ambas color. Cine-  
mascope) Mayores dieciocho  
años.

**MAGALLANES.**—Un mundo de fanta-  
sía, y Valor sin recompensa.

**MARVI.**—Un mundo de fantasía, y  
Valor sin recompensa.

**METROPOLITANO.**—Tarzán y su hi-  
jo, y Maciste contra los monstruos

**MOLA.**—Cao-Xa.

**MONACO.**—Los diez mandamientos.

**MONUMENTAL.**—Continúa 5:  
Entre dos amores. Manolo Es-  
cobar. Color. Mayores de 14  
años y menores acompañados.

**MONTECARLO.**—En la red de mi  
canción, y David Copperfield.

**MORATALAZ.**—El desafío de los gi-  
gantes, y Los circuitos de la muer-  
te.

**MORASOL.**—Embassy, y Safari 5.000.

**MURILLO.**—Continúa, 4: Siete ve-  
ces siete y David Cooperfield.  
Toleradas.

**NARVAEZ.**—Entre dos amores.

**NIZA.**—Tarzán y su hijo, y Maciste  
contra los monstruos.

**PALACIO DE LA MUSICA.**—4,30,  
7 y 10,45: La bruja novata.

Walt Disney. Technicolor. To-  
lerada.

**PALAFOX.**—De Oriente a Occidente  
para matar.

**PAVON.**—Tarzán y su hijo, y Maci-  
ste contra los monstruos.

**PAZ.**—TODD-AO.—3,15, 6,30, 10: Las  
sandalias del pescador. Tole-  
rada.

**PLEYEL.**—Hombre o demonio, y El  
circo.

**POSTAS.**—Embassy, y Safari 5.000.

**PRINCIPE PIO.**—3,30: Conspira-  
ción del silencio y Jo, un cadá-  
ver revoltoso. Toleradas.

**REAL CINEMA-CINERAMA.**—¿Dónde  
vas, Alfonso XII?

**RIALTO.**—4,30, 7 y 10,45: El gran  
circo de Moscú (el arte, la gra-  
cia y el humor de los más fa-  
mosos del circo soviético). To-  
lerada.

**RICHMOND.**—Liquilandia olímpica

**RIO.**—Embassy y Safari 5.000.

**ROXY.**—«B».—La casa de cristal.

**SALAMANCA.**—El mago de Oz.

**SAN CARLOS.**—Continúa 4 tar-  
de: La última aventura y Un  
Quijote sin mancha. Ambas co-  
lor. Cinemascope. Toleradas.

**SAN REMO.**—La más increíble aven-  
tura de Tarzán, y Reclutas a lo  
loco.

**SAVOY.**—Entre dos amores.

**SOL.**—10 mañana: No-Do (estre-  
no). Un comediante vagabun-  
do y La cabaña del tío Tom.  
Tolerado.

**TIVOLI.**—La flauta mágica, y El gato  
con botas.

**UNIVERSAL CINEMA.**—(Teléfono  
no 4018686.) 5: Entre dos amo-  
res. Eastmancolor. Manolo Es-  
cobar. Mayores catorce años y  
menores acompañados.

**URQUIJO.**—Los diez mandamientos.

### SALAS ESPECIALES

**ALEXANDRA.**—La ragazza di tuba

**BELLAS ARTES.**—Semiesquina

Alcalá. Matinal, 11: Olimpiada

de Sapporo (largometraje en

color, con el triunfo de Paqui-  
to Fernández Ochoa.) Numerada,

4,30, 7 y 10. (V. O., subti-  
tulada.) Todos los públicos.

Precio especial estudiantes.

**GALILEO.**—Las cicatrices de Or-  
cúla.

**PALACE.**—4,30, 7 y 10,30: La ley  
de la hospitalidad. Buster Kea-  
ton. Tolerada.

**PENALVER.**—Continúa 5 (70 pe-  
setas): Siete ocasiones. Buster  
Keaton. Tolerada.

**POMPEYA.**—Numeradas, 11,30,  
4,15, 7 y 10,45: La ley de la ho-  
spitalidad (Buster Keaton). To-  
lerada.

**ROSALES.**—4,30, 7 y 10,45: Siete  
ocasiones. Buster Keaton. To-  
lerada.

**PARQUE DE ATRACCIONES.**—  
Hoy abierto de 12 a 22. Infor-  
mación 4636433 y 4632900.

### PLAZA DE TOROS DE MADRID

Domingo 22, cinco tarde

Seis toros de D. Félix Came-  
no G. de la Higuera, de

Madrid, para

**SANCHEZ BEJARANO**

**RICARDO DE FABRA**

**CURRO VAZQUEZ**

Despacho de la Empresa: Vic-  
toria, 9. Abonados: Hoy vier-  
nes, de 10 a 1 y de 5 a 9. Pú-  
blico en general: Sábado, de

10 a 1 y de 5 a 9. Domingo,  
de 10 a 2

Despacho **PLAZA DE TOROS:**  
Alcalá, 237

Sábado, de 5 a 9. Domingo,  
desde las 10 en adelante

LEA USTED



APARECE LOS MARTES



## SESUDAS REFLEXIONES

Polifemo tenía dos ojos. Uno, en la frente.

La diosa Ceres se creía que todo el campo era orégano.

A Eros le gustaban a rabiarse las novelas de Françoise Sagan.

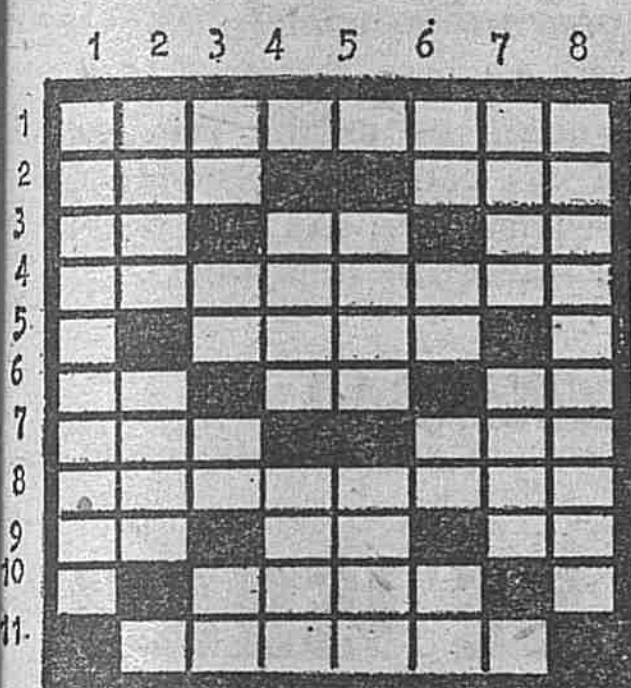
Saturno devoró a sus hijos por no tener conflictos generacionales.

Las nereidas jamás se aventuraron por las aguas jurisdiccionales marroquíes.

J. P. C.

## CRUCIGRAMA

Número 579



**HORIZONTALES.** — 1: Reptil con cuatro extremidades cortas y el cuerpo protegido por una concha.—2: Especie de bisonte. Al revés, accidente geográfico.—3: Conjunción, al revés. Nota musical. Un poco menos de quinientos.—4: Monumento megalítico.—5: Vocal. Al revés, proposición que sirve de base para demostrar un teorema. Símbolo químico.—6: Preposición. Verbal. Divinidad egipcia.—7: Al revés, nombre chino. Al revés, pieza musical.—8: Círculo que se suponía descrito por un planeta alrededor de un centro que se movía en el deferente.—9: Repetido, hombre apocado. Campeón. Al revés, letra griega.—10: Símbolo químico. Recipiente. Vocal.—11: Uno de los héroes de la Ilíada.

**VERTICALES.** — 1: Disgusto que desvela.—2: Caja de cristal. Al revés, somnifero. Consonante.—3: Río europeo. Nota musical. Números romanos. Al revés, letra griega.—4: Consonante. Celebridad. Ciudad de Colombia.—5: Punto cardinal. Adverbio de tiempo. Accidente geográfico.—6: Símbolo químico. Al revés, artículo. Provenzal. Al revés y repetido, familiar. — 7: Al revés, cierto simio. Piedra en forma de cono truncado de los molinos de aceite. Símbolo químico.—8: Persona que ordena.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUMERO 578

**Horizontales.** — 1: Informes.—2: naC. Emú.—3: Fr. Lo. ML.—4: aisatnaF.—5: N. Pira. A.—6: Ti. Ra. Et. 7: Ice. Era.—8: Lamentar. 9: LI. No. La.—10: O. Atea. S.—11: Adelfa.

**Verticales.** — 1: Infantillo. 2: nárI. ICAI. A.—3: F. C. SP. eM. aD.—4: O. laiR. En. te.—5: R. Otra. Noel.—6: Me. Na. Et. aF.—7: Emma. Eral. A.—8: Sulfataras.

## LAS COPLAS

### EL PEZ CON PIERNAS DE MUJER

(Londres, 12. Algunos diarios ingleses publican una foto de no muy buena calidad en la que se ve un pez hasta ahora desconocido, que en vez de cola tiene lo que parecen ser dos piernas de mujer. Esta especie de sirena invertida ha sido capturado en el Mar Rojo, frente a las costas del Yemen.)

¿Un pez con piernas de mujer? ¡Jinojo!  
No me imagino apenas el bosquejo  
de tal pez... Ni siquiera el aparejo  
con que se hizo su pesca en el Mar Rojo.

Pescar tal ejemplar no es nada flojo  
y hace fruncir irónico entrecejo  
al pescador más ducho y al más viejo  
hasta que el pez no le entre por el ojo.

La prudencia sutil nos aconseja  
hacer con esto cual con la lenteja:  
la comes o la dejas, según cuaje.

¡Quién sabe si tal pez lleva debajo  
una espía con mucho desparramo  
dispuesta a algún terrible sabotaje!

Juan PEREZ CREUS

## entretenimientos

### SALTO DE CABALLO

Número 582

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25 procediendo como los caballos del ajedrez encontrará el lector un pensamiento

TO	EN	TU	DAD	1 EL
ES	Y	DE	25 ON.	DIOS
NAR	EN	BON	CO	NU
DIS	TROS	NA	ES	CI
MI	GA	CRE	ES	RO

SOLUCION AL SALTO DE CABALLO NUM. 582

El coronamiento de nuestros estudios es ganar en bondad y disciplina. — MONTAIGNE.

## HOROSCOPO PARA HOY



ARIES

**SALUD.**—Buena, pero no abuse de ella.

**TRABAJO.**— Muéstrese audaz si quiere triunfar; su conservadurismo es exagerado.

**AMOR.**—Bueno.



TAURO

**SALUD.**—Normal.  
**TRABAJO.**— Muéstrese audaz rá un nuevo campo de actividad en el que no había pensado antes, y en el que verá las posibilidades enormes de medrar.

**AMOR.**—No permita que la melancolía haga presa en usted.



GEMINIS

**SALUD.**— Debería hacerse un análisis de sangre; anda bajo de glóbulos rojos.

**TRABAJO.**—Sea más ecuaníme y vea las cosas de forma realista.

**AMOR.**— Sacrifíquese un poco por la persona amada.



CANCER

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—Su amor propio le obligará a realizar un gran esfuerzo.

**AMOR.**—No pida consejo a nadie sobre lo que debe hacer; sólo usted sabe lo que le conviene.



LEO

**SALUD.**—Pasable.

**TRABAJO.**— Rendimiento extraordinario.

**AMOR.**—Armonía completa.



VIRGO

**SALUD.**—Muy buena.  
**TRABAJO.**—Siga su camino sin desfallecer y no deje que nadie le aparte de su vocación.

**AMOR.**—Si no trata de dominarse, la pasión hará presa de usted.



LIBRA

**SALUD.**—Normal.  
**TRABAJO.**—No se resista ante lo inevitable; trate de sacar el mayor partido posible de la presente situación, pero no luche contra algo imposible.

**AMOR.**— Noticias inquietantes



ESCORPION

**SALUD.**—Buena.  
**TRABAJO.**—Recobrará la confianza en sí mismo que había perdido.

**AMOR.**—No siga pensando en esa persona; es mejor que la olvide cuanto antes.



SAGITARIO

**SALUD.**—Vigile su alimentación y no abuse de los picantes ni las salsas.

**TRABAJO.**—No sea tan impulsivo o dtra algo que le colocará en una situación embarazosa.

**AMOR.**—Confíe plenamente en la persona amada.



CAPRICORNIO

**SALUD.**—Muy buena.

**TRABAJO.**— Jornada de gran actividad en el plano profesional.

**AMOR.**—No se fíe de las apariencias.



ACUARIO

**SALUD.**—Bastante buena.  
**TRABAJO.**— La amistad que acaba de hacer podrá serle hoy de gran utilidad.

**AMOR.**—No hiera los sentimientos de la persona amada con sus palabras duras.



PISCIS

**SALUD.**—Dolor de cabeza.  
**TRABAJO.**—Concéntrese en su trabajo y no se distraiga; si es necesario, enciérrase y no vea a nadie en todo el día.

**AMOR.**—Tenga resignación ante lo inevitable.

LOS NIÑOS NACIDOS HOY.—Serán afortunados por lo que al dinero se refiere. Sabrán dominar cualquier situación y nunca se sentirán derrotados. Dinámicos e inteligentes, puede que en ocasiones se muestren demasiado orgullosos de su inteligencia natural



# ULTIMAS NOTICIAS

## Severas medidas en Francia para los estudiantes revoltosos

PARIS. (Efe.)—El ministro francés de Educación Nacional, Joseph Fontanet, ha dirigido una circular a los establecimientos docentes franceses publicada ayer en el «Boletín de la Educación Nacional» destinada a impedir «la continuación de una agitación que ya no tiene ninguna razón de existir».

Se anuncian como consecuencia de incumplimiento de las medidas preconizadas en la circular la supresión de becas e incluso la suspensión del pago de subsidios familiares. El cierre de ciertos centros puede ser decretado por el rector.

La circular del Ministerio es consecuencia de las manifestaciones y las huelgas que tuvieron lugar últimamente en Francia para pedir la derogación de la llamada «ley Debré», que suprimía las prórrogas militares.

## ● ESCANDALO EN FINLANDIA

HELSINKI. (AP-Efe.)—Un miembro del Gobierno finlandés, un ex ministro y el jefe de la Secretaría particular del Presidente Urho Kekkonen pueden ser procesados en relación con uno de los mayores escándalos políticos producidos en Finlandia desde la segunda guerra mundial.

El fiscal del Tribunal Supremo dijo anoche que iba a recomendar el procesamiento del actual ministro de Comercio Exterior, Jussi Linnamo, y de otras dos personas, debido «al grave incumplimiento de sus obligaciones» en relación con la denominada «indiscreción Zagidov».

Se trata de un caso proudcido el pasado otoño, en que una nota secreta sobre las conversaciones privadas mantenidas por Kekkonen con el jefe del Partido Comunista soviético, Leonidas Breznev, apareció publicada en los periódicos, fundamentalmente en el diario sueco «Dagens Nyheter».

El procesamiento definitivo de los tres depende ahora del propio Presidente. Los tres pertenecen al Partido Socialdemócrata finlandés, en el Poder.

## ● ULSTER: JOVEN CONDENADO A LA HORCA

BELFAST. (Efe.)—Un joven católico de diecinueve años ha sido sentenciado a muerte por el asesinato de un soldado británico.

Holden es la segunda persona condenada a la horca en el Ulster desde que comenzaron los disturbios. Es posible que le sea conmutada la pena, al igual que sucedió con Edward Brown, basándose en la nota del Gobierno para la prohibición de la horca en Irlanda del Norte.

## Una mujer y tres soldados heridos

BELFAST. (Efe.)—Una mujer embarazada y tres soldados han resultado heridos en una emboscada de francotiradores.

El IRA se ha declarado responsable de la emboscada.

En Londonderry, tres autobuses y dos coches, que habían sido robados, fueron incendiados poco después; no hubo víctimas que lamentar.

## ● TOQUE DE QUEDA EN VERACRUZ

VERACRUZ (Méjico). (Efe.)—Desde las once de la noche en adelante, toda persona que circule por las calles de esta ciudad, de un cuarto de millón de habitantes, corre el peligro de que se la encarcele hasta la mañana siguiente.

La drástica medida la adoptaron las autoridades de la ciudad esta semana para poner fin a la oleada de robos y crímenes ocurridos en los últimos meses.

## ● EL ABOGADO DE PICASSO. DENUNCIA

PARIS. (Efe.)—«Las pasiones que se han desencadenado, al mismo tiempo que los cálculos e intereses aparecidos cuando los restos de mi ilustre cliente no habían sido aún inhumados», fueron denunciadas ayer por el abogado del pintor español Pablo Picasso en una declaración publicada en París.

«Pablo Picasso —afirma su abogado— sabía lo que serían, después de su muerte, estos desgarramientos y estos apetitos. Su sagacidad le hizo adoptar una actitud de gran serenidad, y fue el sólo el que había adoptado la decisión de no actuar, de forma que la justicia, requerida por otros que no fuesen él, se pronuncie libremente.»

## ● DERRUMBAMIENTO EN EL METRO SE ABRE UNA NUEVA GALERIA

MADRID. (Pyresa.)—Simultáneamente a los trabajos que se llevan a cabo en la galería abierta en el primer momento para hallar al único obrero que continúa sepultado en las obras de la boca del Metro de Pio XII, se ha iniciado la pasada noche la apertura de otra perpendicular a la primera.

La nueva galería, en la que trabajan también seis obreros, se abre a una profundidad de veinte metros y llegará a cortar el actual túnel en un punto en el que se supone pueda encontrarse el cuerpo de don Alejandro Tiemblo Nogales.

## WATERGATE: UN ASUNTO QUE PROMETE

## EL FISCAL GENERAL SE DECLARA INCOMPETENTE PARA LLEVAR LA INVESTIGACION

NUEVA YORK, 19. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno.) — «Como el senador Ervin me llame a declarar —acaba de anunciar Martha Mitchell— oírán cosas que no han oído en su vida.» Martha Mitchell tiene un ardiente deseo de ofrecer su testimonio a la Comisión senatorial de investigación, presidida por Sam Ervin, sobre lo que sabe con relación al «affaire» Watergate. Tan sólo insiste en que su declaración deberá ser pública y no a puerta cerrada, para que el mundo entero oiga cosas «jamás oídas antes en la vida».

Es más que probable que el senador Ervin complacerá los deseos de esta mujer, tan evidentemente preocupada de que su marido, John Mitchell, antiguo ministro de Justicia y jefe de la campaña electoral republicana hasta que el «affaire» estalló como una bomba en junio pasado, se convierta en una de las víctimas propiciatorias, sacrificadas en el altar de la inspección del Presidente Nixon de colaborar ahora con la encuesta, permitiendo que sus asesores íntimos comparezcan ante los investigadores.

El senador Ervin ha recibido la oferta de colaboración del Presidente con magnanimidad. «Cuando se pierde hay que llorar mansamente. Cuando se gana es oportuno jactarse gentilmente», acaba de declarar, subrayando así que no desea embarazar inútilmente a la Casa Blanca. Sin embargo, está decidido a no aceptar las reglas que Richard Nixon aún desea imponer a la encuesta y por las que sus asesores tendrían el derecho de negarse a contestar a determinadas preguntas invocando el «privilegio ejecutivo». Tan sólo el Comité senatorial deberá determinar la naturaleza de las preguntas que se pongan; tan sólo a él incumbe decidir cuáles deberán ser contestadas, ha informado el senador Ervin, a la vez que se «jactaba gentilmente» de su victoria sobre el Presidente.

## Varias preguntas en el aire

Richard Nixon ha decidido cooperar ahora con la encuesta, tras diez meses durante los que insistió en que la investigación realizada por su propio asesor legal, John Dean, había sido total y comprensiva, demostrando —afirmó hasta hace cuarenta y ocho horas— que ninguno de los colaboradores presentes o pasados de la Casa Blanca estaban implicados en el asunto. Pero las explicaciones facilitadas por el Presidente, al justificar su nueva actitud, parecen haber producido también una nueva serie de preguntas. Por ejemplo, ¿en qué consiste la nueva información obtenida por Nixon? ¿Cómo la obtuvo? ¿Quién se la facilitó? ¿En qué medida cabe fiarse más de quienes ahora han informado al Presidente,

que de aquellos que desarrollaron la encuesta, que le sirvió para asegurar que no había cómplices en la Casa Blanca? Esencialmente, todas estas preguntas se reducen a una sola. A saber: si Richard Nixon ha decidido coger ahora al toro por los cuernos ¿sabía o no sabía que sus cuernos estaban afeitados?

El hecho es que el largo silencio mantenido sobre el «affaire» por la Casa Blanca no ha tenido más remedio que comprometer a la propia Casa Blanca; que la insistencia, incluso ahora, de Richard Nixon en seguir invocando «privilegios ejecutivos», no tienen más remedio que producir sospechas, puesto que semejante privilegio tan sólo se justificaría si hubo intercambio de confidencias entre el Presidente y sus asesores, en lo que al «affaire» se refiere, y que no tiene pues moti-

vo de ser invocado en su ausencia.

## Richard Kleindienst, abandona

WASHINGTON, 19. (Efe. Reuter.) — El fiscal general, Richard Kleindienst, ha anunciado hoy que se ha declarado incompetente para llevar adelante la investigación por la colocación de micrófonos ocultos en el cuartel general del Partido Demócrata a causa de la información, «que se refiere a personas con las que él había mantenido estrechas relaciones, tanto personales como profesionales».

El fiscal general no aclaró a quién se estaba refiriendo en sus comentarios sobre las personas con las que mantiene estrechas relaciones.

## CONSEJO DE SEGURIDAD

## LA CONDENA DE ISRAEL PUEDE QUEDARSE EN ADVERTENCIA

## Es difícil llegar a una resolución que escape al veto

NACIONES UNIDAS, 19. (Efe.)—Francia y Gran Bretaña presentaron hoy, jueves, un proyecto de resolución al presidente del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, para ser sometido a consideración de los restantes quince miembros permanentes del alto organismo internacional.

El embajador Javier Pérez de Cuéllar, del Perú, actual presidente del Consejo de Seguridad, aplazó ayer los debates sobre el ataque realizado por comandos israelíes contra el territorio del Líbano, el pasado 10 de abril, para que sus miembros permanentes, en consulta privada, pudieran elaborar un proyecto de resolución.

El texto conjunto franco-británico señala, entre otras cosas:

Primero.—Expresa una profunda preocupación y deplora todos los actos de violencia que ponen en peligro y ocasionan la muerte de vidas humanas inocentes.

Segundo.—Condena la repetición de ataques militares llevados a cabo por Israel contra el Líbano, y la violación de Israel de la integridad territorial del Líbano, en contra de la carta de armisticio libano-israelí y de las resoluciones de la ONU.

Tercero.—Conmina a Israel a que desista de todos los ataques militares sobre el Líbano.

Cuarto.—Advierte a Israel que si tales actos se repiten, el Consejo de Seguridad se reunirá para considerar que nuevos y más efectivos pasos o medidas podrían tomarse para evitar esas repeticiones.

## Los proyectos se suavizan

Sin embargo, el proyecto de resolución omite una demanda respaldada por los países árabes en el sentido de que todos los Estados miembros corten toda ayuda económica y militar a Israel, como medida para evitar que siga realizando sus ataques que impiden la búsqueda de una paz en Oriente Medio.

Estados Unidos ha dado a entender que vetaría, si fuese necesario, una resolución en la que solamente se condenara los ataques israelíes y no se condenasen las recientes acciones de los guerrilleros palestinos.

Por otra parte, China y la Unión Soviética amenazaron con vetar cualquier resolución que considerasen antiárabe.

A juicio de los observadores de la ONU, el Consejo de Seguridad no ha llegado todavía a formalizar oficialmente una resolución que escape a un veto, y las posibilidades de lograrlo son muy pequeñas.

El Consejo de Seguridad es probable que reanude sus debates el viernes por la mañana, quizás con el propósito de votar una resolución.